

Станислав Чернышов



# ПОЕХАЛИ!

РУССКИЙ ЯЗЫК ДЛЯ ВЗРОСЛЫХ



1

Станислав Чернышов

ALLONS-Y! LET'S GO!  
LOS GEHT'S!

# ПОЕХАЛИ!

**РУССКИЙ ЯЗЫК ДЛЯ ВЗРОСЛЫХ**

Начальный курс

7-е издание



Санкт-Петербург  
«Златоуст»



2009

УДК 811.161.1

**Чернышов, С.И.**

Поехали! Русский язык для взрослых. Начальный курс. — 7-е изд. — СПб. : Златоуст, 2009. — 280 с.

**Chernyshov, S.I.**

Let's go! Russian for adults. A course for beginners. — 7th ed. — St. Petersburg : Zlatoust, 2009. — 280 p.

Рецензент: *Л.В. Степанова*

Зав. редакцией: *А.В. Голубева*

Редактор: *Т.А. Григорьева*

Вёрстка: *Л.О. Пащук*

Художник: *М.В. Лукьянова*

Обложка: *Е.С. Дроздецкий*

Учебник предназначен для начинающих изучать русский язык. Курс рассчитан в среднем на 80–120 часов. Его задача — обеспечение быстрого усвоения разных аспектов языка и видов речевой деятельности. В учебнике совмещены грамматический и разговорные курсы. Словарь в конце пособия включает перевод на английский, немецкий и французский языки.

Для продолжения курса рекомендуется учебник «Поехали!-2. Базовый курс».

© Чернышов С.И. (текст), 2001

© ЗАО «Златоуст» (редакционно-издательское оформление, иллюстрации, издание, лицензионные права), 2001

© ЗАО «Златоуст» (редакционно-издательское оформление, издание, лицензионные права), 2002 с изменениями

ISBN 978-5-86547-433-3

Подготовка оригинал-макета: издательство «Златоуст».

Подписано в печать 30.01.2009. Формат 60x90/8. Печ. л. 17,5. Печать офсетная. Тираж 5000 экз.

Заказ № 13672.

Код продукции: ОК 005-93-953005.

Санитарно-эпидемиологическое заключение на продукцию издательства Государственной СЭС РФ № 78.01.07.953.П.002067.03.05 от 16.03.2005 г.

Издательство «Златоуст»: 197101, Санкт-Петербург, Каменноостровский пр., д. 24, кв. 24.

Тел.: (+7-812) 346-06-68, факс: (+7-812) 703-11-79; e-mail: sales@zlat.spb.ru; <http://www.zlat.spb.ru>

Отпечатано по технологии CtP в ОАО «Печатный двор» им. А.М. Горького.  
197110, Санкт-Петербург, Чкаловский пр., 15.

## Содержание

Урок	Разговор	Конструкции	Грамматика	Фонетика	Стр.
<b>Русский алфавит</b>					
<b>Урок 1</b>	<b>Имя, профессия</b>	Кто это? Что это? Кто он/она?	Род сущ., личные местоимения	Твёрдые и мягкие согласные, редукция гласных	12—17
<b>Урок 2</b>	<b>Знакомство</b>	Как вас зовут? Что вы делаете?	Accus. личных местоимений; 1 и 2 спряжение глаголов	Ы — И; интонация вопроса и ответа; ударение	18—25
<b>Урок 3</b>	<b>Что они делают?</b>	Это студенты. Это студентки. Это слова.	Множ. число сущ.	К, Г, Х; оглушение звонких согласных; С, З, Р	26—33
<b>Урок 4</b>	<b>Моя семья</b>	Чей это дом? Это мой дом. У меня есть дом.	Посессивные конструкции	Й; интонация вопроса и ответа; ударение	34—46
<b>Урок 5</b>	<b>Погода и климат</b>	Где вы живёте? Зимой у вас холодно?	Prep. сущ.; числительные; прош. время глаголов	Е, Ё, Ю, Я; интонация вопроса и ответа	47—59
<b>Урок 6</b>	<b>Мой день</b>	Днём я был на работе и в ресторане.	Предлоги В/НА + Prep.; наречия времени; глаголы вставать, давать	Ч, Л, Ц; ударение	60—68
<b>Урок 7</b>	<b>Ваш город красивый?</b>	Какой это город? Это старый город.	Прилагательные и наречия	Ы—И, Й, Е, Я; ударение	69—76
<b>Урок 8</b>	<b>Магазин «Одежда»</b>	У вас есть красные рубашки? Я хочу эту красную рубашку.	Цветовые прилагательные; Accus. неодуш. сущ. и прил.; указат. мест. ЭТОТ в Nom. и Accus.; глагол хотеть	Ж, Ш, Щ; ударение	77—87
<b>Урок 9</b>	<b>Языки и страны</b>	В Испании говорят и пишут по-испански.	Неопр.-личные конструкции; глагол писать; О + Prep.; Prep. личных местоимений	Трудности произношения	88—95

Урок	Разговор	Конструкции	Грамматика	Стр.
Урок 10			Повторение	96—102
Урок 11	В городе	В каком городе? На какой улице?	Прер. прилагательных	103—109
Урок 12	Дом и квартира	В нашем доме есть лифт? Что у вас в гостиной?	Прер. притяжательных местоимений	110—115
Урок 13	Магазин «Продукты»	Где и что вы покупаете?	Трудности 2 спряжения глаголов; глагол брать	116—123
Урок 14	План на неделю	В среду у меня была встреча.	В + Accus. времени; глаголы с суффиксами -ова/-ева-; конструкция <b>у меня был ...</b>	124—129
Урок 15	Летний отдых	Летом мы катались на велосипеде.	Глаголы на -ся; глаголы <b>мочь и уметь</b>	130—136
Урок 16	Культура	Я люблю свой город, потому что он очень красивый.	Местоимение <b>свой</b> ; союзы <b>потому что, поэтому</b>	137—145
Урок 17			Повторение	146—150
Урок 18	Городской транспорт	Сегодня я иду ... Я езжу на метро.	Глаголы движения(часть 1)	151—155
Урок 19	Путешествия	Куда вы ездили? Где вы были?	Глаголы движения (часть 2)	156—160
Урок 20	Транспорт	Я не люблю ездить на поездах.	Глаголы движения (часть 2); Прер. (мн.ч.)	161—165
Урок 21	Что у вас есть и чего нет	Чей? У Анны нет ... У меня не было ...	Gen. ед. ч.; Gen. с предлогами; Accus. (одуш.)	166—173
Урок 22	Гостиница Поездки	Откуда? Куда? На чём мы ездим, плаваем, летаем.	Глаголы движения(часть 3); ИЗ/С + Gen.	174—180
Урок 23	Кухня Ресторан	Сколько в городе хороших ресторанов?	Gen. прилагательных ед. ч. ; Gen. сущ. и прилагательных мн. ч. Gen. ед./мн. ч. с числительными	181—192
Урок 24			Повторение	193—196

Урок	Разговор	Конструкции	Грамматика	Стр.
Урок 25	Не говори, что делал, а говори, что сделал!	Вчера я писал письма. Я написал три письма. Завтра я напишу пять.	Вид глагола: значение, образование пар, употребление; глаголы и выражение времени	197—207
Урок 26	День рождения	Кому? Чему? Мне 25 лет. Мне холодно. Мне нравится...	Dat. сущ., прил., мест. ед. и мн. ч.; категория состояния; модальные слова	208—217
Урок 27	Телефон	Скажите, ... Передайте, что.../ чтобы... Давайте поговорим!	Императив: образование и употребление; императивные конструкции; ЧТО / ЧТОБЫ	218—224
Урок 28	Биография	С кем? С чем? Кем он работает? Кем она хочет быть?	Instrum. ед. и мн. ч. сущ., прил., мест.; Instrum. с предлогами	225—231
Урок 29	Где и когда лучше?	Этот дом лучше того / чем тот; Это самый красивый дом.	Компаративные и суперлативные конструкции	232—239
Урок 30	Как пройти в музей?	Куда он пошёл? Откуда вы приехали?	Глаголы движения с префиксами	240—249
Урок 31		Повторение		250—279
Словарь				254—279

## Дорогие коллеги!

Учебник предназначен в первую очередь для начинающих изучать русский язык. Наличие дополнительных текстов повышенной сложности позволяет использовать его также в качестве корректировочного курса на более высоких уровнях, до Первого Сертификата ТРКИ включительно. Курс был разработан и апробирован на интенсивных курсах русского языка, как на групповых, так и на индивидуальных занятиях в центре «Лингва Консалт» (Liden & Denz) в Санкт-Петербурге, в течение 1998—2001 годов на занятиях со студентами преимущественно из Западной Европы и США, среди которых были бизнесмены, дипломатические работники, сотрудники международных компаний и организаций (Международный Красный Крест, Банк Реконструкции и Развития, Швейцарский Кредит и т.п.), работники сферы туризма, начинающие слависты, а также изучающие язык в качестве хобби.

Задача быстрого усвоения разных аспектов языка и видов речевой деятельности в аудитории, включающей преимущественно студентов европейского культурно-языкового мира, обусловила тесное совмещение грамматического и разговорного курсов, выразившееся в соответствии языкового материала упражнений и текстов современному русскому речевому общению и в возможности, опираясь на фрагменты текстов и упражнений, выйти на уровень обсуждения различных тем в классе или лингвострановедческого комментария к ним. Так, в грамматических упражнениях содержатся «намёки» на различные исторические события, культурные особенности, ситуации повседневной жизни и т.п. («Пётр Первый сказал: «Стройте город здесь!»), позволяющие, по желанию преподавателя, построить диалог или полилог. Прерывая подобным образом выполнение упражнения, можно разнообразить грамматическую работу и наглядно убедить студентов в реальной пользе отрабатываемых навыков в живом общении. За преподавателем остаётся право выбора частоты и пространности таких «отступлений», что важно в условиях сжатых сроков обучения и различной подготовленности и направленности интересов учащихся. Особое внимание преподавателей хочется обратить на предусмотренную возможность диалога и полилога в упражнениях вопросно-ответной структуры, поскольку по сложившейся традиции студентов зачастую обучаают отвечать на вопросы из учебника, в то время как в реальности им гораздо чаще приходится задавать вопросы в устной форме.

С первых страниц учебного курса активно используется интернациональная и заимствованная лексика, что соответствует объективным языковым процессам и позволяет решить несколько важных на начальном этапе задач: облегчить знакомство с буквами нового алфавита; преодолеть психологический барьер, связанный с репутацией русского языка как «экзотического», «восточного» и, соответственно, «трудного»; значительно расширить словарный запас, в особенности пассивный; рельефно показать важные модели словоизменения, особенно ярко выступающие на фоне «знакомых» слов (так, важность употребления окончания Вин. п. ед. ч. ж. р. -у оказывается особенно убедительной при приведении примеров типа «Кока-Колу», «Фанту», «Миринду»; окончание Им. п. ед. ч. ж. р. -а за-

поминается в примерах типа «спортсменка», а отработка флексии Пр. п. ед. ч. -е очень эффективна при использовании общеизвестных географических названий: «в Лондоне».

С учётом изменений, произошедших в составе аудитории преподавания РКИ, можно рекомендовать использование в качестве дополнительных материалов иллюстрированных журналов, рекламы, — то есть того, что окружает учащегося в мире его повседневной жизни. При этом всё чаще перед преподавателем новый адресат курсов русского как иностранного — работник западной компании, международной организации, турист или работник туристической сферы. Раньше это по большей части был студент, приехавший с целью получить высшее образование из тех регионов мира, с которыми были интенсивные контакты в сфере образования, что и диктовало соответствующую ориентацию учебника. В связи с этим в части отбора лексики уменьшилось количество единиц ряда «общежитие, тетрадь, зачёт...». Их место заняли слова других тематических групп: герои принимают участие в конференциях, работают в офисе, отдыхают вочных клубах, смотрят балет «Лебединое озеро». В то же время тексты и упражнения позволяют познакомить изучающих русский язык и с элементами культурного контекста современной российской жизни, от телепрограммы и известных исторических фигур до отдыха в деревне и работы продовольственных магазинов.

Порядок представления грамматического материала является в целом традиционным для современных интенсивных курсов. Он может считаться и психолого-логически оправданным: сначала усваивается операция опознавания — называния («Кто это? — Это Иван.»), затем — обозначение действий (глаголы — «Что он делает?»), после чего — описание статического расположения (Пр. п — «Где он?»), перемещения в пространстве (глаголы движения) и т.д. Из отличительных особенностей следует отметить специальные уроки, посвящённые повелительному наклонению и сравнительной степени, а также отдельные задания на:

- чередования согласных в глаголах 2 спряжения;
- спряжение глаголов с суффиксом **-ова-/ева-**;
- спряжение глаголов типа «давать», «вставать»;
- употребление предлогов **в/на** с Пр. п.;
- употребление предлогов **из/с** с Р.п. (Откуда?);
- использование временных конструкций с предлогами **на, за, через, назад**, а также без предлогов;
- различие глаголов восприятия **смотреть/видеть, слушать/слышать**;
- различие глаголов **понимать/помнить**;
- употребление глаголов **пойти, поехать** в прошедшем времени; и др.

В целом в процессе работы учитывались наиболее частотные ошибки и трудности, характерные для вышеназванной аудитории. Грамматический материал вводится строго последовательно, то есть до знакомства, например, с категорией вида и глаголами совершенного вида, эти глаголы в текстах и упражнениях не встречаются. Не встречаются, скажем, и формы будущего времени НСВ, поскольку после них переход к более частотным и коммуникативно важным формам буд. вр. СВ затруднён, а использование настоящего времени в значении будущего является вполне естественным для современной русской речи и позволяет форм «быть + инфинитив» избежать.

Тексты многих уроков, в особенности ближе к концу учебника, подразделяются на две группы сложности: с одной стороны, есть достаточно простые тексты, иллюстрирующие материал урока, а с другой — тексты для чтения повышенной сложности, которые можно использовать как в классе, так и для домашнего чтения, а можно и не использовать, если ограниченное время курса и уровень группы не позволяют уделять им внимание.

Курс рассчитан в среднем на 120 часов, но может быть «сжат» до 80 или «продлён» по желанию с привлечением дополнительных материалов, выполнением всех «открытых» творческих заданий и при сочетании разных видов работы в классе (игровых, контрольных заданий и т.д.) В условиях ещё более краткого курса возможно два пути:

- исключить из активного усвоения формы склонения прилагательных и существительных во множественном числе, опустить тексты повышенной сложности, а также уроки с императивом (№ 27) и сравнительной степенью (№ 29), опустить значительную часть уроков 10—17;

- пройти последовательно уроки 1—20, пожертвовав полнотой знакомства с базовой грамматикой и дав учащимся возможность уверенно использовать в различных ситуациях повседневной жизни ограниченный набор простых моделей, также заложив фундамент для дальнейшего овладения языком.

Аудиокассета к учебнику содержит записи фонетического курса, а также текстов и диалогов. В зависимости от уровня группы можно прослушивать тексты либо перед чтением (что предпочтительно), либо после чтения (если текст труден для учащихся), либо, наконец, вместо чтения — в рамках корректировочного курса, если текст для студентов прост. Кроме того, предусмотренный выход многих упражнений в условно-коммуникативный вид работы (вопросно-ответный диалог) также способствует развитию навыков аудирования.

Письмо не является приоритетным видом работы, однако, согласно исследованиям психологов, может служить одной из эффективных методик запоминания. Исходя из этого, рекомендуется письменное выполнение «открытых» упражнений («Я люблю ...»), а также написание в качестве домашнего задания самостоятельно сочинённых текстов и текстов «о себе» по теме пройденного урока: скажем, «Мой город» после текста «Санкт-Петербург». Индивидуально-творческая природа подобных заданий обеспечивает отработку именно тех слов, выражений и конструкций из числа предложенных, которые склонен использовать сам студент исходя из своих интересов и особенностей личности, а не тех, которые отражают языковую личность преподавателя или автора. При этом имеет смысл задавать на дом письменно те творческие упражнения, которые уже были устно выполнены на уроке, что обеспечивает более прочное усвоение навыков и надёжный контроль усвоенного.

В текстах и упражнениях учащимся встретится русская семья и её друг из Швеции, а также Марсианин, с которым следует поделиться принятыми у нас нормами поведения, и другие персонажи, обеспечивающие тематическое единство учебника и оживляющие его элементами юмора и иронии. Значительное место среди тем занимают распространённые культурные стереотипы, дающие благодатную почву для обсуждения, особенно с теми, кто имеет опыт путешествий и

знаком с различными культурами, а у изучающих сегодня русский язык такой опыт зачастую богат, и они с удовольствием им делятся на русском языке.

Учебник предназначен для носителей разных европейских языков. Он предполагает возможность использования языка-посредника, однако предпочтения какому-либо языку не отдается. Выбор методики объяснений предоставляется преподавателю, который может на основе имеющихся примеров и таблиц, а также исходя из своего опыта и предпочтений выбрать то, что соответствует запросам студента и задачам курса. Используемые при введении грамматического материала пояснительные сокращения соответствуют принятой в разных языках латинской терминологии (Accus. — Аккузатив, Винительный падеж), а словарь в конце учебника включает перевод на английский, немецкий и французский языки.

*С уважением, Станислав Чернышов*

### Условные обозначения



— задание на прослушивание



— задание выполняется в монологической форме



— задание повышенной сложности



— задание выполняется в парах



— задание выполняется письменно



— задание выполняется в группе



— ввод новой информации в тексте или диалоге

### Сокращения

m. — мужской род

Nom. (Nominativ) — именительный падеж

f. — женский род

Gen. (Genitiv) — родительный падеж

n. — средний род

Dat. (Dativ) — дательный падеж

pl. — множественное число

Accus. (Accusativ) — винительный падеж

auim. — одушевленный

Instrum. (Instrumentalis) — творительный падеж

inanim. — неодушевленный

Prep. (Prepositiv) — предложный падеж

inf. — инфинитив

compar. (comparativ) — сравнительная степень

pers. — лицо

imperf. — несовершенный вид

## Русский алфавит

А а	[ a ]	Р р	[ r ]
Б б	[ b ]	С с	[ s ]
В в	[ v ]	Т т	[ t ]
Г г	[ g ]	Ү ү	[ u ]
Д д	[ d ]	Φ φ	[ f ]
Е е	[ je ]	Х х	[ h ]
Ё ё	[ jo ]	Ц ц	[ ts ]
Ж ж	[ ž ]	Ч ч	[ ch ] (chao)
З з	[ z ]	Ш ш	[ sh ]
И и	[ i ]	Щ щ	[ shch ]
Й й	[ j ] (yoga)	Ъ	hard sign
К к	[ k ]	Ы	special sound like open [ i ]
Л л	[ l ]	Ь	soft sign
М м	[ m ]	Э э	[ e ]
Н н	[ n ]	Ю ю	[ ju ]
О о	[ o ]	Я я	[ ja ]
П п	[ p ]		

1) А = А; Е = Е; К = К; М = М; О = О; Т = Т  
кот; такт; атака; тема; комета; Том; томат

2) Р = Р: театр; рок; сорт; карта; метр; мотор; метро; ракета

С = С: тест, тост, текст

В = В: Москвá; совéт; востóк

И = И: Тóкио; таксí; систéма; три; Амéрика

Н = Н: нóта; сонáта; момéнт; сенáтор; Интернéт; нóрма; ресторáн; кинó; винó; вариáнт; Вербона

У = У: кáктус; тури́ст; коммúна; минúта; инститúт; университéт

Х = Х: Хиросíма; монáрх; характер

3) Б: банк; брат; банкнóта; бóмба; бар; Бонн; автóбус

Г: гитáра; гимнастика; гуманист; гимнаст; гормón; гигáнт; бумерáнг

Д: дантист; мóда; дóктор; демокrát; модéль; дéмон; вóдка; méтод; вíдео; бандít; гíд

З: вíза; váза; рóза; зóна; казинó

Л: литр; лимón; миллиón; клуб; коллéга; интеллéкт; легион; балéт; балáнс; колónна; киломéтр; килогráмм; телевíзор

П: парк; порт; капитáн; аппарáт; поликлíника; парлáмент; перíод

Ф: фантáстика; кóфе; фантóм; филóсоф; финансíст; факс; телефон; фотóграф

Э: эконóмика; экономíст; энтузиáзм; экzáмен; экóлог

Ы: банкиры, спортсмéны, теáтры (plural); мýзыка; музыкáнты

4) Й: май; йóгурт; Йéмен; йóга

Ё: актёр; манёвр; Гёте; репортёр

Ю: бюрó; юмор; Нью-Йорк; ЮНЕСКО; июнь; июль

Я: ягуár; Япония; янвáрь; Йлта

5) Ж: журналист; режиссёр; жюри; режíм

Ш: шик; шампúнь; клишé; шанс; шампáнское; машина

Ч: чек; чемпион; Чíли; матч

Ц: цирк; цикл; центр; царь

В Г З Л М Н П Р С Т Ф Х

A	Я
У	Ю
О	Е / Ё
Ы	И
	Ь

Ж, Ш, Ц  
( ЖИ, ШИ )

Ч, Щ, Й  
( ЧА, ЩА; ЧУ, ЩУ )

**А а, О о, У у, Э э**

а — э      а — о      о — у      а — э — у  
э — а      о — а      у — о      а — о — у  
а — э — о — у      у — о — а — э



**Д д, Т т, М м, Н н, Б б, П п, В в, Ф ф**

да, дáта, ад, тудá

да — дя    ду — дю    до — дё    дэ — де    ды — ди  
дáдя, дéмон, демокráт, бандít, студéнт, дéти  
дантист — дéмон, дом — дéло

эта, тот, тут

та — тя    ту — тю    то — тё    тэ — те    ты — ти  
téма, teáтр, tёtя, тип, инститút  
турист — террорист, тост — текст, атáка — аптéка

мы, дам, ум, дом, дáма, дóма, máма, там, дúма, том, мóда  
ма — мя    му — мю    мо — ме    мэ — ме    мы — ми  
комéта, мехáник, микроскóп, мýнимум, Mýонхен  
март — метр, мотóр — метрó

он, Дон, дно, тон, нόта, тónна, дónна, Анна, Анtóн  
 Ом — он том — тон дом — Дон  
 на — ня ну — ню но — нё нэ — не ны — ни  
 Непál, Днéпр, нéбо, нýмфа, Нил  
 нóта — нет, нóрма — нéрвы

Бонн, бóмба, банáн, бáба  
 ба — бя бу — бю бо — бё бэ — бе бы — би  
 бюрокráт, билéт, беж, белорúс  
 банк — Берн, бар — бюро

пуп, поп, páпа, пан páпа — báба пот — бот  
 па — пя пу — пю по — пе пэ — пе пы — пи  
 Пекíн, спектáкль, пингви́н, пистолéт  
 порт — Пётр, парк — пик

[ а ]	[ о ]	[ а ]
дá	Он	Онá
тáм	дом	собáка
пáпа	нóта	Онó
мáма	тóн	потóм



водá, вот, два, вárвар, Москвá  
 ва — вя ву — вю во — вё вэ — ве вы — ви  
 вíрус, Вíктор, вíкинг, отвéт, привéт  
 вáза — вíза, вánна — Béна

фóто, Уфá, фантóм, факс, факт  
 фа — фя фу — фю фо — фё фэ — фе фы — фи  
 фýниш, кóфе, фестивáль  
 финн — фóто, феномéн — фонтáн, финансýст — фантáст

он      онá      онó  
 Кто э́то?      Что э́то?  
 Э́то телефóн? — Да, э́то он.  
 Кто э́то? — Э́то Ивáн.  
 Кто он? — Он профéссор.



Здрáвству́йте! — До свидáния!  
 Привéт! — Покá!  
 Спаси́бо! — Пожáлуйста!

m.	f.	n.	pl.
он	онá	онó	онí

Он: телефон, дирéктор, клас, стол, стул, компьютер, музéй, секретáрь

! кóфе



! пáпа, дéдушка, дáдя; мужчýна



! Ивáн — Вáня, Пётр — Пéтя, Сергéй — Серёжа, Владíмир — Волóдя (Бóва), Констанtíн — Кóстя, Дмítрий — Дíма, Васíлий — Вáся

Онó: окнó, письмó, мóре, солнцé, винó

! врéмя, ýмя

Онá: луна, машíна, жéнщина; проблéма; актрíса, сúмка, кни́га, семья, грúппа, ночь

## Задание 1

Уро  
1**Он, онó или онá?**

ОН

ОНО

ОНА

Кни́га, мóре, класс, телефón, актрíса, пáпа, окнó, стол, сúмка,  
мужчи́на, музéй, семьá, дом, студéнтка, журнál, письмó, газéта,  
бизнесмén, ночь, парк, турíст, сόлице, спортсмéнка, ресторáн,  
магазин.

**Кто это?**

Это музыкáнт  
 Это таксíст  
 Это актрíса  
 Это студéнтка

**Что это?**

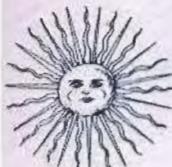
Это гитáра  
 Это машíна  
 Это теáтр  
 Это ресторáн



## Задание 2

**Спрашивае́м и отвечае́м: Кто это? Что это?**

Дом, окнó, студéнт, актрíса, кóфе, машíна,



студéнтка, дирéktor, письмó, Сóлице, стол, кни́га...

### Задание 3

**Спрашиваем:** «Кто это?» или «Что это?»

... — Это студéнт.

**Кто это?** — Это студéнт.

- 1) ... — Это секретáрь. 2) ... — Это телефóн. 3) ... — Это мужчíна.  
 4) ... — Это машíна. 5) ... — Это компьýтер. 6) ... — Это актрыса. 7) ...  
 — Это сόлнце. 8) ... — Это дирéктор. 9) ... — Это таксíст. 10) ... — Это  
 кни́га. 11) ... — Это музыка́нт. 12) ... — Это ресторáн.

### Задание 4



**Спрашиваем и отвечáем:**

Где телефóн? — Вот он.

Где кни́га? — Вот онá.

- 1) Где окнó? — ... 2) Где машíна? — ... 3) Где студéнт? — ... 4) Где  
 пробléма? — ... 5) Где ресторáн? — ... 6) Где студéнтка? — ... 7) Где  
 Ивáн? — ... 8) Где дирéктор? — ... 9) Где актрыса? — ... 10) Где письмó?  
 — ... 11) Где турýст? — ... 12) Где сýмка? — .... 13) Где журнáл? — ...  
 14) Где газéта? — ... 15) Где музéй? — ...



### Задание 5



**Спрашиваем и отвечáем:**

Это Олéг? — Да, это Олéг. (Нет, это не Олéг.)

Он журнали́ст? — Да, он журнали́ст. (Нет, он спортсмéн.)



Это турýст? — Да, это турýст.

Это дирéктор? — Нет, это секретáрь.

Это студéнт? — Нет, это профéссор.

Это стюардéсса? — Нет, это актрыса.

Это Владíмир? — Да, это он.

Он капитáн? — Нет, он биólogo.

Это Анна? — Нет, это не она.



В группе: «Это ...?», «Он ...?» — «Да / Нет, это ...»

### Задание 6

**Кто это? — Это Лéна.**

**Кто онá? — Онá секретáрь.**

**Кто это? — Это Дíма. Он студéнт.**

В группе: «Кто это?», «Кто он / онá?»

Андрéй — солдáт; Анна — студéнтка; Вíктор — футболíст,  
Сергéй — инженéр, Марíя — актрíса, Владíмир — таксíст, Ольга —  
гид, Анtóн — адвокáт, Йгорь — музыкáнт, Натáша — журнали́стка,  
Йра — экономíст, Ивáн — капитáн.

Студéнт  
Учýтель  
Спортсмén  
Журнали́ст  
Актёр  
Футболíст  
Музыкáнт

Студéнтка  
Учýтельница  
Спортсмénка  
Журнали́стка  
Актрíса  
Футболíстка  
Музыкáнтка

Гид  
Адвокáт  
Экономíст  
Инженéр  
Солдáт  
Таксíст  
Капитáн

## Урок 2



а — о — у — ы    у — ы    бу — бы    му — мы    ту — ты  
 ы — и    мы — бы — ты — вы — ды — ры  
 бы — би    мы — ми    ды — ди    ты — ти    вы — ви

мы́ло — мýлый    быт — бит    дым — Дýма    ры́ба — Рýга  
 плыл — пýво    вы́ход — вýза    кры́ша — крýзис    мы́ши — Мýша

у — о    у — ы    у — а    ы — а  
 дўматъ — дым    мўзыка — мы́ло    слўшать — слýшать  
 дўши — дýшит  
 тўча — ты́сяча    вулкáн — вы́ход    суп — сын    муж — мышь  
 рўна — ры́нок

Кто это? — Это Дýма.  
 Кто это? — Это Мýша.  
 Что это? — Это Рýга.

Что э́то? — Это дом.  
 Что э́то? — Это мы́ло.  
 Что э́то? — Это Крым.

**тÁ**  
 где    стол  
 нет    стул  
 гид    класс  
 да    кто  
 дом    что  
       ночь

**тÁ та**  
 врёмя  
 имя  
 кни́га  
 дядя  
 сúмка

**та тÁ**  
 актёр  
 винó  
 окнó  
 журнáл  
 музéй

теáтр  
 таксíст  
 тури́ст  
 Покá!  
 Привéт!

**та тÁ та**  
 актрíса  
 газéта  
 гитáра  
 дирéктор  
 компью́тер

маши́на  
 мужчи́на  
 проблéма  
 профéссор

**та та тÁ**  
 журнали́ст  
 инженér  
 телефón  
 капитán  
 ресторáн

адвокáт  
 магазíн  
 музыкáнт  
 секретáрь

Что ты дёлаешь?  
 Что вы говорите?  
 Как вас зовут?  
 Меня зовут Лéна.

## I гру́ппа:

знать (-е- ... -ю-)

я знаЮ

ты знаЕшь

он/она знаЕт

мы знаЕм

вы знаЕте

он/она знаЮт

## II гру́ппа:

говорить (-и- ... -я-)

я говорЮ

ты говорИшь

он/она говорИт

мы говорИм

вы говорИте

он/она говорЯт

I знать, дёлать, игрáть, думать, рабóтать, слúшать, понимáть, повторять, читáть, спрáшивывать, отвеча́ть, отдыха́ть, изучáть, гуля́ть, зáвтракать (— зáвтрак), обéдатъ (— обéд), ужинать (— ужин).



II говорить, курить, смотреть, помнить, спешить (спешу́, спешишь ...  
 спешат)

Я .....

МЫ .....

ты .....

ВЫ .....

ОН/ОНА .....

ОНИ .....

### Задание 7

**Выбираем:** я, ты, он, онá, мы, вы, они

..... спрáшиваем ..... спрáшиваешь ..... спрáшивает .....  
 спрáшиваю ..... спрáшивают ..... спрáшиваете  
 ..... обéдает ..... обéдаю ..... обéдаешь ..... обéдают .....  
 обéдаете ..... обéдаем  
 ..... повторяю ..... повторяем ..... повторяете ..... повторяю  
 ..... повторяет ..... повторяешь  
 ..... úжинаешь ..... úжинаете ..... úжинаем ..... úжинают  
 ..... úжинаю ..... úжинает  
 ..... слúшаете ..... слúшаем ..... слúшаю ..... слúшает .....  
 слúшаешь ..... слúшают  
 ..... отвечáешь ..... отвечáют ..... отвечáю ..... отвечáем  
 ..... отвечáете ..... отвечáет  
 ..... говорít ..... говорю ..... говоришь ..... говорите .....  
 говорят ..... говорим  
 ..... смотрят ..... смотрим ..... смотришь ..... смотрю .....  
 смотрите ..... смотрит  
 ..... помните ..... помнят ..... помню ..... помним ..... помнит  
 ..... помнишь  
 ..... спешú ..... спешат ..... спешím ..... спешít ..... спешíшь  
 ..... спешите



### Задание 8

**Говорим в грúппе друг о друге:**

- Я дўмаю, что Джон мнóго знаёт, ма́ло кўрит и не рабóтает.
- Да, э́то прáвда. / Нет, э́то непráвда. Я мнóго рабóтаю и не курю.



### Задание 9

**Мы говор... — Мы говорим.**

- 1) Я слúша.... 2) Онá не отвечá.... 3) Мы игрá.... 4) Ты не слúша....
- 5) Я дўма..., что э́то стол. 6) Они́ сейчас отдыхá.... 7) Что вы дéла... ?
- 8) Что ты изучá...? 9) Я не зáвтрака.... 10) Мы úжина.... 11) Что он спрáшива... ? 12) Я повторя...! 13) Они́ не рабóта.... 14) Что ты сейчас

дёла... ? 15) Мы э́то понимá... . 16) Что ты говор... ? 17) Я не пóмн... , кто это. 18) Онí кúр... . 19) Что вы смо́тр... ? — Мы смо́тр... кинó. 20) Вы пóмн... , кто я? — Я не знá... , кто вы!

### Задание 10

— Что вы сейчáс (дéлать)? — Я сейчáс (читáть).  
 — Что вы сейчáс дéлаете? — Я сейчáс читáю.

1) Ты (знать), кто э́то? 2) Я (спра́шивать), а вы (отвечáть). 3) Он не (слúшать). 4) Онí сейчáс (záвтракать). 5) Ты сейчáс (рабóтать)? — Нет, я сейчáс (отдыхáть). 6) Он не (понимáть). 7) Что вы (дéлать)? — Я (дúмать). 8) Ты сейчáс (рабóтать), а мы (обéдеть). 9) Онí (говорýть), а мы (слúшать). 10) Вы (смотрéть) телевизор? — Да, мы (смотрéть) футбол. 11) Ты (пóмнить), что э́то? — А ты (дúмать), что я не (пóмнить)? 12) Вы (отдыхáть)? — Нет, мы (кури́ть) и (говорýть). 13) Ты не (кури́ть)? — Ты (знать), что я не (кури́ть). 14) Что ты (дéлать)? — Я (спешíть), а ты не (спешíть)?



### Задание 11

Покажите: игрáть, дúмать, рабóтать, слúшать, читáть, отдыхáть, гуля́ть, обéдеть, кури́ть, говорýть, смотрéть, спешíть...

В грúппе спра́шиваем и отвечáем: «Вы понимáете, что он/онá дéлает?» «Вы зна́ете, что он/онá дéлает?» «Что вы дéлаете?»

Потóм: «Вы пóмните, что он/онá дéлает?»



Я — МЕНЯ́	МЫ — НАС
ТЫ — ТЕБЯ́	ВЫ — ВАС
ОН — ЕГО́	
ОНÁ — ЕЁ́	ОНИ́ — ИХ

— Как тебе́ зовúт?  
 — Меня́ зовúт Аня.  
 — А меня́ Вítя.  
 — Я студéнтка. А ты кто?  
 — А я футбoliст.

— Здравствуйте! Как вас зовут?  
 — Меня́ зовут Антон. А вас?  
 — А меня́ Натáша. Вы музыкáнт?  
 — Нет, я адвокáт. А вы?  
 — А я экономи́ст.



### Задание 12

Дéлаем диалóги:

Андрéй — спортсмéн, Лéна — журнали́стка, Кóля — студéнт, Вéра — стюардéсса...

### Задание 13

- Как Вас зовúт?
- Менá зовут Слáва. А Вас?
- А менá Лéна.
- Очень прийтно.

В грúппе: Познакóмимся!



### Задание 14

Вы (я) не слóщаете. — Вы менá не слóщаете.

- 1) Аллó! Я (вы) слóщаю.
- 2) Ты (я) понимáешь?
- 3) Кто éто? Я (он) не знаю...
- 4) Я (ты) спрáшиваю!
- 5) Ты (мы) знаешь?
- 6) Как (она) зовúт?
- 7) Я (онí) не понимáю.
- 8) Я (вы) сейчас не спрáшиваю.
- 9) Ты (я) пóмнишь? — Да, я (ты) пóмню.
- 10) Как (он) зовúт? — Я не пóмню, как (он) зовúт.
- 11) Вы (она) пóмните? — Да, (она) зовúт Анна.
- 12) Ты говорýшь, что ты (онí) знаешь?

### Задание 15

Понимáть или пóмнить?

Вы ... , что я говорó? — Вы понимáете, что я говорó?

Вы её ... ? Это Оля. — Вы её пóмните? Это Оля.

- 1) Я вас слóщаю и ...
- 2) Вы менá ... ? Я Вáся.
- 3) Ты егó ... ? Егó зовúт Антóн.
- 4) Что онí говорýт? Я их не ....
- 5) Я егó ..., он дирéктор.
- 6) Это дирéктор. Он нас не ....
- 7) Я не ... , как её зовúт.
- 8) Я ... , что вы спрáшиваете.
- 9) Я не ... , онí работают или отдыхáют?
- 10) Я не ... , это Йра или Кáтя?



## Задание 16

Это Вáся. Я ... знаю.

Это Вáся. Я его знаю.

- 1) Это актрíса. Я ... знаю.
- 2) Это Вáня. Я ... знаю.
- 3) Это кни́га. Мы ... читáем.
- 4) Вы профéссор? Я ... не понимáю.
- 6) Это рабóта. Ты ... дёлаешь.
- 7) Я актрíса. Вы ... знаете?
- 7) Что они́ дёлают? Я ... не знаю.
- 8) Вы знаете, кто мы? Вы ... слúшаete?
- 9) Музыкáнт играёт. Мы ... слúшаem.
- 10) Ты студéнт? Я ... пóмню!
- 11) Я клóун. Вы ... пóмните?
- 12) Кто они́? Кто ... знает?

Уро  
2

508 2009.

- Здрáвствуйте!
- Здрáвствуйте!
- Менá зовút Слáва. А вас?
- А меня́ Хелéна.
- Очень прийтно.
- Вы рабóтаете?
- Я экономíст. Но сейчáс я не рабóтаю. Я отдыхáю. А вы кто?
- Я студéнтка. Я изучáю rússкий язы́к.
- А что́ вы сейчáс дёлаете?
- Сейчáс я гуля́ю.
- Вот кафé. Я сейчáс обéдаю. Обéдаем вмéсте?
- Нет, спасíбо. Покá!
- Покá!

- Здрáвствуите! Вы менá пóмните?
- Да, дóумаю, я вас знаю. Вы — Слáва.
- Да, я Слáва. Вы спешíте?
- Нет, не спешу́. А это кто?
- Сергéй. Ты его́ знаешь? Он музыкáнт. Вот ресторáн. Он там рабóтает, играёт.
- Я его́ пóмню.
- Вы кúрите?
- Спасíбо, нет. Я спортсмénka.



Выбирáем рóли и дёлаем диалóги.

### Задание 17

Кто éто ? Вы егó знае́те? — Конéчно, знаю. Это Владíмир Чернóв.  
Он дирéктор.

Кто онá? Вы её не знае́те? — Конéчно, знаю. А вы не знае́те?  
Это Натáша. Онá актрíса.



Рабóта в грúппе или с картíнками:

Спра́шиваем и отвечáем: Кто éто? Вы егó / её знае́те? Как егó/ её зовút? Кто он/онá? — ...

Здесь | Там

Где стол? — Он здесь.

Где сóлнце? — Онó там.

### Задание 18

Выбира́ем глагóлы и фóрмы:

- 1) Это парк. Здесь мы ... . 2) Это ресторáн. Здесь вы ... , ... и ... .
- 3) Это библиотéка. Там я ... . 4) Это тури́ст. Он ... . 5) Вот дéти. Они́ ... .
- 6) Он инженéр. Он ... . 7) Это актёр, а éто журнали́ст. Журнали́ст ... , а актёр ... . 8) Я егó ... . Он адвокáт. 9) Вот клуб. Там мы ... .

(зáвтракаете, знаю, читáю, úжинаете, рабóтает, гуля́ем, обéдаете, спра́шивает, игрáют, отвечáет, отдыхáем, гуля́ет)

### Задание 19

Отвечáем на вопросы:

Это парк. Что вы здесь дéлаете?

Это библиотéка. Что вы здесь дéлаете?

Это кафé. Что вы здесь дéлаете?

Это класс. Что вы здесь дéлаете?

Это цирк. Что вы здесь дéлаете?

Это ресторáн. Что вы здесь дéлаете?

Это теáтр. Что вы здесь дéлаете? А что дéлают актёры?



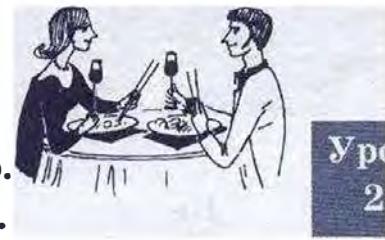
## Задание 20

Это ресторáн. Здесь обéдаeт актёр.

Кто здесь обéдаeт? — Здесь обéдаeт актёр./ Актёр.

Где обéдаeт актёр? — Актёр обéдаeт здесь./ Здесь.

Что здесь déлает актёр? — Актёр здесь обéдаeт./ Обéдаeт.



- 1) Это проспéкт. Мы здесь гуляеm. 2) Вот теáтр. Там играюt актёры.
- 3) Это библиотéка. Здесь мы читáем. 4) А вот парк. Здесь играюt дéти.
- 5) Это магазíн. Здесь рабóтает Ира. 6) Это цирк. Здесь мы отдыháem, а клоун рабóтает.



## Задание 21 (5.08.2008г.)

Спрашиваем и отвечáем: «Кто?», «Что?», «Что déлает?»



- Извинíте, вы не знаеt, кто это?
- Это Кáтя.
- А кто онá?
- Онá спортсмéнка.
- Что онá déлает?
- Я дúмаю, онá отдыháет.



- 1) Слáва — музыкáнт — игрáть.
- 2) Владíмир — таксíст — обéдать.
- 3) Ивáн — профéссор — читáть.
- 4) Ольга — гид — гулять.
- 5) Сергéй — инженéр — рабóтать.
- 6) Марíя — актрíса — завтракать.
- 7) Дíма — студéнт — úжинать.
- 8) Кáтя — журнали́стка — курить.

## Урок 3

**Ии, ы**

и — Ивáн — идú — идём — Тóкио

Это пáпа и мáма. Пáпа и мáма дóма. Это он и онá. Это Áнна и Анtóн.



**С с, З з, К к, Г г, Х х, Р р**

са — ся су — сю со — сё сэ — се сы — си

ста — сто — сту сва — сво — сву сна — сно — сну

суп — систéма, сóус — спасíбо, сýмка — таксí

за — зя зу — зю зо — зё зэ — зе зы — зи

зва — зво — зву зна — зно — зну

зóна — зéбра, вýза — визýт

Это váза. Это суп. Это мост. Это róза. Róза тут. Таксí там. Вот вýза.

Год [ т ]. Ад [ т ]. Это сад [ т ]. Там záпад [ т ]. Это гид [ т ].

Это клуб [ п ]. Это хлеб [ п ]. Это дуб [ п ]. Он сноб [ п ].

Это глаз [ с ]. Это рассkáз [ с ]. Это приkáз [ с ]. Это газ [ с ].

суп — зуб вас — váза сон — зóна сад — зад

ка ку ко ке ки

kárta, Kýba, kómplex, ракéта, киломéтр

сýмка — сýмки

га гу го ге ги

гарáж, gýru, góрод, герóй, гимнаст

кни́га — кни́ги

Это друг [ к ]. Это враг [ к ]. Это флаг [ к ].

ха ху хо хе хи

харáктер, хулигáн, хор, Хемингуéй, хýмик

дух — духý

харáктер, уróк, зáв[ ф ]тра

ра — ря ру — рю ро — рё рэ — ре ры — ри

rádio — рýдом, rýki — брюки, ryiba — рекá, рок — турист

Это стол. Это столы.  
Это машина. Это машины.  
Это окно. Это окна.

## Plural

ОН -ы / -и

магазин — магазины  
секретарь — секретарий  
парк — парки  
врач — врачей  
музей — музеи

(к, г, х) + И  
(ч, ш, ж, щ) + И

ОНÓ -а / -я

слово — слова  
море — моря

(к, г, х) + И  
(ч, ш, ж, щ) + И

ОНÁ -ы / -и

машина — машины  
семья — семьи  
книга — книги  
ночь — ночи

Уро  
3

! сосед — соседи, чёрт — чёрти

! домá, городá, берегá, лесá, островá, поездá, вечерá; учителя́,  
профессора́, мастерá, докторá, поварá

! брат — бра́тья, сын — сыновья́, друг — друзья́, муж — мужья́,  
дерево — деревья, лист — листья, стул — стулья

! мать — матери, дочь — дочери

! сестра — сёстры, женá — жёны

! человéк — люди, ребёнок — де́ти

! и́мя — именá, время — временá

Они: родители, часы, очки, деньги, брюки, джинсы.

домá, городá, берегá, лесá, островá, поездá, вечерá



брат — бра́тья, сын — сыновья́, друг — дру́зья, муж — мужья́,  
дерево — дерёвья, лист — листья, стул — стулья

**Как по-рўсски «taxi»? — Таксй!  
Что знáчит «таксй»? — Taxi.**

— Вы не знаёте, как по-рўсски «dictionary»?

— Словáрь.

— Вы знаёте, что знáчит «семья»?

— «Семья» — это женá, муж и дёти.

Уро  
3



## Задание 22

**друг — друзья**

Гóрод, ўлица, автóбус, трамвáй, машíна, дом, магазíн, киόск, музéй, теáтр, парк.

— Извинíте, где здесь киόски?

— Вот киόск.

— Какíе городá ты знáешь?

— Я знаю ... .

Друг, подрўга, собáка, кóшка, колléга, фотографáфия.

— Э́то твой друзъя?

— Да, э́то мой друг. Егó зовúт Игорь. Э́то мо́я подрўга. Её зовúт Ольга.

Брат, муж, сын, сестrá, женá, пáпа, мáма, дéдушка, бáбушка, внук, внúчка.

— Э́то твой сыновъя?

— Да, э́то мой сыновъя, а э́то мо́я женá и мой брат.

Журнали́ст, газéта, журнáл, слóво, словáрь (м.), журнали́стка, бўкva, текст.

— Вы журнали́ст?

— Да, я журнали́ст. Вот мой журнáл. Вы егó читáете?

Студéнт, студéнтка, актёр, таксíст, актрíса, секретáрь, экономíст, журнали́стка, спортсмéн, инженéр.

- Вы спортсмéны?
- Нет, я инженéр, а он таксíст.

### Задание 23

Какие это слова?

		Т	Е	З	Е	И	
A	B	T	O	O	C	K	I
M	A	G	A	P	O	D	A
Y	L	I		B	A	I	
	K	I		B	Y	C	Y
	M	Y		A	T	R	Y
	G	O		Z	I	N	Y
T	R	A	M	Ц	Y		

Это слова: театры, ...

### Задание 24 5.08.2008

**A:** Это инженéры. Онí рабóта.... Онí не спеш....  
Это инженéры. Онí рабóтают. Онí не спешáт.

1. Это музыкáнты. Онí игрá..., а мы их слúша....
2. Это футболисты. Онí игра..., а мы сmóтр....
3. Это журнали́сты. Онí кúр... и говор.... . Онí вас спрашива..., а вы отвечá....
4. Это дéти. Онí игрá.... Это родíteli. Онí сmóтр..., что дéла... дéти.
5. Это друзъя. Онí отдыkhá.... Я их знá.... . Вы их пóмн...?
6. Это студéнты. Онí изучá... рýсский язы́к. Вот кафé. Здесь студéнты зáвтрака... и обéда....
7. Это профéссор. Он говор..., а студéнты его слúша....
8. Это тури́сты. Онí гуля.... Онí сmóтр... домá.

**Б:** Э́то эконо́мист. Он рабо́тает. ...  
**Э́то эконо́мисты. Они́ рабо́тают. Я тóже рабо́таю.**

- 1) Э́то журнали́ст. Он читáет. ...
- 2) Э́то актрíса. Онá игра́ет. ...
- 3) Э́то таксíст. Он отды́хáет. ...
- 4) Э́то гид. Он говорíт. ...
- 5) Э́то студéнт. Он слúшает. ...
- 6) Э́то студéнтка. Онá отвечáет. ...
- 7) Э́то капитáн. Он кúрит. ...
- 8) Э́то друг. Он úжинает. ...
- 9) Э́то брат. Он зáвтракает. ...
- 10) Э́то спортсмéн. Он спешíт. ...



### Задание 25

A

Я знаю, что	студéнты	мнóго	говорить
	журнали́сты		кури́ть
Я дúмаю, что	солдáты	мáло	рабо́тать
	бизнесмéны		игра́ть
	дéти	не	дúмать
	жéнщины		отды́хáть
	мужчíны		гуля́ть
	спортсмéны		спеши́ть
	актёры / актрíсы		зáвтрака́ть
	инженéры		читáть
	преподавáтели		смотрéть телевíзор
	полýтики		спráшивáть



**Б** Загадáйте профéсии и опишите их. Другие студéнты отгадывают.

— Онí мнóго говорят и мáло дéлают. — Э́то полýтики.

## Задание 26

Что здесь не так?

**Стол, стул, телефон, музéй, окнó.**

- 1) городá, ўлицы, капитáны, автóbусы, магазíны, киόски;
- 2) бра́тья, сёстры, дёти, мужъя, стулья, жёны, дочери, сыновья;
- 3) таксíсты, экономíсты, секретарí, компьютеры, гíды;
- 4) журнáлы, словá, газéты, солдáты, тéксты.



## Задание 27

**Спрашиваем и отвечáем.**

**Где окна? — Вот окнó.**

Где автóbусы? Где магазíны? Где пíсьма? Где машíны? Где стулья?  
 Где телефоны? Где словарí? Где музыкáнты? Где домá? Где актрíсы?  
 Где компьютеры? Где часы? Где сúмки? Где ресторáны? Где журнали́сты?  
 Где киόски? Где кни́ги? Где студéнты? Где тури́сты? Где студéнтки?  
 Где дéньги? Где друзья? Где столы? Где журнáлы? Где газéты?

## Задание 28

**Вáши ассоциáции:**

**Родítели...**

**Родítели, бра́тья, сёстры, сыновья, дочери, ма́тери, ба́бушки,  
 дéдушки...**

**Кто бóльше?**

**Друзъя ...**

**Машíны...**

**Стулья ...**

**Журнáлы...**

**Задание 29**

Это кни́г...

**Это кни́ги.** — Это кни́га.

Это сúмк... ; это ресторáн...; это письм...; это студéнтк...;  
это тури́ст...; это студéнт...; это актрíс...; это внýк...; это газéт...;  
это óки..., это журнáл...; это телефóн...; это компьюóтер...;  
это журнали́стк...; это экономи́ст...; это бáбушк...; это машíн...;  
это магазíн...; это актёр...; это портрéт...; это дом...; это инженéр...;  
это грúпп... .

## Урок 4

ай — ой — ей — уй — ый — ий  
май, дай, мой, твой, свой, новый, старый, хороший, синий



Это твой ↗ дом? — Да, это мой дом ↘.  
Это твой ↗ брат? — Да, это мой брат ↘.  
Это ↗ твой план? — Да, это мой план ↘. = Да, мой ↘.  
Это ↗ твой билёт? — Да, это мой билёт ↘. = Да, мой ↘.

**Это Ивáн. Он мой брат.**

Это Антóн. Он мой друг.

Нóвый друг. Стáрый дом. Хорóший план.

Кто это? — Это мой друг.

Кто это? — Это мой брат.

Кто это? — Это Ивáн.

<b>тÁ</b>		<b>тÁ та</b>			
муж	дочь	дéти	úжин	гóрод	máма
мать	друг	дúмать	бéрег	брáтья	róза
лес	брат	завтрак	брю́ки	кóшка	óстров
сын	здесь	рýсский	бúква	люди	слóво
текст	там	слúшать	вéчер	пóезд	помнить

<b>та тÁ</b>			<b>тÁ та та</b>	
гулять	проспéкт	словáрь	úжинать	
играть	читáть	сестра	спráшивать	
каfé	язы́к	портрет	záвтракать	
кури́ть	ужé	сосéд	улица	
потом	трамвáй	часы́	бáбушка	

<b>та тÁ та</b>		<b>та та тÁ</b>	
рабóтать	коллéга	говорíть	
профéссор	подrúга	изучáть	
автóбус	пробléма	отвечáть	
конéчно	ребёнок	повторять	
копéйка	собáка	понимать	

*Поехали!*

Чей э́то журнál? — Э́то мой журнál.  
 У менá есть семья. Вот моя семья.  
 У менá ужé есть билéт.  
 Я вас ещé не знаю.

Уро  
4

КТО?	ЧЕЙ?	ЧЬЯ?	ЧЬЁ?	ЧЬИ?
Я	Мой дом	Моя ма́ма	Моё окно	Мой дру́зья
ТЫ	Твой друг	Твоя кни́га	Твоё слóво	Твои де́ти
ОН/ОНО	Его́ стул	Его́ сестра́	Его́ бюрó	Его́ колле́ги
ОНА	Её брат	Её сúмка	Её письмо́	Её роди́тели
МЫ	Наш класс	Нáша семья́	Нáше метрó	Нáши лю́ди
ВЫ	Ваш телефон	Вáша чáшка	Вáше винó	Вáши часы́
ОНИ	Их стол	Их машíна	Их кафé	Их дéньги

**Задание 30** 5 08. 2008г

**Выбира́ем:** Чей?; Чья?; Чьё?; Чьи?

... э́то кни́га? ... э́то словáрь? ... э́то письмо́? ... э́то докумéнты?  
 ... э́то роди́тели? ... э́то компью́тер? ... э́то гру́ппа? ... э́то дом? ... э́то  
 стул? ... э́то газéты? ... э́то проблéма? ... э́то сúмка? ... э́то журнál?  
 ... э́то вопро́с? ... э́то часы́? ... э́то дéньги? ... э́то сигарéты? ... э́то идéя?  
 ... э́то кóфе? ... э́то винó? ... э́то сын? ... э́то машíна? ... э́то кафé?



### Задание 31

**Идéя — Чья это идéя? — Это моя идéя!**

Мой: вopóс, газéта, журнáлы, письмó.

Твой: друг, подrúга, собáка, кóшка, фотогráфия.

Наш: сúмка, докумéнты, бюрó, гид.

Ваш: теáтр, грúппа, домá, каfé.



**Покáзываем картíнки и предметы в грúппе.**

«Что эto?» — «Это дом.» — «Чей эto дом?» ...

### Задание 32

**Это (я) дом. — Это мой дом.**

**Это (я) домá. — Это моя домá.**

1) Это (я) друzъя. Ты их пóмнишь?

2) Это (я) друг. Ты егó пóмнишь?

3) Это (ты) брат. Я егó знаю.

4) Это (ты) бráтья. Я их знаю.

5) Это (я) сын. Я егó не понимáю.

6) Это (я) сыновъя. Я их не понимáю.

7) Это (ты) родíteli. Ты их слúшаешь?

8) Это (ты) студéнт. Ты егó понимáешь?

9) Это (ты) студéнты. Ты их понимáшь?

### Задание 33

#### 1) мой — моя — моё — мой

Меня зовут Ира. Ира — это моё имя. Моя фамилия — Орлова, моё отчество — Максимовна. Ирина Максимовна Орлова. Это моя семья: ... муж, ... сын, ... дочь, ... брат, ... сестра, ... папа, ... бабушка и дедушка. Это ... дом и ... собака.

Урок  
4

#### 2) твой — твоя — твоё — твой

Ты секретарь.

— Это ... стол.

... письмо, ... телефон, ... факс, ... документы, ... компьютер, ... лампа, ... часы, ... словарь.

#### 3) наш — наша — наше — наши

Мы журналисты. ...

... журнал, ... газета, ... компьютер, ... новости, ... деньги, сигареты.

#### 4) ваш — ваща — вाशе — вা�ши

Вы директор. ...

... деньги, ... секретарь, ... часы, ... газета, ... машина, ... телефоны, ... идея.

**ОН — ЕГО** Это Игорь. Это его дом, его машина, его окно, его деньги.  
**ОНА — ЕЕ** Это Ольга. Это её муж, её сумка, её письмо, её часы.  
**ОНИ — ИХ** Это капитаны. Это их стол, их карта, их вино, их карты.

### Задание 34

Выбира́ем: егó, её, их.

Владíмир и Кáтя — муж и женá.

Кáтя ... женá, а Владíмир ... муж. А éто ... дом, ... сад, ... дéти, ... сúмка, ... телевíзор, ... подрúга, ... телефón, ... кни́га, ... машíна, ... докумéнты, ... собáка, ... компьютер, ... гитáра, ... рóза, ... дíски, ... журнáл, ... стол, ... часы, ... костíом, ... кар্�ты, ... дéньги, ... друг, ... бутылка, ... фотографíя.



### Задание 35

В грúппе: кладём на стол разные вéщи и спрашиваем:

Это ваш журнáл? Чей éто журнáл? ...

Чьи éто часы? Это егó часы? — Нет, éто не егó часы. Это мой часы.

Это мой дéньги! — Нет, éто не твой дéньги, éто её дéньги!

Это нáши местá? — Да, нáши. Это вáша сестrá? — Да, éто онá.

Вот мой друг. Егó зовúт Борýс. Он журнали́ст.

Вот ... подрúга. Её зовúт ... . Онá ... .

Вот ... сосéд/ка. .... Вот ... собáка/кóшка. ... Вот ... класс. Это... преподавáтель. А éто.... .

я — у менéй  
ты — у тебéй  
он — у негó  
она — у неё

+ ЕСТЬ...

мы — у нас  
вы — у вас  
они — у них

**Задание 36****Что у вас есть?****У менéй есть....****У тебéй есть ....****Уро****4****Задание 37****У менéй есть пáпа. Егó зовúт Пётр. Он врач.****У менéй есть сын. Егó зовúт Дíма. Он школьник.****А у вас?****Задание 38****А. У менéй есть вопрос. Вот мой вопрос.**

- 1) У менéй есть друг. 2) У менéй есть дéти. 3) У нас есть машíна.  
 4) У них есть сын. 5) У вас есть стúлья. 6) У неё есть семья. 7) У менéй есть сúмка. 8) У тебéй есть журнáл.

**Б. У вас есть докумéнты? — Вот мой докумéнты.**

- 1) У вас есть вопрос? 2) У тебéй есть подруга? 3) У вас есть собáка?  
 4) У неё есть телефóн? 5) У негó есть сестrá? 6) У тебéй есть семья? 7) У них есть сын? 8) У вас есть машíна? 9) У неё есть брат? 10) У тебéй есть газéта? 11) У негó есть словáрь? 12) У вас есть часы?

**Задание 39****У (я) есть вопрос. — У менéй есть вопрос.**

- 1) У (вы) есть дéньги. 2) У (он) есть брат. 3) У (ты) есть билéт?  
 4) У (мы) есть врéмя. 5) У (я) есть идéя. 6) У (она) есть собáка. 7) У (мы) есть кóшкa. 8) У (они) есть машíна. 9) У (ты) есть семья. 10) У (она) есть сúмка. 11) У (мы) есть стúлья. 12) У (она) есть рóза.



### Задание 40

В группе говорим, что у нас есть, и отгадываем, что правда, а что — нет.

- У меня есть подруга. У неё есть муж. — Это правда.
- У меня есть подруга. У неё есть пингвин. — Это неправда.



### Задание 41

мы, книги — У НАС есть книги. Это НАШИ книги.

- я, вопрос \_\_\_\_\_  
 ты, деньги \_\_\_\_\_  
 они, дети \_\_\_\_\_  
 он, машина \_\_\_\_\_  
 она, друг \_\_\_\_\_  
 мы, время \_\_\_\_\_  
 я, идея \_\_\_\_\_  
 она, брат \_\_\_\_\_  
 вы, стол \_\_\_\_\_  
 ты, дом \_\_\_\_\_  
 он, компьютер \_\_\_\_\_  
 вы, проблема \_\_\_\_\_  
 она, собака \_\_\_\_\_  
 он, дочь \_\_\_\_\_  
 она, муж \_\_\_\_\_  
 он, жена \_\_\_\_\_  
 он, работа \_\_\_\_\_  
 ты, подруга \_\_\_\_\_  
 они, кошка \_\_\_\_\_

уже ≠ ещё

У меня уже есть билёт. — А у меня ещё нет.  
 Вы меня уже знаете? А я вас ещё не знаю!

**Задание 42****Ужé или ещё?**

- 1) Олéг ужé дома? — Нет, он ... гуляет.
- 2) Ты сейчáс рабóтаешь? — Нет, я ... отдыхáю.
- 3) Ты úжинаешь? — Да, я ... úжинаю.
- 4) Ты ... обéдаешь? — Нет, я ... зáвтракаю.
- 5) Онá его знаéт? — Я дúмаю, онá его ... знаéт.
- 6) Кто вы? Я вас ... не зна́ю!
- 7) Свéта — студéнтка? — Нет, онá ... рабóтает.
- 8) У вас есть рабóта? — Я ... не рабóтаю, я студéнт.
- 9) Ты его ... пóмнишь? — Нет, ... не пóмню.
- 10) У вас есть дéньги? — Да, спасíбо, ..... есть.

тóже = / ещё +

**Это студéнт, это тóже студéнт.****У менá есть брат, а ещё у менá есть сестrá.****Задание 43****тóже и́ли ещё?**

- 1) Что дéлают дéти? — Онí гуляют. ..... они́ играóют. Мы ..... гуля́ем.
- 2) У неё есть дéдушка. А ... у неё есть бáбушка.
- 3) Я читáю. Ты ..... читáешь? — Да, я ..... читáю. ..... я тебе́ слúшаю.
- 4) Я читáю газéты. А ... я слúшаю ráдио.
- 5) Это актёр, а это кто? — Это ..... актёр. А ..... здесь есть актрíса.
- 6) Вот кни́га, вот ..... журнáлы и газéты. — У менá есть журнáлы. У неё ..... есть журнáлы.

- 7) Вы не ку́рите? Я ... не курю.
- 8) Это журнали́стка. Это ..... журнали́стка.
- 9) Это наш дирéктор. А ... он мой друг.
- 10) Он футбolíст. А ..... он студéнт.
- 11) Я смотрю телевíзор. А что ты дéлаешь? — Я ... смотрю телевíзор.
- 12) У вас есть пробléма? У менé ..... есть пробléма. — А что ..... у вас есть?

### Моя семья



Это Ольга Владислáвовна. Онá завтракает.



Это её сын. Его зовут Дима. Он играет.

Это его пáпа. Его зовут Игорь. Он отдыхáет.



Это его брат. Его зовут Владíмир. Он ужинает.

Это его женá. Её зовут Кáтя. Онá читáет.

Это его мáма. Её зовут Светлáна Георгиевна. Онá смо́трит телевíзор.

Это её муж, Пётр Ильи́ч. Он гуляет.

Это их внуk, Дима. Он играет.

Это его дéдушка и бáбушка, а Владíмир и Кáтя — его дáдя и тётя.

### Задание 44

Это мáма и .....

Это мáма и пáпа.

Это муж и .....

Это сестrá и .....

Это внúчка и .....

Это бáбушка и .....

Это сын и .....

Это тётя и .....





## Задание 45

**Пишём 3—4 имени членов семьи и меняемся листочками с партнёром.**

Рональд  
Вирджиния  
Джоанна

**Спрашиваем:** Это он или она? Кто он? Он музыкант? Это твой дедушка?

Уро  
4



Здравствуйте! Меня зовут Игорь. Это моё имя. Я биолог. Читаю и мало отдыхаю. У меня есть жена. Её зовут экономист. Она много работает. У нас есть сын. Его зовут Дима. Он школьник. Я думаю, он мало читает и много смотрит телевизор. Я его не понимаю. Ещё у меня есть брат. Его зовут Владимир. Мой брат — капитан. Он много курит, а я не курю. У нас есть папа. Его зовут Пётр Ильич. Наш папа врач. Он тоже курит и много читает. Он ещё работает. Ещё у нас есть мама. Её зовут Светлана Георгиевна. Наша мама уже не работает.





### Задание 46

Здравствуйте! Вы меня́ ужé знаёте. Меня́ зовут Йгорь, Йгорь Петрович Дубов. М..... фамилия — Дубов, м..... имя — Йгорь, м..... отчество — Петрович. Я биолог. Это зоопарк. Здесь я работа.... . Это м..... женá, Ольга Владиславовна. Она́ экономист. Я дума.... сейчас она́ ещё работа..... , а я ужé дома, отдыха.... . У нас есть сын. ..... зовут Дима. Его ..... — тоже Дубов, а его ..... — Йоревич. Это ..... мама и пapa. Мой пapa — врач. Его ... Петр Ильич. Он ещё работа.... , а моя́ мама ужé не работа ..... зовут Светлана Георгиевна. У меня́ есть брат. ..... зовут Владíмир. Он капитан. У ..... есть женá. ..... зовут Катя. Она́ журналистка.

Вот н ..... дом, а там парк, где мы гуля..... Там игра..... н..... сын Дима.

Меня́ зовут Пётр Ильич. Моя ..... Дубов. Я ..... У меня́ есть ..... Её ..... Светла. У ..... есть дети. ..... зовут Йгорь и Владíмир. Йгорь — биолог, а Владíмир — капитан. Ещё у меня́ есть ..... . ... зовут Дима.

Меня́ зовут Дима. Это ..... пapa и мама. У меня́ есть ..... ..... зовут Светлана Георгиевна. Ещё у ..... есть дедушка, Пётр Ильич. А Владíмир и Катя — мой дядя и тётя. А это .... кóшка. Её зовут Мура.

Меня́ зовут Владíмир. Я ..... фамилия — Дубов, а моё ..... — Петрович. У меня́ есть ..... Зовут Катя. Она́ ..... А это Игорь, мой .....

### Задание 47

	c	e	m	
	y			
	a			
			з	

ЬЯ

сын, муж, друг, брат



### Задание 48

#### А. Расскáз «Моя семья»

У меня есть ... .

... зовут.... .

Он / она .... .



#### Б. Спрашиваем и отвечáем, а потом рисуем семéйное дрéво сосéда в клáссе.

Уро  
4

Это тигр-пáпа, тигр-мáма и тигр — их сын.

— А где бáбушка Нáстя?



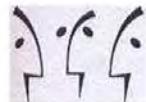
### Задание 49

Дóбрый день, я журнали́ст Дмíтрий Тíхонов, телеканáл «Санкт- Петербúрг». Как вы дóмаете, кто э́то? Э́то футбóлист Андрéй Бегунóв.

— Андрéй, э́то вáша семья? Э́то вáша женá, а э́то ваш сын? Э́то вáши медáли? Э́то вáша комáнда? Э́то ваш трéнер? Э́то вáша машíна? Э́то ваш автóграф?

— Да.

— Спасибо за интервью!



В грúппе: выбираем рóли и берём «интервью» — актрíса, музыкáнт, дирéктор ...



### Задание 50

#### А. Сколько здесь слов?

г	и	д	а	м	а	м	а	р	к	а
о	к	о	п	а	п	а	р	к	и	д
р	а	д	о	ч	ь	б	м	и	р	а
о	м	о	р	е	д	р	у	з	ь	я
д	о	ч	е	р	и	а	ж	е	н	ы
о	р	ь	л	и	с	т	ь	я	м	а
м	с	ы	н	о	в	ь	я	р	о	к
а	у	с	е	м	ь	я	в	н	у	к

#### Б. Где здесь ошибки (14)?

- 1) Онá спортсмén, а он — музыкáнт.
- 2) Что это? — Это таксíст.
- 3) Где письмó? — Вот она.
- 4) Ты знаéте, кто онá?
- 5) Это Пéтя. Я её знаю.
- 6) Онí говорить, что вы не рабóтать.
- 7) Мы не говорíм, мы дéлать.
- 8) У менá есть машíна, дéньги и дóмы.
- 9) Чей это докумéнты?
- 10) Ты есть компьютер.
- 11) Мой муж есть бизнесмén.
- 12) Это Вóва, а это её собáка.

## Урок 5



стол — столы́	сад [ т ] — сады́	ры́ба — рыбы
телефо́н — телефо́ны	расскáз [ с ] — рассказы	ка́рта — карты
фíльм — фíльмы	клуб [ п ] — клúбы	вáза — вáзы
флаг [ к ] — флáги	кни́га — кни́ги	урóк — уро́ки

**Я я [ ѹа ]**я  
моя́  
Ялта**Е е [ ѹэ ]**ем  
ест  
éду**Ё ё [ ѹо ]**ее  
моё  
твое**Ю ю [ ѹу ]**юг  
ю́мор  
Югосла́вия

мой — моя́ — моё  
Это мой дом.  
Это моя́ машíна.  
Это моё окнó.

твой — твоя́ — твоё  
Это твой стол.  
Это твоя́ сúмка.  
Это твоё письмó.

свой — своя́ — своё  
У менá свой стол.  
У менá своя́ сúмка.  
У негó своё окнó.

Это твой дом? — Да, мой.  
Это твоя́ идéя? — Да, моя́.  
Это твоё письмó? — Да, моё.

Áнна ↗ дóма? — Да ↘, онá дóma.  
↗ Áнна дóma? — ↘ Нет, не онá ↘.  
Антóн гу↗ляет? — ↘ Да, Антóн гулáет.  
Ан↗тон гулáет? — ↘ Нет, это не он↗.  
Ты чи↗тáешь? — ↘ Да, я читáю.  
↗ Ты чи↗тáешь? — ↘ Нет, не я↘.

Вы иг↗ráете? — ↘ Да, я игрáю.  
↗ Вы игрáете? — ↘ Нет, не я ↘.

Вы егó ↗ знаете? — ↘ Нет, не знáю.  
↗ Вы егó зна↗ете? — ↘ Нет, не я ↘.

я встаю  
ты встаешь  
он/она́ встаёт

мы встаём  
вы встаете  
они́ встаёт

я даю  
ты даешь  
он/она́ даёт

мы даем  
вы даёте  
они́ даёт

Где мой докумéнты? — Онí на столé.  
 Я живú в Россíи, в Петербúрге.  
 Где ты был? — Я был в Парагвáе.  
 Что ты дéлал? — Я отдыхáл.

**Чíсла:**

<b>0 — ноль</b>	<b>6 — шесть</b>
<b>1 — одíн</b>	<b>7 — сéмь</b>
<b>2 — два</b>	<b>8 — вóсемь</b>
<b>3 — три</b>	<b>9 — дéвять</b>
<b>4 — четы́ре</b>	<b>10 — дéсять</b>
<b>5 — пять</b>	<b>+ — плюс;</b> <b>— — минус</b>

**Задание 51****Читáем и считáем:**

**8 — 1 = ... 7 — Вóсемь мýнус одíн — сéмь.**

**8 — 4 = ; 3 + 4 = ; 2 + 1 = ; 5 — 2 = ; 10 — 4 = ; 7 + 2 = ; 4 — 2 = ;  
 6 + 1 = ; 5 + 4 = ; 10 — 8 = ; 1 + 4 = .**

**одíн + НАДЦАТЬ**

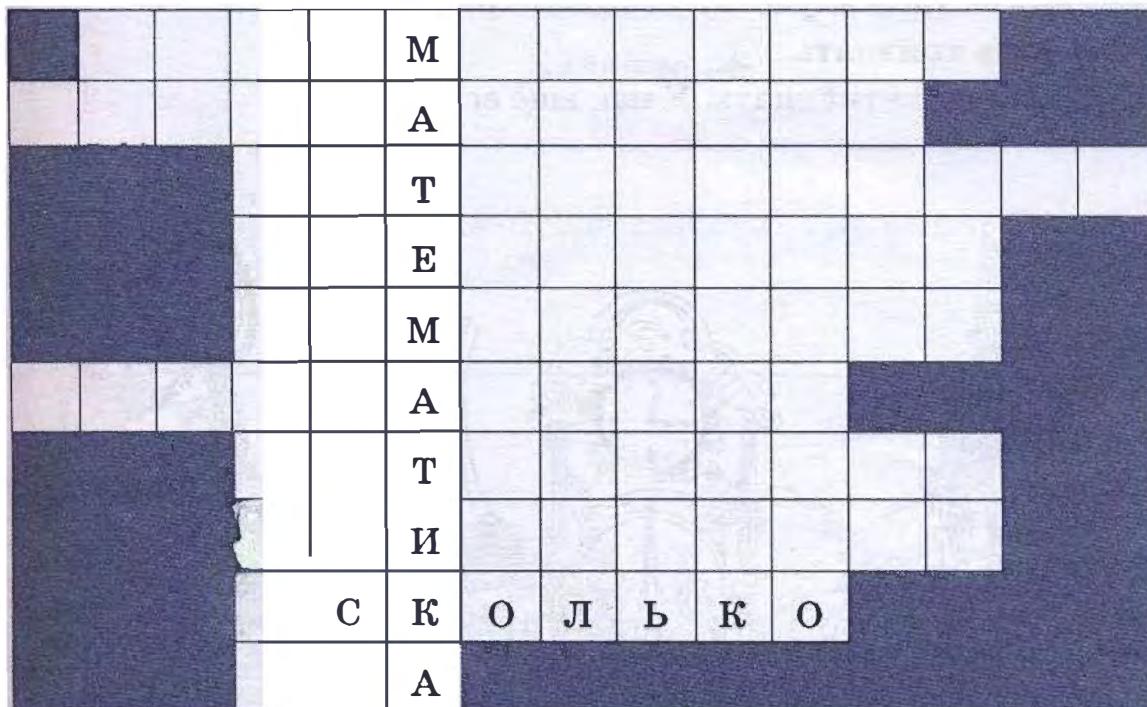
<b>11 — одíннадцать;</b>	<b>14 — четы́рнадцать;</b>	<b>17 — семнáдцать;</b>
<b>12 — двéнадцать;</b>	<b>15 — пятнáдцать;</b>	<b>18 — восемнáдцать;</b>
<b>13 — тринáдцать;</b>	<b>16 — шестнáдцать;</b>	<b>19 — девятнáдцать.</b>



## Задание 52

Пишем:

15, 17, 2, 14, 13, 12, 18, 16, 11

Уро  
520 — двáдцать; 30 — тридцать;40 — сóрок;50 — пятьдеся́т; 60 — шестьдеся́т; 70 — сéмьдеся́т; 80 — вóсемьдеся́т;90 — девяносто; 100 — сто

## Задание 53

Один студéнты диктúет, а другóй пишет. Один пишет, а другóй читáет.

7, 10, 9, 11, 17, 12, 19, 40, 50, 15, 90, ...

Играем в лотó!

Студéнты пишут любые цíфры от 1 до 20. Преподавáтель читáет, и студéнты зачёркивают цíфры. Кто пérвый зачёркивает всё, тот выигрывает.

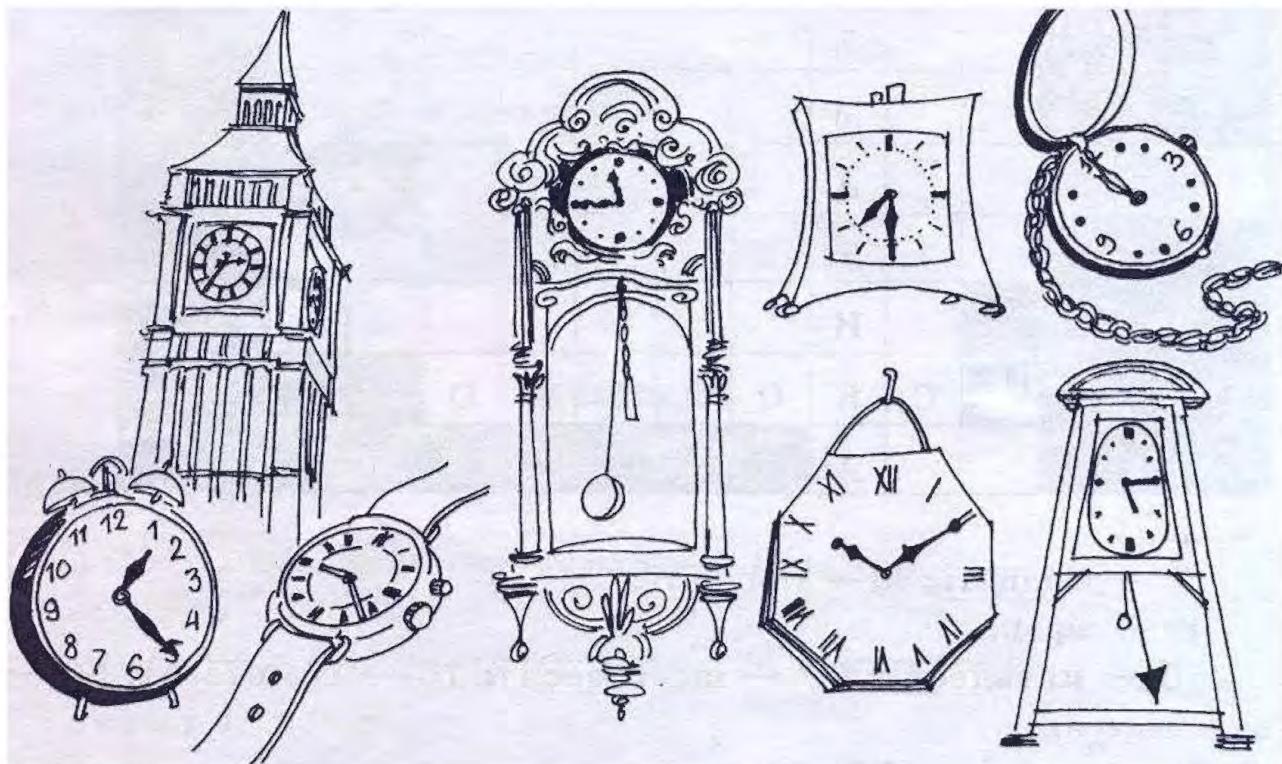
13




### Задание 54

В гру́ппе — спра́шиваем и отвечáем:

- Извините, (пожа́луйста), сколько вре́мени?
- Уже́ семь три́дцать.
- Ещё восьмь пятна́дцать. У нас ещё есть вре́мя.



### Задание 55

Оди́н студéнт диктúет, а друго́й пи́шет. Оди́н пи́шет, а друго́й читáет.

6.00	7.40	9.10	11.50	12.20	17.15	19.45	20.35
22.05			23.00	1.30 ...			

## ГДЕ?

Здесь / тут — там; спáва — слéва, дóма.



## Задание 56

Спáшиваем и отвечаём:

Где ресторáн? Где кафé? Где автóбус? Где кинó? Где парк? Где музéй? Где теáтр? Где таксí?

Уро  
5



В клáссе:

Кто / что у вас спáва? Кто /что у вас слéва?



В

НА



в столé / на столé, в чемодáне / на чемодáне, в головé / на головé

### Диалóг:



- Где мой билéты?
- Онí в кúртке.
- А моя кúртка где?
- Она в чемодáне.
- А где чемодáн?
- Я дúмаю, он в машíне.
- А, вот онí, у менá в сúмочке.



### Где? (Prep.)

m.	n.	f.
-Е / -И	-Е / -И	-Е / -И
Петербúрг — в Петербúрге	письмó — в письмé	Москá — в Москvé Тверь — в Тверí площадь — на площади áрмия — в áрмии Россíя — в Россíи
сценáрий — в сценáрии	упражнéние — в упражнéнии	

! метрó — в метрó, кафé — в кафé, бюрó — в бюрó



лес — в лесú  
пол — на полú  
ýгол — в / на углú  
берег — на берегú

шкаф — в шкафú  
Крым — в Крымú  
сад — в садú  
мост — на мостú  
порт — в порту



### Задание 57

Где мо́й дёньги? — Он́и в (банк).

Где мо́й дёньги? — Он́и в банке.

- 1) Где сейчáс дирéктор? — Он в (óфис). 2) Где твой брат? — Он в (Москвá). 3) Где вы зáвтракаете? — В (ресторáн). 4) Где вáша машíна? — В (гараж). 5) Где твой пáспорт? — В (сúмка). 6) Где вáша кóшка? — Она гуля́ет на (улица). 7) Твоá дóчка дóма? — Нет, онá сейчáс в (шко́ла). 8) А где турíсты? — Он́и в (музéй). 9) Где у вас телефóн? — Там, на (стол). 10) Где вáше интервью? — Здесь, в (журнáл). 11) Где Ѝгорь? — Он сейчáс на (рабóта). 12) Где он рабóтает? — В (инститút).

### Задание 58

Где Пари́ж?	Амéрика
Где Лондóн?	Áнглия
Где Берлíн?	Италия
Где Мадрýд?	Франциá
Где Рим?	Росси́я
Где Москвá?	Испáния
Где Вашингтóн?...	Гермáния

Во Франции.

Где сейчáс вы? Где ваш муж / вáша женá? Где вáши дёти? Где вáши друзья? Что они́ сейчáс дéлают?



### Задание 59

Где мо́я шáпка? — Онá у тебя на головé.

Продолжáем:

Билéты	у менéя в кóмнате
Ключи	у тебя в сúмке
Словáрь	у неё дóма
Пíсьма	у негó в óфисе
Докумéнты	у нас в библиотéке
Дéньги	у них в сéйфе
Чемодáн	у вас на столé

## Задание 60

Где мой стул? — Он в (угол).

Где мой стул? — Он в углу.

- 1) Мы гуляем в (лес). 2) Они отдыхают в (Крым). 3) Капитан сейчас в (порт). 4) Дети играют в (сад). 5) Туристы сейчас на (мост). 6) Моя куртка в (шкаф). 7) Пилот сейчас в (аэропорт). 8) Мы отдыхаем на (берег). 9) Твой чемодан на (пол).

**жить**

<b>я живу</b>	<b>мы живём</b>
<b>ты живёшь</b>	<b>вы живёте</b>
<b>он/она живёт</b>	<b>они живут</b>

## Задание 61

Где живёт Анна? — Она живёт в Иркутске.

- 1) Где ..... Олег? (Новгород) 2) Где ..... Светлана? (Киев)  
 3) Где вы .....? — Мы ..... (Мурманск) 4) Где они .....?  
 (Минск) 5) Где ты .....? Я ..... (Москва).



Спрашиваем и отвечаем: А где живёте вы / он / она?



## Задание 62

Где живёт Людвиг? (Голландия, Амстердам)

Где живёт Людвиг? — Он живёт в Голландии, в Амстердаме.

- 1) Где живёт Норико? (Япония, Осака) 2) Где живут Мария и Джованни? (Италия, Милан) 3) Где живёт Педро? (Бразилия) 4) Где живёт Вольфганг? (Австрия, Зальцбург) 5) Где живёт Жак Дюваль? (Франция, Париж) 6) Где живёт Карин? (Швейцария, Берн) 7) Где живёт Торben? (Дания, Копенгаген) 8) Где живёт Хельга? (Германия, Берлин).

о

быть — бы́ть — бы + л + а  
и

он был онá была онó было онí были

игráть —	он игрál	онá .....	онí .....
дúмать —	он .....	онá .....	онí .....
читáть —	он .....	онá .....	онí .....
говорить —	он .....	онá .....	онí .....

### Задание 63

Уро  
5

Сегóдня я вас знаю. Вчera я вас не знала.

Сейчáс я живú здесь. Ráньше я жил там.

- 1) Сегóдня я отдыхáю. Вчera я тóже .....
- 2) Сегóдня я читáю ромáн «Идиóт». Вчera я ..... журnál «Экономíст».
- 3) Сейчáс я живú в Петербúрге. Ráньше я ..... в Москvé.
- 4) Мы игрáем в футból. Зимóй мы ..... в хоккéй.
- 5) Сейчáс мы отдыхáем в Италии. Ráньше мы ..... в Испáнии.
- 6) Сегóдня мы úжинаем дóма. Вчera мы ..... в ресторáне.
- 7) Онá гуляет в párке. Вчera онá ..... в лесú.
- 8) Сейчáс вы менá понимáете, а ráньше не .....
- 9) Сегóдня я смотрю футból, а вчera ..... кинó.
- 10) Сегóдня он зáвтракает в кафé, а вчera ..... дóма.
- 11) Сейчáс онí вас слúшают, а ráньше не .....
- 12) Сейчáс Андрéй не кúрит, а ráньше .....
- 13) Сейчáс онí живút в Дréздене, а ráньше ..... в Штуттгарте.
- 14) Сегóдня мы в Mýнске, а вчera ..... в Kíеве.
- 15) Бáбушка сейчáс не рабóтает, а ráньше ..... в шkóле. Сейчáс онá живёт в Краснодáре, а ráньше ..... в Ворóнеже.
- 16) Дéдушка рабóтает в инститúте, а ráньше ..... в клинике. Сейчáс он живёт в Петербúрге, а ráньше ..... в Нóвгороде.
- 17) Ольга сейчáс тóже живёт в Петербúрге. Ráньше онá ..... в Bóлогде. Онá рабóтает в цíрке, а ráньше ..... на завóде.
- 18) Káтя — журнали́стка. Сейчáс онá живёт в Петербúрге и рабóтает на ráдио. Ráньше онá ..... в Москvé и ..... в газéте.



### Задание 64

**Спрашиваем и отвечаем:**

Где вы бы́ли? — Я был в Грéции.  
Что вы там дéлали? — Я там отдыхáл.



### Задание 65

Ты ужé обéдал? — Нет, ещё не обéдал.

- 1) Ты ужé смотрéл фильм «Брат»? —
- 2) Ты ужé зáвтракал? —
- 3) Ты ужé читáл ромáн «Áнна Карéнина»? —
- 4) Вы ужé слýшали концéрт? —
- 5) Вы ужé курили? —
- 6) Вы ужé спрашивали, что э́то? —
- 7) Вы ужé отдыхáли? —
- 8) Онí ужé гуляли? —
- 9) Вы ужé говори́ли? —
- 10) Онá здесь ужé рабóтала? —

### Задание 66

Где жил Платóн? — Платóн жил в Грéции.

- 1) Где жил Достоéвский?
- 2) Где жил Шекспíр?
- 3) Где жил Гёте?
- 4) Где жил Толстóй?
- 5) Где жил Бетхóвен?
- 6) Где жил Джек Лóndon?
- 7) Где жил Форд?
- 8) Где жил Дáнте?
- 9) Где жил Мóцарт?
- 10) Где жил Гагáрин?

(Россíя, Гермáния, Австрия, Амéрика, Италия, Бритáния)

### Задание 67

**Играем!** Вы работаете в России на радио. Вы читаете:

**В Лондоне минус три.**



**Погода на завтра**

Москá -14; Санкт-Петербург -11; Владивостóк -9; Волгогráд -15, снег; Ворóнеж -17; Екатеринбúрг -14; Иркутск -22; Краснодár 0, дождь; Красноярск -17, снег; Новосибíрск -18; Омск -21, ясно; Ростóв -7; Самáра -23; Уфá -19; Челябинск -14; Астанá - 9; Вильнюс -8; Кíев -12, солнце ; Минск -10; Рíга -8, ясно; Тáллин -11; Кишинёв -13; Ташкéнт -6; Еревáн -4, солнце.



Уро  
5

**-30 Сегóдня очень хóлодно.**

**+14 Сегóдня теплó.**

**+32 Сегóдня жárко.**

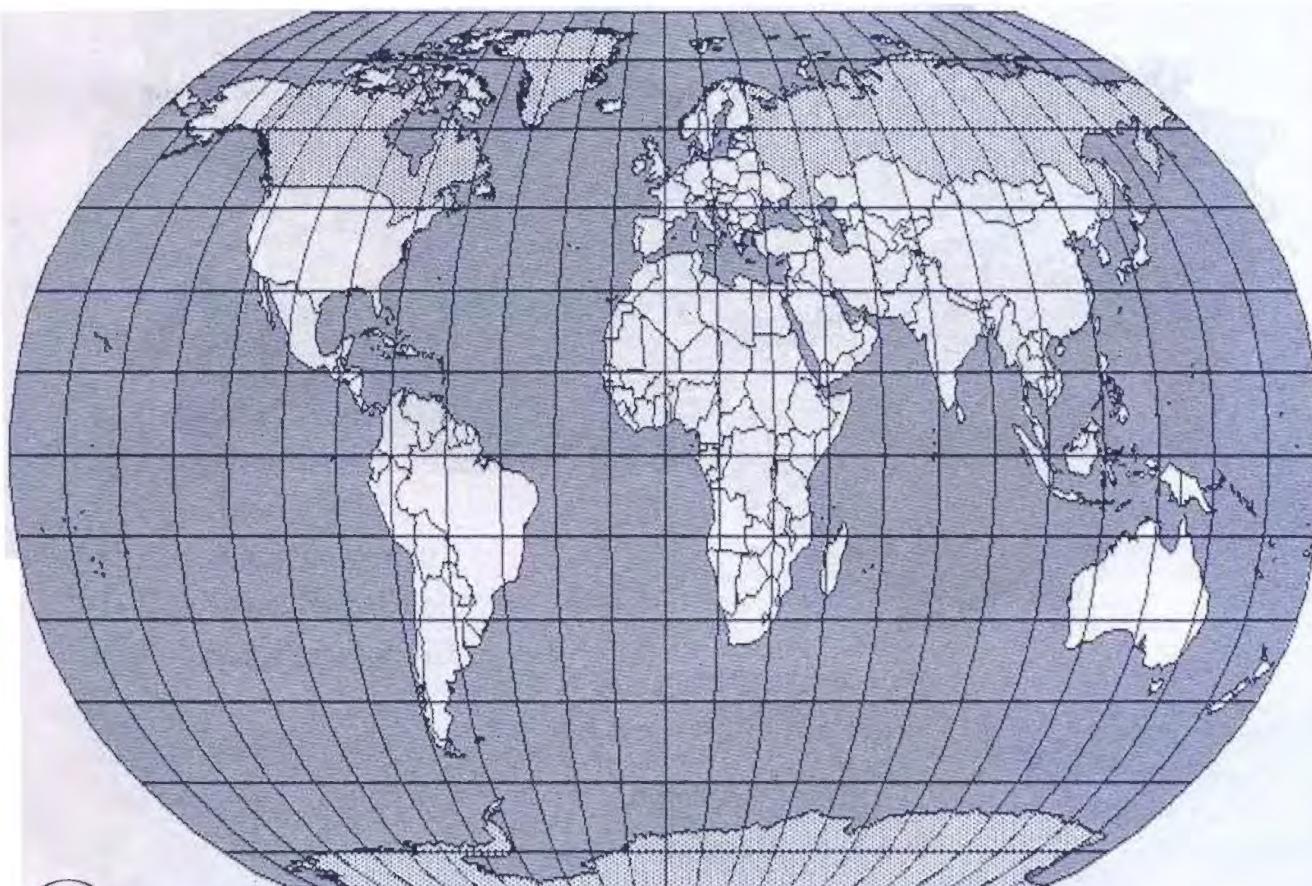
	зимá	веснá	лéто	óсень
Когдá?	зимóй	веснóй	лéтом	óсенью
	декáбрь	март	ию́нь	сентябрь
	янвáрь	апрéль	июль	октябрь
	феврáль	май	áвгуст	ноябрь
Когдá?	в декабré	в мárте	в июне	в сентябрé

### Задание 68

#### Кругосвéтное путешéствие

В январé Вóльфганг Кук был в Гермáнии. ... В мárте он был в Индии. ... В иóле он был в Амéрике. ... В октябрé Кук был в Африке. ... В январé он сно́ва был в Гермáнии.

Когдá он был в Бразíлии, Испáнии, Канáде, Китáе, Мéксике, Россíи, Фráнции, Япóнии?

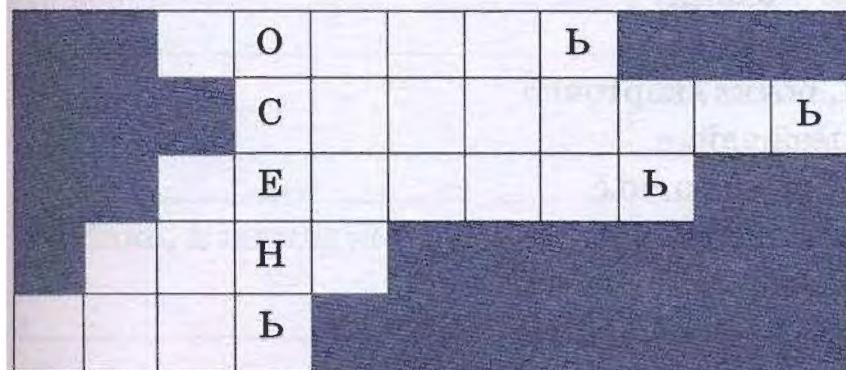


Слúшаем и проверяем.

## Задание 69



Какие это месяцы?



Уро  
5



Пингвины живут в Антарктиде. Там всегда очень холодно.  
Кенгуру живут в Австралии. Я думаю, там очень жарко.



Я живу в России, в Петербурге.

Зимой у нас холодно: минус 10 — минус 25, снег.

Весной, в апреле и в мае, у нас тепло: +5 — +15.

Летом здесь не очень жарко: +10 — +25, солнце.

Осенью у нас в Петербурге 0 — минус 7, ветер и дождь.



## Задание 70



Спрашиваем и отвечаем: А где вы живёте? Зимой у вас холодно?  
Весной у вас жарко? Когда у вас снег? И т.д.

В июле я отдыхаю. В январе я играю в хоккей. А вы?

## Урок 6



брат — братъ    быть — бить    рад — рáдом    горá — герóй  
 том — téма    сад — сядь    блúзка — блюз    сталь — стиль

### Ч ч

чи — ча — чо — че — чу  
 чи — чи    чйстый, читáть, числó  
 ча — ча    чай, чáсто, Чарльз  
 чо — чо    чёрный, чёрт, о чём  
 че — че    чей, честь, учéбник  
 чу — чу    хочу́, учу́, лечу́  
 rúчка, тóчка, дóчка, бóчка, káрточка  
 Чей éто чай? — Это мой чай.  
 Чьё éто письмó? — Я не знаю, чьё.  
 Чья éто rúчка? — Это твоя rúчка.  
 Чыи éто часы́? — Я не знаю, чыи часы́.

### Л л

ла — ля    лу — лю    ло — ле    лэ — ле    лы — ли  
 лámпа — гулять, клуб — любит, плохó — полёт, лýжи — блин  
 был — были, бил — бýли, плыл — плýли, пил — пíли, жýли —  
 были  
 писáтель, читáтель, учýтель, слúшатель, стройтель, родýтели

### Ц ц

ац — оц — уц    цы — ца — цо    цы — цу — це    цы — це — цо  
 цирк, центр, отéц — отцы́, улица — улицы, столи́ца, стáнция,  
 организáция

<b>тÁ</b>	<b>тÁ та</b>	<b>та тÁ</b>	<b>тÁ та та</b>
диск	kárтa	ужé	отчество
тигр	lámпа	ещё	ráдио
факс	róза	костюм	нóвости

<b>та тÁ та</b>	<b>та та тÁ</b>
биóлог	документ
подrúга	зоопáрк
комáнда	интервью

**Вчера́ вёчером мы бы́ли в теа́тре на балéте.  
Утром я рабóтаю, а вёчером игрáю на гитáре.**

B



В гóроде, в странé

Рыбы живúт в мóре, в рекé,  
в озере  
(в водé)

НА



На сéвере, на востóке, на югe,  
на западе; на острове

Мы отдыхáем на мóре, на рекé,  
на озере  
(на берегý)

В бáнке, в инститúте

В теа́трe

В шкóле

В университéте

В министéрстве

В музéе

В поезде

На фáбрике, на завóде  
На почте, на стáнции, на вокzáле

На балéте

На уróке

На экзáмене

На рабóте

На экскúрсии

На поезде

### Задание 71

**В или НА?**

- 1) Лéтом мы отдыхáли ... югe. Мы жíли ... Ялте ... дóме ... мóре.
- 2) Дýма был ... шкóле ... уróке.

3) Свен вчера́ был ... теа́tre ... балéте.

4) Тури́сты сейчáс ... Петербúрге. Онí бы́ли ... Эрмитáже ... экскúрсии.

5) Экономи́ст был ... бáнке ... рабóте.

6) Мы гуля́ли ... пárке и ... улице.

7) Аня былá ... магазíне и ... вокzáле.

8) Владíмир жил ... Мúрманске, ... сéвере.

9) Ольга рабóтает ... цíрке, а рáньше рабóтала ... завóде.

10) Вáши сосéди ... почте? — Нет, онí ... бáре и́ли ... мили́ции.

А где вы бы́ли вчера́? А ваш сосéд?



### Задание 72

Где мо́я кúртка? — Онá (стул, кóмната). Онá на стúлE в кóмнатE.

1) — А где ваш сын? — Он сейчáс (шкóла, урóк).

2) — Где твой родíteli? — Онí (теа́тр, óпера).

3) — Где вáша дочь? — Онá (экзáмен, инститúт).

4) — Где тво́я собáка? — Онá гуля́ет (улица) и́ли (парк).

5) — Где вы сегóдня обéдаете? — Я дúмаю, (ресторáн, пло́щадь).

6) — Где сегóдня вáши друзýя? — Онí (музéй, экскúрсия).

7) — Где твой отéц? — Он (рабóта, óфис).

8) — Где вáша женá? — Онá сегóдня (филармónия, концéрт).



### Задание 73

— Анна сейчáс в Москвé? (Петербúрг)

— Нет, онá в Петербúрге.

- 1) Аллó! Ты на рабóте? (ресторáн) 2) Ты рабóтаеть на завóде? (министéрство) 3) Онí гуля́ют в лесу́? (móре) 4) Тури́сты сейчáс в музée? (концéрт) 5) Робинзóн живёт в гóроде? (óстров) 6) Дéньги у тебя́ в кармáне? (банк) 7) Докумéнты в сéйфе? (стол) 8) Онá сейчáс на

экзáмене? (экску́рсия) 9) Дéти играют на стадиóне? (улица) 10) Ты живёшь на востóке? (сéвер) 11) Капитáн сейчáс в портý? (балéт) 12) Ди́ма читáет в библиотéке? (шкóла)

### Задание 74

- 1) Олéг (жить) в (Тúла). Он мáстер. Он (рабóтать) в (гаráж).
- 2) Áнна (жить) в (Москвá). Она акробáтка. Онá (рабóтать) в (цирк).
- 3) Я программíст. Я (жить) в (Ирку́тск). Я (рабóтать) в (фíрма) «Плюс».
- 4) Ты музыкáнт. Ты (жить) в (Петербúрг) и (играть) на (гитáра) в (грúппа) «Зоопáрк».
- 5) Мы дéти. Мы (гулять) в (парк).
- 6) Это милиционéры. Онí (рабóтать) на (улица).
- 7) Вы спортсмéны. Вы (играть) в футбóл на (стадиóн).
- 8) Владíмир — капитáн. Он сейчáс в (порт)? Нет, он (отдыхáть) в (лес).



**А вы кто? Что вы дёлаете и где? А ваш сосéд?**



### Задание 75

Марсиáнин не знаёт, где что дёлать.

Он гуляет на рабóте, обéдает на улице, читáет на балéте, ужинает в лесý, завтракает на концéрте, отдыхáет в бáнке, слúшает концéрты в аэропортý, игрáет в футбóл в музéе.

**Вы тóже так дёлаете?**



	тéннис		пиани́но
	футбóл		гитаре
Игрáть В	хоккéй	Игрáть НА	скрýпке
	шáхматы		флéйте
	káрты		саксофонé
	баскетбóл		барабáне

### Задание 76

В или НА?



- 1) Кто игрáет ... саксофонé?
- 2) Мы игрáем ... гольф.
- 3) Онí игрáют ... футбóл.
- 4) Алла игрáет ... пиани́но.
- 5) Борýс и Ивáн игрáют ... káрты.
- 6) Тáня игрáет ... флéйте.
- 7) Вы игрáете ... гитáре?
- 8) Зимóй мы игрáем ... хоккéй.
- 9) Друзья́ игрáют ... шáхматы.
- 10) Ты игрáешь ... тéннис.



Я игрáю на гитáре. Я не игрáю в káрты. А вы ? А ваш сосéд?

- ста -

- да -

**встáВАТЬ****даВАТЬ****продавАТЬ**

я встаю

ты встаёшь

он/она встаёт

мы встаём

вы встаёте

они встают

**принимáть:** душ, вáнну, таблéтки, гостéйУро  
6**Задание 77****вставáть, давáть, продавáть, принимáть**

- 1) Утром сначáла ..... Игорь и Ольга, а потóм ..... Дíма.
- 2) Онí ..... В 7.00, а он в 7.30.
- 3) Антóн работает в магазíне. Он ..... телевíзоры.
- 4) Банк ..... кредиты.
- 5) Фýрма ..... гарáнтии.
- 6) Я ..... душ úтром и вéчером.
- 7) Ты не ..... таблéтки?
- 8) Вéчером Кáтя ..... вáнну.
- 9) Ты ..... дом?
- 10) Онí ..... компьютеры.
- 11) Я ..... в 7. А когда ты ..... ?
- 12) Утром я ..... и ..... душ.

Что ?	Когдá?
úтро	утром
день	днём
вéчер	вéчером
ночь	ночью
пóлдень	в полдень
пóлночь	в пóлночь

### Задание 78

- 1) Когдá вы обéдаете, úтром или днём?
- 2) Когдá вы начинáете работáть, в пóлночь или úтром?
- 3) Когдá вы úжинаете, днём или вéчером?
- 4) Когдá вы отдыихáете, úтром или вéчером?
- 5) Когдá мы гулýем, вéчером или в пóлночь?
- 6) Когдá вы зáвтракаете, úтром или нóчью?
- 7) Когдá вы читáете газéты, днём или нóчью?
- 8) Когдá вы работáете, нóчью или днём?
- 9) Когдá вы встаёте, úтром или вéчером?
- 10) Когдá они игráют в футбóл, днём или нóчью?

### Задание 79

**Сначáла я дўмаю, потóм говорю.**

**Что вы дéлаете сначáла, а что потóм?**

- 1) Сначáла я ..... , а потóм ..... . (принимáть душ / вставáть)
- 2) Úтром я сначáла ..... , потóм ..... . (принимáть душ / зáвтракать)
- 3) Я сначáла ..... , а потóм ..... . (обéдать / зáвтракать)
- 4) Сначáла я ..... , а потóм ..... . (рабótать / отдыихáть)
- 5) Я сначáла ..... , потóм ..... . (úжинать / зáвтракать)

6) Сначáла я ..... , а потóм вы ..... (спráшивать / отвечáть)

7) Сначáла онá ..... , а потóм ..... (говорíть / слúшать)

8) Сначáла он ..... , а потóм ..... (понимáть / слúшать)

**всегдá — кáждый день — чáсто — иногдá — рéдко — никогдá**

### Задание 80

**Вы чáсто дéлаете глúпости? — Нет, никогдá не дéлаю.**

Игрáть в кáрты / в тéннис ..., úжинать в ресторáне, читáть газéты, слúшать концéрты, гулять в лесú, рабóтать нóчью, вставáть в пóлдень, обéдать дóма, принимáть вáнну, отдыхáть на мóре, игрáть на пианино, смотрéть балéт, продавáть машíны, дéлать сюрпризы, гулять в пóлночь, давáть дéньги, зáвтракать в кафé, смóтреть телевíзор, говорíть глúпости.

Что всегдá дéлают / никогдá не дéлают родíteli, дéти, банкíры, полýтики, журналисты, мужчíны, жéнщины, преподавáтели, студéнты, актрíсы, мужъя, жёны? А вы?



### Мой день

Я — поéт. Обы́чно я встаю в пóлдень. Я принимáю вáнну, зáвтракаю и читáю, и дóмаю. Потóм я гуляю в пárке. Вéчером я úжинаю в ресторáне, игрáю в бильярд, а в пóлночь начинáю писáть.





Я — бухгáлтер. Я рабóтаю в бáнке. Я встаю в 6:30 и принимаю душ, а в 9:00 я ужé в бáнке на рабóте. Я считаю дéньги, в час обéдаю в кафé, а потóм сно́ва рабóтаю. Вéчером я играю в тéннис в пárке. Там гуляют дéти и иногда оди́н поéт. Я úжинаю дóма, отдыхаю и дúмаю, что дéлать зáвтра.



### Задание 81

А когдá вы встаёте? Что вы дéлаете úтром? Когдá вы зáвтракаете? Что у вас на зáвтрак? Где вы рабóтаете? Когдá вы начинáете рабóтать? Что вы дéлаете на рабóте? Где и когдá вы обéдаете? Когдá и где вы úжинаете? Что у вас на úжин? Что вы дéлаете вéчером?

А что вы обычно дéлали рáньше?

### Задание 82

Марсиáнин не знаёт, когдá что дéлать.

Он зáвтракает вéчером, обéдает úтром, читáет газéты в пólночь, úжинает в пólдень, играет в футбóл нóчью, встаёт вéчером.

Вы тóже так дéлаете?



## Урок 7



Ты был	Мы бы́ли	Вы бы́ли
Ты плыл	Мы плы́ли	Вы плы́ли
Ты жил	Мы жи́ли	Вы жи́ли
Ты мыл	Мы мы́ли	Вы мы́ли

Где вы бы́ли? — Мы бы́ли на ры́нке.  
 Где вы бы́ли? — Мы бы́ли в Кíеве.  
 Где ты был? — Я был на ры́нке.  
 Где ты был? — Я был в Кíеве.  
 Где вы бы́ли? — Мы бы́ли на вы́ставке.  
 Где вы бы́ли? — Мы бы́ли в Китáе.  
 Где ты был? — Я был на вы́ставке.  
 Где ты был? — Я был в Китáе.

Уро  
7

но́вый ры́нок	↔	стáрый ры́нок
но́вые часы́		стáрые часы́
послéдний день	↔	послéдняя минúта
послéднее ме́сто	↔	послéдние дни
рúсская мúзыка	↔	рúсские кни́ги
рúсская кúхня	↔	рúсский фильм
хоро́шая машíна	↔	хоро́шие машíны
большáя оши́бка	↔	больши́е оши́бки

тÁ		татÁ		тÁта	
два	банк	одíн	востóк	вéчер	réдко
три	бар	балéт	всегdá	úтро	váнна
пять	день	банкир	давáть	úтром	глúпость
шесть	ночь	бульváр	вставáть	ночью	záпад
семь	юг	билья́рд	поёт	чáсто	séвер

тататÁ		татÁта		тÁтата	
никогdá		обы́чно		шáхматы	
иногdá		экзáмен		фáбрика	
принимáть		сначáла		вéчером	
продавáть		бухgálтер		стáнция	
программíст		полýтик		óпера	

Какой это урóк? — Это трúдный урóк.  
 Какáя это кни́га? — Это интересная кни́га.  
 Как вы говорите? — Мы говорим хорошо, но мéдленно.

m.	n.	f.	pl.
-ЫЙ / -ИЙ -ОЙ	-ОЕ / -ЕЕ	-АЯ / -ЯЯ	-ЫЕ / -ИЕ

## КАКОЙ?

новы́й дом

последни́й день

хоро́ший вопрос

(ч, ш, ж, щ + И)

ру́сский язы́к  
(к, г, х + И)

Больши́й теа́тр

## КАКОЕ?

новое слóво

последне́е слово

хоро́шее слóво

(ч, ш, ж, щ + Е)

ру́сское слóво

больши́е óзеро

## КАКАЯ?

нова́я идéя

последни́я минúта

хоро́шая идéя

( ч, ш, ж, щ + И)

ру́сская идéя

больши́я пробléма

## КАКИЕ?

новы́е друзья́

последни́е дни

хоро́шие

новости

( ч, ш, ж, щ + И)

ру́сские друзья́

(к, г, х + И)

больши́е

пробléмы

хоро́ший — плохóй  
 пе́рвый — последни́й  
 новы́й — стáрый  
 молодо́й — стáрый  
 дорого́й — дешёвый  
 богаты́й — бéдный

большо́й — маленький  
 горя́чий — холóдный  
 лёгкий — трúдный  
 интересны́й — скúчный  
 свéтлый — тёмный  
 дли́нны́й — короткий

### Задание 83

**холóдн... снег, холóдн... пíво, холóдн... зимá, холóдн... дни  
холóдны́й снег, холóдное пíво, холóдная зимá, холóдные дни**

стáр... дом, стáр... слóво, стáр... кни́га, стáр... друзъя  
послéдн... час, послéдн... письмó, послéдн... секúнда, послéдн... словá  
лёгк... чемодáн, лёгк..... винó, лёгк... рабóта, лёгк... сúмки  
дорог... билéт, дорог... кафé, дорог... машíна, дорог... друзъя  
хорош... теáтр, хорош... лéто, хорош... погóда, хорош... идéи  
больш... музéй, больш... мóре, больш... грúппа, больш... домá  
свéтл... день, свéтл... пíво, свéтл... идéя , свéтл... кóмнаты  
тёмн... вéчер, тёмн... пíво, тёмн... ночь, тёмн... нóчи

### Задание 84

**Какóй? Какóе? Какáя? Какíе?**

**Это дом. Какóй это дом?**

- 1) Это ресторáн. ... 2) Это рабóта. ... 3) Это странá. ... 4) Это кафé. ...
- 5) Это дождь. ... 6) Это сúмка. ... 7) Это пло́щадь. ... 8) Это úлица. ...
- 9) Это словáрь. ... 10) Это фíрма. ... 11) Это мост. ... 12) Это слóво. ...
- 13) Это музей. ... 14) Это книга. ...

### Задание 85

**Это хоро́шая идéя? — Нет, это плохáя идéя.**

- 1) Это нóвый фильм?
- 2) Это интерéсная истóрия?
- 3) Это холóдный чай?
- 4) У вас плохéе нóвости?
- 5) У вас дешёвый билéт?
- 6) У них молодáя кóшка?
- 7) Это скúчный вопróс?
- 8) У вас лёгкая рабóта?
- 9) Это пéрвая опíйка?
- 10) На юге свéтлые нóчи?
- 11) Лéтом длíнные нóчи?
- 12) Это трúдное упражнéние?



### Задание 86

Молодо́й — молодо́й пингви́н, молодáя кóшка, молодо́е дéрево,  
молодые лю́ди.

Холо́дный — ...

Нóвый — ...

Интерéсный — ...

Стáрый — ...

Дорогóй — ...

Дешёвый — ...

Скúчный — ...

Большóй — ...

Плохóй — ...

Хоро́ший — ...

Мáленький — ...



### Задание 87

Како́й у вас дом?

Какáя у вас машíна?

Какáя у вас рабóта?

Како́й у вас друг?

Какáя у вас подrúга?

Како́й у вас гóрод?

хоро́ший — плохóй

нóвый — стáрый

молодо́й — стáрый

большóй — мáленький

дорогóй — дешёвый

интересный — скúчный

лёгкий — тру́дный

богáтый — бéдный



### Задание 88

Психологíческий тест

См. прилагáтельные на стр. 70.

Како́й это гóрод? Како́й это фильм? Какáя это странá? Какáя это кни́га?

Како́е это письмó? Какáя это идéя? Како́е это окнó? Какáя это кóмната? Како́е это кафé? Како́й это магазíн? Какáя это úлица? Какáя

это рабо́та? Какие это дёньги? Какая это маши́на? Какое это вино́? Какой это снег? Какая это музы́ка? Какая это студéнтка?

Если у вас 10 и более прилагательных из левой колонки (хоро́ший и т.д.), то вы — оптимист; если из пра́вой — пессимист; если по 9 — реалист. Если ни один вариа́нт не подходит, то вы — оригинал.

**Васи́лий — хоро́ший спортсме́н. Он хоро́шо игра́ет в тенни́с.**

**хоро́ший — хоро́шо**

хоро́шо	↔	пло́хо
быстро	↔	медленно
громко	↔	ти́хо
интересно	↔	скучно
краси́во	↔	некраси́во
рано	↔	поздно
часто	↔	редко
много	↔	ма́ло
правиль но	↔	неправиль но



### Задание 89

- 1) Это ... тéма. /скучный, скучно/
- 2) Он оче́нь ... говори́т, и я егó не слúшаю. /хоро́ший; хоро́шо/
- 3) Чайко́вский — ... компози́тор? /хоро́ший; хоро́шо/
- 4) Вы ... зна́ете гóрод? /плохóй; пло́хо/
- 5) Я ... понимáю, что дёлают эти лю́ди. /плохóй; пло́хо/
- 6) Я дúмаю, это ... идéя! /громкий; грóмко/
- 7) Это оче́нь ... музы́ка. /громкий; грóмко/
- 8) Мой сосéд — хоро́ший музыка́нт, но он игра́ет оче́нь ... /бы́стрый; бы́стро/
- 9) Секретáрь отвечáет оче́нь ... . /бы́стрый; бы́стро/
- 10) Вы зна́ете, что это оче́нь ... маши́на. /краси́вый, краси́во/
- 11) Оче́нь ... музы́ка! И игра́ют они́ оче́нь ... . /хоро́ший, хоро́шо/
- 12) Это ... специали́ст? Он ... рабóтает? /хоро́ший, хоро́шо/



### Задание 90

Он хоро́шо игра́ет на гитáре. — Как он игра́ет на гитáре?  
Это хорóшая гитáра. — Какáя это гитáра?

- 1) Это хорóшая идéя.
- 2) Это большóй магазíн.
- 3) Я пло́хо егó понимáю.
- 4) Ты говорíшь тíхо.
- 5) Это скúчный фильм.
- 6) Вы рабóтаете мéдленно.
- 7) Это бéлое винó.
- 8) Это дешёвая машýна.
- 9) Онá отвечáет бы́стро.
- 10) Это красíвая мýзыка.
- 11) Это холóдная водá.
- 12) Мы красíво живём.



### Задание 91

Вы плóхо рабóтаете? — Нет, я óчень хоро́шо рабóтаю.

- 1) Вы пóздно встаёте?
- 2) Нáша грúппа игра́ет тíхо?
- 3) Вы отвечáете мéдленно?
- 4) Мы читáем грóмко?
- 5) Вы плóхо понимáете филосóфию?
- 6) Мы рабóтаем бы́стро?
- 7) Вы хоро́шо зна́ете жизнЬ?
- 8) Я интересно рассkáзываю?
- 9) Я ráно начинáю рабóтать?
- 10) Ты плóхо игра́ешь в кárты?
- 11) Вы скúчно живёте?
- 12) Прáвда, я хоро́шо игра́ю на саксофоне?
- 13) Прáвда, он рабóтает плóхо?
- 14) Я плóхо вас зна́ю?



### Задание 92

Отвечáем на вопросы:

- 1) Как вы игра́ете на пиани́но?
- 2) Как вы рабóтаете?
- 3) Как вы говорíте по-рýсски?
- 4) Как вы читáете по-немéцки?
- 5) Как вы игра́ете в футбóл?
- 6) Как вы отвечáете на уróке?

- 7) Как вы понимáете по-англíйски?
- 8) Как вы игráете в шáхматы?
- 9) Как вы игráете в кáрты?
- 10) Как вы знаéте истóрию?
- 11) Как вы понимáете эконóмику?

### Задание 93

- |                |            |
|----------------|------------|
| хорошó?        |            |
| плохó?         |            |
| бы́стро?       |            |
| мéдленно?      |            |
| Что вы дéлаете | прекráсно? |
|                | ужásно?    |
|                | чáсто?     |
|                | réдко?     |

А он / онá?



### Санкт-Петербúрг

Вы хорошó знаéте Петербúрг?

Санкт-Петербúрг — большóй и красíвый гóрод. Он не óчень стáрый, но óчень интересный. Здесь есть уникальные архитектúрные ансáмбли, прекрасные дворцы и памятники, большиé пло́щади и красíвые úлицы, большиé музéйные коллéкции: Рýсский музéй, Эрмитáж и другие. Центрáльная úлица — Нéвский проспéкт, центрáльная пло́щадь — Дворцóвая. Петербúрг — это Пётр Великий и рýссская истóрия, бéлье нóчи и классíческая мýзыка, Лéтний сад и Зýмний дворéц, «Сéверная Венéция» и геройческий Ленингráд, литератúрная легéнда и архитектúрная симфóния.



## Задание 94

Комбинации:

большой  
красивый  
северный  
центральный  
русский  
белый  
прекрасный  
классический  
уникальный  
интересный

архитектура  
коллекции  
музыка  
город  
площадь  
история  
ночи  
дворец  
сад  
легенда  
памятники



А ваш город красивый? Он очень старый? Большой или маленький?

## Урок 8

### Ш ш



о — шо — шё хорошо, шок, шёл  
 у — шу пишú, пíшут, шútка, шум  
 а — ша shápка, душá, шар, шахтёр  
 э — ше шеф, шедéвр, шесть  
 ы — ши пишíй, ошибка, шик  
 наш — náше — náша — náши  
 ваш — vásха — váshe — váши

### Ж ж

ужú — ужó — ужá — ужé  
 пожálуйста, ужé, úжас, ужáсно, тóже, журнáл, скажí, жить, жárко  
 душ, муж [ ш ], гарáж [ ш ], этáж [ ш ], нож [ ш ]  
 жар — шар, жить — шить, жútко — шútка, жест — шесть

Уро  
8

### Щ щ

щи — ищíй что — ещё щу — ищú  
 плащ, плóщадь, борщ, óвощи  
 сч, жч — [ щ ] жéницина — мужчýна — счáстье

### тÁта

чáсто	нóвый
редко	стáрый
бы́стро	péрвый
пло́хо	скúчный
трудно	лёгкий

### татÁта

рано	хорóший
пóздно	послéдний
бéдный	красíвый
пíво	легéнда
ти́хо	дешёвый

### тÁтата

мéдленно
мáленький
пáмятник
прáвильно
нóвая

У вас есть кра́сная рубáшка?  
Я хочу́ кра́сную рубáшку.  
Я люблю́ э́тот цвет.



— Здрáвствуите!

— Дóброве у́тро!/ Дóбрый день! / Дóбрый вéчер!

— Как делá? /  
Как жизнь?

Спасíбо, отли́чно /хорошó/ +  
норма́льно/ничегó/ так себе/ ✓  
пло́хо/ужásно.

- Дóбрый день!
- Здрáвствуите!
- Как делá?
- Спасíбо, отли́чно. А у вас?
- Спасíбо,ничегó.
  
- Привéт, как жизнь?
- Спасíбо, хорошó. А у тебя?
- Тóже норма́льно.

### Цветá

бéлый	кра́сный	голубóй
чёрный	жёлтый	си́ний
сéрый	róзовый	фиолéтовый
кори́чневый	орáнжевый	зелёный
свéтлый — тёмный	светло-зелёный	тёмно-зелёный



### Задание 95

У нас холóдная зимá. Зимóй снег бéлый, дерéвья чёрные и кори́чневые, а нéбо сéрое. Дни корóткие, а нóчи дли́нные.

Лéтом дерéвья зелёные, нéбо голубóе, а цветы́ кра́сные, бéлые, сíние, рóзовые и фиолéтовые. Дни дли́нные, а нóчи корóткие.

Осенью дерéвья жёлтые и кра́сные, а нéбо сéрое.  
А у вас?



### Задание 96

Какие у неё: волосы, шуба, платье, сапоги, шапка, сумка?

Какие у него: глаза, куртка, брюки, шапка, ботинки, рубашка?

А у меня ...? А у тебя ...?



Уро  
8

**Футуристический портрет**

Какие глаза, волосы, лицо, нос, рот ...?

Раскрасим портрет в любые симпатичные цвета.





### Задание 97

**A. Смόтрим на фотографии в журнáле, спрашиваем и отвечáем:**

Это молодáя жéнщина? Какóе у неё плáтье?  
Это нóвая машíна? Онá дорогáя или дешёвая? ...

**B. Загадáйте человéка в грúппе (ýли на картíнке). Задавáйте вопросы и опи́сывайте егó. Попрóбуите угадáть, кто это.**



- Какíе у неё глазá?
- У неё большиé голубыé глазá.
- Какíе у неё вóлосы?
- У неё длíнныe свéтлыe вóлосы.
- Какóе у неё плáтье?
- У неё зелёное плáтье.

**этот — это — эта — эти**

### Задание 98

Это дом. Э́тот дом кráсный.

Это рóза. Э́та рóза рóзовая.

Это винó. Э́то винó бéлое.

Это домá. Э́ти домá жёлтыe.

- 1) Это телéфóн. ... 2) Это кўртка. ... 3) Это автóбус. ... 4) Это машíна. ... 5) Это чáшки. ... 6) Это кни́га. ... 7) Это дерéвья. ... 8) Это костю́м. ... 9) Это мóре. ... 10) Это свíтер. ... 11) Это кóшка. ... 12) Это снег. ... 13) Это джíнсы. ... 14) Это плáтье. ... 16) Это брю́ки. ... 17) Это рубáшка. ... 18) Это костю́м. ...

**ACCUSATIV**

m.	n.	f.	pl.
		-У / -Ю; -Ь	

Это журнál. Я читáю журнál.

Это письmó. Я читáю письmó.

Это кни́га. Я читáю кни́гу.

Это газéты. Я читáю газéты.



AccUsativ

**Задание 99**

- 1) Я покупáю (машина, кúртка, рубáшка, сúмка, ботíнки).  
 2) Онá покупáет (шúба, плáтье, сапогí, шáпка, сúмка).  
 3) Я слúшаю (óпера, мúзыка, джаз, симфóния, рок, ráдио).  
 4) Ты читáешь (кни́га, газéта, ромáн, журнál, докумéнты, письmó).  
 5) Мы смо́трим (кино, телевíзор, комéдия, балéт, трагéдия, детекти́в).  
 6) Ты изучáешь (медицина, эконóмика, рúсский язы́к, биолóгия, хíмия, матемáтика).

Уро  
8

искáть	
я ишú	мы ищем
ты ищешь	вы ищете
он/она ищет	они ищут

**Задание 100**

- 1) Что ты .....? 2) Он ..... рабóту. 3) Кто менá ..... ?  
 4) Я тебá ..... ! 5) Вы ..... дéньги? 6) Нíна ..... собáку. 7) Онí ..... наш дом. 8) Мы ..... кафé. 9) Вчera я ..... вас, а сегóдня вы ..... менá. 10) Вчera Кáтя ..... плáтье, а сегóдня она ..... шáпку.

**хотéть**

<b>я хо́чу</b>	<b>мы хотíм</b>	+ есть, спать, знать...
<b>ты хо́чешь</b>	<b>вы хотíте</b>	+ кофе, салат
<b>он хо́чет</b>	<b>они хотят</b>	

### Задание 101

- 1) Я ... пиццу. 2) Он ... игрáть в тéнис. 3) Он не ... читáть. 4) Вы ... изучáть рúсский язык? 5) Мы ... слúшать мóзыку. 6) Ты ... рабóтать? 7) Онá ... знать, где её собáка. 8) Где вы ... гулять? 9) Мы ... жить.

Accus. Что?	m., n.	f.	Pl.
Adj. / N.	= Nom.	-УЮ / -ЮЮ -У / -Ю; -Ь	= Nom.

### Задание 102

бeлый	
кráсный	
голубóй	дом
чёрный	машина
жёлтый	кúртка
Я хо́чу	синий
Я покупаю	серый
Я ищу	розовый
	фиолéтовый
	коричневый
	орáнжевый
	зелёный

**любить**

<b>я люблю</b>	<b>мы любим</b>
<b>ты любишь</b>	<b>вы любите</b>
<b>он/она любит</b>	<b>они любят</b>

**Задание 103**

- 1) Ты, любить, красивый, одёжда.
- 2) Она, любить, хороший, музыка.
- 3) Я, любить, чёрный, кофе.
- 4) Мы, любить, хороший, погода.
- 5) Жёнчины, любить, дорогой, одёжда.
- 6) Вы, любить, новый, мода?
- 7) Он, любить, красивая, жизнь.

Уро  
8**Задание 104**

Что вы любите / не любите делать?

я	любит	смотреть телевизор
ты	любим	слушать симфонии
он	любят	читать газеты
она	люблю	писать письма
мы	любишь	гулять в лесу
вы	любит	играть в карты
они	любите	играть на пианино



Какой цвет вы любите?

Где вы покупаете продукты?

Где вы покупаете одежду?

Вы любите покупать новую одежду?

Что вы покупаете часто?

Что вы покупаете редко?

**Accus. Что?**

<b>Nom.</b>	мой, твой	моё, твоё	моя́, твоя́	мой, твой
<b>Accus.</b>	мой, твой	моё, твоё	мою́, твою́	мой, твой
<b>Nom.</b>	наш, ваш	на́ше, вáше	на́ша, вáша	на́ши, вáши
<b>Accus.</b>	наш, ваш	на́ше, вáше	на́шу, вáшу	на́ши, вáши

**Задание 105**

- 1) Чью книгу вы читáете? (вáша)
- 2) Чью машíну он покупáет? (моя́)
- 3) Какúю мúзыку ты слúшаешь? (твоя́)
- 4) Чей план вы знаете? (наш)
- 5) Чью ошибку он повторяе́т? (моя́)
- 6) Какúю идею ты не понимае́шь? (твоя́)
- 7) Какóе письмо вы читáете? (вáше)
- 8) Какúю жизнь вы любите? (на́ша)

**Задание 106**

Это или э́тот, э́то, э́та, э́ти.

- 1) ... на́ша машíна. ... машíна стóит óчень дóрого. Вы покупáете ... машíну?
- 2) Ты вíдишь ... карти́ну? Я дúмаю, ... отли́чная карти́на. Скóлько стóит ... карти́на?
- 3) Скóлько стóит ... костю́м? ... мódный костю́м? Пожáлуйста, ... костю́м и ... рубáшку.
- 4) Я хочу́ ... ботíнки. ... ботíнки не óчень дорогие? Я дúмаю, ... отли́чные ботíнки.
- 5) Я хочу́ ... торт. ... óчень красíвый торт. ... торт, навéрное, óчень вкúсный.
- 6) Я дúмаю, ... интересный журнál. Скóлько стóит ... журнál? Пожáлуйста, ... журнál и ... газéту.
- 7) Кто читáет ... кни́гу? ... интересная кни́га? Почемú ... кни́га у менé на столé?
- 8) Скóлько стóят ... билéты? ... óчень дорогие билéты! Но я покупаю ... билéты.



## В магазíне

— Здравствуйте!  
 — Добрый день! Что вы ищете?  
 — Тёплую шапку.  
 — Вот хорошие шапки: жёлтая, красная, зелёная.  
 — А другие цвета у вас есть? Синяя или чёрная?  
 — Нет. Вот красная — прекрасная!  
 — Но у меня зелёная куртка!  
 — Тогда вот зелёная шапка, очень красивая и тёплая.  
 — Не хочу зелёную! Я же не доллар!  
 — Тогда, пожалуйста, вот жёлтая! Какой размер?  
 — Мой размер 56. А сколько она стоит?  
 — Недорого, 150.  
 — Спасибо, я её покупаю.

### Отвечаем на вопросы:

1) Что ищет покупатель? 2) Какие шапки есть в магазине? 3) Он покупает зелёную шапку? 4) Почему он не хочет зелёную шапку? 5) Какой у него размер? 6) Какую шапку он покупает? 7) Сколько она стоит? 8) А какая у вас шапка?

Урок  
8

— Здравствуйте, вы продаёте шубы?  
 — Да, конечно. Вы ищете натуральную?  
 — Нет, конечно. Я эколог.  
 — А я люблю всё натуральное, потому что тоже люблю природу. Какую шубу вы хотите, женскую или мужскую, светлую или тёмную, дорогую или дешёвую?  
 — А у вас есть дешёвые шубы?  
 — Ну, не очень дешёвые...  
 — Тогда, пожалуйста, женскую, светлую и не очень дорогую.  
 — У нас есть красивые женские шубы: белые, голубые и светло-жёлтые.  
 — Пожалуйста, голубую.  
 — Какой размер?  
 — Размер 46. У меня кредитная карта.  
 — Хорошо, это не проблема.

### Отвечаем на вопросы:

1) Что ищет покупатель? 2) Почему он не покупает натуральную шубу? 3) Что любит продавец? 4) А вы любите природу? 5) А натуральные шубы? 6) Какие шубы есть в магазине? 7) Какую шубу хочет покупатель?

— Дóбрый день! Вы говорíте по-рúсски?

— Да.

— Смотрите, у нас прекрасные сувениры.

— Да, хорошие у вас сувениры. А какие матрёшки у вас есть?

— Вот традиционные рúсские матрёшки, вот балалáйка, а вот открытки.

— А какие у вас футбольки?

— Разные. Вот Петербург, вот Эрмитáж, вот Лéнин, а вот Калáшников.

— Пожáлуйста, эту футбольку и эту маленькую матрёшку.

— Пожáлуйста.

### Отвечáем на вопросы:

1) Что продаёт продавéц? 2) Какие сувениры у вас есть? 3) Вы любите матрёшки? 4) Какие футбольки продаёт продавéц? 5) Что покупáет покупатель?



Игрáем сцéны «в магазíне»: «Одéжда», «Обувь», «Мéбель», «Радиотéхника».



## Задание 107

**A.**

- 1) Я ищú (тёплая шáпка). У вас есть (тёплая шáпка)?
- 2) Вот (зелёная кúртка). — Я не хочу (зелёная кúртка)!
- 3) Вы хотíте (мáленькая матрёшка)? Вот (мáленькая матрёшка)!
- 4) У вас есть (хоро́шие сувени́ры)? Я люблю (хоро́шие сувени́ры)!
- 5) Это (бéлая футбóлка). Я покупаю (бéлая футбóлка).
- 6) Вы ищете (жéнская шúба)? У меня есть (жéнская шúба).
- 7) Я хочу (голубóе плáтье). — У нас есть (голубóе плáтье)!
- 8) У вас есть (чёрная сúмка) — Да, я продаю (чёрная сúмка).
- 9) Вы любите (рúсские сувени́ры)? — Да, пожáлуйста, вот (рúсская матрёшка и (эта футбóлка).
- 10) Я хочу (кráсная рубáшка)! — Вот (кráсная рубáшка)!

**Б. Вы открывáете нóвый магазíн. Что вы там продаёте?**

	<b>Магазíн «Одéжда»</b>	<b>Универмáг</b>	<b>подárки</b>
большóй	шáпка	велосипéд	кни́ги
мáленький	кúртка	мотоци́кл	ка́рты
дорогóй	футбóлка	фотоаппарат	часы
дешёвый	плáтье	гитáра	дýски
америкáнский	костю́м	компью́тер	рúчки
японский	брю́ки	сúмка	цветы́
немéцкий	джíнсы	видеокáмера	вино́
итальянский	рубáшка	магнитофóн	матрёшка
орáнжевый	ботíнки	телевíзор	шáхматы ...
корíчневый	тýфли	телефóн ...	
мóдный ...	шúба ...		

**Пíшем реклáму.**

## Урок 9

Что ты говори́шь?  
 Что ты пи́шешь?  
 Что ты слу́шаешь?  
 Что ты спра́шиваешь?



ру́сский — по-ру́сски  
 англýйский — по-англýйски  
 немéцкий — по-немéцки  
 францúзский — по-францúзски  
 швéдский — по-швéдски  
 испáнский — по-испáнски

по́льский — по-по́льски  
 норвéжский — по-норвéжски  
 чéшский — по-чéшски  
 сéрбский — по-сéрбски  
 голлáндский — по-голлáндски

Голлáндия, Гáмбург, гáмбургер, Голливúд, Викtóр Гюгó, Гéнрих Гéйне, гумани́зм, Гавáна, Гавáйи, гармо́ния

Здрáвствуйте!  
 спра́шиваю — спра́шиваете, зáвтракаешь — зáвтракаете

повторяю — повторяешь — повторяем — повторяете  
 спортсмéн — спортсмénка — спортсмéны — спортсмénки

Алексáндр, Алексáндра, Андрéй, Архáнгельск, Мýрманск, Псков  
 зоопárк, Ватерлóо, Красное мóре, сýнее мóре

красíвое плáтье — сýнее плáтье  
 красíвые сýние плáтья  
 красивое красное плáтье

послéднее слóво — послéдние словá

быстрéе — мéдленнее  
 говорите быстрéе, говорите мéдленнее  
 жирáф — длинношéее живóтное

в Ита́лии	в Испа́нии
в Ирлáндии	в Ислáндии
в Гермáнии	в Дáнии
в Армéнии	в Грúзии
в музéе	в галерéе
в маé	в трамвáе

июнь — в июне

июль — в июле

биóлог, зоóлог, физиóлог, авиа́тор, гладиáтор, психиáтр  
национа́льный, эмоциона́льный, рациона́льный, иррациона́льный

Я хорошó говорю́ по-рúсски, но пишú плохó.  
Я не люблю́ говорýть о политíке.

### писáть

я пишú	мы пишем
ты пишешь	вы пишете
он/она́ пишет	они́ пишут

Уро  
9

### Задание 108

А. ... пишут ... пишешь ... пишú ... пишете ... пишем ... пишет

Б. мы ..... я ..... онá ..... ты ..... они́ .....  
..... вы.....

- В. 1) Что ты ... ? — Я ... ромáн.  
 2) Онá ча́сто ... пíсьма.  
 3) Áвтор ... текст.  
 4) Онí ... план.  
 5) Вы ... рассказ.  
 6) Мы ... открытки.  
 7) Кто ... мúзыку?

Странá	Он	Она	Они	Язы́к	Говоря́т
Россия	ру́сский	ру́сская	ру́сские	ру́сский	по-ру́сски
Шве́ция	швед	швёдка	швёды	швёдский	по-швёдски
Япония	японе́ц	японка	японцы	японский	по-японски
Италия	итальяне́ц	итальянка	итальянцы	итальянский	по-итальянски
Голландия	голланде́ц	голландка	голландцы	голландский	по-голландски
Англия	англича́нин	англича́нка	англича́не	англи́йский	по-англи́йски
Дания	датчáнин	датчáнка	датчáне	дáтский	по-датски
Франция	францúз	францúженка	францúзы	францúзский	по-францúзски
Германия	нéмец	немка	нéмцы	немéцкий	по-немéцки
Финля́ндия   финн		финка	финны	финский	по-фински

**Вы изучáете немéцкий язы́к?  
Я изучáю рúсский язы́к.  
Я хорошó говорю по-немéцки.**



### Задание 109

Этот попугáй говорит по-англíйски, по-испáнски и по-арáбски. А вы?

- Вы знаёте эсперáнто?
- Конечно! Там живёт мой брат!
  
- Ты знаешь немéцкий язы́к?
- Да, знаю
- Как по-немéцки «стол»?
- «La table»!
- Это по-францúзски...
- Зnáчит, я знаю и францúзский язы́к!



**Знать                    рúсский язы́к  
Изучáть**

<b>Говорить</b>	<b>по-рúсски</b>
<b>Читáть</b>	
<b>Писáть</b>	
<b>Понимáть</b>	

### Задание 110

- 1) Вы хорошó говорите ...? — Да, я прекрасно знаю ... .  
(францúзский язы́к; по-францúзски)
- 2) Вы знаёте ... ? — Нет, я не говорю ... . (англíйский язы́к; по-англíйски)
- 3) Вы хорошó говорите ... ? — Я хорошó говорю, но плохо понимáю ... . Я изучáю ... . (рúсский язы́к; по-рúсски)
- 4) Вы изучáете ... ? — Да, я уже неплохо понимáю ... . (итальянский язы́к; по-итальянски)

5) Я читáю ... , но пишú плохó. Я ещё плохó знаю ... . (японский язык; по-японски)

6) Онá хорошó говорйт ... , а я знаю ... плохó. (немéцкий язык; по-немéцки)

7) Мы изучáем ... . Мы ужé немнóго читáем ... . (швéдский язык; по-швéдски)

8) Ты знаешь ... ? — Нет, но я немнóго понимаю ... . (голлáндский язык; по-голлáндски)

9) Вы говорíте ... ? — Нет, ... очень тру́дный. (фíнский язык; по-фински)

**Вы не знаете, где здесь продаю́т билéты?**

### Задание 111

1) Здесь ... магазíн. (стрóить) 2) У нас не ... . (курýть) 3) Так по-рúсски не .... (говорýtъ) 4) Что здесь ... ? (стрóить) 5) У нас эти фíльмы не .... (смóтреть) 6) Где здесь ... в футбóл? (игráть) 7) В Испáнии ... по-испáнски. (говорýtъ) 8) Что (писáть) в газéте? 9) (говорýtъ), что это очень красíвый гóрод. 10) Что здесь (продавáть)? 11) Где здесь (курýть)? 12) Здесь ча́сто (игráть) в кáрты.

Говорýть

Расскáзывать

Писáть

Читáть

О КОМ?

о царé Петрé

Разговáривать

О ЧЁМ?

о Петербúрге

Спрашивáть

Думáть

ОБ ЭТОМ человéкe

о бо мнé

Мечтáть

Спóрить

фильм, кни́га, рассkáз, ромáн, пéсня, письмо, разговóр, статья



### Задание 112

- 1) О чём ётот фильм? 2) О чём ёта книга? 3) О чём вы спорите?  
 4) О ком вы думаете? 5) О ком вы спрашиваете? 6) О чём он пишет?  
 7) О чём она мечтает? 8) О чём ёта статья?

(о любви, о политике, о катастрофе, о прогрессе, о работе, о семье ...)

я — обо мне	мы — о нас
ты — о тебе	вы — о вас
он — о нём	они — о них
она — о ней	



### Задание 113

- 1) Я люблю тебя. Я всё время думаю ... . 2) Мой друг живёт в Киеве. Я уже рассказывал ... . 3) Вы знаете, Анна часто говорит ... . А что вы думаете ... ? 4) Я не люблю ётот город. Мы часто спорим ... . 5) Я вас не знаю. Вы журналист? Почему вы хотите писать ... ? 6) Мы всё слышим! Вы говорите ... ! 7) У вас новые планы? Я ничего не знаю ... . 8) Это интересный человёк. Что вы знаете ... ? 9) Какая красивая картина! Я много читал ... . 10) Вы меня знаете? Что вы слышали ... ? 11) У меня есть проблемы, но я не хочу говорить ... . 12) Я хорошо тебя знаю. Я могу много рассказывать ... .

### Задание 114

Я не люблю говорить о...

Вы часто думаете о...

Мы всегда помним о...

Он интересно пишет о ...

Она читает книгу о...

Она мечтает о...

Мы спорим о...

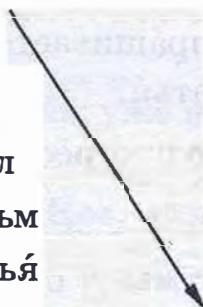
Вы не рассказываете о ...

Она спрашивает о ... ? О ... ? Нет!

(жизнь, сын, яхта, политика, работа, я — ты, природа, погода, литература...)

### Задание 115

У менé есть книга  
 Я читáю рассказ  
 Мы читáем роман  
 У него есть журнал  
 Она смотрéла фильм  
 В газéте была статья  
 Я рассказывал  
 Мы много говорýм  
 Вы мало знаете  
 Они спрашивают



о любви  
 о спорте  
 о моде  
 о политике  
 об экономике  
 о катастрофе  
 о природе  
 о кризисе  
 о войне  
 о президенте



### Задание 116

**А.** Стрóим предложéния: о ком / о чём вы говорýте, пíшете и т.д.  
 много / мало, чáсто / рéдко, всегдá / никогда...

**Я рéдко говорю о бýзнесе.**

говорить	дом, семья
писать	рабóта, политика
читáть	религия, жизнь
спóртить	бýзнес, история
мечтáть	любóвь, секс
рассказывать	экономика, отдых
думать	музыка, литератúра
спрашивать	спорт, погода, ...



**Б.** О ком / о чём говорят, читáют, спрашивают и т.д. деti, школьники, студéнты, пенсионéры, мужчины, жéнщины, бизнесмéны, актёры, люди в Россíи, в Америке и т.д.?

### Письмо

Здравствуй, дорогая Хельга!

Как ты знаешь, я сейчас в Петербурге, изучаю русский язык. А еще здесь сейчас экологическая конференция. Школа у нас небольшая, но хорошая. На уроке мы много говорим, читаем и пишем по-русски. Еще мы играем. Мы уже неплохо понимаем по-русски, а говорим правильно, но медленно. Конечно, здесь говорят по-русски: в магазине, на улице, в ресторане, в музее. Дома я иногда смотрю телевизор, но понимаю еще очень мало. Мой русский друг Игорь говорит, что иногда он тоже плохо понимает, о чём говорят. У нас очень хорошая учительница. Её зовут Анна Ивановна. У неё голубые глаза и светлые волосы, как у тебя. Она говорит по-русски, по-немецки и по-английски.

Я живу в центре. Вечером я часто гуляю. Здесь красивые дома, хорошие клубы и рестораны. Я уже был на экскурсии в Эрмитаже и в театре на балете «Лебединое озеро». Я живу здесь очень хорошо и интересно.

Я люблю тебя и часто думаю о тебе.

Уро  
9

### Отвечаем на вопросы:

A. 1) Где сейчас живёт Свен? 2) Где его женя? 3) Как зовут его жену? 4) Что изучает Свен? 5) Что он делает на уроке? 6) Как он говорит и понимает по-русски? 7) Как зовут его учительницу? 8) Какие языки она знает? 9) Что Свен делает вечером? 10) Где он уже был в Петербурге? 11) Как он живёт в Петербурге? 12) О ком он часто думает?



B. 1) Где вы сейчас живёте? 2) Вы пишете письма или звоните? 3) Какая у вас школа? 4) У вас большая группа? 5) Что вы делаете на уроке? 6) Как вы говорите и понимаете по-русски? 7) А по-английски? 8) Вы смотрите телевизор? 9) Вы хорошо понимаете, о чём говорят? 10) Какие ещё языки вы знаете? 11) Какая у вас учительница? 12) Что вы обычно делаете вечером? 13) Где вы уже были? 14) О ком / о чём вы часто думаете?

## Урок 10

### ПОВТОРЕНИЕ

#### Задание 117

Это я. Это ты. Вот ... вопрос. Вот ... отвёт.

**Это я. Это ты. Вот твой вопрос. Вот мой отвёт.**

1) Это я. Это ты. Это ... семья. Это ... работа. Это ... дом. Это ... дети. Это ... машина. Это ... винно. Это ... стул. Это ... телефон.

2) Это мы. Это вы. Это ... улица. Это ... город. Это ... фирма. Это ... кафе. Это ... проблема. Это ... друзья.

3) Это Андрей. Это Лена. Это ... муж. Это ... жена. Это ... журналы. Это ... пиво. Это ... газеты. Это ... телефон. Это ... работа. Это ... деньги. Это ... платье.

4) Это Лена и Андрей. Это ... дом. Это ... дети. Это ... сад. Это ... фотография.

#### Задание 118

Я таксист. У ... есть машина. Это ... машина.

**Я таксист. У меня есть машина. Это моя машина.**



1) Я секретарь. У ... есть компьютер. Вот ... компьютер. У ... есть документы. Вот ... документы. У ... есть работа. Вот ... работа.

2) Мы студенты. У ... есть стол. Вот ... стол. У ... книги. Вот ... книги. У ... есть упражнение. Вот ... упражнение. У ... есть учительница. Вот ... учительница.

3) Он банкир. У ... есть сейф. Вот ... сейф. У ... есть машина. Вот ... машина. У ... есть деньги. Вот ... деньги.

4) Ты журналист. У ... есть журнал. Вот ... журнал. У ... есть газета. Вот ... газета. У ... есть идеи. Вот ... идеи. У ... есть пиво. Вот ... пиво.

5) Она актриса. У ... есть платье. Вот ... платье. У ... есть шуба. Вот ... шуба. У ... есть друг. Вот ... друг. У ... есть розы. Вот ... розы.

6) Вы адвокáты. У ... есть клиéнт. Э́то ... клиéнт. У ... есть дéньги. Э́то ... дéньги. У ... есть рабóта. Э́то ... рабóта.

7) Онí музыкáнты. У ... есть пианино. Э́то ... пианино. У ... есть гитáра. Э́то ... гитáра. У ... есть инструмéнты. Э́то ... инструмéнты. У ... есть саксофон. Э́то ... саксофон.

### Задание 119

**Я вас (знать)! — Что вы (говорýть)?**

**Я вас знаю! — Что вы говорите?**

1) Что онí (дéлать)? — Онí (смотрéть) телевíзор.

2) Он (záвтракать)? — Нет, он (курýть).

3) Ты менá (слúшать)? — Нет, я (слúшать) мúзыку.

4) Онá не (véрить), что он не (понимáть).

5) Вы менá (пóмнить)? — Нет, я вас не (знать).

6) Ты плохó (игráть)! — Нет, я хорошо (игráть), а ты не (любíть) мúзыку.

7) Антóн плохó (говорýть), но хорошо (писáть).

8) Скóлько (стóить) собáка? — Я не (продавáть) собáку!

### Задание 120

Мы дéлаем упражнéние. — Мы дéлали упражнéние.

Урок  
10

1) Вы читáете книгу.

2) Онí пишут письмо.

3) Мы живём на востóке.

4) Ты хорошо говорýшь по-немéцки.

5) Я пóмню ваш áдрес.

6) Мы смотрим новости.

7) Онá встаёт ráно.

8) Ты отдыhxáешь на мóре.

9) Онí продают машíны.

10) Вы менá слúшаете?

11) Онí кúрят.

12) Антóн хóчет кóфе.

## Задание 121

**Что вы дёлали? — Что вы дёлаете?**

- 1) Где он отды́хал?
- 2) Что он́и́ продава́ли?
- 3) Каку́ю мúзыку ты слúшал?
- 4) Лéтом вы ра́но встава́ли?
- 5) Онá егó любíла?
- 6) Вы кури́ли?
- 7) О чём он́и́ говори́ли?
- 8) Мы жи́ли в Россíи.
- 9) Ты писа́л письмó.
- 10) Я хотéл салáт.
- 11) Скóлько стóили билéты?
- 12) Он́и́ спóрили о полýтике.

## Задание 122

<b>Кто?</b>	<b>Како́й?</b>	<b>Чей?</b>
<b>Что?</b>	<b>Како́е?</b>	<b>Чьё?</b>
<b>Где?</b>	<b>Какáя?</b>	<b>Чья?</b>
<b>Когда́?</b>	<b>Каки́е?</b>	<b>Чьи?</b>
	<b>Как?</b>	

**Спрашиваем: Э́то интересная истóрия. — Какáя э́то истóрия?**

- 1) Онá рабóтает в музéе. 2) У́тром он зáвтракает. 3) Мы плóхо понимáем, что вы говори́те. 4) Мы гуля́ем вéчером. 5) Э́то говорит Анто́н. 6) Ты читáешь ромáн «Бра́тья Карамáзовы». 7) Э́то моя машина. 8) Мы смо́трим скúчный фильм. 9) Он́и́ говоря́т очень бы́стро. 10) Я не рабóтаю нóчью. 11) Я зна́ю, что дёлать. 12) Онá читáет францúзские журнáлы. 13) Он́и́ живу́т в Ки́еве. 14) Мы отды́хáем лéтом. 15) Вéчером мы отды́хáем. 16) Я зна́ю ваш секréт. 17) Андрéй отды́хáет на мóре. 18) Э́тот журнали́ст рабóтает на ráдио. 19) Он́и́ стрóят большóй дом. 20) Здесь живёт мой друг. 21) Мы встаём в 7.30. 22) Ты очень мéдленно рабóтаешь. 23) У менá есть тво́я фотогráфия. 24) Сегóдня мы изучáем рýсский язы́к.



### Задание 123

У негó бéлая рубáшка,  
кráсный гáлстук, сéрые  
брóки и чёрные ботíнки.



Какáя у вас одéжда? А у  
негó? А у неё?

### Задание 124

Филíпп — секретáрь. Он ... в 7.30. Сначáла он ... душ, потóм .... В 9.00 он ... рабóтать. На рабóте он ... и ... пíсьма, ... на вопросы. В 13.00 он ... в кафé на углú. Вéчером он ... , ... газéты, ... мúзыку. Иногдá он ... в клúбе, ... фíльмы юли ... в цéнtre.

(гулять, обéдать, начинáть, вставáть, зáвтракать, принимáть, писáть, читáть, смотрéть, отдыхáть, южинать, отвечáть, слúшать)

А вы?

Уро  
10

### Задание 125

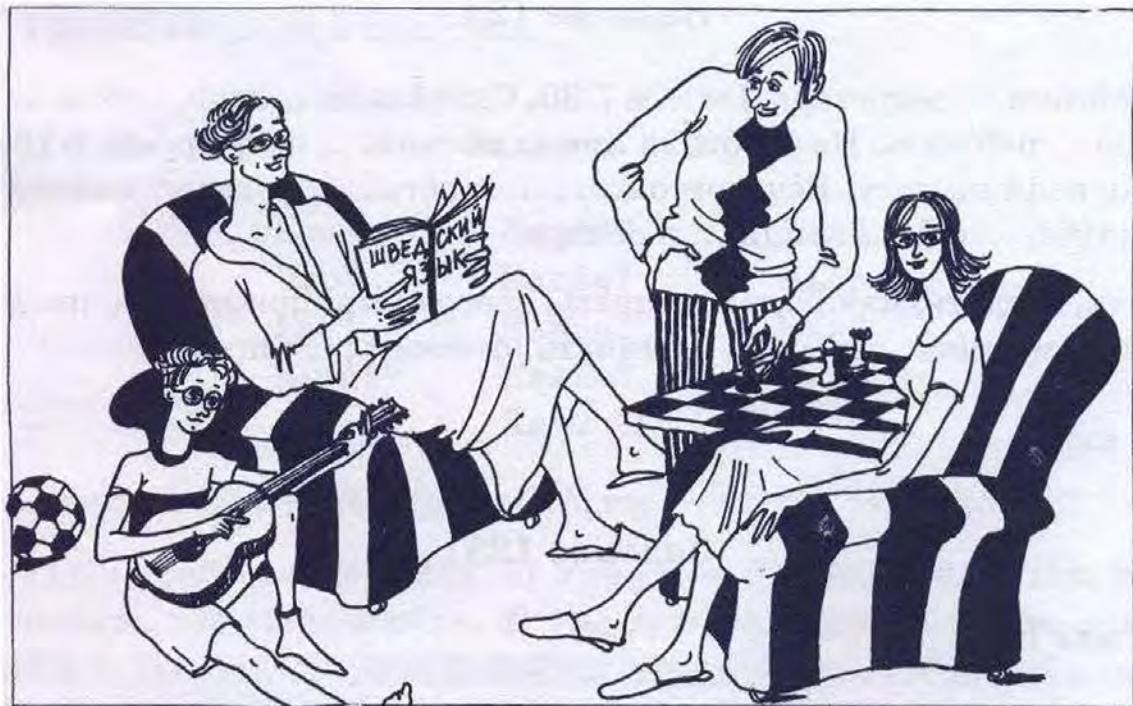
**В или НА?**

1. Мы живём ... сéвере, ... Мúрманске.
2. Наш сын ... шкóле ... уróке.
3. Нáши родíteli отдыхáют ... мóре ... Крымú.
4. Ты был ... рабóте? — Да, ... бáнке.
5. Вы бы́ли ... теáтре? — Да, ... балéте.
6. Мы бы́ли ... кафé ... юлице Рóсси.
7. Ольга бы́ла ... почте и ... магазíне.
8. Тури́сты бы́ли ... концéрте и ... ресторáне.



## Задание 126

Меня ... Игорь. Я биолог. Я (рабо́тать) в зоопарке. Я (знаты́) биоло́гию, медици́ну и хи́мию. Я, коне́чно, (говори́ть) по-ру́сски, а ешё по-англи́йски и сейчáс (изучáть) швéдский язы́к. У меня есть женá. Её ... Ольга. Она́ экономи́ст. Она́ (рабо́тать) в (цирк). У нас есть сын. ... зовут Дима. Он шко́льник. Он хоро́шо (игráть) в футбо́л и на гитáре. У нас есть кварти́ра. Она́ небольшáя, но хоро́шая. Утром мы (встава́ть) рано, потому́ что в 9 мы ужé начинáем (рабо́тать). Мы (рабо́тать), а вéчером мы (отдыха́ть), много (чита́ть), (гуля́ть), иногда (смотреть) телевíзор, (игráть) в шахматы, (слу́шать) мúзыку, а потóм (у́жинать). Ещё у меня есть друг. ... зовут Свен. Он экóлог. Он (живы́) в (Шве́ция), но он хоро́шо говорит по-ру́сски. Он (рабо́тать) в (Шве́ция), а я (рабо́тать) в (Петербúрг). Но сейчáс он в (Петербúрг) на (конферéнция).



### Отвечáем на вопросы:

- 1) Где рабо́тает Игорь? 2) Кто он? 3) Какие языки́ он зна́ет? 4) Что ешё он зна́ет? 5) У него есть семья́? 6) Как зовут его жену́? 7) Где она́ рабо́тает? 8) Кто она́? 9) У них есть де́ти? 10) Что хоро́шо де́лает их сын? 11) Они́ встаю́т поздно? Почему́? 12) Что они́ де́лают вéчером? 13) Где живёт Свен? 14) Кто он? Где он живёт? 15) Где он сейчáс? 16) Почему́ он сейчáс в Петербúрге?



## Задание 127

**Спрашиваем и отвечаем:**

- 1) Где вы рабо́таете? Где ещё вы рабо́тали ра́ныше?
- 2) Какие языки вы знаете?
- 3) Вы много отды́хáете? Где вы обычнo отды́хáете?
- 4) Вы ча́сто гуля́ете? Где вы обычнo гуля́ете? Вы гуля́ете утром или ве́чером? Где вы гуля́ли вчера?
- 5) Что вы любите читáть? Что вы сейчáс читáете? Что вы читáли ра́ныше? Вы хорошо читáете по-англíйски? А по-немéцки? А по-рúсски?
- 6) О чём вы думáете? Что вы думáете о Россíи?
- 7) Когдá вы завтракае́те?
- 8) Когдá вы обедае́те?
- 9) Когдá вы ужинае́те?
- 10) Где вы покупáете одéжду? Вы ча́сто покупáете новую одéжду?
- 11) О чём вы ча́сто расскáзывае́те?
- 12) О чём вы рéдко расскáзывае́те?
- 13) Когдá вы встаёте?
- 14) Вы ча́сто пишете пíсьма? А открытки? О чём вы пишете?
- 15) О чём вы ча́сто говорýте на рабóте? О чём вы рéдко говорýте на рабóте? А дóма?
- 16) Вы говорýте по-францúзски? А по-испáнски?
- 17) Вы курите? А ра́ныше вы кури́ли?
- 18) Вы помните, что вы дéлали вчера? Вы хорошо помните новые слова?
- 19) Какую мúзыку вы слúшае́те? Где вы любите слúшать мúзыку?
- 20) Вы смотрите телевíзор? Вы ча́сто смотрите футбóл? Когдá вы смотрите телевíзор, днём или нóчью?
- 21) Какой язы́к вы сейчáс изучáете? Где вы его изучáете?
- 22) У вас есть машíна? Какáя?
- 23) Что вы обычнo дéлаете утром?
- 24) А днём? А ве́чером?

### Задание 128

**Сáша — белорúс. Он живёт в Белорúссии. Он говорит по-белорúсски и по-рúсски. Он знаёт белорúсский и рúсский.**

Свен — швед. Он ... .



Хозé — аргентíнец. Он... .



Элодí — францúженка. Онá... .



Владислáв — рýсский. Он ... .



Джек — австралиец. Он... .



Норикó — японка. Онá ... .

Марíя — итальянка. Онá ... .

Беатрýкс — голлáндка. Онá ... .

Леón — бельгиец. Он ... .

Кáрин — швейцárка. Онá ... .



### Задание 129

**Спрашиваем и отвечáем:**

Где живёт Сáша? Он эстóнец?

Какие языки он знает? Он говорит по-немéцки?

Как вы дўмаете, кто он? Где он работает?

У него есть семья? Как зовут его жену? Она работает? Если да, то где? У них есть деti?

У него есть машина? Большая или маленькая? Рóзовая? А какáя?

Что он любит / не любит? А его женá?

Что он дёлает утром, днём, вéчером?

**Продолжáем!**

## Урок 11

**Я живу на Нéвском проспéкте.  
На каком этажé? — На втором этажé.**

m.

n.

f.

**-ОМ / -ЕМ****-ОЙ / -ЕЙ**

**Где?** Нéвский проспéкт  
на НéвскОМ проспéкте

Садовая улица  
на СадовОЙ улицЕ

- 1 — пéрвый
- 2 — вторóй
- 3 — трéтий
- 4 — четвёртый
- 5 — пятый

- 6 — шестóй
- 7 — седьмóй
- 8 — восьмóй
- 9 — девятýй
- 10 — десятýй



### Задание 130

Что дёлают на пéрвом этажé?

(смотреть телевíзор, игрáть на пианино,  
писáть, говорить, игрáть в кárты, отдыkháть,  
зáвтракать, читáть, рабóтать на компьютере,  
слúшать мúзыку)





### Задание 131

хоро́ший — плохóй; большóй — ма́ленький; тёплый — холóдный;  
но́вый — стáрый; богáтый — бéдный; интересный — скúчный;  
чёрный — бéлый

- 1) В какóм гóроде вы живёте, в болышóм ѻли в ма́леньком?
- 2) На какóм этажé вы живёте, на вторóм ѻли на трéтьем? 3) В какóм дóме вы живёте, в нóвом ѻли в стáром? 4) В какóм магазíне вы покупáете продúкты, в дорогóм ѻли в дешёвом? 5) В какóй грúппе вы изучáете рýсский язы́к, в большóй ѻли в ма́ленькой? 6) На какóм мóре вы отдыhxáете, на Чёрном ѻли на Бéлом? 7) В какóй компáнии вы рабóтаете, в большóй ѻли в ма́ленькой? 8) В какóй кварти́ре вы живёте, в тёплой ѻли в холóдной? 9) В какóй странé вы хотíте жить, в богáтой ѻли в бéдной? 10) В какóм ресторáне обéдают тури́сты, в дорогóм ѻли в дешёвом? 11) В какóй странé вы живёте, в хоро́шей ѻли в плохóй? 12) В какóм бáнке вáши дéньги, в болышóм ѻли в ма́леньком? 13) В какóй газéте работает Джовáнни, в швéдской ѻли в италья́нской? 14) На какóм острове живёт Робинзóн, на болышóм ѻли на ма́леньком?

### Задание 132

1. Где продаóт газéты?

- а) в мексикáнском ресторáне;
- б) в газéтном киóске;
- в) в компью́терном магазíне

2. Где даóт кредиты?

- а) в пивнóм бáре;
- б) в университéтской библиотéке;
- в) в швейцáрском бáнке

3. Где гулáют дéти?

- а) в городскóм пárке;
- б) в лóндонском аэропортú;
- в) в ночнóм клúбе

4. Где играют в теннис?

- а) в большом лесу;
- б) на морском берегу;
- в) на теннисном корте

5. Где живут пингвины?

- а) на Северном полюсе;
- б) в холодной Антарктиде;
- в) в Центральной Африке

6. Где жили Адам и Ева?

- а) в Южной Африке
- б) в Древнем Риме
- в) на Ближнем Востоке

7. Где остров Куба?

- а) в Тихом океане
- б) в Атлантическом океане
- в) в Индийском океане

8. Где хорошо жить?

- а) в большом городе
- б) в маленькой деревне
- в) на другой планете

### Задание 133

1) Мы живём в (большой город). 2) Туристы гуляют на (Красная площадь). 3) Он работает в (исторический музей). 4) Мы отдыхаем на (Чёрное море). 5) Ты играешь в (футбольная команда). 6) Игорь работает в (Петербургский зоопарк). 7) Он сейчас на (итальянская опера). 8) Актриса играет в (интересный фильм). 9) Это книга на (русский язык). 10) Мы гуляем в (старый парк). 11) Серёг живёт на (Дальний Восток). 12) Это костюм в (классический стиль). 13) Он работает в (спортивный журнал). 14) Вы живёте на (Садовая улица).



### Задание 134

**Смотрите план. Где в Петербурге находится ... ?**

- 1) Универмаг «Гостиный двор»; 2) Александровская колонна;
- 3) кассы «Аэрофлот»; 4) ресторан «Метрополь»; 5) Русский музей;
- 6) ресторан «Валхалл»; 7) Филармония; 8) Зимний дворец;
- 9) Александровский сад; 11) гостиница «Европа»; 12) Российская национальная библиотека; 13) Универмаг «ДЛТ»; 14) Детская филармония; 15) клуб «Талеон».

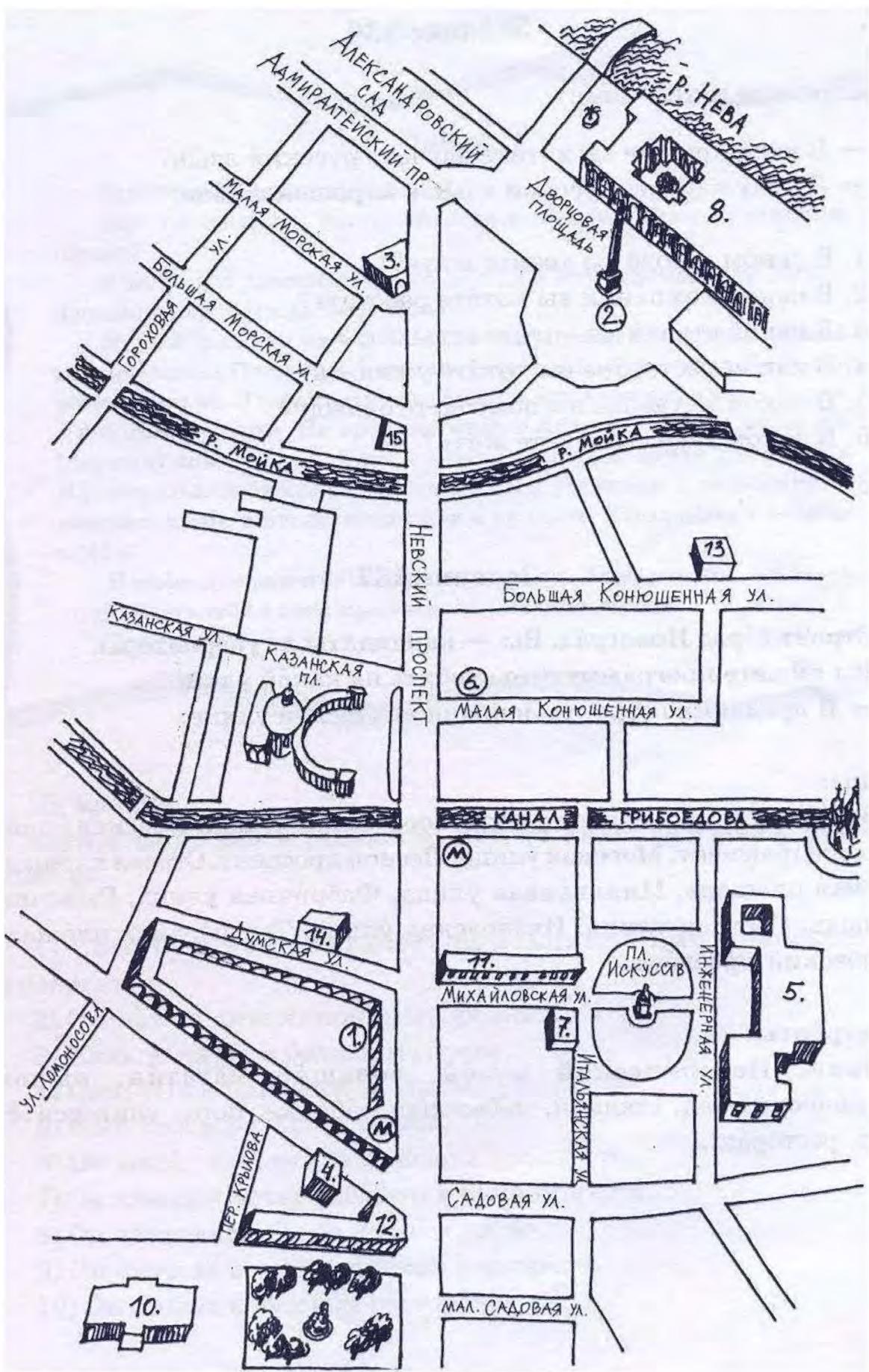
Невский проспект, Дворцовая площадь, Большая Морская, Малая Морская, Садовая улица, Большая Конюшенная, Думская улица, Малая Садовая, Малая Конюшенная, Инженерная улица, Итальянская улица, Адмиралтейский проспект, Михайловская улица.



### Задание 135

- В каком веке была вторая мировая война?  
— В двадцатом веке.

1. В каком веке была первая мировая война? — 20
2. В каком веке жил Бах? — 18
3. В каком веке жил Данте? — 13
4. В каком веке была Реформация? — 16
5. В каком веке жил Пётр Первый? — 18
6. В каком веке жил Шекспир? — 16
7. В каком веке жил Иисус Христос? — 1
8. В каком веке жил Наполеон? — 19
9. В каком веке жил Карл Великий? — 9
10. В каком веке жил Иван Грозный? — 16
11. В каком веке была Французская революция? — 18
12. В каком веке была перестройка? — 20
13. В каком веке мы живём? — 21





### Задание 136

**Спрашиваем и отвечаём:**

- В како́й шко́ле вы хоти́те изучáть рúсский язы́к?
- Я хочу́ изучáть рúсский язы́к в хорóшой шко́ле.

1. В како́м гóроде вы хоти́те жить?
2. В како́й компáнии вы хоти́те рабóтать?
3. В како́й странé вы хоти́те отдыхáть?
4. В како́м ресторáне вы хоти́те ужинáть?
5. В како́м магазíне вы покупáете одéжду?
6. В како́м вéке вы хоти́те жить?

и т.д.

### Задание 137

Стрóят гóрод Новогráд. Вы — кандидáты в губернáторы.

Вы пíшете прогráмму: что стрóить на како́й úлице?

- Я предлагаю стрóить Зоопáрк на Леснóй úлице.

**Улицы:**

Зелёная úлица, Садóвая úлица, Спорти́вная úлица, Красная úлица, Большóй проспéкт, Морскáя úлица, Леснóй проспéкт, Стáрая пло́щадь, Красная пло́щадь, Миллионная úлица, Фабричная úлица, Рыночная пло́щадь, Свéтлая úлица, Ивáновская úлица, Театрálльная пло́щадь, Петрóвский проспéкт.

**Что стрóить:**

Банк, Истори́ческий музéй, большóй магазíн, ры́нок, Ботани́ческий сад, стадио́н, мéбельная фáбрика, порт, университéт, теáтр, ресторáн...

## Задание 138

### Письмо

Здравствуй, дорогая Хельга!

Как ты живёшь, какие новости в нашем тихом маленьком городе?

У меня всё хорошо. Только погода в этом прекрасном городе плохая: ветер и дождь, небо серое.

Я уже писал, что я был на интересной экологической конференции в Петербургском университете. В языковой школе тоже всё нормально. Я живу на Садовой улице, это в центре, и часто гуляю в небольшом парке. На прошлой неделе я был в Русском музее и в Марийинском театре. Ещё я почти каждый вечер работаю в Национальной библиотеке. Иногда мы ужинаем в ресторане: в мексиканском или в русском. Я был даже в ночном клубе.

Я много думаю о тебе и очень тебя люблю. Здесь хорошо, и я очень хочу видеть тебя в этом красивом и холодном городе.

Твой Свен

### Да или нет?

Свен живёт в новом районе. — Нет, он живёт не в новом районе, а в центре.

- 1) Свен был на политической демонстрации в Московском университете.
- 2) Он был на интересной конференции.
- 3) Хельга живёт в большом городе.
- 4) Свен был в Британском музее.
- 5) Свен был в Большом театре.
- 6) Он живёт на Адмиралтейском проспекте.
- 7) Он каждый вечер работает в ночном клубе.
- 8) Он никогда не был в ночном клубе.
- 9) Он ужинал в мексиканском ресторане.
- 10) Он не был в русском ресторане.

## Урок 12

**В на́шей квартíре ма́ленькая кúхня.  
У нас на кúхне стол, стулья и холодильник.**



### Задание 139

Я живу́ в гóроде →

Я живу́ в ма́леньком гóроде →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в дóме →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в большóм дóме →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в большóм нóвом дóме →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в большóм нóвом дóме на эта-  
жé →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в большóм нóвом дóме на пýтом  
этажé →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в большóм нóвом дóме на пýтом  
этажé в кварти́ре →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в большóм нóвом дóме на пýтом  
этажé в большóй кварти́ре →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в большóм нóвом дóме на пýтом  
этажé в большóй хоро́шой кварти́ре →

Я живу́ в ма́леньком стáром гóроде в большóм нóвом дóме на пýтом  
этажé в большóй хоро́шой удóбной кварти́ре →

**А вы?**

Nom.	мой      мой      моё твой наш ваш	твоя наша вáша	твоё наше ваше
Prep.	о моём о твоём о нашем о вашем	о моéй о твоéй о нашeй о вáшeй	о моём о твоём о нашем о вашем



### Задание 140

- 1) О какóй ошибке вы говорíте? (твой)
- 2) О чьей рабóте онí спрашивают? (наш)
- 3) В чьём дóме дéлают ремонt? (ваш)
- 4) О какóм проéкте вы спóрите? (мой)
- 5) О какóм проéкте вы рассkáзываete? (наш)
- 6) О чьей семье онí говорят? (мой)
- 7) В какóм гóроде éтот фестивáль? (ваш)
- 8) В какóй кóмнате играют дéти? (твой)
- 9) В чьём садú вы гуляли? (ваш)
- 10) О какóм талáнте онí говорят? (мой)
- 11) В какóй фíрме онá работает? (наш)
- 12) О какóй книге пишут критики? (твой)

### Задание 141

Это твоя́ проблема. Я не знал о ....

Это твоя́ проблема. Я не знал о твоéй проблемe.

- 1) Это наш гóрод. Это книга о ...
- 2) Вот моя́ сúмка. Дéньги в ...
- 3) Это наша́ улица. Нóвое кафé на ...
- 4) Вот моя́ идéя. Что ты дúмаешь о ... ?
- 5) Это мой компьютер. Кто рабóтал на ... ?
- 6) Это твоя́ идéя. Мы спóрим о ...
- 7) Вот наша́ фíрма. Что вы знаéете о ... ?
- 8) Это мой стул. Он сидít на ... стúле.

### Задание 142

Телевíзор в моéй кóмнате. — Телевíзор у менéя в кóмнате.

- 1) Сúмка в моéй кóмнате.
- 2) Кни́га на моём столé.
- 3) Дéньги в моéй сúмке.
- 4) Онí гуляли в на́шем пárке.
- 5) В на́шем гóроде хоро́шие музéи.
- 6) В на́шей фíрме нóвый дирéктор.
- 7) В вáшем бáнке дают кредиты?
- 8) Билéты в твоéй кúртке.
- 9) В твоём пásпорте хоро́шая фотографáния.
- 10) В на́шем дóме есть лифт?
- 11) В вáшой семье есть дéти?
- 12) В твоéй кóмнате есть телефóн?

#### Мой дом



- Здравствуйте! Я — Свен.
- Добрый день! Я — Оля. Как дела? Всё в порядке?
- Да, спасибо.
- Ну, хорошо. Это наш сын Дима.
- Очень приятно. А где Игорь? Он дома?
- Муж сейчас на работе. Пожалуйста, вот вáша кóмната. Справа кровáть, слéва шкаф и книжные полки.
- Спасибо, удобная кóмната.
- Пожалуйста, здесь кухня, там гостиная, справа наша спáльня, слéва детская. Телевíзор в гостиной.
- Спасибо. А где...
- Вот здесь, в коридóре — ванная и туалéт. А еще у нас есть кóшка. Где она? Дима, ты не знаешь? Кис-кис-кис... В ванной? Нет... В спáльне?
- На люстре?

- Что ты!
- В шкафу?
- Нет.
- Конечно, она здесь на кухне! А где же сметана?

### Словá

**Квартира, комната:** стенá, пол, потолóк, ýгол, балкóн, окнó, мéбель.

**Прихожая, коридóр:** дверь (она), лáмпа, телефон.

**Ванная:** вáнна, душ, полотénце (-а), мыло, шампúнь (он), кран, раковина, горячая / холóдная водá, стиральная машíна, зéркало.

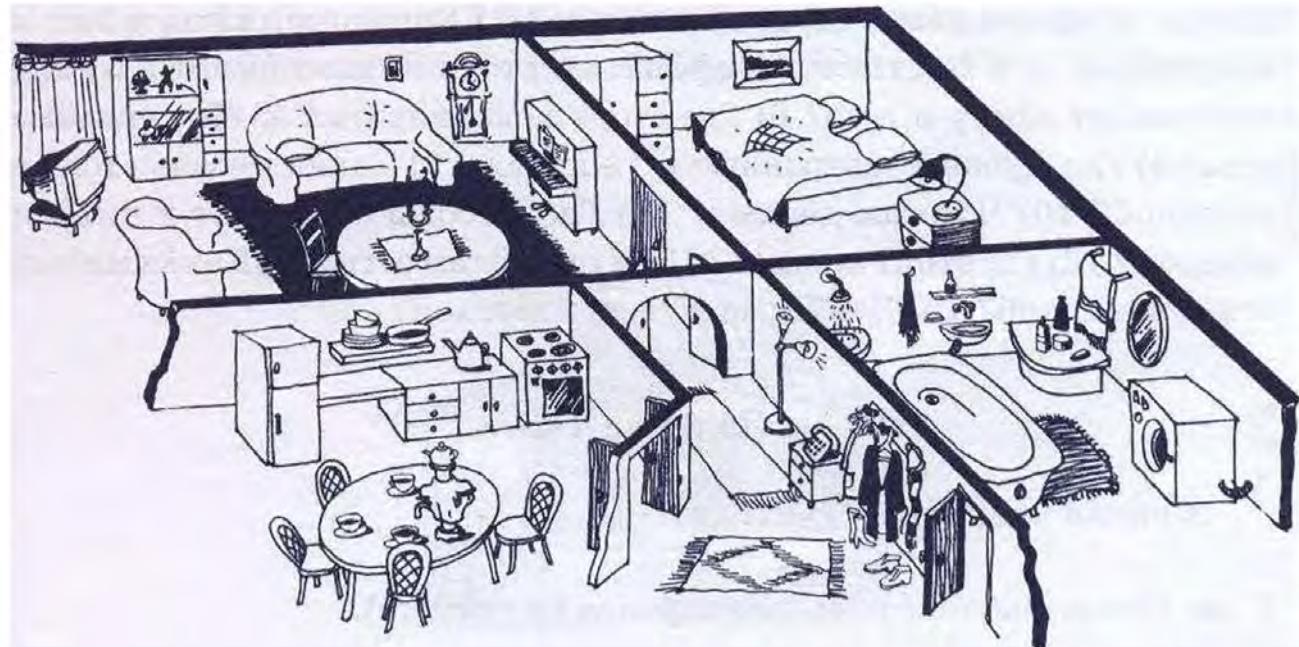
**Кухня:** стол, стулья, гáзовая / элекtriческая плитá, пólка, холодильник, посúда, сковородá (сковорóдка), кастрюля, чайник, самовáр.

**Спальня:** кровáть, одеýло, подúшка, тýмбочка, лáмпа, шкаф, картина, ковёр.

**Гостíная:** стол, кréсло, дивáн, телевíзор, (музыкальный центр), сервáнт, часы, люстра, занавéска (-и), пианино, свечá (-и).

**Дéтская.**

**Столóвая.**



### Нáша квáртира

Мы живём в большом городе, в новом районе, на Зелёной улице, в новом девятиэтажном доме на восьмом этаже. У нас не очень большая, но удобная квартира: прихожая, кухня, спальня, гостиная, детская, ванная и туалёт.

Телефон стоит в прихожей; в ванной — ванна, душ, кран, зеркало на стене и стиральная машина. В ванной мы принимаем ванну и душ.

На кухне стоит стол и стулья, на столе — самовар и чашки. Ещё там стоит газовая плита и холодильник. Посуда на полке на стене и в шкафу. На кухне мы завтракаем и ужинаем.

В гостиной в углу стоит телевизор, в центре стол, на столе свечи. Ещё там есть пианино, кресло, сервант, диван и большие часы. В гостиной мы отдыхаем, смотрим телевизор, говорим, играем на пианино и слушаем музыку.

В спальне кровать, большой шкаф, лампа на тумбочке и картина на стене. В спальне мы отдыхаем и читаем вечером.

В детской стоит кровать, стол и стул, маленький шкаф, книжные полки и музикальный центр. Здесь Дима отдыхает, играет, делает уроки, читает и слушает музыку.

### Отвечаем на вопросы:

- 1) Где живут Дубовы: в каком городе, в каком районе, на какой улице, в каком доме, на каком этаже? 2) Какие комнаты у них в квартире? 3) Где стоит телефон? 4) Что у них в ванной? 5) Где принимают ванну и душ? 6) Где стоит холодильник? 7) Что ещё там есть? 8) Где Дубовы завтракают и ужинают? 9) Какая мебель стоит в гостиной? 10) Что там делают? 11) Где Дубовы отдыхают и читают вечером? 12) Где стоит кровать? 13) Что ещё там есть? 14) Какая мебель стоит в детской? 15) Что Дима делает в детской?

### Задание 143

А какая квартира у учителя?

У вас гости. Вы показываете квартиру (и рисуете).

### Задание 144

Марсиáнин не знае́т, в како́й кóмнате что дéлать.

Он отды́хáет на кúхне, úжинает в вáнной, смо́трит телевíзор в туалéте, зáвтракает в гостíной, играе́т в кárты в коридóре, принимáет душ на балкóне. А вы тóже так дéлаете?



### Задание 145

Играем!

Рисуем кóмнаты: гостíную, вáнную, кúхню, спáльню, прихóжу, туалéт.

В кварти́ре рисуем: стол, шкаф, стулья, кréсло, вáнну, душ, кровáть, сервáнт, пólки, телевíзор, холодильник.

Студéнт А: — У тебя кréсло в прихóжей!

Студéнт Б: — Да (1:0) / — Нет (0:0)



### Задание 146

Мой дом — мо́я мечтá.

**Расскáзываем:**

В гóроде эли в дерéвне? На юге, на сéвере, на зáпаде эли на востóке?  
В лесу? На бóстрове? Какáя кúхня? Какие стéны в спáльне? Орáнжевые?  
Какáя мéбель в гостíной? ...



## Урок 13

**Я готóвлю омлéт. Я берú яйца, молокó, ма́сло и соль.**

просíть — я проШú, ты прóсишь, ... онý прóсят

С / Ш

— Я прошú вас не игрáть на пианино нóчью...

— А когдá вы прóсите игрáть?

 Что обычно прóсят / никогда не прóсят дёти?  
Родíтели? Друзья? Сосéди? А вы?

платíть — я плаЧú, ты плáтишь, ... онý плáтят

Т / Ч

— Скóлько вы плáтите?

— Я плачу мнóго...

За что вы плáтите мнóго?

За что вы плáтите ма́ло?

ви́деть — я ви́Жу, ты ви́дишь, ... онý ви́дят

Д / Ж

— Я вас ви́жу, а вы менéя ви́дите?

Что вы ви́дите в окнó дóма? А в клáссе?

ненави́деть — я ненави́Жу, ты ненави́дишь, ... они ненави́дят

— Я ненави́жу телевíзор, а он ненави́дит менéя.

Что вы ненави́дите? Что ненави́дят мужчины / жéнщины?

переводíть — я перевоЖú, ты перевóдишь, ... онý перевóдят

— Что ты перевóдишь?

— Я перевожú францúзский ромáн.

Вы хорошó перевóдите? Вы перевóдите стихý?

Что вы перевóдите? Вы любите читáть перевóды?

любить — я люблю, ты любишь, ... они́ любят  
 Я люблю музыку, а что ты любишь?

Б + Л

Что вы любите делать вечером? А в выходные?  
 Что вы не любите? Что любят / не любят ваши друзья?

спать — я сплю, ты спишь, ... они́ спят  
 — Я ужे сплю, а ты ещё не спишь?

П + Л

Вы много спите? Вы видите сны, когда спите?  
 Что вы видите во сне? Вы спите днём?

готобить — я готоблю, ты готобишь, ... они́ готобят  
 — Я готоблю пиццу, а они́ готобят суп.

В + Л

Вы любите готовить? Вы хорошо готовите?  
 Что вы готовите, когда у вас гости?  
 Что вы любите / ненавидите готовить?

### Задание 147

**Я (любить) (готобить).** — А я (любить), когда ты (готобить)!  
**Я люблю готовить.** — А я люблю, когда ты готобишь!

1) Я очень хорошо (переводить)! — А я плохо (понимать), когда ты (переводить).

2) Я очень (просить) вас его не слушать. — Вы (просить) слушать только вас?

3) Почему́ я (платить) много, а ты (платить) мало?

4) Я тебя́ (любить)! А ты меня́ (любить)?

5) Алло! Ты не (спать)? — Сейчас ночь! Конечно, я (спать)!

6) Я не (видеть), сколько (стойти) рубашка? А сколько (стойти) часы?

7) Кто (готобить) обед? — Я (готобить) кофе, а Маша (готобить) суп.

8) Я тебя́ (видеть), а ты меня́ (видеть)? — Нет, не (видеть).

9) Ты (видеть), что я (готобить)? — Я не (видеть), что ты (готобить).

10) Ты его́ (ненавидеть!) — Почему́ ты думаешь, что я его́ (ненавидеть)?



## Задание 148

- 1) Что вы любите?
- 2) Что вы не любите?
- 3) Вы хорошо переводите?
- 4) Что вы видите в окне?
- 5) Вы много спите?
- 6) Сколько вы платите за кофе? (чай, воду, сигареты, билет)
- 7) Вы хорошо готовите? Что вы любите готовить?
- 8) Что вы ненавидите?

**брать**

я беру	мы берём
ты берёшь	вы берёте
он/она берёт	они берут

## Задание 149

- 1) Мы ... книги в библиотеке.
- 2) Ты ... деньги в банке.
- 3) Я ... салат и сок.
- 4) Вы ... кофе и пирожное.
- 5) Он ... деньги и сумку.
- 6) Он ... билеты в театр.
- 7) Она ... журналы.



## Задание 150

18 / VIII 2009

Что вы любите / не любите? Очень любите? Ненавидите?

**Мясо**, курица; котлеты, шашлык, сосиски, колбаса.

**Рыба**, икра чёрная / красная

**Овощи**: морковка, капуста, картошка, свёкла, салат, помидоры, огурцы...

**Грибы**

**Каша**

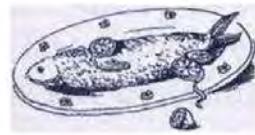
**Фрукты:** яблоки, груши, виноград, ананасы, бананы, апельсины; ягоды; сок.

**Молочные продукты:** молоко, масло, сметана, йогурт, творог, сыр, яйца ...

**Хлеб:** чёрный / белый, пироги; пирожные, торт ...

**Конфеты,** шоколад...

**Лук, чеснок... Соль, перец, сахар ...**



### Задание 151

Что продают в булочной?

Что продают в молочном отделе?

Что продают в мясном отделе?

Что продают в рыбном отделе?

Что продают в овощном отделе?

Что продают на рынке?



## В магазине

Вот наш универсам. Это молочный отде́л. Здесь мы покупáем молочные продукты. Ольга и Свен в магазíне.

Ольга: — Пожáуйста, молокó, сыр, сметáну и яйца.

Продавéц: — Какóй сыр: швейцáрский, голлáндский или российский?

Ольга: — Российский. Скóлько это стóит?

Продавéц: — 57.80 (пятьдесáт семь вóсемьдесят).

Ольга: — У менá сто.

Продавéц: — Пожáуйста, вот вáша сдáча: 42.20 (сóрок два двáдцать).

Ольга: — Спасíбо. А вот мясной отде́л. Но обычно мы покупáем мясо на рынке. Там онó дорогое, но свéжее. А хлеб мы покупáем в бúлочной на углú.

Свен: — А что продаóт там? Фрукты?

Ольга: — Да, овощи и фрукты. В этом отде́ле стáрая систéма: вы выбиráете, что вы хотíте, потóм платите в кáссу, берёте чек и в отде́ле берёте продукты. Сейчáс в универсáме мы обычно прóсто выбиráем продукты и потóм платим в кáссу... Здравствуйте, у вас есть картóшка?

Продавéц: — Да, но онá плохáя.

Ольга: — А моркóвка есть?

Продавéц: — Сегóдня нет.

Ольга: — Хорошó, тогдá фрукты. Свен, что вы любíте: яблóки, грúши, банáны или виногráд?

Свен: — Я ненавíжу банáны, но очень люблю грúши. А вы?

Ольга: — Я люблю всë! Извинíте, пожáуйста, у вас грúши хоро́шие?

Продавéц: — Да, отлíчные: очень слáдкие и мягкие.

Ольга: — А виногráд?

Продавéц: — Есть, и очень вкýсный.

Ольга: — Хорошó. Тогдá грúши и виногráд. Скóлько?

Продавéц: — 65.50 (шестьдесáт пять пятьдесят).

Ольга: — Вот 70 (семьдесят).

Продавéц: — Вот вáша сдáча: 4.50 (четыре пятьдесят). Спасíбо за покúпку.



### Отвечáем на вопросы:

- 1) Что онý покупáют в универсáме?
- 2) В какóм отде́ле продао́т яйца?
- 3) Какóй сыр онý покупáют? Вы любите сыр? Какóй?
- 4) Онý покупáют мя́со в магазíне? Почемý?
- 5) Где онý покупáют хлеб?
- 6) Какáя систéма в мяснóм отде́ле? Что это знáчит?
- 7) Как обычно дéлают покúпки в универсáме?
- 8) Свен любит банáны? Что он любит?
- 9) Скóлько стóят грúши и виногráд?

### Задание 152 *19/VIII 2009*



Вы помните, что это?



1



2



3



4



5



6



7



8

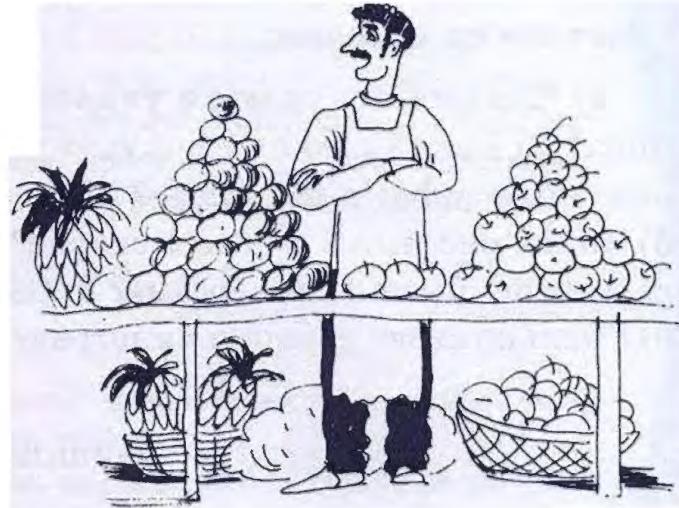


9

На рынке

Ольга: — Сколько у вас стоит это мясо?  
 Продавец: — Восьмидесят. Отличное мясо, свежее.  
 Ольга: — Это очень дорого!  
 Продавец: — Продаю за 75, если берёте сейчас.  
 Ольга: — Ладно, беру. Спасибо.  
 Продавец: — На здоровье. Спасибо за покупку.  
 Ольга: — Тут есть овощи: картошка и морковка. У вас есть картошка?  
 Продавец: — Да, отличная, очень вкусная.  
 Ольга: — А сколько стоит?  
 Продавец: — Недорого, четыре за килограмм.  
 Ольга: — Хорошо, берём!...

- 1) Что они покупают на рынке?
- 2) Сколько стоит мясо?
- 3) Это дорого?
- 4) Они покупают картошку?
- 5) Почем?



Задание 153

Василий Иванович покупает свежие газеты в этом киоске и всегда знает свежие новости.

Что и где вы покупаете?

**Покупать:**

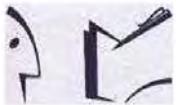
что? — фрукты, картошка, капуста, свежая рыба, мясо, масло, сыр, колбаса, сметана, хлеб, курица, морковка, булка...

где? — магазин «Мáсо», магазин «Рыба», бу́лочная, мясной отде́л, овощной магазин, молочный (магазин), киоск, рынок, молочный отде́л



Молодо́й человéк спрашивает в магазíне:

- У вас есть романтические откры́тки?
- Да, напримéр, эта: «Дорогáя, я люблю тóлько тебя!»
- Очень хороши́! Я покупаю двáдцать!



### Задание 154

- 1) Где вы покупаёте продóкты?
- 2) Что вы покупаёте ча́сто / рéдко / никогдá не покупаёте?
- 3) Что вы покупаёте, когдá у вас гóсти?
- 4) Что любят рúсские / нéмцы / итальянцы / американцы / японцы / францúзы?

## Урок 14

**Что вы планируете делать в среду?  
 В среду днём я работаю, а вечером танцую.**

- Какие у вас планы?
- Я всегда планирую делá.
- А я не люблю планировать.

**-ова- / -ева- → -У-**

планирОВАТЬ,  
 регистрировать,  
 финансировать,  
 инвестировать,  
 контролировать,  
 целовать,

я планирУЮ  
 ты планирУЕШЬ  
 он/она планирУЕТ

организовать,  
 танцевать,  
 путешествовать,  
 ночевать,  
 советовать,  
 рисовать, интересовать...

мы планирУЕМ  
 вы планирУЕТЕ  
 они планирУЮТ

## Задание 155

- 1) Кто вас (финансировать)? 2) Где (ночевать) туристы? — Я думаю, они (ночевать) в гостинице. 3) Сегодня они (регистрировать) новую партию. 4) Мы (организовать) интересную экскурсию. 5) Я не (советовать) смотреть этот фильм. 6) Когда ты (планировать) начинать нормальную жизнь? 7) Вы (инвестировать) деньги, а мы (гарантировать) результаты. 8) Ты видишь, как она (танцевать)? 9) Почему это тебя (интересовать)? 10) Я хорошо (рисовать) портреты. 11) Какая фирма (контролировать) рынок? 12) Владимир много (путешествовать). 13) Антон (целовать) Анну. 14) Что вы (советовать) делать?



### Задание 156

- 1) Вы любите танцева́ть? Вы хорошо́ танцу́ете? Где вы танцу́ете?
- 2) Вы любите путеше́ствовать? Вы много́ путеше́ствуете? Где вы любите путеше́ствовать?
- 3) Вас интересу́ет полíтика? А что вас интересу́ет? Что вас интересова́ло ра́ньше? Что вас абсолютно не интересу́ет?
- 4) Что вы плани́руете дёлать лéтом? Вы всегдá плани́руете делá и отды́х? Вы всегдá дёлаете то, что плани́руете?
- 5) Вы любите рисовáть? Вы хорошо́ рису́ете? Что вы хорошо́ рису́ете?
- 6) Где вы совéтуете отды́хáть? Вы любите совéтовать? А слúшать совéты?

### Задание 157

Журнали́ст: Вы (рисовáть) мульфíльмы?

Уóлт Диснéй: Нет, их (рисовáть) худóжник.

Журнали́ст: Вы (писáть) сценáрии?

Уóлт Диснéй: Нет, это (дёлать) сценари́ст.

Журнали́ст: А мýзыка?

Уóлт Диснéй: Тóже нет. Мýзыку (писáть) композíтор.

Журнали́ст: А что же (дёлать) вы?

Уóлт Диснéй: Как что? Я (дёлать) мульфíльмы.



Худóжник Илья́ Глазунóв говорит, что худóжник-реали́ст рису́ет то, что он вíдит; худóжник-модерни́ст рису́ет то, что он дúмае́т; а социалистíческий реали́ст рису́ет то, что он слýши́т.

## Недéля

**Сегóдня:**

понедéльник (— недéля)  
втóрник (— вторóй)  
средá (— сréдний)  
четвéрг (— четвё́ртый)  
пятница (— пятый)  
суббóта  
воскreséнье

**Когда?**

в понедéльник  
во втóрник  
в сréдU  
в четвéрг  
в пятниЦУ  
в суббóту  
в воскresенье

**Сегóдня пятница. Сейчáс три. / Мы организуем экску́рсию в пятницу, в три.**

**Какие дни вы любите / не любите? Почему?**



### Задание 158

— Что вы дёлаете сегóдня вéчером?  
— Я рабóтаю.  
— А зáвтра?

— А послезáвтра?

— А во втóрник?

— А в выходные?

...

— А в слéдующий втóрник?

— А в следующие выходные?



### Задание 159

Сегóдня понедéльник.  
 Вчérá бы́ло воскресéнье.  
 Зáвтра втóрник.  
 Позавчérá былá суббóта.  
 Послезáвтра средá.

Позавчérá	вчérá	сегóдня	зáвтра	послезáвтра
.....	.....	четвéрг	.....	.....
.....	.....	пáтница	.....	.....
.....	.....	суббóта	.....	.....
.....	.....	воскресéнье	.....	.....
	.....	понедéльник	.....	.....
	.....	втóрник	.....	.....
	.....	средá	.....	.....



### Задание 160

Вы — учáстники экологíческой конферéнции в Петербúрге.

**Спрашиваem и отвечáem:**

- Что вы дéлаете в понедéльник в двенáдцать?
- В понедéльник в двенáдцать я на конферéнции в университéте.

ПН 12. 00 конферéнция (университет)  
 14. 00 обéд (ресторáн «Афродítа»)  
 16. 00 экскúрсия  
 20. 00 банкéт (ресторáн «Метропóль»)

ВТ 11. 00 экскúрсия (Эрмитáж)  
 14. 00 конферéнция (Петróвская Акадéмия)  
 17. 00 встрéча (зоопárк)  
 19. 00 концéрт (Филармónия)

СР 11. 00 конферéнция (Техníческий университет)  
 14. 00 обéд (ресторáн «Кукаráча»)  
 16. 00 (кинотеáтр «Спартáк») фильм «Прогréсс и апокáлипсис»  
 18. 00 дискуssия (телевíдение)

- ЧТ 11. 00 встрéча (Зоологíческий музей)  
 15. 00 лéкция (Санкт-Петербургский университéт)  
 19. 00 оргáнный вéчер (Капéлла)
- ПТ 11. 00 городскáя администраcія  
 13. 00 вы́ставка «Нóвые технолóгии»  
 16. 00 лéкция (Медицíнский университéт)  
 19. 00 óпера «Пíковая дáма» (Марíинский теáтр)
- СБ 11. 00 вы́ставка «Кóсмос в традиционной культúре»  
 15. 00 конферéнция (университет)  
 20. 00 баnя
- ВС 13. 00 регистраcія (аэропóрт Пúлково-2)



### Задание 161

**Спрашиваем и отвечáем:**

Где вы бы́ли в понедéльник в двенáдцать?  
 (См. План на недéлю)

### Задание 162

У менá есть проблема. — Вчera у менá былá проблема.

- 1) У нас есть квартира в цéнtre.
- 2) У тебá есть дéньги.
- 3) У неё есть друг.
- 4) У вас есть вопрос.
- 5) У менá есть врéмя.
- 6) У него есть рабóта.
- 7) У них есть сад.
- 8) У менá есть её телефон.
- 9) У тебá есть чéк.
- 10) У неё есть сумка.
- 11) У него есть подруга.
- 12) У нас есть продúкты.

## Задание 163



Свен пишет дневник:

В понедельник у нас был банкёт.  
Во вторник у меня была встреча в зоопарке.  
В среду у нас была дискуссия на телевидении.

**Вы пишете дневник: что у вас было в понедельник? ...**

## Задание 164



**А.** Вот две таблицы: ваша обычная неделя и необычная неделя (например, на работе и в отпуске).

**Б.** Спрашиваем партнёра: что ты делаешь в понедельник утром? Пишем его ответы.

день	утром	днём	вечером
понедельник			
вторник			
среда			
четверг			
пятница			
суббота			
воскресенье			

день	утром	днем	вечером
понедельник			
вторник			
среда			
четверг			
пятница			
суббота			
воскресенье			

## Урок 15

Вы умеете петь?  
 Я умею кататься на велосипеде.  
 Вы можете отдохнуть.

**мочь + inf.**

<b>я могу</b>	<b>мы можем</b>
<b>ты можешь</b>	<b>вы можете</b>
<b>он может</b>	<b>они могут</b>
<b>он мог, она могла, он о могло, они могли</b>	

### Задание 165

- 1) Я не ... здесь работать. 2) Он/не ... говорить. 3) Вы ... спать здесь.  
 4) Она ... отдохнуть в субботу и в воскресенье. 5) Ты ... говорить, что хочешь. 6) Мы ... гулять сегодня и завтра. 7) Он не ... звонить каждый вечер. 8) Он/не ... контролировать ситуацию.

### Задание 166

Вы можете зимой спать в саду?  
 Вы можете работать 120 часов в неделю?  
 Вы можете путешествовать в Арктике?  
 Вы можете не есть неделю?  
 Вы можете есть весь день?  
 Вы можете ночевать в лесу?  
 Вы можете зимой плывать в реке?  
 Вы можете говорить по-русски день и ночь?



В группе: А он / она / они?

Что вы можете делать сейчас и что могли делать раньше?  
 Например: Сейчас я могу работать. Раньше я мог не работать.

Если солдáт говорит «Да», то это значит «Да»; если говорит «Нет», то это значит «Нет»; если говорит «Мóжет быть», то это не солдáт. Если дипломáт говорит «Да», то это значит «Мóжет быть»; если говорит «Мóжет быть», то это значит «Нет»; если говорит «Нет», то это не дипломáт. Если жéнщина говорит «Нет», то это значит «Мóжет быть»; если жéнщина говорит «Мóжет быть», то это значит «Да»; если говорит «Да», то это не жéнщина.



умéть + inf.

**я умéю**

**мы умéем**

**ты умéешь**

**вы умéете**

**он/она умéет**

**они умéют**



### Задание 167

Спрашиваем и отвечáем:

**Вы мóжете? или Вы умéете?**

Вы умéете плáвать? — Да, я умéю плáвать.

Вы мóжете плáвать зимóй в рекé? — Нет, в Россíи я не могú плáвать зимóй в рекé. Тóлько в Австрáлии.

игráть в кárты

рисóвать

кури́ть до́ма

не спать недéлю

не рабóтать

готóвить

игráть в шáхматы

игráть на пиани́но

танцевáть день и ночь

спать день и ночь

жить в лесú

рабóтать на компьúтере

рабóтать день и ночь

фотографíровать

рисовáть ночью

танцевáть

## петь

я пою

ты поёшь

он/она́ поёт

мы поём

вы поёте

они́ пойт

## Задание 168

А. 1) Он ... баллáду. 2) Вы прекráсно .... 3) Да, я óчень хорошо ....  
 Вчерá я тóже прекráсно .... 4) Я не хочú слúшать, что они́ .... 5) Ты ...  
 óчень тíхо, и я не слýшу. 6) Мы ... нóвую пéсню. 7) Кто éто ... на úлице?



- Б. Вы любите петь?  
 Вы умеете петь?  
 Вы хорошó поёте?  
 Как вы думаете, кто хорошо поёт?  
 Вы поёте рýсские пéсни?  
 Какие пéсни вы поёте?

Настоя́щий друг, настоящий мужчи́на, настоящий прáздник...

Популя́рная актрíса говорít на репетíции:

— В пéрвом áкте я хочу́ настоящие бриллиáнты!

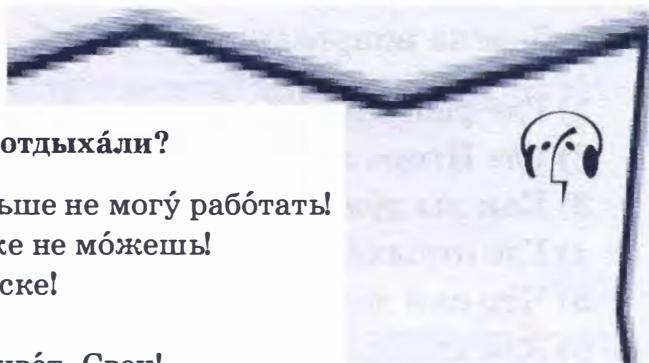
Режиссёр отвеча́ет:

— Хорошó, всё бýдет настоящее: бриллиáнты в пéрвом áкте и  
 яд — в послéднем.



Какáя ráдость! Какóй сюрпри́з! Какáя прéлесть! Какóй úжас!

- |          |  |
|----------|--|
| кататься | на велосипéде, на лы́жах, на конькáх, на лóдке                           |
| отпуск   | У вас большóй óтпуск? Когдá у вас óтпуск, зимóй йли<br>лéтом?            |
| прирóда  | Я люблю прирóду. Мы отдыха́ли на природе.                                |
| снимáть  | Мы снимáем дом, кóмнату, квартиру. Я снимáю шáпку.<br>Они снимáют фильм. |



### Как вы отдыхали?

Йгорь: — Я бóльше не могу! Я бóльше не могу работать!

Ольга: — Работать мénьше ты тóже не можешь!

Йгорь: — Это шúтка. Всё, я в отпуске!

Ольга: — А у нас гость!

Йгорь: — Да что ты говоришь! Привéт, Свен!

Свен: — Здравствуй!

Йгорь: — Ну, как делá? Где ты был, что ты дéлал?

Свен: — Я бóчень мнóго работал. Это был бóчень интересный год. Напримéр, я был в Австралии. Ты знаешь, я всегдá хотéл работать на приróде. Пóмнишь, как мы вмéсте работали на Байкале? Меня всегдá интересовала работа в Сибири. Я дúмаю, ты знаешь, почемý.

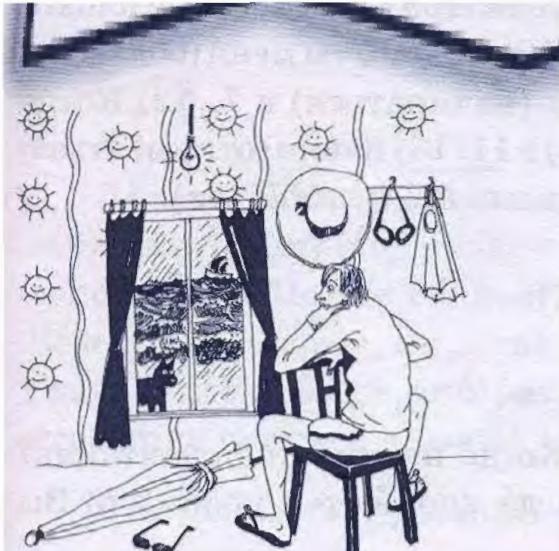
Ольга: — Почемý ты начинáешь говорить о работе? Свен, где вы отдыхали в прóшлом годú?

Свен: — Мы бы́ли на мóре, но погóда былá плохáя, мы сидéли дóма и смотрéли в окнó. В гостíнице бы́ло хóлодно, а на́ши сосéди кáждый вéчер слúшали грóмкую мýзыку и танцевáли. А ещё у них былá собáка, и кáждое úтро онá просíла есть. Я дúмаю, мы ещё никогдá не отдыхали так плохó.

Ольга: — Какóй кошмар!

Свен: — А где вы отдыхали в прóшлом годú?

Йгорь: — У нас был прекрасный óтдых: мы снимáли дом в дерéвне. Былá хоро́шая погóда, мы ráно вставáли, плáвали в бóзере, работали в садú, игрáли в футбóл и в волейбóл, загорáли. Кáждую пятницу у нас былá бáня, а вéчером мы чáсто сидéли в лесú, смотрéли на огóнь, игрáли на гитáре и пéли. Это был настоящий óтдых!



**Отвечáем на вопросы:**

- 1) Где работал Свен?
- 2) Где Игорь и Свен работали вмéсте?
- 3) Как вы думаете, почему Свен хóчет работать в Сибири?
- 4) Где отдыхáли Свен и его семья?
- 5) Что они дёлали на отдыше?
- 6) Как отдыхáли Игорь и Ольга?
- 7) Как вы любите отдыхáть?
- 8) Где вы отдыхáли хорошо, а где — плохó?

**ошибáть + ся**

**я ошибá-ю-сь                                        мы ошибáе-м-ся**

**ты ошибáе-шь-ся                                        вы ошибáет-е-сь**

**он/она ошибáе-т-ся                                        онí ошибáю-т-ся**

**он ошибá-л-ся, онá ошибáл-а-сь, онí ошибáл-и-сь**

**ошибáться, бояться, кататься, встречаться, закрываться, открываться, начинаться, кончаться.**

### **Задание 169**

- 1) Мы чáсто (встречáться) в кафé. 2) Мы не (бояться) гулять нόчью.
- 3) Мáленькие дёти лéтом (кататься) на велосипéде. 4) Когдá мы бýли в Швейцáрии, мы (кататься) на лы́жах. 5) У нас в гróдце магазíны (закрываться) рано. 6) Я люблю гулять в лесú, когда (начинáться) осень. 7) Лéтом в Петербúрге нόчью (открываться) мосты. 8) Всё плохóе (кончаться). 9) Онí чáсто (встречаться)? 10) Почему ты менéя (бояться)?
- (11) Когдá (начинáться) концéрт? — Он (начинáться) в 7. (12) Когдá (кончаться) спектáкль? — Он (кончаться) в 11. (13) Бáнки (открываться) рано. 14) Дvéри (закрываться)! 15) Люди иногда (ошибáться).



### **Задание 170**

**Спрашиваем и отвечáем:**

- 1) Когдá открывáется магазíн? 2) Когдá начинáется спектáкль?
- 3) Когдá закрывáется ресторáн? 4) Когдá кончáются уро́ки? 5) Вы

лю́бите кататься на велосипéде? 6) Вы ча́сто ошиба́етесь? 7) Вы бойтесь гулять нóчью? 8) Где и когда́ мы встречáемся? 9) Вы лю́бите кататься на лы́жах?

### Задание 171

- 1) Я ... окнó. Осторóжно, двéри ... ! (закрывáть — закрывáться)
- 2) Мы ча́сто ... на ýлице. Я часто ... её на ýлице. (встречáть — встречáться)
- 3) Когда ... кафé? Когдá вы ... кафé? (открывáть — открывáться)
- 4) Когдá вы ... э́кску́рсию? Когдá ... э́кску́рсия? (начинáть — начинáться)
- 5) Зимá ужé ... . Когдá вы ... рабóту? (кончáть — кончáться)
- 6) Почемú они́ ... ресторáн? Ресторáн ... в пólночь. (закрывáть — закрывáться)
- 7) В понедéльник я ... нóвую жизнь. Нóвая жизнь ... в понедéльник. (начинáть — начинáться)
- 8) Мы ... упражнéние. Урóк .... (кончáть — кончáться)

— Кáжется, э́то не очень популя́рный спектáкль?  
 — Я тóже так дúмаю: вчérá я звонíл в кáссу и  
 спráшивал, когда́ он начинáется, и знаешь, что они́  
 отвечáют? — «А когдá вы хотíте?»



Всё хорошó, что хорошó кончáется!



### Задание 172

Лéтом Ди́ма живёт на дáче, в дерéвне. Он встаёт поздно и завтракает. Потóм он плáвает в óзере, игрáет в футбóл или катается на велосипéде. Потóм обéдает. Ещё мáльчики ча́сто гуляют в лесý. Бéчером он читáет, а иногда, когда́ погóда хорóшая, он и его друзья сидят в лесý на óзере, смо́трят на огóнь, рассказывают разные истóрии, игрáют на гитáре и пою́т пéсни.

В прóшлом годú Ди́ма ...



### Задание 173

Где вы можете отдыха́ть лётом, осенью, зимой, весной?

Что вы можете де́лать на отды́хе в России, в Испáнии, в Грéции, в Африке, в Китáе, в Австралии?

Вы турагéнт. Вы продаёте тур и расскáзываете, что тури́ст может де́лать в э́той странé (где жить, что смотрéть, где плáвать и т.д.)



### Задание 174

Где и как вы отды́хали?

Игрáть в..., спать (много / ма́ло), плáвать (в мóре / в рекé), загорáть, гуля́ть, катáться (на велосипéде / на лóдке / на лы́жах / на конькáх), рабóтать / не рабóтать, смотрéть (фи́льмы / спектáкли), обéдать / ужинáть в ресторáне, снимáть (кóмнату / дом / квартиру), жить в гостíнице, (на мóре / на озере / на рекé), в дерéвне, на курóрте, в горáх...



## Урок 16

**Я ви́жу карти́ну. Я смотрю́ кинó.  
Я слы́шу маши́ну. Я слу́шаю мúзыку.  
Мы любíм свой гробод.**

### Задание 175

слýшать — слúшать

**Я люблю́ мúзыку. Я слу́шаю мúзыку.  
Мой сосéд лю́бит мúзыку. Я слы́шу мúзыку.**

- 1) Я люблю ... óперу.
- 2) Что вы говорýте? Яничéгó не ...!
- 3) Ты ... послéднюю нóвость?
- 4) Я ... rádio и не ..., что вы сказáли.
- 5) Аллó! Говорýте, я вас ... !
- 6) Аллó! Вы хорошо́ меня ... ?
- 7) Учýтель ... все ошибки.
- 8) Профéссор рассkáзывает, а студéнты ... .

смотрéть — вíдеть

**Я смотрéл телевíзор. Очень хоро́ший фильм!  
Я вíдел телевíзор. Очень хоро́ший аппарáт!**

- 1) Ты чáсто ... телевíзор?
- 2) Что вы ... на карти́не?
- 3) Я ... в окнó и ... улицу.
- 4) Что ты там ... ?
- 5) Мы любíм ... футбóл.
- 6) Вы ужé ... мою́ женý?
- 7) Вы ужé ... сего́дня нóвости?
- 8) Я ..., что вы хоро́ший человéк!

### В театральной кассе

- Йгорь: — Свен, ты любишь балет?
- Свен: — Я еще не смотрел балет в России, но много слышал о русском балете. Прекрасная музыка, красивые костюмы. И танцуют, я слышал, хорошо. А что?
- Йгорь: — В пятницу в театре «Лебединое озеро». Ты можешь?
- Свен: — Да, спасибо, конечно. Утром у меня встреча, а вечером я могу.
- Йгорь: — Отлично. Извините, у вас есть билеты на «Лебединое озеро», на пятницу? Два, в партере, пожалуйста.
- Кассир: — А на драму вы не хотите? Чехов, «Дядя Ваня».
- Свен: — Нет, потому что я плохо понимаю по-русски.
- Кассир: — А, теперь я знаю, почему туристы всегда смотрят «Лебединое озеро».
- Йгорь: — А дома ты часто смотришь балет?
- Свен: — Нет, почти никогда. Но я люблю хорошую музыку. Я часто слушаю классическую музыку дома. И русскую музыку я знаю неплохо. Мои любимые композиторы — Мусоргский, Скрябин, Бородин... и, конечно, Чайковский.
- Йгорь: — А я больше люблю оперу. Русскую и немецкую оперу. А Ольга — итальянскую.

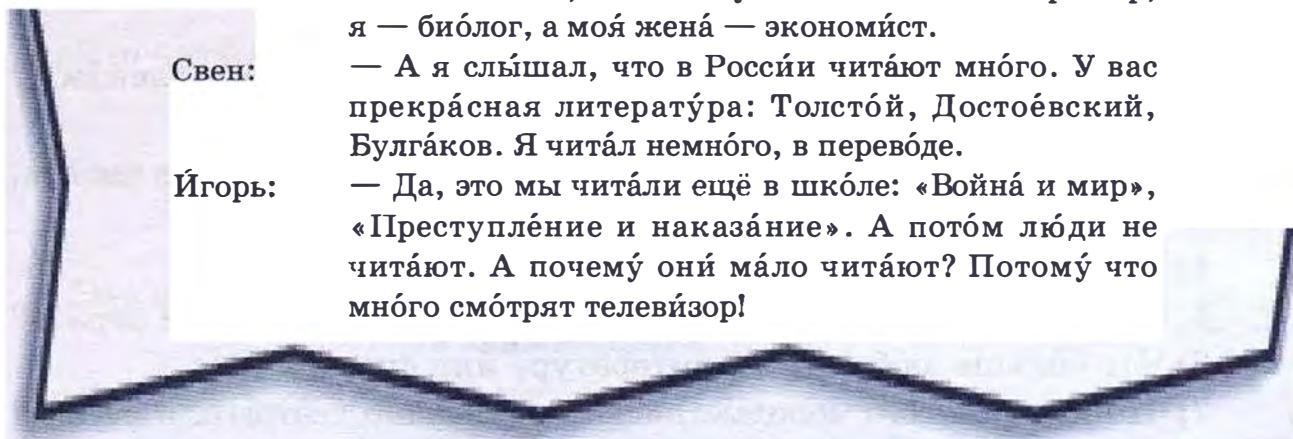


 **Отвечáем на вопросы:**

- 1) Вы любите театр?
- 2) Что вы больше любите: балет, оперу или драму?
- 3) Вы уже были в театре в России? Что вы смотрели?
- 4) Как вы думаете, почему туристы всегда смотрят «Лебединое озеро»?
- 5) Какую музыку вы любите?
- 6) Вы часто слушаете классику?
- 7) Кто ваши любимые композиторы? / Какие ваши любимые группы?
- 8) Что вы любите слушать дома / на концерте / в клубе / в машине?

**В книжном магазине**

- Свен: — Извините, у вас есть книги о Санкт-Петербурге?
- Продавец: — Да, пожалуйста: вот фотоальбом, вот исторические книги, а вот телефонная книга. Вас что интересует?
- Свен: — Фотоальбомы.
- Йгорь: — Свен, а что ты сейчас читаешь?
- Свен: — Историю России. Я люблю читать исторические книги, когда путешествую.
- Йгорь: — Я тоже сейчас читаю историческую книгу о Северной войне. Ой, извини...
- Свен: — Ничего.
- Йгорь: — А вот мой сын не очень любит читать. Мы раньше читали много, и поэтому много знаем. Например, я — биолог, а моя жена — экономист.
- Свен: — А я слышал, что в России читают много. У вас прекрасная литература: Толстой, Достоевский, Булгаков. Я читал немногого, в переводе.
- Йгорь: — Да, это мы читали еще в школе: «Война и мир», «Преступление и наказание». А потом люди не читают. А почему они мало читают? Потому что много смотрят телевизор!



### Дома

Игорь: — Привéт!

Ольга: — Привéт! Где вы бы́ли?

Игорь: — Мы бы́ли в книжном магазíне. Свен покупáл кни́ги, и мы говорíли, почемú людзи ма́ло читáют.

Ольга: — Да, напримéр твой брат. Он лю́бит только смотрéть футбóл.

Игорь: — Почемú только футбóл? Он ещё лю́бит смотрéть хоккéй... и бокс тóже. А ещё он игра́ет в шáхматы.

Свен: — А я вообщé почтý не смотрó телевíзор. Только нóвости.

Игорь: — И прáвильно дéлаешь, потому что сейчáс покáзывают только телесериáлы и реклáму.

Свен: — Йгорь говорит, что людзи сейчáс ма́ло читáют, потому что онý мнóго смóтрят телевíзор.

Ольга: — Ну почемú ма́ло? Людзи читáют газéты, журнáлы, смóтрят фíльмы. Есть кинó, концéрты, спорт.

Свен: — А тепéрь ещё Интернéт.

Игорь: — Рáньше людзи в дерéвне игрáли и пéли, а тепéрь слúшают магнитофон. Это прогréсс!

Ольга: — Но у нас есть и теáтр, и литератúра, и музéи. Одýн бóльше лю́бит теáтр, а другóй — дискотéку; одýн — газéту, а другóй — ромáн.

Игорь: — Ты зна́ешь, что молодые лю́бят клúбы и дискотéки. Онý там встречаются. А богáтые лю́бят ресторáны и казинó.

Свен: — Как всё прóсто!

### Отвечáем на вопросы:

1) Как вы дúмаете, людзи сейчáс мнóго читáют? Почемú? Что говорит Игорь?

2) Вы любите смотрéть телевíзор? Вы мнóго смóтрите телевíзор? Какие прóгáммы вы любите смотрéть?

3) Вы любите читáть? Вы мнóго читáете? Что вы любите читáть, когда путешéствуете? Что вы читáли о России?

4) Вы читáете газéты? А журнáлы? Какие?

5) Вы поёте? Что вы бóльше любите: слúшать мýзыку ѻли игрáть?

6) Что бóльше любят дéти, литератúру ѻли спорт?

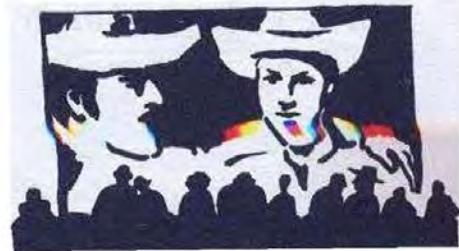
7) Что бóльше любят молодые: дискотéки, казинó, теáтра ѻли футбóл?

8) Что вы дúмаете об Интернéте?



**Музыка:** поп, рок, джаз, классика (симфония, опера, балет), рэп, тэхно, хард-рок, хэви-метал.

**Фильмы:** исторические, детективы, мелодрамы, комедии, триллеры, фантастика, приключенческие, боевики



**Телепрограммы:** новости, спорт, музыка, ток-шоу, документальные фильмы, аналитические программы, игры, сериалы и т.д.



**Книги:** роман, поэзия (стихи), исторический роман, детектив, научно-популярная литература, психологическая, религиозная, учебники.

**Театр:** опера, балет, драма, комедия, трагедия, мюзикл.



### Задание 176

Что читают

дети

школьники  
мужчины

Что смотрят

женщины  
пенсионеры

Что слушают

в России  
в вашей стране

( СВОЙ — СВОЯ — СВОЁ — СВОЙ )

Accus. СВОЙ — СВОЮ — СВОЁ — СВОЙ

Prep. (о) СВОЁМ — СВОЕЙ — СВОЁМ

Это мой гóрод. Я люблю СВОЙ гóрод. (мой, твой, наш, ваш = свой)

Это егó дéньги.

Он берёт СВОЙ дéньги.

Он берёт ЕГО дéньги.

(егó, её, их ≠ свой)



### Задание 177

Гид покáзывает свой гóрод. Вы смóтрите егó гóрод.

1) Это Антóн. Это ... картина. Он покáзывает ... картину. Мы смóтрим ... картину.

2) Это писáтель. Это ... кни́га. Он дóлго писáл ... кни́гу. Я не хочú читáть ... кни́гу.

3) Дýма любít ... кóшку. Вы не вíдели ... ?

4) Он продаёт ... дом. Онá покупáет ... дом.

5) Писáтель пíшет ... мемуáры. Мы читáем ... мемуáры.

6) Это Áнна. Это ... сестrá. Я не знаю ... сестрú. Онá любít ... сестрú.

7) Пассажíр покáзывает ... билéт. Контролёр смóтрит ... билéт.

8) Тури́ст покáзывает ... сúмку и ... пásпорт. Тамóженник смóтрит ... сúмку и ... пásпорт.

9) Это Ѝра. Это ... портрéт. Онá покáзывает ... портрéт. Вас не интересу́ет ... портрéт?

10) Это ппионаы. Я знаю ... секрéт. Онý говорýли о ... секрéте.

11) Он любít ... женý. Вы знаете ... женý?

12) Онý продаóт ... машíну? Кто покупáет ... машíну?

Я не хочу читать  
вашу статью.  
Я не люблю статьи  
о политике.

Я не хочу читать вашу статью, потому что  
я не люблю статьи о политике.  
Я не люблю статьи о политике, поэтому я  
не хочу читать вашу статью.

### Задание 178

**Потому что или поэтому?**

- 1) Я богатый, ..... много работаю.
- 2) Я много работаю, ..... я очень устаю.
- 3) Я живу в деревне, ..... не люблю город.
- 4) Я много знаю, ..... много читаю.
- 5) Я не люблю говорить о работе, ..... мы говорим о футболе.
- 6) Ольга любит готовить, ..... Игорь не любит готовить.
- 7) Он вегетарианец, ..... никогда не ест мясо.
- 8) Я хорошо говорю по-русски, ..... я всё понимаю.
- 9) Он плохо понимает по-русски, ..... не смотрит драму.
- 10) Она любит читать, ..... у неё большая библиотека.
- 11) Он любит свою жену, ..... она его любит.
- 12) Меня интересует история, ..... я покупаю исторические книги.

### Задание 179

#### Телепрограмма

Как вы думаете, какие программы интересные / скучные?  
Какие программы вы любите / не любите? Почему? О чём эти программы?

#### Канал «Россия»

- 7.00 и 8.30 Утренний экспресс.
- 7.30 «Пилигрим»
- 8.00 Вести.
- 9.00 Лотто «Миллион».
- 9.25 Дорогая редакция...

- 9.55 «Сáнта-Бáрбара».  
 11.00 Вéсти.  
 11.20 «Сáнта-Бáрбара».  
 12.15 В рабóчий пóлдень.  
 12.40 Автóграф.  
 12.55 В кáдре — Арáбские Эмиráты.  
 13.15 Якúтия: Вчérá и сегóдня.  
 13.25 Деловáя Россия.  
 14.00 Вéсти.  
 14.25 Иванóв, Петрóв, Сíдоров и другíе...  
 15.00 Двойнóй портрéт.  
 15.55 Нóвое «Пáтое колесó».  
 16.45 Там-там нóвости.  
 17.00 Вéсти.  
 17.20 «Блок нот».  
 17.35 Ваш партнёр.  
 18.05 «Здорóвье» (т.ж.) /тележурнáл/.  
 18.35 М. ф. /мультфíльмы/.  
 18.45 Вертикалъ.  
 19.00 Богéма: Леонíд Филáтов.  
 20.00 «Зéркало».  
 20.45 Погóда на зáвтра.  
 21.30 Раз в недéлю.  
 22.05 Телелотерéя «На конé».  
 23.05 «Эх, дорóги...».  
 23.35 Репортёр.  
 00.00 Вéсти.  
 00.35 Прогráмма «А».  
 1.25 Горáчая десýтка.

**Канáл «НТВ» /Незавíсимое Телевíдение/**

- 6.00 Сегóдня úтром.  
 10.00 Фильм Сашá Гитрí «Наполеón» (1) (Фráнция).  
 12.00, 14.00 и 16.00 Сегóдня днём.  
 12.20 Книжные нóвости.  
 12.35 и 16.15 Дéньги.  
 12.45 Компьютер.  
 13.00 Российские университéты.  
 15.30 Панорáма.  
 16.30 Рéтро-нóвости.  
 16.40 Сладкая жизнь.

- 17.00 Кніжны магазін.  
 17.30 Детский сериал «Голубое дерево» (27).  
 18.30 Футбольный клуб.  
 19.00 и 22.00 Сего́дня вечером.  
 19.30 Бернар Жиродо в фильме «Специалисты» (Франция).  
 21.40 Русский альбом: Группа «Чай-Ф».  
 22.35 Премия «Оскар»: Дастин Хоффман в фильме «Выпускник» (США).  
 00.00 Сего́дня в полночь.  
 00.20 Шахматы: Супертурнир в Лас-Пальмасе.  
 00.25 Третий глаз.

### 11- й /одиннадцатый/ канал

- 8.20 Погода.  
 8.30 6 News.  
 8.45 Аптека.  
 9.10 Телеконкретно.  
 9.25 Ток-шоу «Моё кино».  
 10.20 «Вавилон -5» (33).  
 11.10 Аптека.  
 11.20 «Совершенно серьёзно» х.ф.  
 12.45 Канонъ.  
 13.15 Кинескоп.  
 14.15 «Пако Рабани в Москвे» в.ф. /видеофильм/ (1).  
 15.00 Я сама: «И в радости, и в горе...».  
 16.00 Ток-шоу «Профессия»: «Таможенник».  
 16.40 «Иван Грозный» (х.ф.) (1).  
 17.10 Сериал «Готовы или нет?» (13).  
 17.40 Телемагазин.  
 18.00 Сериал «Соседи».  
 19.00 Досье: Универсальный консультант.  
 19.30 «Север — Запад».  
 20.00 «Бриллиантовая рука» (х.ф.)  
 21.50 Домашний доктор.  
 22.05 Музыка кино.  
 22.25 «Синий тортадо»(х.ф.) (Италия).  
 00.00 Дорожный патруль.

**Делаем своё телевидение!**

Какие программы и когда вы хотите показывать? Почему?  
 (в рабочий день, в выходные, на Новый Год)

## Урок 17

### ПОВТОРЕНИЕ

#### Задание 180

**Что? Где? Когда?**

Где эти городá?

- 1) Архáнгельск на Красном мóре
- 2) Сóчи на Бéлом мóре
- 3) Джíдда на Чёрном мóре

Где эти стрáны?

- 1) Канáда в Центрáльной Африке
- 2) Камерúн в Южной Амéрике
- 3) Парагвáй в Сéверной Амéрике

Где эти островá?

- 1) Канárские островá в Индíйском океáне
- 2) Мадагаска́р в Тíхом океáне
- 3) Фíджи в Атлантическом океáне

Где эти ре́ки?

- 1) Нил в Сéверной Йндии
- 2) Енисéй в Сéверной Африке
- 3) Ганг в Центрáльной Сибири

Когда они́ жíли?

- 1) Алексáндр Нéвский в девятнáдцатом вéке
- 2) Фёдор Достоéвский в семнáдцатом вéке
- 3) Пётр Пéрвый в тринáдцатом вéке

Где они́ жíли?

- 1) Юлий Цéзарь в Рýмской имpéрии
- 2) Екатерíна Вторáя в Бритáнской имpéрии
- 3) королéва Виктория в Российской имpéрии



### Задание 181

Уро  
17

Где вы бы́ли? — В кафé. — Онá говорít, что былá в кафé.

1) Где вы (покупа́ть) минерálную вóду? — В нóвом магазíне «Диéта».

Онý ...

2) Где вы (обéдать)? — В мексикáнском ресторáне на углú.

Он ...

3) Что вы часто (читáть)? — Англíйскую граммáтику.

Онá ...

4) А где Ди́ма? — Он (игráть) в футбóл в стáром пárке на Зелёной улице.

Андрéй ...

5) Где дéдушка? — Он (смотréть) фильм о Петré Пéрвом.

Внук ...

6) О чём вы (спóрить)? — Мы (спóрить) о ромáне «Идиóт».

Онý...

7) Что ты (дéлать)? — Я (готóвить) ры́бу и óвощи.

Онá ...

8) Где вы (отдыхáть)? — Обы́чно мы (отдыхáть) на Чёрном мóре.

Онý...

9) Где вы (изучáть) психолóгию? — В Москóвском университéте.

Он ...

10) О чём вы (писáть) статью? — О классíческой мúзыке.

Онá ...

11) Где вы (изучáть) рúсский язы́к? — В хоро́шой шkóле.

Онý ...

12) Где вы (слúшать) рúсскую óперу? — В Большóм теáтре.

Он ...



### Задание 182

У вас нóвая кварти́ра. Все спра́шивают: Что у вас в спáльне? А в гостíной? А в кúхне? Где у вас телевíзор? Где вы úжинаете? и т.д. Вы отвечáете.

## Задание 183

Стрóим фráзы:

**Я иногдá пою́ джаз в ночнóм клúбе.**

кто	когда	что дёлает	что
я	всегда	рабóтать	телевíзор
ты	чáсто	читáть	музыку
он	réдко	пиcáть	óперу
она	иногдá —————	слúшать	мюзикл
мы	в суббóту	смотрéть	балéт
вы	кáждый день	покупáть	газéту
они	в понедéльник	продавáть	ромáн
Анна	úтром	гулять	рок
Антóн	в пятницу	úжинать	джаз —————
друзья	ночью	отдыхáть	мясо
туристы	днём	брать	рыбу
студéнт	вéчером	хотéть	яблоки
банкир	в четвéрг	жить	письмо
музыкáнт	в выходные	ночевáть	дényги
продавéц	в сréду	готовить	глупости
жéнщины	весь день	просить	салáт
мужчины	день и ночь	петь —————	пíццу
учителý	обычно	игráть (в)	футбóл

## Задание 184

Игрáем: кто бóльше?

Что вы покупáете в овощнóм отdéле? — Моркóвку. (+ 1) / Колбасý. (- 1)

1) Что вы покупáете в молóчном отdéле?

2) Что вы покупáете в мясnóм / рыбнóм отdéле?

- 3) Что вы покупáете в овощнóм отдéле?
- 4) Что вы покупáете в отdéле «Фrýкты»?
- 5) Что вы покупáете в бúлочной?

### Задание 185

Это Свен. Он экóлог. Это Владíмир. Он капитáн. Это поéт, éто бухгáльтер, éто актрíса, а éто футболíст. Вы их ужé знаéте. Сейчáс онí в универсáме. Как вы дúмаете, что онí покупáют?

- Бухгáльтер покупáет \_\_\_\_\_
- Поéт покупáет \_\_\_\_\_
- Капитáн покупáет \_\_\_\_\_
- Экóлог покупáет \_\_\_\_\_
- Актрíса покупáет \_\_\_\_\_
- Футболíст покупáет \_\_\_\_\_



### Задание 186

- 1) Что дéлают в музéе? В теáтре? В кинó? В клúбе?
- 2) Что вы читáли в прóшлом годý? В éтом годý? В шкóле?
- 3) Где и как вы отдыхáли в прóшлом годý? В éтом годý?
- 4) Какýю кварти́ру / какóй дом вы хотíте?
- 5) Какáя вáша любíмая кóмната? Что там есть? Что вы там дéлаете?
- 6) Где вы бы́ли в понедéльник?
- 7) Где вы бы́ли в четвéрг?
- 8) Что вы дéлали в выходныe?
- 9) Какóй ваш любíмый фильм? Это комéдия? О чём он?
- 10) Какáя вáша любíмая кни́га? Это детектíв? О чём?
- 11) Что вы сейчáс читáете?
- 12) Вы читáете газéты? Какíе?
- 13) Вы читáете стихý? Кто вáши любíмые писáтели и поéты?
- 14) Какýю мýзыку вы либите? Где вы либите слúшать мýзыку?
- 15) Где и как отдыхáют в вáшем гóроде?
- 16) Вы смóтрите телевíзор? Какíе прогráммы?
- 17) Что вы знаéте о рýссской литератúре?
- 18) Что вы знаéте о рýссском теáтре?
- 19) Что вы знаéте о рýссской мýзыке?
- 20) Какóй ваш любíмый музéй?



### Задание 187

Вы рабóтаете в турагéнтстве и предлагáете отдыхáть зимóй в Швейцáрии, лéтом в Испáнии и т. д. У вас есть конкурéнты.

— Зимóй в Швейцáрии вы мóжете катáться на лы́жах!

— Но лéтом в Испáнии вы мóжете плáвать в мóре!

— Но не мóжете катáться на лы́жах! А в Швейцáрии зимóй вы мóжете плáвать в бассéйне! ...



### Задание 188

Вы отдыхáли недéлю. Это был прекрасный / ужásный óтдых.

Где вы бы́ли и что вы дёлали в понедéльник, во втóрник, в сréду, в четвéрг, в пятницу, в суббóту и в воскресéнье?

Вы мóжете брать рóли: оптимíст, пессимíст, оригинал (любите экзóтику) и т.п.



### Задание 189

Вы открывáете нóвый музéй, свой музéй. Что вы хотíте там покáзывать? Какíе картины, скульптуры, вéщи? Что ещё?



### Задание 190

Что вы хорошó умéете дéлать?

Что вы хотíте дéлать, но не мóжете? / не умéете?

Что вы мóжете / умéете дéлать, но не хотíте?

## Урок 18

Кудá ты идёшь?  
Мы ча́сто хóдим в кинó.

Вы éдете на мóре?  
Мы любíм ездить на мóре.

**ИДТИ** ⇒  
 я идú мы идём  
 ты идёшь вы идёте  
 он/она́ идёт онý идút

**ХОДИТЬ** ⇔  
 я хожú мы хóдим  
 ты хóдишь вы хóдите  
 он/она́ хóдит онý хóдят



**ÉХАТЬ** ⇒  
 я éду мы éдем  
 ты éдешь вы éдете  
 он/она́ éдет онý éдут

**ЕЗДИТЬ** ⇔  
 я езжу мы ездим  
 ты ездишь вы ездите  
 он/она́ ездит онý ездят



Сейчас я ИДÚ Я ча́стó ХОЖУ  
Сегодня я ÉДУ Я иногдá ЕЗЖУ

Зáвтра я ИДÚ Вчera я ХОДИЛ/А  
Зáвтра я ÉДУ Вчera я ЕЗДИЛ/А

идти / ходить  
éхать / ездить + В/НА + Accus.



- Кудá вы идёте?
- Мы идём в теáтр на «Травиáту»!
- И ча́сто вы хóдите в теáтр?
- Да, на прóшлой недéле мы ходíли на балéт «Лебедíное óзеро».
- Кудá вы éдете отдыха́ть?
- В э́том годú мы éдем в Грéцию. В прóшлом годú мы ездíли в Сóчи.
- А мы обýчно ездíм отдыха́ть в Крым, у нас там рóдственники.

### Задание 191

**идти**

Мы ... в кинó.  
Он ... в школу.  
Ты ... домо́й.  
Я ... на концéрт.  
Они ... в клуб.  
Вы ... в бáню.

**ходить**

Они́ ча́сто ... в теáтр.  
Я рéдко ... в кинó.  
Мы иногдá ... в ресторáн.  
Ты кáждый день ... на рабóту?  
Вы ча́сто ... в бассéйн?  
Она́ обычно ... гулять в Лéтний сад.

**ехать**

Я ... в Литвú.  
Вы ... в Москву.  
Они ... в Новосиби́рск.  
Ты не ... в Африку?  
Она ... в Париж.  
Мы ... на мóре.

**ездить**

Он ча́сто ... в Москвú.  
Мы иногдá ... в Италию.  
Я обычно ... в магазíн утром.  
Вы рéдко ... в наш гóрод.  
Они́ никогда не ... на мóре зимо́й.  
Я кáждое лéто ... в дерéвню.

**Пешкóм ходíть — дóлго жить.**



### Задание 192

Кудá вы сейчáс ... ? (гóсти)

Кудá вы сейчáс идёте? — Мы сейчáс идём в гóсти.

- 1) Кудá вы ...? (музéй, выíставка)
- 2) Кудá ты ... ? (дискотéка)
- 3) Кудá он ... ? (вокzáл)
- 4) Кудá ... Нíна? (цирк)
- 5) Кудá ... твой друзýя? (кафé)
- 6) Кудá мы ...? (ресторáн)
- 7) Кудá ты ... ? (рабóта)
- 8) Кудá вы ...? (магазíн)



### Задание 193

Кудá вы ... ? (Москвá)

Кудá вы éдете? — Мы éдем в Москвú.

- 1) Кудá ты ... ? (центр)
- 2) Кудá они́ ... ? (Армéния)
- 3) Кудá вы ... ? (Япония)
- 4) Кудá ... Олéг? (дерéвня)
- 5) Кудá ты ... ? (юг)
- 6) Кудá мы ... ? (сéвер)
- 7) Кудá она ...? (Бéльгия)
- 8) Кудá вы ... ? (Швейцáрия)

**В городе:**

Сего́дня вéчером мы ИДЁМ В ТЕАТР. Мы ЕДЕМ тудá НА ТАКСИ.

### Задание 194

**Идти или ехать?**

- 1) Мы ... в Киев. 2) Вы ... в кафе? 3) Я ... домой. 4) Онí ... в парк.
- 5) Когдá ты ... на мóре? 6) Кудá мы ... вéчером? 7) Жирáр ... в Париж.
- 8) Борýс ... на концéрт. 9) Кто ... в Белорúссию? 10) Я ... в Дáнию.
- 11) Онí ... на выíставку. 12) Кудá вы ... úжинать?



### Задание 195

**Диалóги:**

— Я приглашаю вас в ресторáн сего́дня вéчером. (Когдá? Кудá?)

(день рождéния, прогúлка, парк, кинó, балéт, óпера, клуб, выíставка)

— Извинíте, спасíбо, но я не могу. Я идú на концéрт. (Почемú?)

(футбóл, экскúрсия, лéкция, тренировка, бања, вечерíнка, поликлиника, цéрковь, гóсти)

Кудá?  
сюдá  
тудá  
домóй

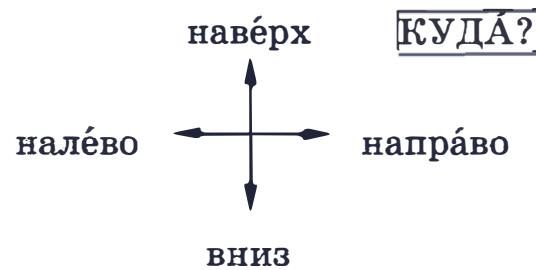
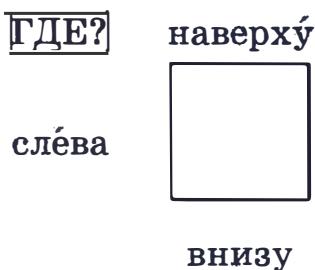
Где?  
здесь  
там  
дóма

### Задание 196

Кудá ёли где? Домóй ёли дóма? Сюдá ёли здесь? Тудá ёли там?

Её муж ... . Онá ёдет ... . (домóй / дóма) — Её муж дóма. Онá ёдет домóй.

- 1) ... ты живёшь? ... ты ёдешь? (кудá / где)
- 2) Я живу ... . Онí идúт ... . (сюдá / здесь)
- 3) Ѝгорь ёдет ... . Ольга ужé ... . (домóй / дóма)
- 4) Что ты ... дёлаешь? Я не хочу ... идти. (тудá / там)
- 5) Я идú ... . Вчера я тóже был ... . (домóй / дóма)
- 6) ... он был? ... он идёт? (кудá / где)
- 7) Рáньше я жил ... . Сейчас я еду ... . (тудá / там)
- 8) Кто ... идёт? Что ты хóчеешь ... дёлать? (сюдá / здесь)



### Задание 197

- Вы не знаёте, где здесь кáссы?  
— Идите вниз, на пéрвый этáж, и  
напráво.

Где зал ожидáния? Где здесь  
продаóт газéты? Где кáмера  
хранéния? Где тамóжня? Где кафé?  
Где здесь телефон?



**Задание 198**

Кто кудá идёт?

Я хочú кóфе.

Я иду в кафé.

- 1) Я хочú есть.
- 2) Онá хóчет смотрéть балéт.
- 3) Мы хотíм гулять.
- 4) Он хóчет игрáть в футбóл.
- 5) Онí хотáт смотрéть фильм.
- 6) Ты хóчешь игрáть в кárты.
- 7) Я хочú танцевáть.
- 8) Вы хотíте смотрéть картíны.

(ресторáн, теáтр, стадиóн, казинó, дискотéка, парк, кинó, музéй)

Кто кудá éдет?

Я хочú игрáть в бейсбóл.

Я éду в Амéрику.

- 1) Вы хотíте загорáть.
- 2) Он хóчет катáться на лýжах.
- 3) Мы хотíм вíдеть пирамíды.
- 4) Онá хóчет танцевáть на карнавáле.
- 5) Онí хотáт жить в лесú.
- 6) Ты хóчешь слýшать итальянскую óперу.
- 7) Я хочú смотрéть картíны в Лúvre.
- 8) Он хóчет вíдеть кенгуру.

(Егíпет, Швейцáрия, Австрáлия, юг, Бразíлия, Италия, Париж, Сибирь)

## Урок 19

Кудá вы ходíли вчера? → = Где вы бы́ли?  
 Кудá вы ёздили лётом?



### Задание 199

- Я ёздил в Сиби́рь.
- Кудá вы ёздили?
- Я был в Сиби́ри.
- Где вы бы́ли?

- 1) Я был в Америке.
- 2) Онá ходíла в музéй.
- 3) Онý ёздили на мóре.
- 4) Он был на рабóте.
- 5) Мы обéдали в ресторáне.
- 6) Мы ходíли в теáтр.
- 7) Онý ёздили в Берлýн.
- 8) Онá бы́ла в Прáге.
- 9) Я ходíл на ры́нок.

### Задание 200

**Я ходíл в музéй. (Кудá?) — Я был в музéе. (Где?)**

- 1) Мы ёздили в Гермáнию.
- 2) Онá ходíла на концéрт.
- 3) Вы ходíли в бáню.
- 4) Мы ходíли на футбóл.
- 5) Он ёздил в Индию.
- 6) Онý ходíли на балéт.
- 7) Мы ёздили в Рим.
- 8) Онý ёздили на Байка́л.
- 9) Вы ходíли в теáтр.
- 10) Онá ходíла на экzáмен.
- 11) Он ходíл на рабóту.
- 12) Мы ёздили в отпуск.

### Задание 201

**Вы бы́ли в Сиби́ри. (Где?) — Вы ёздили в Сиби́рь. (Кудá?)**

- 1) Мы бы́ли в Архáнгельске.
- 2) Он был на балéте.
- 3) Онý бы́ли в



## Задание 202

- 1) Вíктор Николáевич — профéссор. Где он рабóтает? Кудá он идёт? (университéт)
- 2) Людмíла — óперная певíца. Где онá поёт? Кудá онá éдет? (теáтр)
- 3) Вадíм — врач. Где он рабóтает? Кудá он идёт? (поликлíника)
- 4) Ѝра — бухгáльтер. Где онá рабóтает? Кудá онá идёт? (банк)
- 5) Семён — пóвар. Где он рабóтает? Кудá он идёт? (ресторáн)
- 6) Дýма — шкóльник. Где он úчится? Кудá он идёт? (шкóла)
- 7) Андрéй — журнали́ст. Где он рабóтает? Кудá он идёт? (газéта)
- 8) Сáша — фéрмер. Где он рабóтает? Кудá он éдет? (фéрма)
- 9) Юля — секретáрь. Где онá рабóтает? Кудá онá идёт? (турагéнтство)
- 10) Áнна — администрáтор. Где онá рабóтает? Кудá онá éдет? (гостíница)

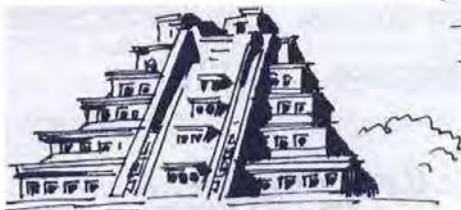


## Задание 203

**Где они́ бы́ли? Кудá они́ ёздили?**

В Йндии бы́ло жárко. — Он был в Йндии. Он ёздил в Йндию.

- 1) Парíж — прекрасный гóрод.
- 2) Бразíльский карнавáл — это настóящий прáздник.
- 3) Я вíдела мексикánsкие пирамíды!
- 4) Лóndonская погóда — это не подáрок.
- 5) Санкт-Петербúрг — гóрод-музéй.
- 6) Тepéрь мой любíмый гóрод — Béна!
- 7) Камерúн — это настóящая экзóтика!
- 8) Непál — очень интерéсная странá!
- 9) Тepéрь я знаю китáйскую кúхню.
- 10) Да, я вíдел коáла и кенгуру.

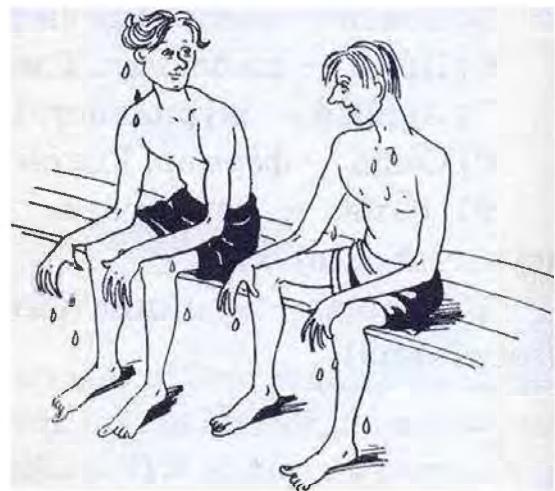




### Задание 204

Где он́и бы́ли? Кудá он́и ходíли?

- 1) Я слúшал óперу «Садкó» ужé трéтий раз!
- 2) Я не знал, что в Петербúрге мóгут жить слоны́, жиráфы, тýгры и кенгуру́!
- 3) Я всегдá говорýл, что сáуна — это óчень хорошó.
- 4) Э́то отли́чный ресторáн: и кўхня хоро́шая, и интерьéр.
- 5) Сегóдня был óчень тру́дный уроќ, учýтель óчень мнóго спра́шивал.
- 6) Тепéрь у нас есть хлеб, сыр и колбасá.
- 7) Мы танцевáли всю ночь!
- 8) Ужásный фильм!
- 9) Прекráсный музéй, и экскúрсия была́ интересная.
- 10) Э́то был послéдний экзáмен, бóльше я не хожú в университéт, я отдыхаю всё лéто!



### Задание 205

Спра́шиваем и отвеча́ем:

Кудá вы éдете отдыха́ть в э́том годú?

Кудá вы éздили отдыха́ть в прошлом годú?

Кудá вы идёте сегóдня вéчером?

Кудá вы ходíли вчера́ ?

Вы ча́сто хóдите в гóсти? В кинó? В теáтр? На рабóту? В магазíн?

Кудá вы обычно хóдите / éздите отдыха́ть? (в óтпуск, на каникулы, в выходные, в свободное вре́мя)



В грúппе: Кудá он/ она ...?

m.	n.	f.	pl.
-ОМ/-ЕМ -Е/-и	-ОМ/-ЕМ -Е/-и	-ОЙ/-ЕЙ -Е/-и	-ЫХ/-ИХ -АХ/-ЯХ

Больши́е городá — в больши́х городах

Стáрые пíсьма — в стáрых пíсьмах

Нóвые úлицы — на нóвых úлицах

### Задание 206

- 1) Я не люблю жить в (больши́е городá). 2) Тури́сты обéдают в (экзоти́ческие ресторáны). 3) Вы покупáете вéщи в (дороги́е магазíны). 4) Я хочú катáться на (góрные лы́жи). 5) Онí живút в (высóкие góры). 6) Мы иногдá встречáемся на (симфони́ческие концéрты). 7) Он игра́ет глáвные рóли в (детекти́вные фíльмы). 8) Что пíшут в (москóвские газéты)? 9) Эти пти́цы живút в (южные стрáны). 10) Что онí дéлают на (ночные úлицы)? 11) Я ча́сто вíжу его на (футбо́льные матчи). 12) Вы лю́бите жить в (дешёвых гостíницах). 13) Вы верíте в жизнь на (други́е планéты)? 14) Чей портрéт на (стáрые дéньги)?

столíца      галерéя      плóщадь      икона  
цéрковь (f.)    собóр      извéстный      ужásно

### Здрáвству́й, дорожáя Хéльга!

В свойx прóшлых пíсьмах я ужé писáл, где я был в Санкт-Петербúрге, кудá я ходíл и что вíдел. Недáвно я éздил в Москву́. Это не óчень далекó — я éхал 8 часóв на поезде. Москвá — типи́чная столíца: большáя, краси́вая и богáтая. В москóвских теáтрах идúт прекрасные спектáкли. Я был в Большом теátre на óпере «Бори́с Годунóв». Ещё я ходíл в Третьяко́вскую галерéю, на Красную плóщадь, вíдел Мавзолéй, смотрéл иконы в церквяx и собóрах. Я был в домáх и квартíрах, где жíли извéстные писáтели: Булгáков, Чéхов. Там сейчáс музеи. Ещё я ходíл в Москóвский университéт и в библиотéку. Вéчером мы úжинали в москóвских ресторáнах, хороших, но ужásно дорогиx. В Москvé хóлодно, идёт снег, но я мно́го ходíл пешком или éздил на метró. Метró óчень краси́вое, осóбенно на стáрых стáнциях в цéнtre.

Как делá дóма? Что у вас нóвого? Что ты слýшала о мойx друзíяx?  
Целúю, твой Свен.

- 1) О чём писал Свен в своих прошлых письмах?
- 2) Куда недавно ездил Свен?
- 3) Он ездил в Москву на машине?
- 4) Где он был в Москвe и что он видел?
- 5) Где он ужинал в Москвe? Что он говорит о ресторанах?
- 6) Он ездил в Москвe на машине?
- 7) Что он пишет о московском метро?
- 8) О чём он спрашивает Хельгу?
- 9) Вы были в Москвe?
- 10) Куда вы ходили в Москвe, что вы там видели?
- 11) Что вы знаете о Москвe?
- 12) В каких русских городах вы были?



### Задание 207

1) Один студент говорит, что берёт в дорогу, а другой думает, куда он едет:

- Я беру лыжи.
- Ты едешь в Швейцарию.

2) Один студент говорит, какие сувениры у него есть, а другой думает, где он был / куда он ездил:

- У меня есть матрёшка.
- Ты был в России. / Ты ездил в Россию.

## Урок 20

Я люблю ходить пешком.  
 Мы часто ездим на поезде.

### Задание 208

#### Идти или ходить?

- 1) — Привёт! Куда ты ... ?  
 — Я ... в бассейн. Я каждую субботу ... в бассейн.  
 — Я тоже хочу ... в бассейн!
- 2) — Здравствуйте, Сергей Николаевич! Куда вы ... ?  
 — Я ... в магазин. А вы?  
 — Я тоже ... в магазин. А в какой магазин вы обычно ... ?  
 — В тот, в новый.  
 — А я люблю ... в этот, в старый, на углу.
- 3) — Здравствуй, Анна! Куда ты ... ?  
 — Я ... в клуб.  
 — А я думала, что ты вчера ... в клуб!  
 — Да, и вчера ... . Я ... в клуб каждый вечер.
- 4) — Привёт! Я ... на новую выставку. Ты уже ... ?  
 — Нет, не ... . Я не ... на выставки, я люблю ... на футбол.  
 — Я вчера ... на футбол, а тебя не видел.  
 — Я тоже вчера ... , а тебя не видел!

### Задание 209

#### Ехать или ездить?

- 1) — Здравствуйте, Ольга Петровна!  
 — Здравствуйте!  
 — Куда вы летом ... отдыхать?  
 — В этом году мы ... в Испанию.  
 — Правда?! Как интересно! А куда вы ... в прошлом году?  
 — Мы ... в Италию, в Рим.  
 — А мы каждый год ... на Чёрное море.

2) — Привéт! Кудá ты ... ?

— Я ... в центр, на концéрт. А ты?

— Я тóже ... на óзеро. Я кáждую недéлю ... на óзеро.

— А я кáждую недéлю ... на концéрты.

3) — Извинíте, кудá мы сейчáс ... ?

— Как кудá? Мы ... в ресторáн!

— Не хочú в ресторáн! Мы вчерá ... в ресторáн, позавчera ... в ресторáн!

— Хорошó, тогдá мы ... в лес!

— Мы кáждое воскресéнье ... в лес!

— Да, потому что я люблю ... в лес.

— А я не люблю ... в лес!

### éхать / éздить на трáнспорте

**маши́не**

**éхать / éздить**      **НА**      **автóбусе**

**идти́ / ходи́ть пешкóм**

**поезде**

### Задание 210

#### Идти́, ходи́ть, éхать или éздить?

- 1) Мы рéдко ... на машíне. 2) Сегóдня я ... в гóсти. 3) В прóшлом годú я ... в Швейцáрию. 4) Вы любите ... в кинó? 5) Дýма вчерá ... на футбóл. 6) Нáши гóсти ужé ... в Нóвгород. 7) Онý не любят ... пешкóм. 8) Когдá мы ... в цирк? 9) Он кáждый день ... на мотоцикле. 10) Ужé вóсемь? Я ... на рабóту! 11) Вы ужé ... в Эрmitáж? 12) Рáньше я чáсто ... на велосипéде. 13) Ты рéдко ... на метró? 14) Вы обýчно ... в Эстóнию на машíне? 15) Они никогдá не ... на такси.

### Я еду на работу

Как я еду на работу? Сначала я еду на трамвáе, но, когда у меня есть врёмя и я не спешу, я идú пешкóм. Утром на остановке всегда толпá, и в трамвáе тóже! Потом я еду на метró, на станции «Садовая» дéлаю пересáдку и еду на станцию «Лíговский проспéкт».

- **Отвечáем на вопросы:**  
А как вы едете на работу? (в школу, на курсы, в университéт)

### Задание 211

Ты, идти, рабóта. — Ты идёшь на рабóту.

1) Мы, ехать, Нóвгород, побéзд. 2) Вы, ехать, домóй, метро. 3) Онá, ехать, сюдá, таксíй. 4) Зимóй, онí, не, ездить, машíна. 5) Онí, хотéть, ехать, автóbус. 6) Лéтом, я, очень, любítъ, ездить, велосипéд. 7) Мы, ехать, тудá, трамвáй, а вы, мочь, идти, пешкóм. 8) Онí, говорить, что, ехать, Петергóф, электричка.

### Задание 212

Идти, ходить, ехать или ездить?

1) А кудá мы ... вéчером? 2) Кто ... в кафé? 3) В Петербúрге ча́сто ... дождíй. 4) Что ... в Марíинском теáтре? 5) Мы ... на мóре, а онí ... отдыkháть в дерéвню. 6) Онá не любит ... на побéзде. 7) На úлице ... дождь, а у нас ... концéрт. 8) Когдá вы ... в Пúшкин? 9) Я рéдко ... в библиотéку.  
10) Ты не любишь ... на таксíй?

### Йгорь рассkáзывает

Не знаю, как вы, а я не люблю ездить на поезде. В прошлом году мы ездили на юг, и я очень устал, потому что два дня сидел в купé. И соседи были не очень приятные: сначала долго ужинали, потом пели песни и громко смеялись. Вот на машине ездить хорошо: быстро и удобно. На самолёте тоже хорошо, но моя жена не любит летать на самолёте. Её любимый транспорт — велосипед или такси. Дима тоже любит ездить на машине. А вот мой друг Свен говорит, что любит ходить пешком. Я думаю, дома он слишком много ездит на машине, и здесь отдыхает!

### Отвечáем на вопросы:



Какой транспорт любят Йгорь, Ольга, Дима и Свен? Как вы думаете, почему? Какой транспорт больше любите вы?

Вы любите ходить пешком? Вы любите ездить на поезде? А на метро? А на машине? Какой транспорт ходит в вашем городе? Вы часто ездите на такси?  
(когда у меня есть время / когда я спешу, быстро / медленно, удобно / неудобно, дорого / дёшево, полезно)

лошадь  
быстрый  
далёкий север

бензин  
модно  
европеец

экологичный  
индéйцы  
колесо



### Пешкóм ходíть — дóлго жить

Было вре́мя, когда лю́ди только ходíли пешкóм, потóм — дóлго е́здили на лошадя́х. Лóшади очень краси́вые и не едáт дорого́й бензíн. Лóшадь — очень экологи́чный тра́нспорт. На лóшади вы мóжете ехать, кудá хотíте, дáже в лес. И в на́ше вре́мя лю́ди на далёком сéвере е́здят на собáках, и в сéверных стрáнах, напримéр, в Канáде, это нóвый популя́рный спорт. Собáки — хоро́шие друзья́ и дешёвый тра́нспорт, только не очень бы́стрый. Во мнóгих стрáнах мóдно е́здить на велосипéде. Это хорошó в городáх, где есть специáльные велосипéдные дорóги. В Америке индéйцы, в при́нципе, знали колесо, игрáли в «футбóл», но никогда не е́здили. В послéднее вре́мя лю́ди, особенно в богáтых стрáнах, больше и больше е́здят на машíнах: на рабóту, на отды́х, в гóсти и дáже в сосéдний магазíн. Во мнóгих стрáнах хоро́шая машíна — это престíж. Скóлько же хóдит пешкóм совремéнный человéк? Вот что говорят об этом английские специа́листы: сréдний европéец за своё жизнЬ хóдит пешкóм 80 500 (вóсемьдесят ты́сяч пятьсóт) киломéтров. Кáжется, немáло. Но, если он живёт 70 лет, то хóдит 3 киломéтра в день. А в России говорят: «Пешкóм ходíть — дóлго жить!»

#### Отвечáем на вопросы:

- 1) А как вы дúмаете, хорошо́ ходíть пешкóм?
- 2) Вы е́здили на лóшади верхóм?
- 3) Вы е́здили на собáках? А хотíте?
- 4) Как вы дúмаете, хорошо́, что лю́ди мнóго е́здят на машíнах?
- 5) Вы мнóго хóдите пешкóм юли ма́ло?
- 6) В какýх стрáнах лю́ди больше е́здят на машíнах?

#### Задание 213

**Выíберите, что вы больше любите:**

- 1) е́здить на лошадя́х; 2) е́здить на собáках; 3) ходíть пешкóм;
- 4) е́здить на машíне; 5) е́здить на мотоци́кле.



#### Аргументíруйте, почемý! Напримéр:

Если вы е́здите на собáках, то сигнализáция — не пробléма!

Если вы е́здите на мотоци́кле, вы — настоящий мужчýна!  
Мотоци́кл символизíрует риск и мóлодость.

## Урок 21

**У дру́га Анны нет ви́зы.  
Это чай без сáхара для Антóна.**

GEN. Когó? Чегó?

m.	n.	f.
-А / -Я	-А / -Я	-Ы / -И

! мать — матéри, дочь — дóчери, врéмя — врéмени, дéньги — дéнег

- 1) Чей, чьё, чья, чьи?  
Это Антóн, а это сестрá Антóна.
- 2) У когó?  
У Антóна есть машíна.
- 3) Когó / чегó нет?  
У сестры Антóна нет машíны.
- 4) Стакáн воды, килогráмм сыра, бутылка молокá.

Хорóшее начáло — полови́на дéла.

Чегó нет в Россíи, есть в Москвé,  
Нет в Петербургe, есть в Невé?

(67kras B)



**Задание 214**

Чей это чемодан? (Ивáн) — Это чемодан Ивáна.

- 1) Чей это самолёт? (президéнт); 2) Чья это компетéнция? (министр); 3) Чьи это кни́ги? (Дíма); 4) Чья это мúзыка? (Бетхóвен); 5) Чей это вопróс? (журнали́ст); 6) Чьё это письмо? (анонíм); 7) Чей это анали́з? (экспéрт); 8) Чей это прогнóз? (астрóлог)

**Задание 215**

Это Йгорь. А это егó дом. ... — Это дом Йгоря.

- 1) Это А́нна. А это её брат. ... 2) Это Андрéй. А это егó собáка. ...
- 3) Это дирéктор. А это егó кабинéт.... 4) Это фíрма «Плюс». А вот её дирéктор. ... 5) Это Ольга. А это её семья. ... 6) Это секретáрь. Это егó стол. ... 7) Вот Пётр. А это егó гóрод. ... 8) Вот Петербúрг. А это центр. ... 9) Это Йра. А это её друг. ... 10) Это корáбль. А это капитáн. ... 11) Это Кáтя. А это дом её дом. ...

**Нет человекá — нет проблемы.**

**И. Джугашвили (Сталин)**

**Задание 216**

У вас есть отвéт? — У менé нет отвéта.

- 1) У негó есть вíза? 2) У неё есть собáка? 3) У вас есть вréмя? 4) У мáльчика есть пáспорт? 5) У негó есть дéньги? 6) У вас есть кóшка? 7) У вас есть яхта? 8) У вас есть сад? 9) У вас есть икона? 10) На этой улице есть ресторáн? 11) В этом гóроде есть óпера? 12) Здесь есть телефон? 13) В этом дóме есть лифт? 14) Здесь есть аптéка? 15) У вас есть билéт? 16) У них есть сын? 17) А дочь?

**Хорошо там, где нас нет.**

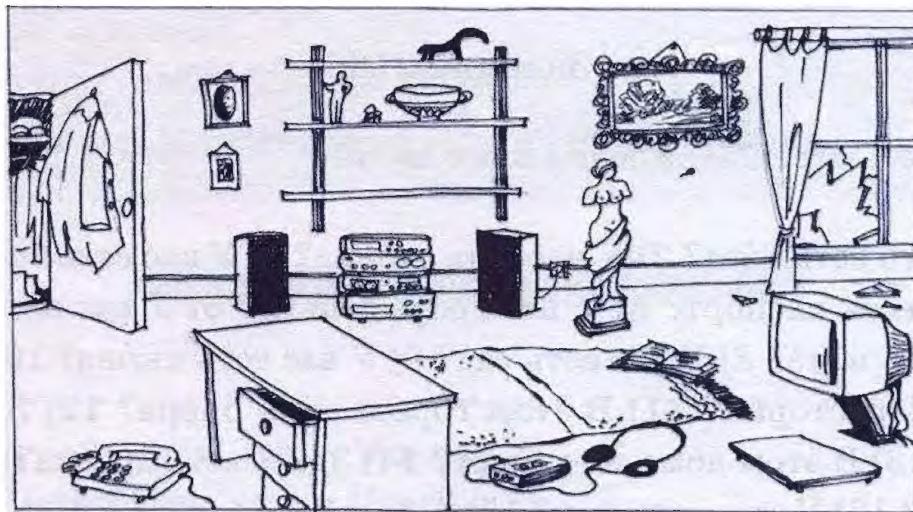
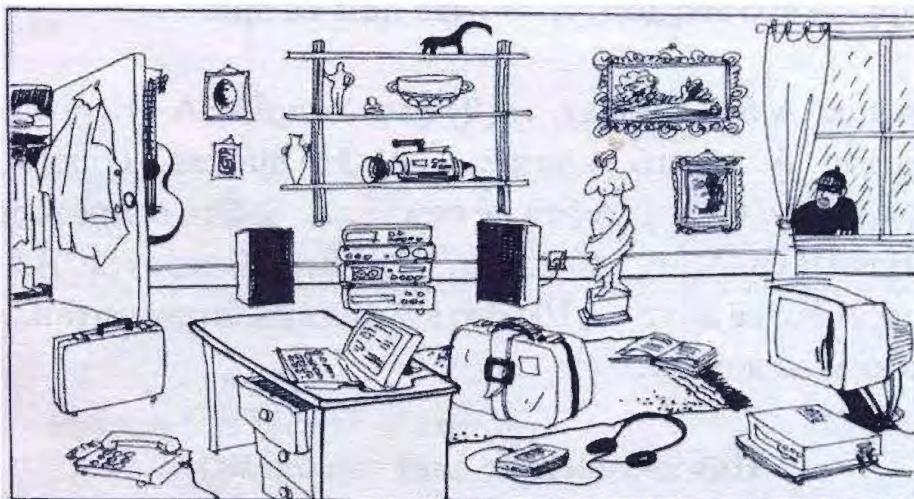
### Задание 217

**A. У кого чéгó нет?**

Марíна — сестrá — У Марíны нет сестры.

- 1) Дирéктор — вréмя; 2) журнали́ст — журнáл; 3) кóшка — аппетít; 4) командíр — план; 5) тури́ст — карта; 6) актры́са — талáнт;  
 7) попугáй — словáрь; 8) покупáтель — дéньги; 9) фотóграф — фотографáния.

**B. Нόчью в кóмнате бы́ли вóры... Чегó здесь тепéрь нет?**



Картíна, вáза, гитáра, компыóтер «ноутбúк», видеомагнитофóн, сúмка, видеокáмера.

У менѧ БЫЛ чемодáн  
 У менѧ БЫЛО врéмя  
 У менѧ БЫЛА прогráмма

У тебѧ НÉ БЫЛО чемодáна  
 У тебѧ НÉ БЫЛО врémени  
 У тебѧ НÉ БЫЛО прогráммы

### Задание 218

- ПОЧЕМУ ты не писáл? — ... /бумáга/  
 — Я не писáл, ПОТОМУ ЧТО у менѧ НÉ БЫЛО бумáги.
- 1) Почему ты не звонíл? — ... /телефóн/
  - 2) Почему ты не игрáл в тéннис? — ... /врéмя/
  - 3) Почему вы не читáли текст? — ... /словáрь/
  - 4) Почему вы не ходíли на балéт? — ... /билéт/
  - 5) Почему вы не éздили в Африку? — ... /дéньги/
  - 6) Почему вы не открывáли сейф? — ... /ключ/
  - 7) Почему вы не пéли? — ... /гитáра/
  - 8) Почему вы не изучáли турéцкий язы́к? — ... /интерес/
  - 9) Почему вы не решáли проблéму? — ... /проблéма/
  - 10) Почему вы не ходíли гулять? — ... /шúба/
  - 11) Почему вы не отвечáли? — ... /отвéт/
  - 12) Почему вы не были в Иráне? — ... /вíза/

**GEN.+ БЕЗ, ДЛЯ, ОТ, ДО, КРОМЕ, ПОСЛЕ**

### Задание 219

Это стол для (компьютер). — Это стол для компьютера.

- 1) Пожáлуйста, кóфе без (сáхар). /котлéты — соус, чай — лимóн, бифштéкс — салáт, сосýски — кéтчуп/
- 2) У вас есть бумáга для (факс). /батарéйки — фотоаппарат, консéрвы — кóшка, мéбель — óфис/

3) Извините, далеко от (дом) до (парк)? /университет — библиотека, вокзал — остановка, Москва — Тула/

4) Все уже здесь, кроме (дедушка). /Андрей, капитан, Людмила Петровна, Иван Степанович, Лена/

5) Мы встречаемся у меня дома после (урок). /работа, экзамен, обед, матч, экскурсия, семинар/

6) До (экзамена) еще неделя. /начало концерта — 20 минут, урок — 10 минут, ужин — 2 часа, поезд — 25 минут/

### Задание 220

**Без, для, от, до, кроме, после**

1) Я всегда ем суп ... хлеба. 2) Куда мы идем ... урока? 3) Это сумка ... видеокамеры. 4) Он ест все, ... мяса. 5) ... метро ... театра пешком идет минут десять. 6) На встрече были все, ... Александра Васильевича. 7) ... работы мы ужинали и отдыхали. 8) Сколько ехать ... Мурманск ... Орла? 9) Мы не можем идти на день рождения ... подарка. 10) ... меня это большой сюрприз!



### Задание 221

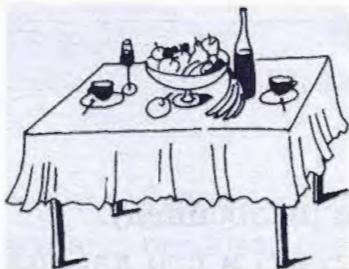
**Спрашиваем и отвечаем:**

- 1) Я не могу жить без музыки. А без чего вы не можете жить?
- 2) Он делает все для семьи. А для кого / чего вы все делаете?
- 3) Она едет от дома до работы 35 минут, а вы?
- 4) Я пью все, кроме водки, а вы?
- 5) Я люблю гулять после работы, а что вы любите делать?

До́ктор, каку́ю диéту вы рекомендуе́те?

— Кусóк хлéба без ма́сла, я́блоки и чай без сáхара.

— До́ктор, а э́то до обéда ю́ли пóсле обéда?



Сидя́т на Эверéсте два альпини́ста, отды́хают. Оди́н спра́шивает:

— Ну что, ты покупа́ешь новую кварти́ру?

— Нет, что ты, трéтий этáж без лифта...



Пациéнт лежйт в больни́це. У него́ был аппендици́т. Он спра́шивает:

— До́ктор, а пóсле оперáции я могу́ игрáть на скри́пке?

Конéчно, мóжете! отвечáет до́ктор.

— Как хорошó! А рáньше не игрáл...

— Мой муж получáет анонимные пíсьма!

— Како́й ю́жас! А от кого́?



**2, 3, 4 + GEN.**

**Два часá, двáдцать четы́ре минúты, тридцать три гóда...**

### Задание 222

- 1) У них оди́н (мотоци́кл), две (маши́на) и три (велосипéд).
- 2) В кóмнате два (стол), два (крéсло), три (стул) и сто двáдцать четы́ре (кни́га).
- 3) Я смотрю в окно и вíжу два (автóбус), три (трамвáй) и четы́ре (собáка).
- 4) У нас в райóне четы́ре (магазíн), три (бар) и две (дискотéка), но нет (музéй).
- 5) Эти три (билéт) стóят сто двáдцать три (рубль).
- 6) В пárке гуляют три (дево́чка), два (мáльчик) и четы́ре (бáбушка).
- 7) На столé три (буты́лка), два (стакáн), две (тарéлка), два (нож) и две (вíлка).
- 8) У менé в кармáне три (ключ), две (рúчка), четы́ре (конфéта) и два (яблоко).



Пóсле катастрофы на мóре стáрый лорд два гóда жил оди́н на о́строве. И вот — нóвый корáбль берёт егó на борт. Капитáн вíдит на о́строве три дóма и спрашивает:

— Почемú вы на о́строве оди́н, и у вас три дóма?

Лорд отвечáет:

— Это мой дом.

• Это клуб, кудá я хожу́. А это клуб, кудá я не хожу́: я егó игнорíрю.



M. ACCUS.: INANIM = NOM. / ANIM. = GEN.

Что?	Кого?
Я ви́жу дом. / Я ви́жу Ивáна.	

### Задание 223

Мы слúшаем (óпера, концéрт, арти́ст, репортáж, репортёр, мúзыка, пиани́ст, певи́ца, лéктор).

Вчera я ви́дел (профéссор, Сергéй, Вéра Пáвловна, Андрéй Николáевич, генерáл, бáбушка, волк).

Мáльчик читáет (ромáн, кни́га, Пúшкин, письмó, статья, Гóголь, журнáл, Тургéнев, Бýнин).

Уро  
21

### Задание 224

Кто кого кудá приглашáет?

Андрéй — Натáша — ресторáн

Андрéй приглашáет Натáшу в ресторáн.

- 1) Друзья — Вíктор — сáуна.
- 2) Йра — друг — день рождéния.
- 3) Фирма — рабóта — бухгалтер и водítель.
- 4) Секретáрь — клиéнт — кабинéт дирéктора.
- 5) Вадíм — Алéна, Олéг и Máша — концéрт.
- 6) Люба и Cáша — Михайл и Ольга — пляж.
- 7) Пáпа — сын — стадион.
- 8) Университет — профéссор Краснóв — конферéнция.



### Как готовить блины?

Берём четы́ре стакáна муки́, четы́ре стакáна молокá юли, ёсли ма́ло молокá, два стакáна молокá и два стакáна воды, немно́го масла, три яйцá, однú лóжку сахара и немно́го соли. Смéшиваем молокó, муку и яйца и готовим блины на масле на горячей сковородé. Пóсле э́того берём все продúкты, какиे у вас есть, крóме кéтчупа: икрú, джем, ягоды, фрукты, рыбу, грибы, масло, мнóго сметáны и стáвим на стол. Потóм приглашáем дру́га юли подру́гу и едíм вку́сные горячие блины. Приятного аппетíта!



## Урок 22

**Мы летíм из Вéны в Петербúрг.  
Мы плывём из Австрáлии в Японию.**

**КУДÁ?**

**В / НА + ACCUS.**  
в Петербúрг  
на рабóту  
в Россíю

**ГДЕ?**

**В / НА + PREP.**  
в Петербúрге  
на рабóте  
в Россíи

**ОТКÚДА?**

**ИЗ / С + GEN.**  
из Петербúрга  
с рабóты  
из Россíи



### Задание 225

**Кудá вы ёздили? Где вы бы́ли? Откúда вы ёдете?**

Милáн — óпера; Мадри́д — корри́да; Пари́ж — вы́ставка;  
Аргентíна — футбóл; Бразíлия — карнавáл; Голливúд — премье́ра;  
Гермáния — фестивáль; Ватикáн — экскúрсия; Австрáлия — óтдых.

**летéть ⇒**  
( + на самолёте)

я лечú	мы летíм	я летáю	мы летáем
ты летíшь	вы летíте	ты летáешь	вы летáете
он/она́ летít	онí летят	он/она́ летáет	онí летáют

**летáть ⇔**



**плыть ⇒**

**( + на корабlé)**

я плы́Ву	мы плы́Вём	я плáваю	мы плáваем
ты плы́Вёшь	вы плы́Вёте	ты плáваешь	вы плáваете
он/она́ плы́Вёт	онí плы́Вут	он/она́ плáвает	онí плáвают



**плáвать ⇔**

**бежа́ть ⇒**

я беГу	мы бежи́м
ты бежи́шь	вы бежи́те
он/она́ бежи́т	они́ беГУт

**бéгать ⇔**

я бéгаю	мы бéгаем
ты бéгаешь	вы бéгаете
он/она́ бéгает	они́ бéгают



### Задание 226

#### Летéть

Я ... в Амстердáм.  
Ты ... в Йндию.  
Она́ ... в Мéксику.  
Мы ... домóй.  
Вы ... в Узбекистáн.  
Птицы ... на юг.

#### Летáть

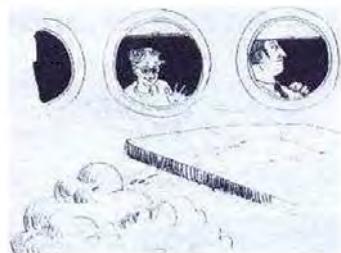
Я ча́сто ... на самолёте.  
Ты ча́сто ... в Сиби́рь?  
Он иногдá ... в Литвú.  
Мы все ... во сне.  
Вы рéдко ... на сéвер.  
Пингвины не ... .

#### Плыть

Я ... на остров.  
Ты ... в Австралию.  
Она́ ... в Англию.  
Мы ... на полюс.  
Вы ... на Цейлон.  
Они́ ... в Бразíлию.

#### Плáвать

Я хорошо ....  
Ты ча́сто ... в Петергоф.  
Он ... на корабlé.  
Мы ... в рекé.  
Вы ... в бассéйне.  
Туристы ча́сто ... на Валаам.



#### Бежа́ть

Я ... на рабóту.  
Ты ... домóй.  
Он ... в парк.  
Мы ... на концéрт.  
Вы ... на автóbus.  
Все ... на уróк.

#### Бéгать

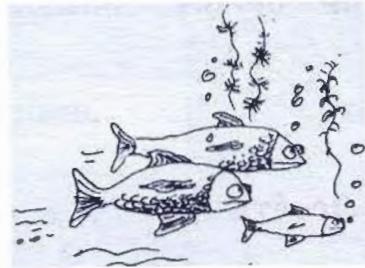
Я бы́стро ....  
Ты ... мéдленно.  
Она́ ... в пárке.  
Мы ... на стадио́не.  
Вы ... кáждое úтро?  
Спортсме́ны ... хорошó.

**Врёмя идёт / бежít / летít! Гóды идút / бегút / летят...  
Как быстро идёт / бежít / летйт врёмя!**

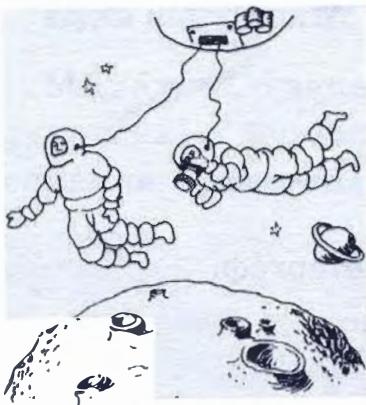
### Задание 227

**Что они́ дёлают?**

**Попугáи ... — Попугáи летáют.**



Рыбы ...; машíны ...; птицы ...; минуты ...; самолёты ...; дождí ...; кораблí ...; люди ... ; яхты ...; ракéты ...; мотоциклы ...; мúхи ...; футболисты ...; пассажиры ...; космонáвты ... .



### Задание 228

**Отку́да, кудá и на чём вы едете / летите / плывёте?**

**Корáбль Петербóрг — Стокгóльм.**

**Я плыву́ на корабlé из Петербóрга в Стокгóльм.**

Самолёт Москá — Женéва, поезд Вóлогда — Санкт-Петербóрг, автобус Нóвгород — Псков, поезд Киéв — Москá, электричка Санкт-Петербóрг — Пáвловск, корáбль Одéсса — Стамбóл, самолёт Рим — Лхáса, поезд Ялта — Минск, корáбль Тáллин — Рýга.



### Задание 229

**Спрашиваем и отвечаем:**

- 1) Вы любите плáвать? Вы хорошо плáваете? Вы плáваете в рекé / в мóре / в óзере / в бассéйне?
- 2) Вы любите бéгать? Вы бы́стро бéгаете? Вы бéгаеете утром? На улице / в пárке / в лесу / на стадионе?
- 3) Вы любите летáть на самолёте? Вы ча́сто летáете на самолёте? Кудá вы летáл послéдний раз?

### Задание 230

**Я дúмаю, э́тот мáльчик бежít на стадион. Я дúмаю, он бéгает ча́сто, может бы́ть, кáждое у́тро.**

- 1) Кудá он ... ? — Не знаю, он кáждое у́тро тут .... (бежáть / бéгать)
- 2) Вы ... на концéрт? — Да, мы кáждую недéлю ... на концéрты. (идти / ходíть)
- 3) Ты ... в Москву на самолёте? Мы оченъ рéдко ... на самолёте. (летéть / летáть)
- 4) Мы ... завтра на дáчу? — Да, мы кáждые выходные ... на дáчу. (éхать / éздить)
- 5) Онí ... на Кипр? — Онí всегда лéтом ... на Кипр. (плыть / плáвать)
- 6) Когда вы ... в Ирлáндию? — А мы тудá ужé .... (летéть / летáть)
- 7) Мы ... в Дáнию на кораблé. — А мы в прóшлом году ... в Норвéгию. (плыть / плáвать)
- 8) Онí ... на вы́ставку? — Онí ужé ... недéлю назáд. (идти / ходíть)
- 9) Ты сейчáс ... в парк? — Нет, я сего́дня ужé .... (бежáть / бéгать)
- 10) Она ... сего́дня в Мýрманск? — Не знаю, она ужé ... в Мýрманск лéтом. (éхать / éздить)

## Гостиница



— Здравствуйте!

— Добрый день!

— У вас есть свободные номера?

— Да, есть. Вас интересуют одноместные или двухместные? На сколько дней?

— Двухместный. На три дня.

— Да, пожалуйста. В номере есть душ и телефон.

— А телевизор?

— Телевизора нет, но там прекрасный вид из окна: на реку и центр города.

— Сколько это стоит?

— Четыреста рублей в сутки. Ваш паспорт, пожалуйста.

— Пожалуйста, вот он.

— Вот бланк, здесь вы пишете фамилию, тут — ваш домашний адрес, а там — дату.

— Так... Готово!

— Вот ваши ключи от номера. Ваш номер 325 (триста двадцать пять), на третьем этаже. Лифт здесь, справа. Завтрак с семи до десяти в кафе на первом этаже.



— Здравствуйте! Я Андрей Платонов.

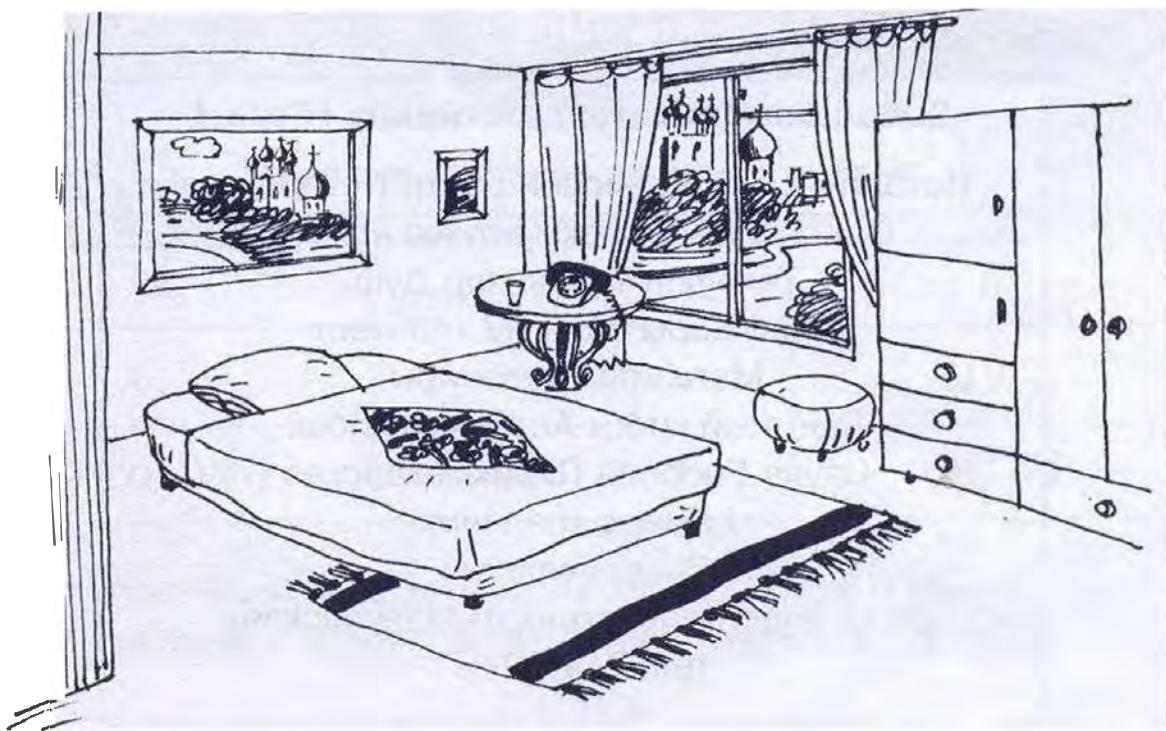
— Добрый день! Вы заказывали номер?

— Да, на прошлой неделе, одноместный.

— Однуминуточку... Да, ваш номер 28, на втором этаже.

— Там есть душ?

— Да, там есть всё: душ, телефон, телевизор и даже холодильник. Пожалуйста, ваш ключ.



**Гóрничная:**

- Вот ваш нóмер. Здесь шкаф, там кровáть, на кровáти одéяло и подúшка, телефон на столé у окнá, а это душ и туалéт.
- Спасíбо. А где у вас ресторáн?
- На послéднем этажé, работает до двенáдцати.
- До сколькý? Тóлько до двенáдцати? Спасíбо.

**Отвечáем на вопросы:**



Вы любите путешéствовать?

Где вы обычно живёте: в гостíнице? у друзéй? Снимáете кóмнату?  
Какíе гостíницы вы бóльше любите: дорогíе или дешёвые,  
большíе юли ма́ленькие, нóвые юли стáрые, стандáртные юли в мéстном  
сти́ле?

Когда вы жíли в гостíнице в послéдний раз? Где это бы́ло?

Какóй у вас был нóмер? Что там бы́ло и чегó нé было?

Какóй был вид из окнá?

Что знáчит для вас «хорóшая» гостíница? А что знáчит «плохáя»?

### Задание 231

**Добро пожаловать в гостиницу «Русь»!**

Исторический и деловой центр Петербурга  
Одно-, двух-, трёхместные номера  
Телефон Телевизор Душ  
Кафе Бары Залы на 150 мест  
Магазины Сувениры  
Газетный киоск Аптекочный киоск  
Сауна Бассейн Парикихерская  
Камера хранения  
Обмен валюты  
ст. м. «Чернышевская» и «Маяковская»  
тел. 314-29-17



Вы работаете в турбюро и рассказываете, что гостиница очень хорошая, а ваш клиент не верит.



**Напишите рекламу вашей гостиницы!**

## Урок 23

**У нас нет дóлларов, но мнóго рубléй.**

m.	n.	f.
-А / -Я	-А / -Я	-Ы / -И
-ОГО/ -ЕГО	-ОГО/ -ЕГО	-ОЙ/ -ЕЙ

Это Пётр Пéрвый. А это лéтний дворéц Петра Пéрвого.  
Это Екатерíна Вторáя. А это дворéц Екатерíны Второй.

### Задание 232

У вас есть чёрная кóшка? — У меня нет чёрной кóшки.

1) У вас есть российский пásпорт? 2) У вас есть стáрая икона? 3) У вас есть минерáльная водá? 4) У вас есть томáтный сок? 5) У вас есть космíческий корáбль? 6) У вас есть rússкая вóдка? 7) У вас есть золотáя медáль? 8) У вас есть krásный флаг? 9) У вас есть чёрная máска? 10) В газéте есть ваш портрéт? 11) У вас есть грузíнское винó? 12) В Москvé есть Нéвский проспéкт?

— Я слýшал, вы ѻщете нóвого кассýра?  
— Да, ѻщем, и нóвого, и стáрого ...



100	сто			
200	двести			
300	триста	400	четы́реста	
500	пятьсот	600	шестьсот	
700	семьсот	800	восемьсот	900
1000	тысяча	1 000 000	миллион	девятьсот



### Задание 233

— Когдá родíлся Пúшкин? (06.06.1799)

— Шестóго ию́ня ты́сяча семьсот девяно́сто девя́того гóда.

Когдá родилíсь?

Иогáнн Себастья́н Бах (31.03.1685); Екатерíна Вторáя (21.04.1729); Чайкóвский (07.05.1840); Наполеóн (15.08.1769); Мэрилýн Монрó (01.07.1926); Достоéвский (30.10.1821); Ноstrадáмус (14.12.1503).

А когдá родилíсь вы?

### GENITIV PLURAL

-ОВ

дом — домóв

отéц — отцóв

néмец — нéмцев

-ЕВ

музéй — музéев

брáтья — бráтьев

ь; ж, ш, ч, щ

-ЕЙ

царь — царéй

врач — врачéй

! бráтья — бráтьев

друзъя — друзéй

-Ø

слóво — слов

-Ø

кни́га — книг

неделя — недель

+ О / Е

окнó — óкон

+ О / Е

сúмка — сúмок

письмó — пíсем

чáшка — чáшек

-ИЙ

упражнéние —

-ИЙ

симфóния —

упражнéний

симфóний

-ЕЙ

móре — морéй

-ЕЙ

ночь — ночьéй

m.	<b>-ОВ</b>	час — часÓВ
m., n., f.	<b>-ЕЙ</b>	рубль — рублÉЙ мóрё — морéЙ ночь — ночьÉЙ плащ — плащÉЙ (Ж, Ш, Щ, Ч)
n., f.	<b>-Ø</b>	кни́га — книг
	<b>+ О / + Е</b>	вíдка — вíлОк чáшкa — чáшЕк о́кно — óкOn
<b>-ие, -ия</b>	<b>-ИЙ</b>	симфóния — симфóнИЙ
<b>-й</b>	<b>-ЕВ</b>	музéй — музéЕВ бráтья [-я] — бráтьЕВ
<b>-ц</b>	<b>-ОВ / ЕВ</b>	отéц — отцÓВ нéмец — нéмцЕВ
<b>! друзья — друзéй; сыновья — сыновéй</b>		
<b>! год — лет; раз — раз; человéк — человéк</b>		

**Adj. -ЫХ / -ИХ:**

<b>нóвыХ домóв</b>	<b>нóвыХ слов</b>	<b>нóвыХ книг</b>
<b>большíХ</b>	<b>большíХ</b>	<b>большíХ</b>

**Волкóв бояться — в лес не ходить!**

Уро  
23

— Скóлько человéк рабóтает в вáшей фíрме?  
— Дúмаю, процéнтов сóрок!



### Задание 234

У вас есть вопросы? — У менé нет вопросов.

- 1) У негó есть друзья?
- 2) У вас есть проблéмы?
- 3) У них есть прýнципы?
- 4) У вас есть трудности?
- 5) У тебя есть докумéнты?
- 6) У них есть талáнты?
- 7) У вас есть пла́ны?
- 8) У вас есть конкурéнты?
- 9) У вас есть отвéты?
- 10) У вас дóма есть кóшки?
- 11) У вас есть часы?
- 12) У вас есть сигарéты?

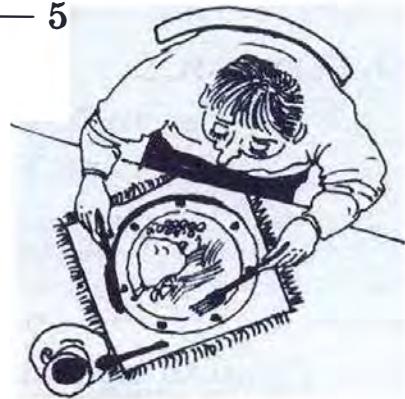
**Сколько, много, мало, несолько, 5, 6, 7, 8 ... + GEN. PL.**



### Задание 235

Сколько здесь (газета)? — 7 — Здесь 7 газет.

- 1) Сколько у вас (чемодан)? — много
- 2) Сколько в городе (житель)? — 5 миллионов
- 3) Сколько (этаж) в вашем доме? — 9
- 4) Сколько (остановка) от дома до центра? — 5
- 5) Сколько в комнате (гость)? — 6
- 6) Сколько на столе (тарелка)? — 6
- 7) Сколько на столе (вилка)? — 6
- 8) Сколько на столе (ложка)? — 6
- 9) Сколько на столе (нож)? — 6
- 10) Сколько на столе (чашка)? — 6
- 11) Сколько (язык) вы знаете? — 8
- 12) Сколько (машина) на улице? — много



### Задание 236

Скучно жить без .....

Невозможно жить без .....

Трудно жить без .....

Легко жить без .....

### Задание 237

1	франк	рубль	крона	марка	доллар
4	франка	_____	_____	_____	_____
12	франков	_____	_____	_____	_____
23	франка	_____	_____	_____	_____
48	франков	_____	_____	_____	_____
681	франк	_____	_____	_____	_____
1322	франка	_____	_____	_____	_____
4878	франков	_____	_____	_____	_____



### Задание 238

Отвечáем: мно́го, ма́ло, не́сколько, 5 и т.д.

- 1) Скóлько (ру́сские словá) вы знаéте?
- 2) Скóлько в мíре (талáнтливые писáтели)?
- 3) Скóлько у вас (интересные кни́ги)?
- 4) Скóлько в гóроде (хоро́шие ресторáны)?
- 5) Скóлько в мíре (чи́стые реки)?
- 6) Скóлько (тропíческие стрáны) вы ви́дели?
- 7) Скóлько (скúчные фильмы) вы смотрéли?
- 8) Скóлько (телефонные номерá) вы помните?



### Задание 239

Вáши пожелáния:

Пусть бúдет мно́го / бóльше: хоро́шей мúзыки, интересных книг...

Пусть бúдет ма́ло / ме́ньше: трúдной граммáтики, телевíзоров...

### ВРЕМЯ

1	2, 3, 4	5, 6, 7, 8...
f. (одна) секúнда	f. (две) секúнды	секúнд
минúта	минúты	минút
недéля	недéли	недéль
m. (оди́н) час	m. (два) часá	часóв
день	дня	дней
месяц	месяца	месяцев
год	года	лет
век	вéка	векóв



Спрашиваем и отвечáем:

Скóлько ме́сяцев в годú? Скóлько секúнд в минúте? Скóлько минúт в чáсе? Скóлько часóв в сутках? Скóлько дней в недéле? Скóлько в годú недéль? Скóлько в годú дней? Скóлько в вéке лет? Скóлько в вéке ме́сяцев?



### Задание 240

В Санкт-Петербургe много (канál, мост), прекрасных старых (дворéц), (парк) и исторических (пáмятник). А ещё в городе много (музéй), в которых вас ждут прекрасные коллéкции (картина) рúсских и инострáнных (худóжник). Есть и музеи—квартиры (писáтель) и (поэт): Пúшкина, Достоéвского, Блóка... В цéнtre гóрода, на Нéвском просpéкте находится Российская национальная библиотéка, одна из пяти сáмых больших в мíре (библиотéка). В ней более тридцатí (миллион) (книга), (журнал), (рукопись).



### Задание 241

1) Длинá Невы́ 74 (киломéтр). 2) Её глубинá 8 (метр), а ширинá 600 (метр). 3) В Петербúрге 86 (рекá и канál). 4) В гóроде 42 (óстров) и 300 (мост). 5) В Петербúрге 2500 больших и маленьких (библиотéка). 6) В гóроде 5 (миллион) (жýтель). 7) В Петербúрге 143 (стадион), 350 (футбольное пóле), 111 (тéннисный корт). 8) В Эрмитáже 15 000 (картина) и 12 000 (скульптура). 9) В гóроде примéрно 1800 (улица) и (проспéкт), 835 (парк) и (сад).

#### Ресторáн «Афродítа»

Атмосфéra прáздника  
Фантастíческие ощущéния  
Романтíческая атмосфéra  
Открыт с 12.00 до 01.00  
Деликатное обслúживание  
Идеáльное място для встречи  
Традíции вкуса

А вы ужé были у нас?

Вы любите ходить в ресторáн?  
 Вы ча́сто хóдите в ресторáн?  
 Какие ресторáны вы бóльше любите: японские, итальянские,  
 францúзские...?  
 Вы любите прóбовать нóвые экзотíческие блю́да? .  
 У вас есть любíмое блю́до? Какóе?



### ждать

я жду	мы ждём
ты ждёшь	вы ждёте
он/она́ ждёт	они́ ждут

- 1) Анtóн ... Áнну. 2) Вчерá онá ... Анtóна. 3) Вы нас .... 4) Дéти ... пáпу. 4) Я ... вас. 5) Ты менá ... ? 6) Мы тебá помним и .... 6) Кто вчерá менá ... ? 7) Вы вчерá ... менá час? 8) Я их не .... 9) Гид ... турíстов. 10) Таксíсты ... пассажíров.



### Ресторáн



Íгорь: — Я приглашаю вас в ресторáн.  
 Свен: — Спасíбо. А когда?  
 Íгорь: — Сегóдня вéчером. Вы мóжете?  
 Свен: — Да, спасíбо! А в какóй?  
 Íгорь: — Тут недалекó есть неплохóй ресторáн. Там  
 хоро́ший интерьéр и рýссская кúхня.  
 Свен: — Отлíчно, менá интересу́ет рýссская кúхня.  
 Йгорь: — Зна́чит, я жду тебá в 7 часóв в ресторáне.



## В ресторáне



- Íгорь: — Дóбрый вéчер.
- Официáнт: — Здрáвствуйте.
- Íгорь: — У вас есть свобóдные стóлики?
- Официáнт: — Да, пожáлуйста. Здесь, у окнá. Вот меню.
- Íгорь: — Спасíбо. Ну, сначáла салáт. Какóй салáт вы выбиráете?
- Свен: — Мóжет быть, из огурцóв и помидóров. Свéжие óвощи — éто óчень полéзно для здорóвья. А что такóе «винегréт»?
- Íгорь: — Ну, в óбщем... это такóй салáт из свéклы, моркóвки, картóшки... там ещé солёные огурцы.
- Свен: — Тогдá вот éтот, из огурцóв, помидóров и сыра.
- Íгорь: — А я хочú «Столíчный». Вы бúдете суп? Мóжет быть, борщ?
- Свен: — Спасíбо, дúмаю, нет. Я не óчень люблю суп.
- Ígorь: — А что вы хотíте на вторóе?
- Свен: — Сейчáс ... Что такóе шашлы́к из осетrá?
- Ígorь: — Это интересно. Шаплýк — сáмое извéстное блюдо кавkáской кúхни. Но на Кавkáзе шашлы́к готовят из барапины, а у нас в Россíи — из свинíны íли иногdá из осетrá.
- Свен: — Отлично! Я хочу шашлы́к из осетrá. А вы?
- Ígorь: — Я бúду котléту по-киевски. Вот идёт наш официáнт.
- Официáнт: — Вы готовы?
- Ígorь: — Да, пожáлуйста, салáт из огурцóв, помидóров и сыра, одýн «Столíчный», шашлы́к из осетrá и котléту по-киевски.
- Официáнт: — Хорошó. А что из напítков? Винó, конья́к, шампáнское, пýво?
- Свен: — Я дúмаю, я бúду пýво. Обычно я пью тёмное пýво, но сейчáс хочу свéтлое. У вас есть рýсское пýво?
- Официáнт: — Да, «Двойнóе золотóе».
- Ígorь: — А я бúду крásное винó, напримéр, «Божолé», и минерáльную вóду.
- Официáнт: — Хорошó, однú минúтку.



**Отвечáем на вопросы:**

Кто кого приглашáет в ресторáн?

Почемú онí идúт в éтот ресторáн?

Почемú Свен любит свéжие óвощи?

Что ещё полéзно для здорóвья? А что — врéдно?

Что такóе «винегréт»?

Какíе салáты онí закáзывают?

Из чегó дéлают шашлык?

Какóе пýво обычно п्�ёт Свен?

Что пьёт егó друг?

Это звонíл мой друг. Он рабóтает в зоопárке.

Это звонíл мой друг, [котóрый] рабóтает в зоопárке.



Это мой друг. Ты вíдел егó на конферéнции.

Это мой друг, [котóрого] ты вíдел на конферéнции.

Это моя нóвая кни́га. Она рассkáзываet о прирóде Сéвера.

Это моя нóвая кни́га, [котóрая] рассkáзываet о прирóде Сéвера.

Это моя нóвая кни́га. Я писáл её три гóда.

Это моя нóвая кни́га, [котóрую] я писáл три гóда.

Это артист. Я рассkáзыval о нём.

Это артист, [о котóром] я рассkáзыval.

Я приглашáю в ресторáн дрúга. Ресторáн назывáется «Кукаráча».

!!! Я приглашáю дрúга в ресторáн, [котóрый] назывáется «Кукаráча».

!? Я приглашáю в ресторáн дрúга, [котóрый] назывáется «Кукаráча».

## Задание 242

- 1) Это дёвушка. Онá любит Йгоря.
- 2) Это дёвушка. Её любит Йгорь.
- 3) Это журнали́ст. Он иска́л нас.
- 4) Это журнали́ст. Мы его́ иска́ли.
- 5) Вот кора́бль. Он плывёт в Ислáндию.
- 6) Вот кора́бль. Мы ви́дели его́ в портú.
- 7) Начина́ется фестивáль. Ты спра́шивал о нём.
- 8) Я был на вы́ставке. Вы говори́ли о ней.
- 9) Я уже слы́шал эту истóрию. Вы сно́ва расскáзываете эту истóрию.
- 10) Ты не пóмнишь телефон? Я дава́л тебе́ этот телефон.
- 11) Я люблю́ эту пéсню. Вы не любите́ эту пéсню.
- 12) Мы покупáем карти́ну. Вы продаёте её.
- 13) Это специали́ст. Без него́ мы не можем рабо́тать.
- 14) Вот моя́ подруга. Я не могу́ жить без неё.

Режиссёр óперы слу́шает но́вую певи́цу. Он спра́шивает дирижёра:

- Вы не зна́ете, какáя это мелóдия?
- Мелóдия, которую игра́ет оркéстр, и́ли мелóдия, которую поёт эта дáма?



прáздник	пост	разрешáть	дохристиáнский
праздновать	цéрковь	угоща́ть	серебро
реце́пт	квас	блю́до	секréт



### Из истóрии рýссской кúхни

Что вы зна́ете о рýссской кúхне? Конéчно, все зна́ют рýсские блины́, икрú, вóдку, щи, борщ... Блины́, напримéр, едят цéлую недéлю во врёмя дрéвнего, ещё дохристиáнского, прáздника Máсленицы, который прáзднуют, когда́ встречают веснú. Блины́ — сýмвол сóлнца. Икрá, и прáвда, традиционный рýсский продúкт, и не только извéстная в мýре чёрная, но и красная, и другíе бóльше дешёвые сортá. Ры́ба тóже игрáла в рýсской кúхне большúю роль, потому что ры́бу всегда любíли



и єщё потому, что цéрковь не разрешáла есть мясо в пост, а это бóльше чем 200 дней в годú. Борщ — однó из любýмых блюд почтý в кáждой рýсской семье, а вот вóдка... В Древней Русí пíли квас, пíво, мёд, а вóдки не знáли. На рýсском сéвере вóдки не было до конца пéрвой мировой войны, и вообще, пíли в России в 1913 годú... тóлько 3 лítра алкогóля в год на человéка.

Традиционно в России, крóме южных райóнов, чёрный хлеб любíли бóльше, чем бéлый. У рýсских всегдá был настоящий кúльт хлéба. Там, где бы́ло ма́ло хлéба, напримéр, в Сибири в начáле колонизáции и в Петербúрге в начáле 18 (восемнáдцатого) вéка люди получáли хлеб бесплатно.

Для встрéчи гостéй в рýсском дóме хлеб и соль кáждый день бы́ли на столé с утра до вéчера. Итальянский путешéственник в середíне 18 вéка писáл, что Москá — едíнственный в мýре гóрод, где у богáтых людéй действíтельно «откры́тый стол», то есть гостéй угощают в любóе врéмя дня, и ёсли хозяин ужé обéдал, то для гóстя дéлали нóвый обéд.

В обычные дни ёли немнóго, напримéр, на завтрак (а завтракали рано, в 4—6 часóв), ёли хлеб и пíли квас, молокó или чай. Обéдали обычно в пólдень, но обéд тóже был не такóй, как сейчáс. Царь Алексéй Михáйлович, отéц Петrá Пéрвого, на обéд ел хлеб и пил немнóго пíва. Но в прáздники на столé дажe у небогáтых людéй бы́ло 15—20 блюд из

мáса, рыбы, овощéй и грибóв, в богáтых домáх — от пятíдесяти до ста блюд. А у рýсского царя моглí обéдать 1000 гостéй, а блюд иногдá было полты́сячи. Борýс Годунóв однáжды 6 недéль угощáл 10 000 человéк в день, и все éли на серебré...

Двадцáтый век — век стандартизáции, но и сейчáс в кáждой рýсской семье есть традициóнные рецéпты и секréты любýмых блюд.

### **Отвечáем на вопросы:**

Какие блюда рýсской кúхни вы знаете? Какие блюда любите?

Какие традициóнные блюда есть в вáшой национальной кúхне?

Что вы знаете об истóрии вáшой национальной кúхни?

Что вы рáньше знали (слышали, читáли) о рýсской кúхне и её истóрии?

А что дўмаете тепéрь?

## Урок 24

### ПОВТОРЁНИЕ

#### Задание 243

идти — ходить

- 1) Куда ты ... ? — Я ... домой.
- 2) Вы ... в кафе? — Нет, мы уже ... в кафе.
- 3) Кто ... на концерт? — Я не люблю ... на концерты.
- 4) Мы ... домой, а куда вы ... ? — Нет, мы ... в кино.
- 5) Ты часто ... на рынок? — Нет, я не люблю ... на рынок.
- 6) Она сейчас ... в бассейн? — Да, она каждую пятницу ... в бассейн.
- 7) Вы любите ... в гости? — Да, я люблю ... в гости. Но сейчас я ... домой.
- 8) Ваш сын уже умеет ... ? — Да, сейчас он ... сюда.

#### Задание 244

ехать — ездить

- 1) Вы сейчас ... на машине? — Да, мы всегда ... на машине.
- 2) Куда вы ... в прошлом году? — Мы ... на Кипр.
- 3) Кто сегодня ... на машине? — Они ... на поезде, а мы ... на машине.
- 4) Он любит ... на мотоцикле. Вчера он ... на озеро, а сегодня ... в Павловск.
- 5) Куда вы ... в этом году? — Мы ... на море. Мы каждое лето ... на море.
- 6) Я люблю ... на велосипеде, но сейчас я спешу и ... на машине.
- 7) Где ты был вчера? — Я ... в Петергоф.
- 8) Ты завтра ... в Киев? — Да, я часто ... в Киев.

### Задание 245

- 1) ... вы ходíли в пятницу? ... вы бы́ли в пятнице? (где / кудá)
- 2) Ты идёшь ... ? Я ужé ... ! (здесь / сюдá)
- 3) Утром я был ... . Когдá мы éдем ... ? (дóма / домо́й)
- 4) Что вы ... ви́дели? Почемú вы ... éдете? (там / тудá)
- 5) Что вы ... ю́щете? Он идёт .... (здесь / сюдá)
- 6) ... вы рабо́таете? ... вы éдете? (где / кудá)
- 7) ... вы éдете отды́хать? ... вы живёте? (где / кудá)
- 8) Я сего́дня ... . Я идú ... . (дóма / домо́й)
- 9) Вы ... живёте? Когдá вы ... éдете? (там / тудá)
- 10) Ты не éдешь ... ? Кто ... ? (здесь / сюдá)

### Задание 246

когó / что?

- 1) Мы слúшаєм (журнали́ст). Мы чýтаєм (газéта).
- 2) Мы слúшаєм (преподавáтель). Мы изучáем (язы́к).
- 3) Вы зна́ете (актрíса). Вы смóтрите (фíльм). Вы зна́ете (актёры).
- 4) Я чита́ю (кни́га). Я понимáю (писáтель).
- 5) Ты лю́бишь (Мо́царт)? Ты слúшаешь (музыка)?
- 6) Студéнт слúшает (профéссор). Профéссор спра́шивает (студéнты).
- 7) Президéонт контролíрует (ситуáция). Вы зна́ете (президéнт)?
- 8) Вы лю́бите (ти́гры)? А ти́гры лю́бят (вы)?
- 9) Родíтели не понимáют (дéти). Дéти не слúшают (родíтели).
- 10) Онí приглашáют (подрúги). Он приглашáет (подрúга).

### Задание 247

- 1) Трудно жить без ...
- 2) Скúчно жить без ...
- 3) Я не могу́ рабо́тать без ...
- 4) Я люблю́ все, кро́ме ...
- 5) Далекó от ... до ...
- 6) Я дéлаю все для ...
- 7) Что вы дéлаете по́сле ... ?
- 8) Хоро́шо, когдá нет ...
- 9) Пло́хо, когдá нет ...

### Задание 248

идти / ходить; ехать / ездить; бежать / бегать; лететь / летать; плыть / плавать

- 1) Футболисты хорошо ... .
- 2) Мы не ... на трамвай.
- 3) Рыбы ... в реке.
- 4) Я ... на берег!
- 5) Мы спешим! Мы ... на урок.
- 6) Мы хотим ужинать. Мы ... на кухню.
- 7) Вы часто ... на балет?
- 8) Этот самолёт сейчас ... в Индию.
- 9) Зимой мы не ... .
- 10) Я сегодня ... в Мадрид.

### Задание 249

Откуда? — из / с

- 1) Студенты идут из университета, с лекции (клуб, концерт, театр, опера, балет, ресторан, музей, экскурсия, экзамен, бар).
- 2) Туристы едут (Англия, море, вокзал, Берлин, запад, город, Восток, гостиница).
- 3) Птицы летят (Африка, юг, озеро, парк, север, река, остров).

Уро  
24

### Задание 250

Сколько?

Вы — царь (президенты, генеральные секретари). Вы рассказываете, кого / чего в ваших странах много, кого / чего мало, нет или сколько: жители, партии, мужчины, женщины, машины, магазины, реки, озера, школы, университеты, рестораны, туристы, горы, леса и т.д.

Я — президент Финляндии. В Финляндии много финнов — 5 миллионов жителей, много лесов, рек и озер. Но у нас мало больших городов, гор и нет жирафов.

### Задание 251

Како́й тра́нспорт лю́бите вы, лю́бят лю́ди в ва́шей странé, лю́ди в Россíи и почему́?

### Задание 252

Вы приглаша́ете тури́стов в но́вую гостíницу и расскáзывае́те, кака́я онá. Тури́сты спра́шивают, что там есть и чегó нет и т.д. Мóжно испóльзовать карточки : душ +, телевизор — и т.д.

### Задание 253

#### Диалóги

**Клиéнт:** Вы ёдете рабóтать далéко (в А́рктику, в Сиби́рь, в Африку) на три гóда и послéдний раз идёте в хоро́ший ресторáн. Что вы закáзывае́те?

**Официáнт:** В ресторáне есть не все блóда, напримéр: «Извинíте, чёрного хлéба нет, но есть чёрная икрá.»

### Задание 254

котóрый

Я расскáзываю истóрию, котóр... расскáзывал мне мой друг Свен, о котóр... вы ужé мнóго знаéте. Он начинáл рабóтать в Болгáрии, в странé, в котóр... я никогдá не был. Он éхал на стáрой машíне, котóр... купíл в Болгáрии, и не мог доéхать до гóрода, до котóр... хотéл. Он éхал мéдленно, потому́ что машíна, на котóр... он éхал, быlá стáрая и потому́ что он пло́хо знал городá и дерéвни, в котóр... никогдá не был. Пóздно вéчером он сно́ва был в том гóроде, из котóр... он начинáл своё путешéствие úтром. Свен тогдá ужé немнóго знал рýсский язы́к, на котóр... он сейчáс говорít хорошó. В Болгáрии тóже все понимáли рýсский язы́к, котóр... они́ изучáли в шкóле. Но когдá он спра́шивал мéстных жýтелей, котóр... встречáл в дорóге, прáвильно он ёдет ѻли нéт, он не понимáл, что они́ отвечáли. Он не знал, что когдá в Болгáрии дéлают жест, котóр... у нас знáчит «нет», то он знáчит «да». А жест, котóр... у нас знáчит «да», у них знáчит «нет». Пóсле э́той истóрии, котóр... он чáсто рассkáзывае́т, Свен всегдá изучáет традíции страны́, в котóр... ёдет.

## Урок 25

**Я люблю рассказывать истории.  
Вчера я рассказал интересную историю.  
Завтра я расскажу ещё одну.**



PERF.  
РЕЗУЛЬТАТ  
(специальный)  
Я нарисовал пять картин.  
Я хочу нарисовать ваш портрет.



\_\_\_\_\_ ... процесс  
Мы вчера долго гуляли.

||| ...  
часто, редко, иногда  
Я редко пишу письма.

Да — Нет  
— Вы читали «Анну Каренину»?  
— Да, читал.

===== параллельно  
Играла музыка, гости танцевали.

писать  
-ЫВА-(-ИВА-)  
подпрыгивать

1 раз (конкретно)  
Мы вчера хорошо погуляли.

начало конец  
Вчера я написал письмо.  
→ | → | → |  
Я прочитал письмо и написал  
ответ.

написать  
ПОДписать

<b>-ВА-</b>	<b>-НА-</b>	<b>-СТА-</b>
-ДА-	узнавАть	вставАТЬ
давАть	я узнаю	я встаю
я даю		

**дать узнатъ встать**

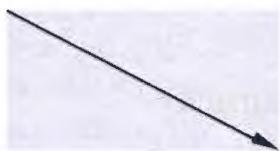
<b>-ЫВА-</b>	<b>-А-</b>	<b>-И-</b>
-ВА-	решАть	решИТЬ
-А-	!!! ПокупАТЬ	купИТЬ

	<b>чита́ть</b>		<b>прочитáть</b>
<b>Вчера</b>	читáл, -а, -и		прочитáл, -а, -и
<b>Сейчас</b>	я читáЮ ты читáЕШЬ онí читáЮТ		
<b>Завтра</b>	я бúду                  мы бúдем ты бúдешь              вы бúдете + INF. читáть он/она бúдет        онí бúдут		я прочитáЮ ты прочитáЕШЬ онí прочитáЮТ



### Задание 255

получать  
расскáзыва́ть  
смотре́ть  
выключать  
продава́ть  
строи́ть  
кончáть  
устава́ть  
обéдать  
отвечáть  
перепи́сывать  
изучáть  
танцева́ть  
выигрывать



переписа́ть  
пообéдáть  
устáть  
выигра́ть  
рассказа́ть  
изучи́ть  
получи́ть  
посмотре́ть  
отвéтить  
потанцева́ть  
кóнчить  
выключи́ть  
продáть  
построи́ть

## Не говори, что дёлал, а говори, что сдёлал!



### Задание 256

**Что ты дёлал вчера́ вёчером? — Я ... энцикlopéдию. Я ... много интересного. (чита́ть — прочитáть)**

**Что ты дёлал вчера́ вёчером? — Я чита́л энцикlopéдию. Я прочитáл много интересного.**

**1) Что вы дёлали вчера́ вёчером? — Я ... письма. Я ... три письма. (писа́ть — написáть)**

**2) Что вы дёлали в дерéвне? — Я ... пейзажи. Я ... 7 пейзажей. (рисовáть — нарисовáть)**

**3) Что вы дёлали вчера́ у Бори́са? — Говори́ли, ... блины. Я ... очень много блинóв. (есть — съесть)**

**4) Что вы дёлали вчера́ на экскúрсии? — Ходи́ли в музéй, смотрéли карти́ны. Мы посмотрéли все карти́ны. (смотретьь — посмотретьь)**

**5) Что вы дёлали вчера́ у Кáти? — Смотрéли альбóмы, ... чай. Я ... 4 чáшки. (пить — выпить)**

**6) Что ты дёлал после работы? — ... продúкты. Я ... картóшку, помидóры, мясо и салáт. (покупáть — купить)**

**7) Что вы дёлали на интервью́? — ... на вопросы. И на все вопросы ... прекрасно. (отвечáть — отвéтить)**

**8) Что дёлал вчера́ ваш муж? — Весь вёчер ... южин. Он ... мясо, салáт и десéрт. (готóвить — приготóвить)**

**9) Что вы дёлали в японском ресторáне? — Мы ... разные экзотíческие блюда. Я ... много интересных блюд. (прóбовать — попрóбовать)**

**10) А что говори́л Йо́рь, когда́ вы обéдали? — Ничегó, прóсто ... анекдóты. Пráвда, он ... не́сколько новых анекдóтов. (расскáзывать — рассказáть)**

- — Мáльчик, что ты рисуешь?
- — Я рисую́ Бóга.
- — Но никто́ не знаёт, какой он!
- — Вот я нарисую́, и все узнают.





### Задание 257

- 1) Вы ужé обéдали? — Нет, спасíбо, я ... потóм, дóма. (пообéдать)
- 2) Вы ещё не получáли дéньги? — Нет, ... в понедéльник. (получить)
- 3) Ты ужé звонíл в Москvý? — Нет, ... вéчером. (позвонить)
- 4) Вы ужé говорýли о поéздке? — Нет, завтра .... (поговорить)
- 5) Вы ужé читáли мою́ статью? — Нет, но обязáтельно .... . (прочитáть)
- 6) Вы смотрéли сегóдня «Нóвости»? — Нет, ... вéчером. (посмотрéть)
- 7) Онý ужé слúшиали éту óперу? — Нет, но обязáтельно .... . (послúшать)
- 8) Ты ужé игрál в éту игрý? — Нет, но обязáтельно .... . (сыгра́ть)
- 9) Онá ужé прóбовала éто блюдо? — Нет, но обязáтельно .... . (попрóбовать; -ова- / -у-)
- 10) Вы ужé спráшивали их, как делá? — Ещё нет, но сейчáс .... . (спроси́ть; с / ш)
- 11) Вы ещё не отвечáли на её письмо? — Нет, но обязáтельно .... . (отвéтить; т / ч)
- 12) Вы рассkáзывали истóрию этого дóма? — Нет ещё, сейчáс .... . (рассkáзать; з / ж )
- 13) Вáша газéта ещё не писáла обо мне? — Нет, но мы обязáтельно .... . (написáть; с / ш)
- 14) Вы ráныше никогдá не покупáли éтот журnál? — Нет, но éтот нóмер я обязáтельно .... . (купíть; п + л)
- 15) Вы ещё не фотографировали éтот дом? — Нет, но обязáтельно .... . (сфотографíровать; ова / у)



### Задание 258

Вы (рабóтать) в суббóту и в воскreséнье? — Нет, .... .

Вы бúдете рабóтать в суббóту и в воскreséнье? — Нет, не бúду.

- 1) Ты (смотрéть) нóвости? — Нет, .... .
- 2) Онá (ходíть) зимóй на лýжах? — Да, .... .
- 3) Дýма лéтом (плáвать) в рекé? — Конéчно, .... .
- 4) Вы (изучáть) rýssкий язы́к в бúдущем годý? — Да, .... .

- 5) Ты (есть) суп? — Нет, ....
- 6) Онí (рабóтать) хорошó? — Я дўмаю, нет, ....
- 7) Мы (танцева́ть)? — Конéчно, ....
- 8) Вы (отвечáть) на вопрóсы? — Нет, ....



### Задание 259

**Спрашиваем и отвечáем:**

- 1) Вы бўдете ходíть на лы́жах?
- 2) Вы бўдете плáвать зимóй?
- 3) Вы бўдете хорошó говорýть по-рўсски?
- 4) Вы бўдете пить вóдку?
- 5) Вы бўдете изучáть японский язы́к?
- 6) Вы бўдете игрáть в казинó?
- 7) Вы бўдете дéлать ошибки?



### Задание 260

(звони́ть — позвони́ть)

- 1) Кáждые выходные я ... в Тáллин, где живёт моя сестrá.
- 2) Но вчera я ... в полночь, и онá ужé спалá.
- 3) Зáвтра я обязáтельно ... ещё раз.

(дéлать — сдéлать)

- 1) Ты всегдá ... из мўхи слонá!
- 2) Сейчáс я понимáю, что вчera ... большúю ошибку.
- 3) На день рождéния я обязáтельно ... хороший подáрок.

(писа́ть — написа́ть)

- 1) Кóстя — гениáльный композíтор, и всегдá ... 3—4 пéсни в день.
- 2) Вчера он ... 8 пéсен.
- 3) Я дúмаю, зáвтра онничегó не ... .

(стрóить — пострóить)

- 1) Он всегдá ... болыпíе пла́ны.
- 2) Больше он ещёничегó не ... .
- 3) Он дúмает, что скóро ... Рай на Землé.

(спра́шивать — спроси́ть)

- 1) Дéти всеё врéмя ... : «Почемý?», «Почемý?», «Почемý?»
- 2) Вчера вéчером мой сын ... , почемý я говорю, что на юге жárко, если в Антарктиде хóлодно.
- 3) Я не зна́ю, о чём он ... зáвтра.

(встречáть — встрéтить)

- 1) Я ча́сто ... Джóна вклúбе.
- 2) Вчера я ходíл в клуб, но егó не ... .
- 3) Мóжет быть, я ... егó зáвтра.

### Задание 261

закáнчивать — закóнчить  
болéть — заболéть  
читáть — прочитáть  
пи́сать — написа́ть  
приглаша́ть — пригласíть  
дúмать — подúмать  
говорíть — сказáть  
объясня́ть — объясníть  
брать — взять  
проси́ть — попроси́ть  
прóбовать — попрóбовать  
начинáть — начáть

рабóтать — порабóтать  
спра́шивать — спроси́ть  
печатáть — напечáтать  
отвечáть — отвéтить  
готóвить — приготóвить  
звони́ть — позвони́ть  
вставáть — встать  
опáздывать — опоздáть  
решáть — решíть  
исправля́ть — испрáвить  
забыва́ть — забы́ть  
понимáть — понять

Привéт! Вы менéй ужé знаете. Я поéт. У менéй, конéчно, есть подруга. Её зовúт Мáша. У Мáши сейчáс нóвая рабóта — она секретáрь в большóй фíрме. Кáждый день она начинáет рабóтать в 9 часóв и закáнчивает в 6. Но позавчera она заболéла и попросíла менéй порабóтать вмéсто неё. Я дóлго дóумал и спросíл её:

— Ты много́го рабóтаешь? Что ты дéлаешь на рабóте?

— Рабóта у менéй простáя. Я рабóтаю на компью́тере, печáтаю докумéнты, читáю и пишú пíсьма, отвечáю на телефонные звонкí, приглашаю клиéнтов в кабинéт... Ну, и еще готовлю кóфе. Ты умеешь готовить кóфе?

— Да, конéчно.

— Ты мóжешь приготóвить вку́сный кóфе?

— Да.

— Ну, тогдá все в порýдке.

Мы еще немнóго подúмали и решíли, что Машá позвонíт на рабóту и скáжет, что она заболéла и не мóжет рабóтать, а вмéсто неё порабóтает её друг, который хоро́шо пишет.

Вы ужé знаете, что обычно я встаю в пóлдень. Но в э́тот день я встал рано, и в 9 часóв 40 минút я был ужé на рабóте.

Шеф спросíл менéй:

— А вы что здесь дéлаете?

И я полчасá объясня́л, кто я и почемú я сего́дня рабóтаю вмéсто Мáши. Она забы́ла позвонить и сказáть, что заболéла. Когдá она не болéет, онаничéго не забываéт. Когдá я все объясни́л, шеф спросíл:

— Почемú вы опоздáли? Она обычно не опáздывала!

Так я начáл рабóтать. На столé бы́ли пíсьма. Я взял и прочитáл пéрвое письмó. Покá я решáл, что отвéтить, позвонíли из другóй компáнии. Незнакóмый гóлос попросíл позвáть шéфа. Я забы́л спросить, кто э́то, и шеф не хотéл отвечáть и сказáл, что егó нет. Ещё он сказáл, что он дóумает, что э́то я заболéл, а не Мáша. Потóм шеф попросíл приготóвить кóфе. Я подúмал, что сейчáс могу исправить ошибку, и приготóвил кóфе, который я люблю. Шеф попробовал и вмéсто «спасибо» сказáл:

— Мáша всегдá готовила кóфе без сахара! Она забы́ла сказáть?!

Я не знал, что дéлать. В э́то вре́мя сно́ва позвонíли. Я решíл, что знаю, что дéлать, и отвéтил, что шéфа сейчáс нет. И сно́ва забы́л спросить, кто э́то!

Шеф решíл закónчить э́тот теáтр абсúрда. Он сказáл:

— Ты не умеешь готовить кóфе, ты не умеешь отвечáть на телефонные звонкí, ты не мóжешь отвéтить на письмó. Э́то я ужé понял. Я не понимáю, что ты вообще умéешь дéлать?

— Я умею писáть. Я поéт. Еще я люблю дóумать, мечтáть.

— Хорошо! Прекráсно! У менéй есть дéло для тебя! ...

Как вы дóумаете, что бы́ло дáльше? Напишите конéц э́той истóрии.



### Задание 262

1. Вы дóлго ... «Áнну Карéину»? — Нет, ... за недéлю. (читáть — прочитáть)
2. Вы дóлго ... éтот торт? — Нет, ... за полторá часá. (готóвить — приготóвить)
3. Он дóлго ... домáшнюю рабóту? — Нет, ... за полчасá. (дéлать — сдéлать)
4. Она дóлго ... éтот портрéт? — Нет, ... за одýн вéчер. (рисовáть — нарисовáть)
5. Ты дóлго ... кни́гу «Фатáльная истóрия»? — Нет, что вы, я ... её за мéсяц. (писáть — написáть)
6. Ты дóлго ... свою биогráфию? — Нет, всё ... за пять минúт. (рассkáзывать — рассказáть)
7. Вы дóлго ... выíставку минималистов? — Нет, она óчень мáленькая. Мы всё ... за час. (смотрéть — посмотрéть)
8. Вы не знаете, дóлго ... éтот дворéц? — Нет, егó ... за три гóда. (стрóить — пострóить)

**Я взял кни́гу на недéлю.** (срок) На скóлько? Accus.

**Я читáл эту кни́гу недéлю.** (процéсс) Скóлько? Accus.

**Я прочитáл эту кни́гу за недéлю.** (результат) За скóлько? Accus.

### Задание 263

- 1) Мы жíли в этом дóме (10 лет).
- 2) Друзъя dáли нам видеокáмеру (недéля).
- 3) В воскресéнье мы (полднá) гулáли в лесú.
- 4) (2 гóда) он написáл нóвый ромáн.
- 5) Вы пострóили éтот дом (3 гóда)?
- 6) Вы мóжете (полчасá) перевестí éти бумáги?
- 7) Мы (вся ночь) спáли и ничегó не вíдели.
- 8) Вы éдете в Швéцию (мéсяц)?
- 9) Я могú выíучить все éти словá (одýн день).
- 10) Я не могú (вся недéля) рабóтать день и ночь!
- 11) Здесь жárко, я хочú (минúтка) откры́ть окнó.

Я бўду здесь ёшё полчаса. Чéрез полчасá я ёду домóй.

Чéрез + Accus.

Его здесь ужé нет? Я вíдел его минúту назáд.

Accus. + назáд.

### Задание 264

- 1) Где же памятник? (недéля) он был здесь!
- 2) (мéсяц) мы бўдем на мóре, и ты не бўдешь думать о работе.
- 3) Когдá вы ходíли на выíставку? — (недéля), в прошлую пятницу.
- 4) Когдá вы начали изучáть язык? — (2 мéсяца).
- 5) Когдá вы решíте, где вы хотíте работать? — (недéля).
- 6) Вы наконéц скáжете, что вы решíли? — Сейчас, (минúта) скажу.
- 7) Вы не пóмните, когда жил Ивáн Грóзный? — Кáжется, ....
- 8) Этот гóрод пострóили (4 тыíсячи лет). — Не мóжет быть, сейчас еще тыíсяча девятьсот девяносто восьмóй год!
- 9) Сначáла вы бўдете зарабатывать полторы тыíсячи, а (полгóда) четы́ре тыíсячи. — Хорошо, я бўду работать (полгóда).
- 10) Если я бўду эконóмить 10 рублéй кáждый мéсяц, (50 лет) у менéй бўдет 6000 рублéй.
- 11) Если кáждый день учíть одно инострáнное слóво, то (5 лет) вы бўдете знать 1826 инострáнных слов.
- 12) (100 лет) в Петербúрге бы́ло 2000 пárков и садóв. Как вы думáете, скóлько пárков бўдет (100 лет)?

девушка редактор оптимíст предлагáть — предложíть  
 блондíнка редакция пессимíзм приглашáть — пригласíть  
 брюнетка автор пожилóй повторя́ть — повторíть  
 сосéдка грúстно тóлстый теря́ть — потеря́ть



### Писáтельница (Из мемуáров редактора)

Секретáрь: — Вас хóчет вíдеть госпожá Маýрина.

Редактор: — Я сейчáс... Однú секúнду...

И вдруг я увиðел пожилóю, тóлстую, бéдно одéтую жéнщину.  
 Редактор: — Извинíте, вы, я дúмаю, мать Áнны Николáевны?

Она грустно улыбнулась.

- Маурина: — Нет, это меня зовут Анна Николаевна Маурина. Я автор рассказов, которые вы печатали.
- Редактор: — Но... Как же так? Я знаю Анну Николаевну...
- Маурина: — Ту брюнетку? Это не Анна Николаевна. Это была неправда. Я сейчас все расскажу. Дело в том, что рассказы писала я. И я очень хотела их напечатать. Нет, не для денег. Я думала, что у меня есть что сказать. Я хотела писать. Я написала три рассказа и предложила их в редакции. Может быть, это были хорошие рассказы, а может быть, плохие. Но редакторы их не читали. Один из рассказов был и у вас. Я спрашивала несколько раз, и каждый раз вы отвечали: «Через неделю!» Наконец, вы ответили «нет». Извините, но вы его не читали, мой рассказ!
- Редактор: — Нет, почему...
- Маурина: — Потому что потом вы его напечатали! И тогда я подумала... Может быть, это была не очень хорошая идея... У меня была соседка, молодая девушка без работы, очень красивая. Это ее вы видели, и... это ее талант вас так интересовал. У нее тоже не было денег, и мы решили: я буду писать, а она — предлагать мой рассказы от своего имени. Вы знаете, портрет автора всегда интересует публику. Особенно такой портрет! И конечно, вас интересовала ее психология! Когда она предложила мой рассказы, вы ответили через три дня! И напечатали рассказы! Конечно: молодая красивая женщина пишет, и вас интересует, о чём она думает. Она всегда рассказывала все детали визитов. Вы говорили: «Вы такая молодая, — откуда вы всё это знаете? Откуда у вас такая философия?» Извините, это ваши слова. Вы знаете, я давно не оптимистка, а она молодая красивая женщина, и от моего пессимизма «её» рассказы были еще интереснее. Всё было хорошо, мы зарабатывали 200 рублей в месяц, я брала сто. Но на прошлой неделе ее пригласили работать в кабаре, там весело и много платят. А я уже написала рассказ и хочу его напечатать. Что делать? Я не могу взять другую девушку... И сейчас, извините, когда вы прочитали рассказы, я думаю, я могу

сказать, что я их написала. Ещё раз извините... Вы можете прочитать эту вещь? Может быть, через неделю?

Редактор: — Почему через неделю? Я прочитаю за три дня!

Маурина: — Может быть, лучше через неделю...

Редактор: — Нет, повторяю: я прочитаю за три дня.

Через три дня она написала: «Я говорила, что лучше через неделю. Маурина». Да, я забыл прочитать её рассказ! Потом... не помню: газетная работа, политика, не было времени... Потом я потерял рассказ.

Недавно я прочитал её рассказ в новом журнале. Вчера я встретил редактора.

Редактор: — Как пишет Маурина?

2-й редактор: — Я думаю, прекрасно! Вы её не видели? Какая красивая блондинка!

Редактор: — Блондинка? Нет, ещё не видел.

(По В. Дорошевичу)

### Отвечаем на вопросы:

- 1) Почему редактор не узнал Маурину?
- 2) Кто на самом деле писал рассказы?
- 3) Почему редактор думал, что автор рассказов — красивая брюнетка?
- 4) Как вы думаете, план Мауриной — это была хорошая идея?
- 5) Почему рассказы «Мауриной» интересовали редакторов?
- 6) Почему редактор не прочитал новый рассказ Мауриной?
- 7) Где редактор снова увидел имя Мауриной?
- 8) Что рассказал редактор другого журнала?

Уро  
25



## Урок 26

Кому́ вы звони́ли? — Я звони́л дру́гу.  
 К кому́ вы ходи́ли? — Я ходи́ла к подру́ге.  
 Сколько вам лет?  
 Мне не хо́лодно.



**Кому? Чему?**

писа́ть — написа́ть  
 покáзыва́ть — показа́ть  
 посыла́ть — послáть  
 говори́ть — сказа́ть  
 рассказы́вать — рассказа́ть  
 давать — дать  
 дари́ть — подари́ть  
 отвечáть — отвéтить  
 вéрить — повéрить

продава́ть — продáть  
 совéтовать — посовéтовать  
 помога́ть — помóчь  
 меша́ть — помеша́ть  
 звони́ть — позвони́ть  
 обеща́ть — пообеща́ть  
 разреша́ть — разрешíть  
 объясня́ть — объясни́ть

m.	n.	f.	pl.
-ому/-ему -у/-ю	-ому/-ему -у/-ю	-ой/-ей -е/-и	-ым/-им -ам/-ям

нóвому дру́гу

нóвому письму́ нóвой подру́ге

нóвым друзья́м  
нóвым подру́гам

### Задание 265

- 2) Антóн рассказál (брат), как он ходíл в góры.
- 3) Я помогú (Татьяна) написáть письмó.
- 4) Ты совéтуешь (Вíктор) изучáть санскрít?
- 5) Я не хочú мешáть (Олéг) игрáть.
- 6) Он дал (мáма) слóво, что бóльше не бúдет так дéлать.
- 7) Мы подárim (Йгорь) собáку.
- 8) Я позвоню (Йра) зáвтра.
- 9) Андрéй сказал (Натáша), что любит её.
- 10) Мы обещáли (преподавáтель) говорýть по-ру́сски.
- 11) Мы разрешáем (сын) гулять, где он хóчет.
- 12) Я хочú показáть (инспéктор), что они́ сдéлали.

### Задание 266

- 1) Онí продаóт эти машíны (клиéнты).
- 2) Сейчáс я покажú (гóсти) фотографíи из Индии.
- 3) Мне нáдо послáть факс (партнёры).
- 4) Я дал фотоаппарат (друзья).
- 5) Ты хóчешь позвонíть (родíteli)?
- 6) Мы купíли эти игру́шки (дéти).
- 7) Почемú они́ разрешáют (собáки) бéгать здесь?
- 8) Преподавáтель рассказал (студéнты) трагикомíческую истóрию.

Уро  
26

### Задание 267

- 
- 1) Комú вы звонíли вéчером? (подrúга)
  - 2) Комú ты ужé рассказал нóвости? (родíteli)
  - 3) Комú Антóн подарíл цветы? (Áнна)
  - 4) Комú Йра обещáла написáть? (друзья)
  - 5) Комú фíрма продаёт домá? (клиéнты)
  - 6) Комú вы говорýте «Дóброве ýтро»? (коллéги)
  - 7) Комú родíteli разрешили гулять? (сын)
  - 8) Комú друзья не дáрят кни́ги? (писáтель)

мне	нам
тебé	вам
ему	им
еи	

### Задание 268

1) Тебé звонíла Áнна. А ты звонíл ... ? 2) Ты менá понимáешь? Э́то всё, что я могú ... сказать! 3) Я понимáю всё, что ты ... объясняешь. 4) Почекмú вы не вéрите? Мы обещáем ..., что всё сдéлаем. 5) Мы вас слúшаляем. Что вы хотéли ... показáть? 6) У менá был день рождéния, и ... подарíли велосипéд. 7) Он не знаeт, что дéлать. Что ты ... посовéтуешь?

	дать	
я дам		мы дадíм
ты дашь		вы дадíте
он/она́ даст		онí дадúт

### Задание 269

1) Ты ... мне рýку? 2) Я не дúмаю, что он ... вам кредит. 3) Когдá вы ... нам отвéт? 4) Что нам ... э́тот контráкт? 5) Е́сли я ... тебé слово, ты мне повéришь? 6) Мы не ... вам гарáнтию, потому что не мóжем её дать. 7) Е́сли вы ... нам информáцию, мы мóжем ... вам прогноз.



### Задание 270

- 1) Какóму худóжнику вы покáзывали картины? (извéстный)
- 2) Какóй дéвушке Андрéй подарíл цветы? (симпатíчная)
- 3) Какýм друзьям вы показáли лéтние фотографíи? (новые)
- 4) Какóму дру́гу вы написáли письмо? (немéцкий)
- 5) Какóй подрúге вы посовéтовали прочитáть ромáн «Áнна Карéнина»? (новая)

6) Какýм студéнтам прóдали билéты на «Лебедíное óзеро»?  
(инострáнныe)

7) Какýм колléгам вы обещáли помóчь? (стáрые)

8) Какóй подrúge вы прочитáли сонéты Шекспíра? (англíйская)

9) Какóму компаньóну вы послáли контráкт? (швéдский)

10) Какóму бráту вы помогáете написáть рассkáз? (млáдшиj)

11) Какóй сестré вы написáли откры́тку ? (стáршая)

### Задание 271

**Мы, купíть, Вíктор, билéт. — Мы купíли Вíктору билéт.**

- 1) Ты, купíть, Лéна, красивые цветы́.
- 2) Я, подарíть, большáя собáка, мáленький мáльчик.
- 3) Мы, дать, кóшка, вкýсная ры́ба.
- 4) Я, подарíть, сестrá, нóвый компьюóтер.
- 5) Ты, показáл, друг, нóвая подrúга.
- 6) Психóлог, объясníть, пациéнт, пробléма.
- 7) Онá, подарíть, подугáй мáма.
- 8) Женá, обещáть, муж, сын.

Dat. + ... -o

Мне	холодно
Тебé	жárко
Емý	хорошо
Ей	плохó
Нам	интересно + inf.
Вам	скúчно
Им	легкó
Антóну	трúдно
Áнне	вéсело
Колléгам	грустно + когда ... (ухóдят гóсти)
Друзъя́м	(не)удóбно



### Задание 272

- 1) (Я) интересно знать, что вы думаете.
- 2) (Вы) здесь удобно?
- 3) (Она) скучно нас слушать?
- 4) (Он) трудно говорить по-русски.
- 5) (Ты) сегодня грустно?
- 6) (Он) там было плохо?
- 7) (Мы) в этом клубе весело.
- 8) (Иван) легко это сделать.
- 9) (Туристы) в декабре было холодно.
- 10) (Ольга) жарко в этой комнате.

### Задание 273

**Нам холодно. — Нам будет холодно. Нам было холодно.**

- 1) Мне неприятно говорить об этом.
- 2) Я думаю, вам интересно.
- 3) Ей скучно вас слушать.
- 4) Тебе здесь удобно?
- 5) Им трудно работать вместе?
- 6) Сергею грустно.
- 7) Ему на экзамене трудно.
- 8) Ире в гостях весело.
- 9) Нам вbane жарко.
- 10) Профессионалам легко это сделать.



### Задание 274

**Сколько вам лет? — Мне 24 года.**

- 1) Сколько лет (Катя)? — (Катя) 28 лет.
- 2) Сколько лет (Ольга)? — (Ольга) 32 года.
- 3) Сколько лет (Свен)? — (Он) 36 лет.
- 4) Сколько лет (ваши дедушки)? — (Мой дедушка) 90 лет.
- 5) Сколько лет (твой сын)? — (Дима) 12 лет.
- 6) Сколько лет (твоя жена)? — Я не знаю, сколько (она) лет.
- 7) Сколько лет (его младший брат)? — (Его младший брат) 38 лет.
- 8) Сколько лет (Владимир)? — (Он) 42 года.



В группе: Сколько вам / ему / ей лет?

Мне ПОНРАВИЛСЯ этот фильм.  
 Мне НРАВИТСЯ этот фильм.  
 Мне ПОНРАВИТСЯ этот фильм.

### Задание 275

Она любит гулять здесь. — Ей нравится гулять здесь.

- 1) Вы любите Петербург.
- 2) Слава очень любит слушать оперу «Парсифаль».
- 3) Я думаю, вам будет интересно читать эту книгу.
- 4) Алла не любит жить в большом городе.
- 5) Людмила говорит, что это прекрасный спектакль.
- 6) Мы ходили на выставку. Выставка очень интересная.
- 7) Я думаю, что изучать русскую грамматику очень интересно.
- 8) Завтра они идут в банный. Мне кажется, там им будет очень хорошо.
- 9) Я не понимаю, почему ты любишь смотреть телевизор.
- 10) Я пробовал это блюдо. Оно очень вкусное.

Dat. +	надо	+ inf.
	нужно	
	можно	
	нельзя	

Завтра у нас экзамен. Нам надо всё выучить.  
 Я очень хочу есть. Мне нужно пообедать.  
 Можно мне позвонить? Где у вас телефон?  
 Он спортсмен. Ему нельзя курить.

	Процесс	Результат
Нáдо Нúжно Хочú	писáть + —	написать + —
Не нáдо Не нúжно Не хочú	писать —	—

«Если я не хочу, я не хочу даже начинать процесс».



### Задание 276

Нáдо открыть окнó. — Не нáдо открывать окнó.

- 1) Нáдо написáть письмó. 2) Нáдо закрыть дверь. 3) Нúжно позвонить Натáше. 4) Я оченъ хочу посмотреть этот фильм. 5) Нáдо продáть мéбель. 6) Нúжно прочитáть эту кни́гу. 7) Нáдо купíть телевíзор. 8) Нáдо сказáть прáвду. 9) Я хочу дать им дéньги. 10) Нúжно объяснítъ, что мы дéлаем. 11) Я хочу выéключить свет. 12) Нáдо рассказать эту историю. 13) Зáвтра нáдо встать в 6 часóв. 14) Нам нáдо встрéтиться.

Мне нúжен телефон.  
Мне нужна машина.  
Мне нúжно пианино.  
Мне нужны дéньги.

### Задание 277

Он хóчет работать. У негó нет работы. — Ему нужна работа.

- 1) Я хочу позвонить. У менé нет телефона.  
2) Ты хóчешь игрáть. У тебя нет пианино.

- 3) Он хóчет пить чай. У негó нет чáшки.  
 4) Онá хóчет откры́ть дверь. У неё нет ключá.  
 5) Мы хотíм éхать на мóре. У нас нет машины.  
 6) Вы хотíте éхать на поезде. У вас нет билéта.  
 7) Онí хотáт купíть дом. У них нет дéнег.  
 8) Антóн хóчет знать врéмя. У негó нет часóв.  
 9) Áнна хóчет гуля́ть зимóй. У неё нет шúбы.  
 10) Писáтель хóчет писáть. У негó нет рúчки.  
 11) Я хочú есть. У менá нет вýлки.  
 12) Онí хотáт посмотréть нóвости. У них нет телевíзора.

Кудá?	Где?	Откúда?
В / НА + Accus.	В / НА + Prep.	ИЗ / С + Gen.
К комú?	У когó?	От когó?
К + Dat.	У + Gen.	От + Gen.

Кудá? К комú?  
в Женéву  
к дрúгу

Где? У когó?  
в Женéве  
у дрúга

Откúда? От когó?  
из Женéвы  
от дрúга



### Задание 278

Кудá и к комú вы éздили? Где и у когó вы бы́ли? Откúда и от когó вы éдете?

Столíца, шеф; Мúрманск, сестrá; Вóлогда, брат; Вашингtóн, президéнт; Рим, páпа; Цюрих, врач; Лóндон, королéва; Москvá, подрúга; Стокгóльм, дирéктор; Гермáния, филóсоф; Тибéт, láма; Антарктида, пингвíн.

## День рождения

Игорь: — Привёт! Дорогая, что ты делаешь в субботу вечером?

Ольга: — Ты что, не помнишь? Мы идём на день рождения к нашему старшему брату.

Игорь: — Именно это я и хотел тебе сказать. Да, к старшему... Более будет уже 42 года! Только нам надо купить подарок.

Ольга: — А ему нравится классическая музыка? Я вчера видела прекрасные диски.

Игорь: — Не думаю. Мне кажется, он никогда не слушал классику.

Ольга: — А может, подарить ему красивую рубашку?

Игорь: — Мы уже дарили ему рубашку. Это будет скучно.

Ольга: — Ну, тогда собаку. Ему будет весело.

Игорь: — А ей будет грустно. Он же всё время ездит из города в город.

Ольга: — Тогда подарим ему фотоаппарат. Или книгу...

Игорь: — Нет, книга у него уже есть.

Ольга: — Я знаю! Подарим ему красивые шахматы! Как тебе нравится такая идея?

Игорь: — Отлично! Красивые шахматы из натурального камня!



### В субботу

Игорь: — Идём? Нас уже ждут. Нам надо купить цветы его жене.

Ольга: — Сейчас, минутку.

Игорь: — Тогда я позвоню им и скажу, что мы опаздываем.

Ольга: — Всё, я иду.

**На улице**

Óльга: — Кудá нам тепéрь идти? Я ужé давнó к ним не ходíла.

Íгорь: — Сейчáс нам напráво, а потóм чéрез парк прáмо к их дóму.

Óльга: — Ну вот, мы на мéсте.

**У Владíмира**

Íгорь: — Здрáвствуй! По-зздрав-ля-ем! Мы желáем тебé мнóго радости, здорóвья, успéхов! А éто наш скрómный подáрок.

Владíмир: — Спасíбо! Но сегóдня нам игрáть нельзя: мне нельзя выйгryывать, потому что ты гость, а тебé — потому что у меня день рождéния! Прошу к столу!

**Отвечáем на вопросы:**

1) К комú идúт в суббóту Íгорь и Óльга?

2) Скóлько Владíмиру лет?

3) Емý нráвится классíческая мúзыка?

4) Почемý Íгорь не хóчет дарítь рубáшку?

5) Почемý онý не дáрят Владíмиру собáку?

6) Что онý емý дáрят?

7) Почемý Владíмиру и Íгорю сегóдня нельзя игрáть в шáхматы?



Какíе подáрки вы дéлаете друзýям? Какíе подáрки дáрят у вас в семье? Какíе подáрки вам бóльше нráвятся: полéзные ýли интересные? Что вам обычно дáрят друзья и родныe? Какý подáрок вам особенно понráвился / не понráвился?

## Урок 27

**Скажите, что вы дёлаете?!**  
**Ой, не спрашивайте!**  
**Я хочу, чтобы вы говорили по-русски.**  
**Давайте потанцуем!**  
**Пусть они работают!**

### ИМПЕРАТИВ:

**Работать — я рабо́таю — рабо́тай! — рабо́тай!, -те!**  
**Говорить — я говорю — говори! — говори!, -те!**  
**Встать — я встáну — встань! — встань!, -те!**

**Мéньше говори, бóльше дéлай!**

#### **Спросить**

я спрошу́	мы спро́сим
ты спро́сишь	вы спро́сите
он/она́ спро́сит	они́ спро́сят

#### **Сказать**

я скажу́	мы скáжем
ты скáжешь	вы скáжете
он/она́ скáжет	они́ скáжут

**Спроси!; Спросите!**

**Скажи!; Скажите!**

- ! Дава́ть — (я даю́) — Да́вай!; Да́вайте!
- ! Встава́ть — (я встаю́) — Вставай!; Вставайте!
- ! Да́ть — (я даю́) — Да́й!; Да́йте!

**Скажи мне, кто твой друг, и я скажу́ тебе, кто ты!**



### Задание 279

**Попросите Сáшу позвонить.** — Сáша, позвони!

- 1) Попросите Антона показать вам город.
- 2) Попросите Александра Петровича не рассказывать эту историю.
- 3) Попросите Аню говорить по-русски.
- 4) Попросите Диму подождать.
- 5) Посоветуйте Нине Александровне прочитать статью.
- 6) Попросите Олю не открывать дверь.
- 7) Посоветуйте Андрею и Юле погулять в парке.
- 8) Попросите Наталью сыграть на пианино.
- 9) Попросите Николая Александровича подписать бумаги.
- 10) Попросите Олега купить билеты.
- 11) Посоветуйте Игорю пригласить Катю.
- 12) Попросите Сашу передать привет жене.



### Задание 280

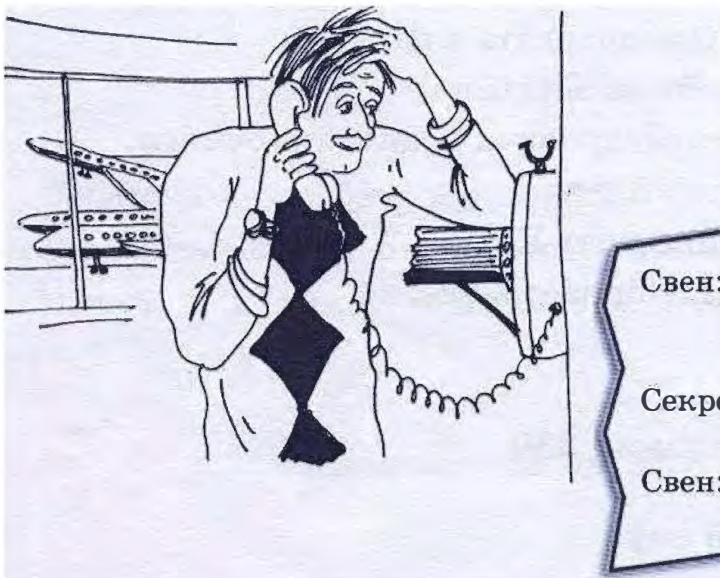
**Помоги ему!** — Не помогай ему!

- 1) Включите свет!
- 2) Закройте дверь!
- 3) Напишите ей письмо!
- 4) Позвоните завтра!
- 5) Расскажите всю правду!
- 6) Посмотрите этот фильм!
- 7) Пригласите гостей!
- 8) Ответьте на вопрос!
- 9) Покажите фотографию!
- 10) Купите билеты!
- 11) Откройте окно!
- 12) Дайте ему ключ!
- 13) Спросите её, что она думает!
- 14) Возьмите деньги!

## Свен ищет свой паспорт

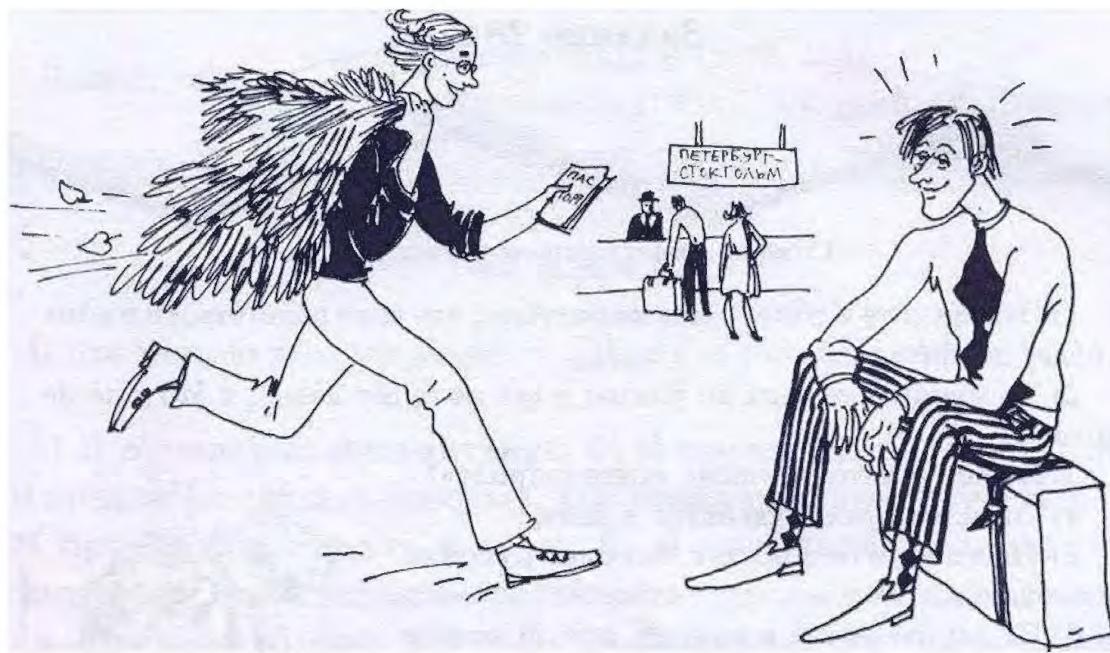


Свен: — Алло! Добрый день, это Свен. Владимира можно?  
 Катя: — Его нет дома. Что ему передать?  
 Свен: — Передайте, что звонил Свен и что я ищу свой паспорт. Я не могу оставить его у вас?  
 Катя: — Я могу посмотреть. Куда вам позвонить?  
 Свен: — Вы не можете мне позвонить. Я в аэропорту. До свидания.



Свен: — Алло, здравствуйте, позовите, пожалуйста, Игоря Петровича!  
 Секретарь: — Он в отпуске. Позвоните через месяц.  
 Свен: — Спасибо, извините. До свидания.

Свен: — Алло, это Ольга? Это Свен. Как хорошо, что ты дома. А Игорь дома? Нет?! Я уже звонил ему на работу, я забыл, что он в отпуске.  
 Ольга: — Что ему передать?  
 Свен: — Скажи, что мне делать? Я не знаю, где мой паспорт. Может быть, он у вас?  
 Ольга: — Ты не звонил в милицию?  
 Свен: — Звонил. Они говорят, что будут искать, а я пока буду жить в России.  
 Ольга: — Так ты всю жизнь будешь жить в России. Игорь будет дома через полчаса и пойдет.  
 Свен: — Да, пожалуйста, пусть пойдет! Я перезвоню через час.



Йгорь: — Аллó! Привéт, Оля!

Ольга: — Привéт, ты где? Тебя ищет Свен, он в аэропортú без пáспорта.  
Бойтся, что всю жизнь бýдет жить здесь.

Йгорь: — Всё в порýдке, я тóже в аэропортú, Свен сейчáс летít домóй и  
передаёт тебе болышóй привéт. Я дал емú пáспорт.

Ольга: — Как éто? Какóй пáспорт? Свой?!

Йгорь: — Почемý свой? Егó пáспорт. Он был у менá в шýбе, в кармáне.  
Пóмнишь, он надевáл шýбу, когда мы ходíли в бáню. А я  
сегóдня смотрю: что éто у менá в кармáне? Ну, я éду в аэропóрт,  
вýжу — дéло плохó: сидít наш друг на чемодáне, грýстный.  
Вокrúг милиционéры хóдят, спрашивают. Ну, я бегú к немú,  
говорю: «Это не вы в rússкой бáне швéдский пáспорт забыли?»  
Милиционéры смотрят на менá, как на идиóта, а Свен глазáм  
своím не вéрит. В óбщем, всё хорошо, пусть летít в Стокгóльм,  
а я éду домóй. Жди!

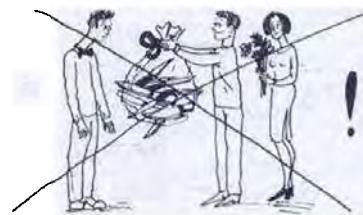
### Отвечáем на вопросы:

- 1) Почемý Свен не мóжет летéть домóй?
- 2) Комý он звонíт?
- 3) Как вы дýмаете, что ещé он мóжет сдéлать в éтой ситуáции?
- 4) Йгорь на рабóте?
- 5) Чегó бойтся Свен? А чегó бойтесь вы?
- 6) Где пáспорт Сvéна?
- 7) Почемý егó пáспорт там?
- 8) Что дéлает Игорь?
- 9) Вы чáсто забывáете эли теряете вéщи?
- 10) Как вы дýмаете, почемý люди теряют вéщи?

## Задание 281

### Совéты инострáнцам в Россíи

- 1) Не свистите в дóме: рýсские считáют, что ёсли свистéть, то в дóме не бýдет дéнег!
- 2) Не менáйте дéньги на úлице: у вас не бýдет дéнег, и это ужé не мýстика!
- 3) Не покупáйте на úлице «антиквариáт»!
- 4) Снимáйте úличную óбувь в дóме!
- 5) Не говорýте мнóго о погóде: рýсские считáют, что éто глóпо.
- 6) Не дарýте ножí и платкí, а ёсли хотíте подари́ть, то возьмíте за них маленькую символíческую плáту.
- 7) Эсли вы хотíте подарить цветы, не дарíте 2, 4, 6, ... штук, подарите лúчше 1, 3, 5, ... , потому что 2, 4 и т.д. приносят на клáдбище.
- 8) Эсли хотíте сказать тост, то говорýте «За здорóвье!», а не «На здорóвье!» — это не по-рýсски.
- 9) Не пéйте пíво после вóдки: бýдет болéть головá.
- 10) Не оставляйте пустые бутылки на столé: стол бýдет пустóй.
- 11) Не пéйте вóду из кráна!
- 12) Не ёпьте хот-дóги, лúчше попробуйте рýсскую кúхню.
- 13) Не ёшьте морóженое на úлице зимóй, вы не рýсские.
- 14) Не курýте в трáнспорте!
- 15) Не опáздывайте в теáтр: вас не пýстят на вáши местá.
- 16) Не игрáйте в «рýсскую рулéтку»!



А какéе совéты вы мóжете дать инострáнцам в Россíи и тури́стам в вáшей странé (в другíх странах)?

Давáй, -те + учíть граммáтику! Imperf. inf.  
поговорíм о любví! Perf. 1st pers. pl. («мы»)



### Задание 282

Я предлагаю выпить кофе. — Давайте выпьем кофе!

- 1) Я предлагаю потанцевать.
- 2) Я предлагаю сегодня отдохнуть.
- 3) Я предлагаю сделать перерыв.
- 4) Я предлагаю приготовить шашлык.
- 5) Я предлагаю гулять в лесу.
- 6) Я предлагаю показать наши фотографии.
- 7) Я предлагаю рассказать, где мы были.
- 8) Я предлагаю посмотреть, что они делают.
- 9) Я предлагаю бегать в парке.
- 10) Я предлагаю изучать индийские танцы.
- 11) Я предлагаю заказать мороженое.
- 12) Я предлагаю поиграть в футбол.
- 13) Я предлагаю рассказывать анекдоты.
- 14) Я предлагаю говорить по-русски.



### Задание 283

Олег хочет играть. — Пусть (он) играет!

- 1) Она хочет позвонить тебе сегодня вечером.
- 2) Они хотят рассказать всю правду.
- 3) Сергей хочет дать интервью.
- 4)安娜 хочет купить собаку.
- 5) Он хочет организовать встречу.
- 6) Директор хочет пригласить вас.
- 7) Вася хочет показать вам проект.
- 8) Ваш партнер хочет всегда выигрывать.
- 9) Катя хочет помочь вам в работе.
- 10) Он не хочет продавать картину.
- 11) Они хотят дать вам шанс.
- 12) Критик хочет послушать вашу музыку.

**Я хочу говорить по-русски. — Я тоже хочу, чтобы вы говорили по-русски.**

**Он говорит, что вы взяли деньги. ≠ Он говорит, чтобы вы взяли деньги.**  
(= уже взяли, денег больше нет)    (= еще надо взять)

1  
2

### Задание 284

Он хóчет мнóго рабóтать. — Я тóже хóчу, чтóбы он мнóго рабóтал.

- 1) Онí хотят дать нам совéт.
- 2) Он хóчет посмогреть наш проéкт.
- 3) Татьяна хóчет написáть письмо.
- 4) Онí хотят показа́ть нам гóрод.
- 5) Я хóчу расска́зать прáвду.
- 6) Он хóчет вам помога́ть.
- 7) Онá хóчет танцева́ть.
- 8) Я хóчу игрáть на пианино.
- 9) Онá хóчет отвéтить на вопро́с.
- 10) Онí хотят пригласи́ть нас в гóсти.
- 11) Онá хóчет приготóвить торт.
- 12) Онí хотят купи́ть билéты.
- 13) Он хóчет нарисо́вать ваш портрéт.
- 14) Онí хотят позвони́ть зáвтра.

### Задание 285

Пётр Вели́кий сказа́л: «Стрóйте гóрод здесь!»

Пётр Вели́кий сказа́л, чтóбы гóрод стрóили здесь.

- 1) Друг сказа́л Исаáку Ньютону: «Дай мне яблоко!»
- 2) Ива́н Грóзный сказа́л гóстю: «Будь как дóма!»
- 3) Акадéмик Пáвлов сказа́л собáкам: «Смотрите внимáтельно на лáмпу!»
- 4) Толстóй говори́л нам: «Читáйте мой кни́ги!»
- 5) Сокráт попроси́л жену́: «Не мешáй мне думáть!»
- 6) Христóс сказа́л: «Вéрьте мне!»
- 7) Заратúстра сказа́л людям: «Любíте жизнь!»
- 8) Марк Авре́лий говори́л: «Человéк, смотри́ в себá!»
- 9) Поэт сказа́л: «Любíте любóвь!»
- 10) Пётр Пéрвый сказа́л: «Гóрод стрóите здесь!»

**Век живý, век учíсь!**



## Урок 28

**Кем вы хотели стать, когда были ребёнком?  
Мы занимаемся спортом с моими друзьями.**

### КЕМ? ЧЕМ?

m.	n.	f.	pl.
-ЫМ/-ИМ	-ЫМ/-ИМ	-ОЙ / -ЕЙ	-ЫМИ / -ИМИ
-ОМ/-ЕМ	-ОМ/-ЕМ	-ОЙ / -ЕЙ (Ь → ЪЮ)	-АМИ / -ЯМИ
нóвым другом	нóвым словом	нóвой подругой (жíзнью)	нóвыми друзьями подругами

**Я пишú ру́чкой.**

**С + кем? чем?** Он гуляет с подругой.

(утром, вечером, ночью, весной, летом, пешком)

(Он смотрел на меня волком = «как волк»)

**Быть, работать, становиться — стать + кем? чем?:**

Она стала балериной, а он хочет быть космонавтом.



**Пасси́в: Дирéктор решáет проблéму → Проблéма решáется дирéктором.**

**Интересовáться, увлекáться, занимáться + кем? чем?:**

Она увлекается балетом. Он интересуется политикой и занимается спортом.



### Задание 286

- 1) С кем вы встречáли Нóвый Год? (мáма, páпа, брат и сестrá)
- 2) Чем увлекáется váша дочь? (мúзыка и литератúра)
- 3) Кем хóчет стать ваш сын? (режиссёр)
- 4) Чем занимáются в váшем инститúте? (эконóмика)
- 5) Чем интересýется Борíс? (полýтика)
- 6) Чем мечтáли стать, когда бы́ли ребёнком? (космонáвтом)
- 7) Чем увлекáется ваш брат? (футбól)
- 8) С кем он не хóчет встречáться? (журнали́сты)



### Задание 287

- 1) Чем он сейчáс интересýется? (антíчное иску́сство)
- 2) Кем стал ваш шкóльный друг? (финáнсовы́й дирéктор)
- 3) С кем обéдает режиссёр? (молодáя актрýса)
- 4) С чем вы менéя поздравляете? (Нóвый Год)
- 5) С кем встречáется дирéктор? (вáжный клиéнт)
- 6) Чем увлекáется твой друг? (классíческая мúзыка)
- 7) Кем рабóтает егó мáма? (глáвный бухгáлтер)
- 8) С кем вы ходíли в музéй? (náши немéцкие гóсти)
- 9) С кем вы хотíте поговорýть? (ваш нóвый рабóтник)
- 10) С кем ты встрéтился на óпере? (твой любíмый актёр)
- 11) Чем ты занимáлся в суббóту? (моý стáрая машíна)
- 12) С кем вы говорíли в пárке? (náши сосéди)

мной	нáми
тобóй	вами
(н)им	(н)ýми
(н)eй	

### Задание 288

1) Э́то Бори́с. Мы с ... вмéсте рабóтаем. 2) Я вас жду. Я хочу́ поговори́ть с ... . 3) Онí идúт сюдá! Я не хочу́ встречáться с ... . 4) Моя́ младшáя сестrá тóже хóчет идти́ танцева́ть. Что мне с ... дéлать? 5) Мы идём на пляж. Вы идёте с ... ? 6) Я люблю́ тебя́. Я хочу́ всегдá быть с ... . 7) Ты мне друг íли нет? Почему́ ты не хóчешь игрáть со ... ? 8) Что с ... ? Вы не хотíте говори́ть об э́том? 9) Ты не хóчешь нам помогáть? Ну, Бог с ... !

**Под, над, пéред, за, рáйдом (с), мéжду + Instrum.**

### Задание 289

Мы живём на второ́м этажé, над кнýжным магазíном. Рáйдом с на́шим дóмом есть небольшóй парк с óзером, а за пárком — нóвый райо́н с болыпíми домáми и ширóкими úлицами. Хорошо, что мéжду на́шим дóмом и э́тим нóвым райо́ном есть парк! Под на́шими óкнами — тíхая úлица, за э́той тíхой úлицей — óзеро мéжду дерéвьями, где мы любим гуля́ть с детьми́ пéред вечéрним чае́м.

- 1) Самолёт летíт ... Атлантическим океáном.
- 2) Нáша машíна стойт в гаражé ... дóмом.
- 3) Я ви́жу ... столом большóю собáку.
- 4) Мы живём ... Москвой и Петербургом.
- 5) ... на́шими óкнами всю ночь кричáли кóшки.
- 6) Как ты дúмаешь, кто стойт ... двéрью?
- 7) Вы любите стоять ... зéркалom?
- 8) Нáдо мыть рúки ... обéдом.
- 9) Магазíн недалекó, ... с на́шим дóмом.
- 10) Вы не спáли ночь ... экзáменом?
- 11) У нас есть кры́ша ... головой.
- 12) Он íщет мéсто ... сóлнцем.

## Встречा одноклассников



- Тáня: — Привéт, Сláва!
- Сláва: — Э́то ты, Тáня? Скóлько лет, скóлько зим!
- Тáня: — Как ты живёшь, чем занимáешься?
- Сláва: — Я пишú книгí для детéй.
- Тáня: — Да что ты! Ты всегдá был большíм оригинáлом.
- Сláва: — Почемú оригинáлом? Э́то логíчно: Булгáков был врачом и писáл о докторáх; Лéрмонтов был офицéром и писáл о герóях, а я был ребёнком и тепéрь пишú книгí о дéтях и для детéй. Всегдá хорошо, когда пíшет специалист. А кем ты работаешь? Я помню, ты всегдá интересовáлась истóрией. Но, кáжется, ты хотéла стать врачом?
- Тáня: — Я стáла психологом. Ты знаешь, мне очень нравится моя рабóта. Я чáсто встречаюсь с интересными людьми...
- Сláва: — Ты замужем?
- Тáня: — Да, за прекрасным человéком. Он поэт.
- Сláва: — Ну и как, не трéдно жить с поэтом?
- Тáня: — Очень интересно, только спит он очень дóлго, а нóчью сидít пíшет. А ты женáт?
- Сláва: — Да, и у менé два сына. А моя женá тоже нóчью не спит: на нéбо смотрит. Она увлекáется астролóгией.
- Тáня: — Пráвда? А чем вы ещé занимáетесь?
- Сláва: — Спóртом. Зимóй — горными лы́жами, а лéтом — альпинíзмом. А что с другíми на́шими одноклáссниками?
- Тáня: — Я иногда встречаюсь с Игорем. Он стал биóлогом и работает в зоопárке.
- Сláва: — А кем стáла Аня Покróвская? Она, кáжется, хотéла стать балерíной?
- Тáня: — Она работает стюардессой. Летáет в разные стрáны, я дóумаю, ей очень нравится. Ещё я встречáлась с Ромáном. Он стал литератúрным критиком.
- Сláва: — Да, он ещé в школе не любил литератúру! А я вíделся с Антóном. Он работает фотóграфом в спортивном журнáле. Ты помнишь, в школе он занимáлся сначáла футбóлом, потом бóксом.
- Тáня: — Да, мы все дóумали, что он бúдет спортсмéном. Ой, извинí, мне порá идти, надо занимáться делáми.
- Сláва: — Мне тóже порá, я идú в магазíн за хлéбом. Я живú сейчас здесь недалекó, вот за э́тым дóмом. Звонí, можем встрéтиться, напримéр, в субботу вéчером.
- Тáня: — Покá!



### Отвечáем на вопросы:

1) Где познакомились Тáня и Слáва? 2) Кем стал Слáва? Как он éто объясняет? 3) Кем хотéла стать Тáня? Чем она интересовáлась? 4) Кем она стáла? Чем ей нráвится рабóта? 5) Чем увлекáется женá Слáвы? Онí занимáются спóртом? 6) Кем хотéла стать Áня и кем она работает? 7) Чем занимáлся Антóн? Кем он стал? 8) Кем вы хотéли стать в дéтстве? 9) Вы занимáлись спóртом? 10) Чем вы интересуе́тесь? Чем увлекáются вáши друзья́?



### Михаíл Васíльевич Ломонóсов

Михаíл Васíльевич Ломонóсов был удивíтельный человéком: сын рыбакá, он стал пéрвым рýсским акадéмиком, занимáлся наўкой и литератúрой, истóрией и иску́сством.

Ломонóсов родíлся 19 (девятнáдцатого) ноябрá 1711 (ты́сяча семьсót оди́ннадцатого) гóда на сéвере Россíи, у берегóв Бéлого мóря. Егó отéц был рыбакóм, и ужé в дéвять лет мáльчик ходíл с ним в мóре. Но Михаíл хотéл учíться, а дéнег в семье нé было, и он решíл идти в Москвú пешкóм; в дорóгу взял 2 кни́ги и 3 рубля́. В Москвé он учíлся



в Славяно-грéко-латíнской акадéмии, где занимáлся древнерýссской и античной культúрой, латíнским и древнегрéческим языкáми. Ломонóсову было ужé 19 лет, а учýлся он вмéсте с маленькими мáльчиками, которые смея́лись над ним.

В январé 1736 (ты́сяча семьсót трíдцать шестóго) гóда Ломонóсов стал студéнтом Санкт-Петербúргской акадéмии. Из Петербúрга он и ещё два студéнта éдут учýться в Гермáнию, в Máрбург. Там рýssкие студéнты сначáла занимáются немéцким языкóм и матемáтикой, потóм — мехáникой, теоретíческой и экспериментáльной фíзики, метафíзики (филосóфией), лóгикой и дáже тáнцами и рисовáнием. В Гермáнии Ломонóсов интересовáлся не тóлько наўками: там он встрéтился с Елизавéтой-Кристíной Цильх, которая стáла егó женóй. Там он стал поéтом: написál первую «Óду на побéду над тúrkами и татáрами...», начал рабóтать над стилистíческой теóрией. Пóзже литератúрные критíки назывáли Ломонóсова «Петróм Великим рýсской литератúры».

В 1741 (ты́сяча семьсót сбрóк пéрвом) годú Ломонóсов вернúлся в Петербúрг и начал рабóтать в Акадéмии, а ужé в 1745 (ты́сяча семьсót сбрóк пáтом) стал профéссором. Он интересуе́тся фíзикой, астронóмиеj и хíмиеj, истóрией и геолóгией. Он занимáется

эксперимéнтами с атмосфéрным элекtriчеством вмéсте с акадéмиком Рíхманом и продолжáет рабóту дáже послé того, как Рíхман был убýт мólнией в хóде эксперимéнтов. Он увлекáется мозáикой: провóдит 4000 эксперимéнтов в химíческой лаборатóрии, а потóм рабóтает над мозайчными картинами.

В 1755 (ты́сяча семьсót пятьдесáт пýтом) годú Ломонóсов публикýет «Граммáтику», закáнчивает рабóту над «Истóрией» и занимáется организáцией Москóвского университéта. Он интересýется не тóлько лéкциями и прогráммами, но дáже обéдами для студéнтов.

С пéрвым рýсским энциклопедíстом случáлись удивýтельные вéщи. Напримéр, одýн раз он увиðел во сне своегó отцá, который лежáл мёртвым на мáленьком óстрове в Бéлом мóре. У Ломонóсова бы́ло мнóго рабóты, и он написáл письмо бráту на сéвер и рассказал в письмé, что он вýдел и где этот óстров. И тéло отцá бы́ло на этом óстрове!

Мóжно ещё мнóго рассkáзывать об этом необычном человéке, но мы хотíм закónчить рассkáз словáми Пúшкина, который назváл Ломонóсова «пéрвым нáшим университéтом».

### Отвечáем на вопросы:

- 1) Где и когда родíлся Михайл Ломонóсов?
- 2) Кем был егó отéц?
- 3) Чем занимáлся Ломонóсов в Москvé?
- 4) Где он учýлся потóм?
- 5) Чем занимáлись рýсские студéнты в Гермáнии?
- 6) Что вы знаéте о жýзни Ломонóсова в Гермáнии? Чем он интересовáлся?
- 7) Когдá он стал профéссором?
- 8) Что вы знаéте о наúчных интересах Ломонóсова?
- 9) Чем занимáлся Ломонóсов в 1755 годú?
- 10) Почемú мы говорýм, что Ломонóсов был удивýтельным человéком?

## Урок 29

Я знаю больше, чем вы.  
Вы знаете меньше меня.

## Comparativ

Это красивый дом.

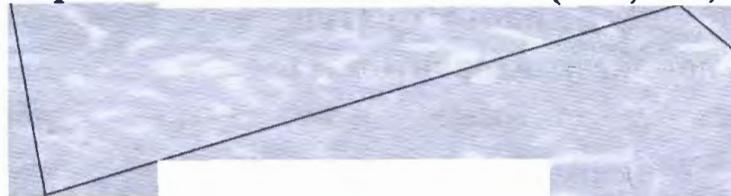
Этот дом более красивый, чем тот.Этот дом красивее, чем тот.

БОЛЕЕ + красивый, -ая, -ое, -ые

БОЛЕЕ + красиво

красив- + -ЕЕ

(-ый, -ая, -ое, -ые; -о)

Этот дом более красивый /  
красивее, чем тот дом.

Compar. + ЧЕМ + NOM.

Этот дом красивее того дома.

Compar. + GEN.



Петербург красивее, чем Москва. = Петербург красивее Москвы.

### Задание 290

- 1) Это холо́дная кóмната, а эта́ ещё ... .
- 2) Это вкúсные ёблоки, а эти́ ещё ... .
- 3) Ольга поёт краси́во, а Татьяна ещё ... .
- 4) Э́тот мотоци́кл е́дет бы́стро, а э́та машíна ещё ... .
- 5) Э́то трóудный вопро́с, а слéдующий бу́дет ещё ... .
- 6) Э́то вáжное дéло, но моё дéло ещё ... .
- 7) У вас симпатíчная учíтельница, но у нас ещё ... .
- 8) Толстóй написáл дли́нный ромáн, а я напишú ещё ... .
- 9) У вас мúдрый президéнт, а у нас ещё ... .
- 10) Да, мы рабóтаем мéдленно, но вы рабóтаете ещё ... .

дорогóй — дорóже (г / ж)  
 дешёвый — дешéвле (в+л)  
 жárко — жárче (к / ч)  
 лёгкий — лéгче (г / ч)  
 молодóй — молóже (д / ж)  
 тóлстый — тóлице (ст / щ)  
 ча́сто — ча́ще (ст / щ)  
 чýстый — чýще (ст / щ)  
 грóмко — грóмче (к / ч)  
 тýхо — тýше (х / ш)

блíзко — блíже  
 большóй / мнóго — бóльше  
 далекó — дáльше  
 высóкий — вы́ше  
 нíзкий — нíже  
 ма́ленький / ма́ло — мéньше  
 хоро́ший — лúчше  
 плохóй — хúже  
 ráно — рáньше  
 поздно — пóзже  
 стáрый — стáрше  
 корóткий — корóче  
 тóнкий — тóньше  
 рéдко — рéже  
 ширóкий — ширé  
 úзкий — úже

**В гостя́х хорошó, а дóма лúчше!**

**Лúчше поздно, чем никогда!**

**Договóр дорóже дénег!**

## Задание 291

Москá бóльше, чем Петербúрг. А Петербúрг?  
Петербúрг мéньше, чем Москá.

1) Россíя ... , чем Австралия. А Австралия? (большóй / ма́ленький)



2) Москá ... Петербúрга на 556 лет. А Петербúрг? (молодóй / стáрый)

3) Говорítъ по-рúсски ... , чем молчáть. А молчáть? (легкó / трúдно)

4) Килогráмм бриллиáнтов ... , чем килогráмм шоколáда. А килогráмм шоколáда? (дорогóй / дешёвый)

5) Хабáровск ... от Москvyí, чем Дúблиn. А Дúблиn? (далекó / близко)

6) Лéтом на Чёрном мóре ... , чем на Бéлом мóре. А на Бéлом мóре? (жárко / хóлодно)

7) Я хожú на рабóту ... , чем в теáтр. А в téатr? (чáсто / рéдко)

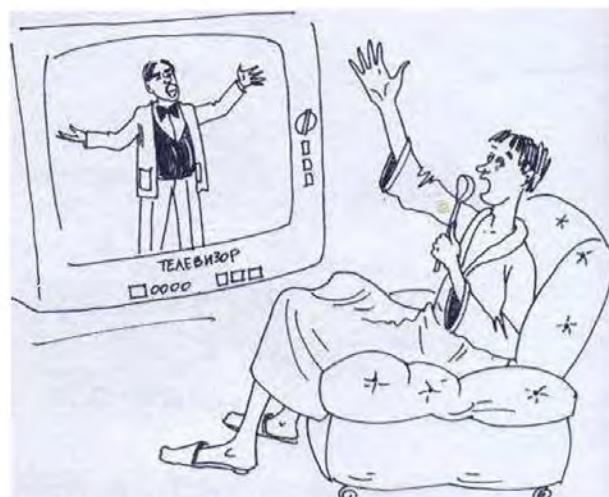
8) Енисéй ... , чем Невá. А Невá? (длíнный / корóткий)

9) Лéтом мы встаём ... , чем сóлнце. А зимóй? (ráно / пóздно)

11) Óперный певéц поёт ... , чем мой сосéд. А сосéд? (хорошó / плохó)

11) Нáша úлица ... , чем наш коридóр. А коридóр? (úзкий / ширóкий)

12) Наш ребёнок играёт ... , чем оркéстр. А оркéстр? (грóмко / тíхо)



Россия — сáмая большáя странá.

### Задание 292

1) Верхоянск — ... холóдный гóрод Сибири. 2) Что вы знаéете о Толстóм, о ... извéстном рýсском писáтеле? 3) Э́то рыба из Байкала, ... глубóкого в мýре óзера. 4) Буддýйский храм в Петербúрге — ... сéверный в мýре и ... болышóй в Еврóпе. 5) Я могú отвéтить на ... слóжный вопрос. 6) Кáжется, мы купíли ... дорогúю машíну! 7) Ты рассказал ... интересную истóрию. 8) Я говорýл с ... большíм специалистом. 9) Онá бýдет ... известной балерíной. 10) Ты говорýшь с ... ýмным человéком!

Кто сáмый извéстный актёр? Какóй фильм сáмый популярный?  
Какóй отдых сáмый лúчший? Какóй гóрод сáмый красíвый? Кто сáмый лúчший писáтель?

### Царь и рубáшка



Одýн царь заболéл. Кáждый день емú бы́ло всё хýже и хýже, и он сказал:  
— Сáмый дорогóй подáрок дам томú, кто мне помóжет!

Дóлго все сáмые лúчшие врачи дúмали, что дéлать. Сáмый стáрый врач сказал:

— Нáдо взять рубáшку сáмого счастлíвого человéка и дать царю — это ему помóжет.

Дóлго искали сáмого счастлíвого человéка и нигде егó не могli найти. Одýн богáче всех, но болéет. Другóй здоровéе всех, но бéдный. У одногó дом лúчше всех, — но говорит, что стáрый. Другóй молóже — но дом ему не нráвится. Нетничéго трудnéе, чем искаль счастлíвого человéка!

Но одýн раз сы́ну царя сказали, что есть одýн человéк, который кáждый вéчер говорит: «Сегóдня порабóтал, поúжинал — бýду спать. Что мне ещё нýжно? Счастлíвый я человéк!»

Сказали сын царя, что нáдо идти к этому человéку, дать ему сáмый дорогóй подáрок и взять егó рубáшку для царя, — онá царю помóжет. Хотéли онý так сдéлать, но не могли: сáмый счастлíвый человéк был такóй бéдный, что у него нé было рубáшки. Так он не получíл от царя сáмый дорогóй подáрок — да он ему и не нýжен...



## Разговóр в школе

Мóжно сказать, что в э́тот день в клáссе бы́ло две áрмии. Нет, это бы́ли не враги. Прóсто онí не понимáли друг дру́га. В однóй áрмии бы́ла высóкая и блéдная учýтельница «шкóлы для дéвочек и мáльчиков». Другáя áрмия бы́ла бóльше. В другóй áрмии бы́ло óколо двадцатí голóв э́тих мáльчиков и дéвочек. Онí сидéли и писáли. А на úлице был жáркий день, светíло сóлнце, в рекé плáвали дéти, и шkóльники слýшали, как онí вéсело кричáли. Как там бы́ло хорошо!

Как онí хотéли бежáть на úлицу, кричáть, игрáть, плáвать в рекé! Но нельзя. Нáдо учýться. В клáссе тíхо. И вдруг Крúгликов спрáшивает:

— А для чегó мы учýмся? — и смóтрит на учýтельницу, и глазá у негó крúглые от страха.

— Стрáнный ты человéк! — отвечáет учýтельница. — Если не учýться, не бúдет культúры...

— Э́то какóй культúры?

— Ну, э́то так трúдно сказать ... Напримéр, кто из вас был в Нью-Йóрке?

— Я бы́ла, — говорит однá дéвочка. Навéрное, в кáждой шkóле живёт чёртик, который «помогáет» так отвечáть.

— Сты́дно лгать, Натáша Пашкóва... Когдá же ты бы́ла в Нью-Йóрке?

— Былá... Позавчérá!

Все знали, что э́то ложь, что позавчérá онá бы́ла, как и сего́дня, в шkóле, и до Нью-Йóрка éхать три недéли.

— Так вот, дéти, в Нью-Йóрке большíе-большиé многоэтáжные домá, трамвáи, элекtriчество, машíны, — и всé э́то культúра. Потому что лю́ди учýлись! А вы знаете, что э́то молодóй гóрод: 100 — 150 лет!

— А что там бы́ло рáньше?

— Рáньше? Рáньше был тёмный лес, в лесú жíли дíкие зvéри: пантéры, вóлки ... Олéни, бизóны, дíкие лóшади .... А епçё там жíли индéйцы, — онí убивáли друг дру́га и бéльх. Что же лúчше: дíкие полá и лéса, где гуляют зvéри и индéйцы и нет домóв и элекtriчества, или ширóкие úлицы, где есть трамвáи и элекtriчество и нет дíких индéйцев? Вот видите, что лúчше — культúра юли такáя дíкая жизнь?

— Тогдá бы́ло лúчше.

— Что!? Ты смотри́, чудáк: ра́ньше бы́ло пло́хо, нé было элекtríчества, вездé бы́ли дíкие звéри и индéйцы, а тепéрь домá, трамвáи, машíны... Когдá же лúчше: тогдá или сейчáс?

— Тогдá.

— Ах ты, Гóсподи! Ну вот ты, Полторáцкий, говорí ты, — когдá бы́ло лúчше: тогдá или сейчáс?

А Полторáцкий смóтрит на учíтельницу и увéренно говорит:

— Ра́ньше лúчше бы́ло.

— О, Бог мой!!! Слизнякóв, Гаврийл!

— Лúчше бы́ло. Ра́ньшее.

— Не ра́ньшее, а ра́ньше! Да что вы, господá, — чёрт зна́ет, что у вас в головé... Сейчáс и домá, и элекtríчество...

— А для чегó домá? — цинíчно спра́шивает тóлстый Фитюкóв.

— Как для чегó? А где же спать?

— А óколо огня? Теплó — спи скóлько хóчешь! И для чегó эти домá!

И он смóтрит на учíтельницу как победитель.

— Но элекtríчества нет, темнó, страшно...

Семён Заволдáев спра́шивает:

— Темнó? А огónь для чегó? А днём всегдá светлó.

— А éсли звéри?

— А éсли у менé есть пистолéт?!

— А éсли индéйцы?

— А мы мóжем дружýть. Есть хоро́шие индéйцы. Напримéр, делавáры, я читáл, бéлых лю́бят.

— А ещé есть мустáнги, они́ бы́стро бéгают.

И ужé все ма́льчики и дéвочки говорíли:

— А у вас в гóроде одногó человéка в лифте убýло!

— А ещé одногó недéлю назáд трамвáй!

— Прóсто в гóроде у вас скúчно — вот и всé!

— Ужásные вы дéти — прóсто вы никогдá нé были в лесý, где дíкие звéри — вот и всé.

— А я былá, — говорит Натáлья Пашкóва, которой «помогáет» шkóльный чёртик.

— Врёт онá, — говорíли вокrúg. — Что ты всё врéмя врёшь и врёшь?!



— Я ві́жу, что вы менѧ не понима ете. Как вы мόжете говоры ть, что ра ньше бы ло лúчше, ёсли сейча  есть и сáхар, и хлеб, и ма сло, и пирóжное, а ра ньшеничего  того нé было.

— Пирóжное!!!

 то был  очень с ильный удр, но у Капитона Кр гликова был отв т:

— А бы ли разные фр кты: анан сы, бан ны — вы их не считаете? Их д аже не покупали, а ёли, сколько хотели. А еще бы ли биз ны, их т оже ёли.

— А еще р еки бы ли, и там ры бы — сколько х очешь!

Учительница б егала, кричала, оп исывала комф орт безопасной городской ж йзни, но де ти не сл ушали ее.  ти две армии абсолютно не понимали друг друга. Культуру атаковали инд йцы, пант ры и баоб бы...

— Пр осто все плохие м альчики, говорила б едная учительница, — любят д кие йгры, вот и вс . А сейча  я спра шиваю девочек... Кл вдия К шкина, как ты д умаешь, когда бы ло лúчше — тогда или сейча ?

Отв т звучит, как удр гро ма.

- Тогдá, — отвечáет блéдная Кóшкина.
- Ну, почемý? Говорí — почемý, почемý?...
- Травá тогдá былá... Я люблю травý... Цветы́ бы́ли.
- Да, — éто Кругликов говорít, как специалýст, — цветóв бы́ло, скóлько хóчешь, и огрóмные, тропíческие.
- А в гóроде цветóв нет. Сáмая плохáя рóза рубль стóбит.
- Ну, Кáтя, а как ты дúмаешь, когдá бы́ло лúчше?
- Тогдá.
- Почемý?!!
- Бизóнчики бы́ли, — тíхо говорит мáленькая дéвочка.
- Какíе бизóнчики?... Ты их вíдела?
- «Вíдела!» — помогáют Пашкóва и её чёртик.
- Я их не вíдела, — прóсто говорит Кáтя Иванéнко. — А онý, я дúмаю, хорóшенькие... Я их люблю...

Специалýст Кругликов дипломатíчноничегó не говорит о мечтé сентиментáльной Иванéнко, а учíтельница отвечáет:

— Ну, хорошó! Если вы такíе — не хочú бóльше разговáривать. Вы сейчáс решáете задáчу.

И все сидéли и решáли, а мáленькая Кáтя Иванéнко всё врéмя дúмала о бизбóне и поéтому решáла до вéчера.

(По А. Авéрченко)



**А как вы дúмаете, тогдá бы́ло лúчше йли сейчáс? Почемý?**

**Что есть сейчáс и чегó нé было тогдá? Что бы́ло тогдá и чегó нет сейчáс?**

**12 плю́сов и мíнусов:**

## Урок 30

Кудá онá пошлá?  
 Откúда вы приéхали?  
 Кудá он улетéл?

Идти — пойти (пошёл, пошлá, пошлó, пошлý)  
 Ехать — поéхать (поéхал, поéхала, поéхало, поéхали)



### Задание 293

Андрéй дóма? — Нет, он пошёл на концéрт.

1) Вы не знаете, где Оля? (вы́ставка) 2) Дíма дóма? (шко́ла) 3) Где сейчáс Борíс? (Москá) 4) Натáша здесь? (бассéйн) 5) Аллó! Позовíте, пожáлуйста, Алексáндра! (рабóта) 6) Вы не знаете, Áня сегóдня дóма? (Нóвгород) 7) Где сегóдня Ивáн? (университéт) 8) Где вáши друзья? (балéт) 9) Вы не знаете, где нáши де́ти? (сад) 10) А где вáши сосéди? (Америка) 12) Где нáша пти́чка? (лес) 13) Где корáбль? (Австралия) 14) Ѝгорь и Оля дóма? (дерéвня)

**PERF.** →

← ! →

**IMPERF.** ⇄

при + ютý (← идти)

при + ходíть

Когдá ты придёшь?

Я всегдá прихожу в 7.

при + ёхать

при + езжáть (← ёздить)

Кто вчера приéхал?

Мой брат. Он приезжáет кáждое воскресéнье.

при + плыть

при + плывáть (← плáвать)

Вчерá приплыл большóй  
корáбль.

Онí приплываюt ча́сто.

К нам пришёл Дед Морóз.

Он прихóдит кáждый год.

**ПРИ** — Каждый год на день рождения ко мне приходят гости.



\* ←

**У** — Мы ушли из дома и забыли взять зонтик.



\* →

**В(о)** — Входите, мы давно вас ждём!



**ВЫ** — Вы выходите на следующей остановке?



**ПЕРЕ** — Здесь можно перейти улицу?



**ПРО** — Мы пробежали 5 километров и очень устали.



Мы прошли мимо рынка и повернули направо.

### Задание 294

Глагóлы с прéфиксом при-

Мы вчера́ ... домо́й в 8 часо́в.

**Мы вчера́ пришли́ домо́й в 8 часо́в.**

- 1) Моя́ сестра́ живёт недалеко́ от гóрода и кáждую суббо́ту ... к нам.
- 2) Я обы́чно ... на рабо́ту в 9 часо́в. 3) Андрéй хоро́шо бéгает и всегда ... пéрвым. 4) Я жду самолёт из Кíєва. Когдá он ... ? 5) Это Дíтер. Он вчера́ ... к нам из Гермáнии. 6) Онá прекрасно плáвает! Вчера́ онá тóже ... пéрвой. 7) Я жду тебя́ зáвтра вéчером. Ты ... ? 8) Тúристы обы́чно ... в Петербúрг на «бéлье нóчи».

### Задание 295

Глагóлы с прéфиксом у-

Вчера́ я ... с рабо́ты пóздно.

**Вчера́ я ушёл с рабо́ты пóздно.**

- 1) Вчера́ у нас бы́ли гóсти. Онí ... в пóлночь. 2) Ива́на Серге́евича на рабо́те нет. Он ... домо́й. 3) Нáши сосéди на недéлю ... из гóрода. 4) Осенью пти́цы ... на юг. 5) Я не могú быть здесь. Я .... 6) Почемú ты ... ? Я хочу́ поговори́ть с тобо́й. 7) Ты хоро́шо бéгаешь, но ты не мóжешь ... от менá! 8) Где машíна? — Анто́н ... на машíне.

### Задание 296

Глагóлы с прéфиксом в-

Я откры́л дверь и ... в кóмнату.

**Я откры́л дверь и вошёл в кóмнату.**

- 1) Я ... в кварти́ру и вклóчил свет. 2) Гóсти ... в кóмнату и сказáли «Дóбрый день!» 3) Пти́ца ... в окнó и не мóжет вы́лететь. 4) Анто́н ... в кафé и уви́дел А́нну. 5) Я ви́дел, как машíна ... в гарáж. 6) Мы не могли ... в автóбус. 7) Ты всегда ... так ти́хо? 8) Я очéнь спешíл и не ..., а ... в кабинéт.

### Задание 297

Глагóлы с прéфиксом вы-

Вы сейчáс ... ?

**Вы сейчáс выхóдите?**

- 1) Кто ... на э́той остановке? 2) Тури́сты сейчáс ... из самолёта. 3) Я не могú ... из дóма. 4) Маши́на ... из гаражá чéрез 10 минút. 5) Дíма ... из кóмнаты и побежáл на úлицу. 6) Когдá вы обýчно ... из дóма? 7) Мы хотíм ... из поéзда! 8) Вчера́ вы ... из дóма пóздно.

### Задание 298

Глагóлы с прéфиксом пéре-

Где мóжно ... úлицу?

**Где мóжно перейtí úлицу?**

- 1) Здесь мóжно ... Нéвский проспéкт? 2) Здесь нельзя ... úлицу!  
 3) Э́то прáвда, что ты мóжешь ... Вóлгу? 4) Мой друзýя ... в другóй гóрод. 5) Пти́цы ... с дéрева на дéрево. 6) Ты очéнь бы́стро ... дорóгу!  
 7) Я обýчно ... дорóгу здесь. 8) В какóй гóрод ... ваш брат?

### Задание 299

Глагóлы с прéфиксом про-

Мы ... мýмо магазíна и вошлí в кафé.

**Мы прошлí мýмо магазíна и вошлí в кафé.**

- 1) Я бы́стро ... 3 киломéтра и устáл. 2) Я кáждый день ... мýмо э́того магазíна. 3) Маши́на ... мýмо нас и поéхала налево. 4) Самолёт ... над дерéвней и лéсом. 5) Я сего́дня ... 500 киломéтров. 6) Мы лю́бим бéгать. Кáждое úтро мы ... 5 киломéтров. 7) Вы хорошо́ плáваете? Вы мóжете ... 4 киломéтра? 8) Почемú он ... мýмо и не посмотрéл на нас?

### Задание 300

Олéг вбежáл в кóмнату. — Олéг выíбежал из кóмнаты.

- 1) Мы выíшли из лéса. 2) Мы приéхали в Кíев. 3) Вы приплýли на бóстров. 4) Он не выíдет из дóма. 5) Мы уéхали на Урál. 6) Колúмб приплýл в Амéрику. 7) Гагáрин улетéл в кóсмос. 8) Волк прибежáл в дерéвню. 9) Гóсти пришлý вéчером. 10) Я прибежáл на концéрт. 11) Ты приплýл из Áрктики. 12) Птицы улетéли из сáда.

### Задание 301

- 1) Мы ... на слéдующей остановке. 2) 10 (Десéтого) январý мы ... из Москvyí, а 15 (пятнáдцатого) ... в Ирку́тск. 3) Мы хотíм ... в Петербúрг. 4) Спортсмéны ... 5 киломéтров и устáли. 5) Это прáвда, что ты ... Байкáл? 6) Вы не знаéте, где здесь мóжно ... úлицу? 7) Почемú вы так рано ... с рабóты? 8) Не ..., я хочу́ ещё поговорить с тобóй! 9) Когдá мы ... на бóстров, мы уви́дели, что там никогó нет. 10) Кудá ... наш попугáй? 11) С юга ... птицы, — знаíт, ... весná. 12) Кáждое úтро я ... из дóма и смотрю на нéбо. 13) ... осень, и птицы .... 14) Мы ... в бассéйн в 6 часóв. 15) Онý ... из Йндии и рассказáли много интересного. 16) Мы ... четы́ре квартáла и ... в большóй стáрый дом. 17) В это врéмя мнóгие rússкие писáтели ... из Россíи. 18) Онá ... из машíны и ... на другúю стóрону úлицы. 19) Открывáйте дверь, гóсти ...!

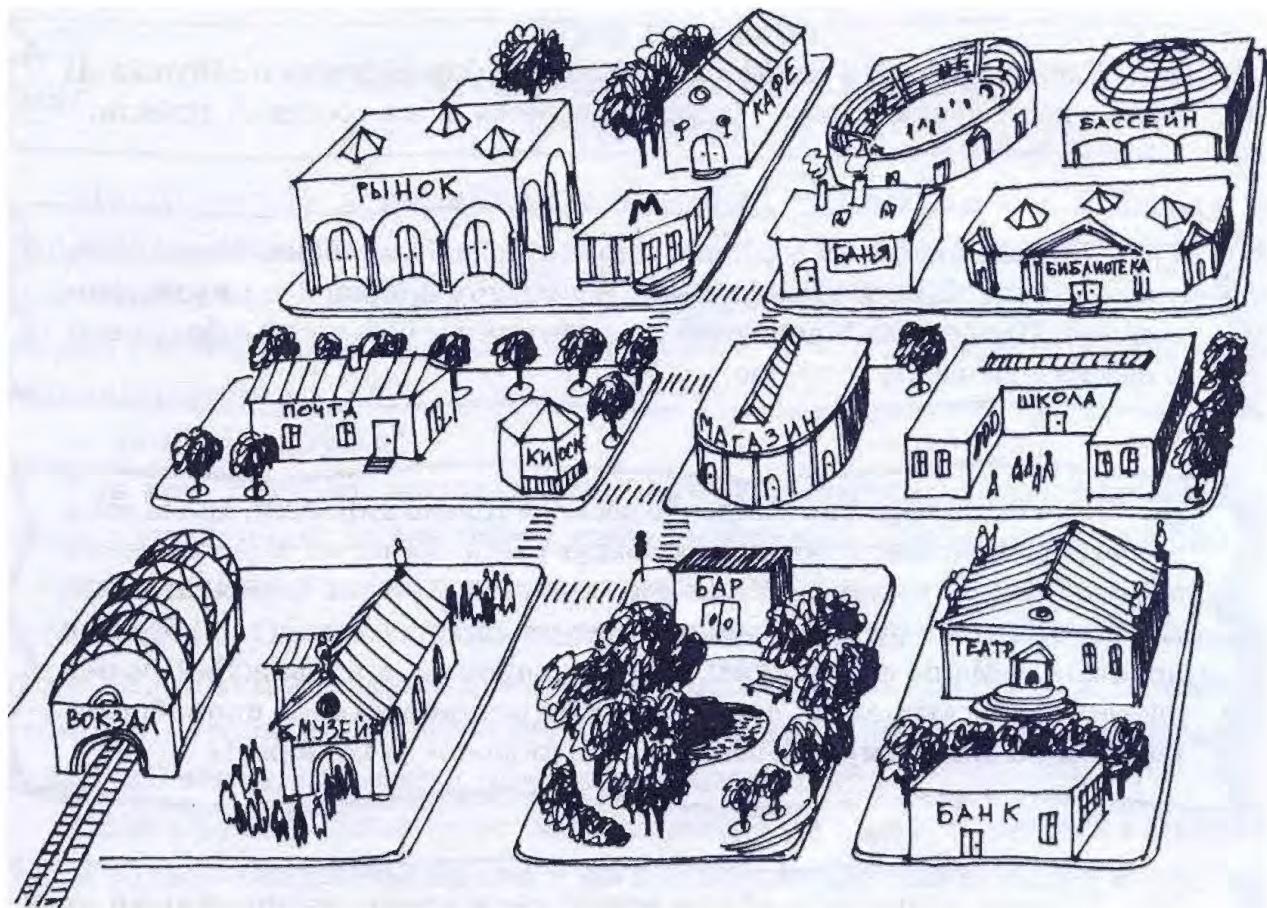


### Задание 302

**Вы в пárке.**

— Как пройтý в теáтр?

— Выходíте из пárка и идítе напráво... Потóм сно́ва напráво. Потóм пройдítе мýмо бáра, перейдítе úлицу, и там уви́дите теáтр.



### Задание 303



Поставьте части русской сказки в правильном порядке.

### Мáшенька\* и Медвéдь

**А** А дом у медвéдя был большóй: большие óкна, большие столы, большие стулья. Что дéлать! Жилá Мáша у медвéдя, обéд ему́ готовила, кóмнаты убира́ла, вóду носи́ла, стирáла, а вéчером скáзки рассkáзывала. А домо́й уйтí не моглá!

**Б** Дóлго Мáша ходíла в лесу́, плáкала, кричáла... Ужé вéчер, страшно Мáше в лесу́. И вдруг вíдит она́ — идёт медвéдь. Говорít медвéдь: «Вот кто бúдет мне дóма помогáть!» И пришли онí к медвéдю в дом.

\* Мáшенька = Мáша, Марíя

**В** Давным-давнó\* в однóй дерéвне жíли-бы́ли дéдушка и бáбушка. И былá у них внúчка Máша — úмная и хорóшая, и все сосéди её любíли.

**Г** Пришёл медвéдь в дерéвню. Вдруг прибежáли собáки. Медвéдь их увíдел, испугáлся и убежáл в лес! А корзíну с Máшой и пирожкáми оставíл. Прибежáла Máша домóй, встрéтилась с бáбушкой и дедушкой и рассказáла им éту истóрию.

**Д** Идёт он по лéсу и не знаёт, что несёт не тóлько пирожкý. Máша тóже в корзíне спрýталась! Обошёл он вокrúг óзера. Хóчет он остановítся и попробовать пирожóк, а Máша емú кричít: «Не ешь пирожóк, я всё вíжу!» Перешёл он чéрез réку. Хóчет он остановítся и попробовать пирожóк, а Máша емú кричít: «Не ешь пирожóк, я всё вíжу!» Прошёл он чéрез лес, вышел из лéса. Хóчет он остановítся и попробовать пирожóк, а Máша емú кричít: «Не ешь пирожóк, я всё вíжу!»

**Е** Хорошó медвéдю, а Máша домóй уйтí хóчет, но медвéдь ей не разрешáет. Нráится емú Máша! Кáждый день медвéдь ухóдит в лес, а Máша дóма ждёт. Вéчером прихóдит медвéдь — а Máша ужé úжин приготовила.

**Е** Одnáжды сосéдские дéвшушки пригласíли Máшу в лес. Пошлá онá в лес, ходíла онá, ходíла, смóтрит — а дéвшушек нет. Перешлá онá чéрез réку, обошлá вокrúг óзера — нет. Звалá онá дéвшушек, звалá — никтó не отвечáет. Потеряла онá дорóгу домóй и не мóжет выйти из лéса!

**Ж** Дúмаеt онá о дéдушке и бáбушке, скучáет, и грúстно ей. Дúмала онá, дúмала, и одnáжды приготовила онá вкýсные пирожкý и говорít медвéдю: «Если ты не хóчешь, чтобы я уходíла, несí эти пирожкý дедушке и бáбушке, а я дóма бýду ждать. Ты потóм прихóди — я úжин приготовлю. «Хорошó!», — отвечáет медвéдь.

\* Давным-давнó = очень давнó



**Фёдор Шаляпин**  
**Из кни́ги «Страны́цы из моéй жýзни»**  
**(Лето 1914)**

Из Лóндона я переéхал в Парíж, чтóбы потóм поéхать в Карлсбáд — отдыхáть и лечýться. Э́то бы́ло 25 ию́ля, и лю́ди на úлицах ужé читáли телегráммы в газéтах. Говорíли о войнé. В э́тот же день я обéдал с извéстным банки́ром и спросíл егó, что он об э́том дúмае́т. Он увéренно сказáл:

— Войны́ не бýдет!

Так вот, говоря́т, что междунарóдную политику дéлают банки́ры, и они́ тóчно зна́ют, бýдут лю́ди дра́ться ю́ли нет. Пóсле э́того разгово́ра я купíл билéты и поéхал в Гермáнию. Но часá чéрез два-три наш поезд остановíлся. Да́льше он не шёл — войнá нача́лась. В Парíж поездá тóже не шли́, и я остáлся с мойми чемодáнами на какóй-то ма́ленькой стáнции. Чтóбы бы́ло лéгче вернúться в Парíж, я откры́л чемодáны и отда́л все вéщи, одéжу и покúпки бéдным лю́дям.

Мелкíх дéнег почемý-то бо́льше нигде нé было. У менé в кармáне бы́ли тóлько банкнóты по сто и по пятьдесáт фра́нков, но их никтó не менéял. В ресторáне, кудá я зашёл пое́сть, менé срáзу спросíли:

— Какие у вас дéньги?

— Францúзские. Вот!

— Извинíте, мы не мóжем дать сда́чи.

Но я очéнь хотéл есть, и предложíл:

— Да́йте кусóк мя́са, буты́лку винá и возьмíте 50 фра́нков за э́то!

Так я обéдал ещé не раз на обра́тном путí в Парíж, кудá я мéдленно шёл пешкóм ю́ли éхал на лошадя́х. Потóм я решíл, что э́то глúпо, и стал приглаша́ть на мой зáвтраки и обéды людéй с úлицы. Я знакóмился с кéм-нибудь, кто, как мне казáлось, хотéл есть, и говорýл с ним минúт пять-дéсять о войнé, а потóм приглаша́л в ресторáн. А так как на сто фра́нков в ма́леньком городкé Фра́нции могут пое́сть и дéсять человéк, то предлагáл новому знакóмому пригласíть на зáвтрак друзéй. Так мы могли «съесть» всю банкнóту.

В Парíже нéрвничали. Немéцкие аэроплáны ужé бросáли бóмбы и прокламáции: «Вели́кая немéцкая а́рмия у дверéй Парíжа!»

— Войдите! — отвечáли францúзы.

Я решíл переплы́ть чéрез Ла-Мáнш в Англию. Но в Калé, в англýйском бюрó, где продавáли билéты, менé спросíли о моéй

национальности, и когда я сказал — русский, извинились и сказали, что не могут продать мне билет, — это линия для граждан Великобритании

Я обратился к английскому консулу с просьбой дать мне пропуск — и получил от него такой же ответ, как в бюро:

— Не могу. Сначала нас интересуют граждане Англии, а потом мы будем работать для союзных наций!

Я подумал:

«Очень удобно быть гражданином государства, которое так внимательно к своим людям!»

И только после просьбы английского посла я получил пропуск.

Мой поезд был последним.

В Англии меня встретили очень хорошо, задавали много вопросов, но я еще не читал газет и ничего не мог сказать. Знакомые англичане предлагали мне остаться в Англии, потому что дорога была опасная, но я решил ехать в Россию.

Когда я получал деньги в английском банке, меня спросили:

— Вам — золотом?

Я удивился — во Франции золота давно уже не было.

— Дайте немногого золотом, — неуверенно попросил я.

— Можете взять всю сумму.

Какой удивительный народ эти англичане!

В сентябрь я приплыл на пароходе в Христианию\*. Осмотрел театр, очень красивый, который построили в честь Ибсена и Бернсона. Их статуи стояли в саду около театра.

Я подумал:

«Они недавно умерли, а памятники уже стоят, хотя норвежцы спокойный народ! А мы, русские, — беспокойные, но у нас еще нет памятников Тургеневу, Достоевскому, Толстому...»

Было видно, что эта маленькая Норвегия — страна большой культуры.

А в Торнёо меня удивила веселая девушка-финка. Она подавала чай в кафе и все время тихо пела странную песню, в которой часто повторяла слово «ауринка». Я спросил: что такое «ауринка»?

— Солнце, — сказали мне.

\* Так раньше назывался город Осло, столица Норвегии.

День был сéрый, шёл дождь, а дéвушка пéла о сóлнце. Э́то понráвилось мне, и я дúмал о ней, когдá éхал в Петербúрг, котóрый ужé называли Петрогráд.

### Отвечем на вопросы:

1) Откуда и куда éхал Шалапин? 2) Когда это было? 3) О чём говорли люди? 4) Почему Шалапин решил éхать в Германию? 5) Расскажите, как он éхал в Париж. 6) Почему было трудно уехать из Франции в Англию? 7) Что удивило Шалапина в Англии? 8) Куда он поехал из Англии? 9) Что он думает о Норвегии и почему? 10) О чём пела девушка в кафе? 11) Что ждал Шалапина в Петербурге?

### Задание 304

Я ... из Лондона в Париж. Из Парижа я хотел ... отдыхть в Карлисбад. Я ... из Парижа, но поезд остановился. Я ... в Париже пешом. Мне было трудно ... из Парижа в Кале. Я ... через Ла-Манш на корабле. В сентябре я ... из Англии в Норвегию, а из Норвегии на поезде ... в Петрогад.

## Урок 31

### ПОВТОРЕНИЕ

#### Задание 305

дéлать — сдéлать

- 1) Что ты дéлал вчérá? — Я ... откры́тки. Я ... 20 откры́ток.  
(писа́ть — написа́ть)
- 2) Что нóвого? — Я ... откры́тку от Кристóфа. Я ча́сто ... откры́тки.  
(получа́ть — получи́ть)
- 3) Ты умéешь ... шашлы́к? — Я всегда́ хорошо́ ... шашлы́к. Недéлю  
назáд я ... прекрасный шашлы́к. (гото́вить — пригото́вить)
- 4) Я полчасá ... твоё письмó. Когда́ я ... егó, я написáл отвéт.  
(чита́ть — прочитáть)
- 5) Мы ... э́тот дом ужé два гóда. Когда́ мы ... егó, мы бúдем здесь  
живь. (стрóить — пострóить)
- 6) Ты óчень ча́сто ... : «Это не моё дéло». Я не понимáю, что ты  
хóчешь ... ! (говори́ть — сказáть)
- 7) Ты люби́шь ... сюрпри́зы? — Да, зáвтра я ... тебé сюрпри́з!  
(дéлать — сдéлать)
- 8) Вы хорошó ... ? — Да, я ужé ... ваш портрéт! (рисовáть —  
нарисовáть)
- 9) Вы ча́сто ... анекдóты? — Да, сейчáс я ... нóвый анекдóт.  
(расскáзыва́ть — рассказáть)
- 10) Мне надо ... в Амéрику! — Ты кáждую недéлю ... в Амéрику!  
(звони́ть — позвони́ть)
- 11) Почемú вы никогдá не ... ? — Хорошó, чéрез 5 минút ... .  
(отвечáть — отвéтить)
- 12) Сегóдня онí ... в пólдень, но обýчно онí ... ráно. (záвтрака́ть —  
позáвтрака́ть)
- 13) В дéтстве я ча́сто ... фíльмы. Когда́ я ... э́тот фíльм, я реши́л  
быть актёром. (смотрéть — посмотрéть)
- 14) У нас есть фrúкты? — Да, я ... фrúкты. Я всегда́ ... фrúкты на  
рынке. (покупáть — кúпить)
- 15) Мы ... в Петербúрг сегóдня úтром. Мы обýчно ... в иúне. Чéрез  
год мы хотíм ... ещё раз. (приезжáть — приéхать)

### Задание 306

Чéрез, назáд, на, за

- 1) Мы приéхали в Россíю ... два мéсяца.
- 2) Э́тот дом пострóили ... три гóда.
- 3) Я бўду дóма ... полчасá.
- 4) Онá вы́шла из дóма два часá ... и пришлá домóй ... час.
- 5) Как вы всё сдéлали ... дeсять минúт?
- 6) Ты мóжешь дать мне рúчку ... минúту? ... минúту я дам её тебé.

### Задание 307

Комý? Чемý?

- 1) Что вы обычно дáрите и комý? Кто и что вам обычно дáрит?
- 2) Комý вы звонýте ча́сто / рéдко / никóгда не звонýте? Кто вам звонít?
- 3) Комý вы пíшете? Кто пíшет вам?
- 4) Кто ю́ли что вам помогáет изучáть язы́к?
- 5) Кто ю́ли что вам мешáет рабóтать / отдыхáть?
- 6) Какíе лю́ди вам нráвятся? А что вам не нráвится?
- 7) Что обещáют дéти родítелям? А родítели дéтям?
- 8) Как вы дúмаете, что нáдо разрешáть дéтям? А что разрешáть нельзя?
- 9) Что вам легкó, а что — трúдно? Когдá вам вéсело, а когдá — грúстно?

### Задание 308

Прошú вас, (дать) мне шанс! — Прошú вас, дáйте мне шанс!

- 1) Пожáлуйста, ( позвонíть) мне вéчером!
- 2) (Летáть) самолётами «Аэрофлóта»!
- 3) Обязáтельно (посмотрéть) сегóдня нóвости!

- 4) (Послúшать), что я расскажú!
- 5) Не (покупáть) эту картíну! — Нет, (купítъ) её!
- 6) (Приходíть) завтра вéчером!
- 7) До свидáния, (приезжáть) ещё!
- 8) (Приготóвить), пожáлуйста, ужин!
- 9) (Уходíть), я не хочú тебя вíдеть!
- 10) (Подарíть) мне собáку, пожáлуйста!

### Задание 309

Кем? Чем?

- 1) С кем вы изучáете рýсский язы́к?
- 2) С кем вы работае́те?
- 3) С кем вы обычно отды́хáете?
- 4) С кем вы любите говори́ть?
- 5) С кем вы гуля́ете?
- 6) Чем вы интересу́етесь?
- 7) Чем увлекáются ваши друзья́?
- 8) Кем вы работе́те?
- 9) Кем вы хотéли стать в детстве?
- 10) Чем вы занимáлись в школе?
- 11) Вы занимáетесь спортом? Какýм?
- 12) Какýми вы хотíте стать?

### Задание 310

- 1) ... бóльше, чем ... .
- 2) ... дорóже, чем ... .
- 3) Я ... чáще, чем ... .
- 4) Мне лéгче ... , чем ... .
- 5) ... мéньше, чем ... .
- 6) ... дешéвле, чем ... .
- 7) ... лúчше, чем ... .
- 8) ... хýже, чем ... .

### Задание 311

при-, у-, в-, вы-, пере-, про-

- 1) За день мы ... ёхали 500 киломéтров.
- 2) Когдá вы обычно ... хóдите на работу?
- 3) Я не знаю, кто ... ходíл в кóмнату.
- 4) Мне грустно, потому что ты ... хóдишь!
- 5) Это прáвда, что вы ... плýли Ла-Мáнш?
- 6) Он вчера не ... ходíл на улицу.
- 7) Мы жíли в Тáллине, а потом ... ёхали в Петербúрг.
- 8) Машина не может ... ёхать из гаражá.
- 9) Гóсти ужé у вас? — Да, они ... хóдят в квартиру.
- 10) Вы можете ... ёхать из города на недéлю?
- 11) Пéрвые птицы ... летáют с юга.
- 12) Сейчáс мы ... езжáем мýмо стáрого гóрода.

### Задание 312

Расскажите биографию интересного человéка (мóжно свою, вы — тóже интересный человéк!)



## Словарь

Русский	Английский	Немецкий	Французский
<b>А</b>			
август	August	August	août
австралиец	Australian	Australier	Australien
автобус	bus	Bus	autobus
автограф	autograph	Autogramm	autographe
автор	author	Autor	auteur
адвокат	lawyer, solicitor	Anwalt	avocat
администратор	administrator	Verwalter	administrateur
администрация	administration	Administration	administration
академия	academy	Akademie	académie
акробат, -ка	acrobat	Akrobat	acrobate
акт	act	Akt	acte
актёр	actor	Schauspieler	acteur
актриса	actress	Schauspielerin	actrice
альбом	album	Album	album
ананас	pineapple	Ananase	ananas
английский	English	englisch	anglais
англичанин	English	Engländer	Anglais
ансамбль	ensemble	Ensemble	ensemble
антiquариат	antiques	Antiquariat	antiquités
античный	antique	antik	antique
апельсин	orange	Apfelsine	orange
апокалипсис	Apocalypse	Apokalypse	Apocalypse
апрель	April	April	avril
аптека	chemist's; drugstore	Apotheke	pharmacie
арабский	Arabic	arabisch	arabe
аргентинец	Argentinean	Argentinier	Argentin
армия	army	Armee	armée
архитектурный	architectural	architektonisch	architectural
астрономия	astronomy	Astronomie	astronomie
атмосфера	atmosphere	Atmosphäre	atmosphère
аэропорт	airport	Flughafen	aéroport
<b>Б</b>			
бабушка	grandmother	Grossmutter	grand-mère
багаж	luggage	Gepäck	bagage
балерина	ballet-dancer	Ballerina	ballerine
балет	ballet	Ballett	ballet
балкои	balcony	Balkon	balcon
банан	banana	Banane	banane
банк	bank	Bank	banque
банкёт	banquet	Bankett	banquet
банкир	banker	Bankier	banquier
бáния	bath house	Badehaus	bains (publics)
барабан	drum	Trommel	tambour

Русский	Английский	Немецкий	Французский
барáнина	lamb	Hammelfleisch	(du) mouton
баскетбóл	basketball	Basketball	basket-ball
бассéйн	swimming pool	Schwimmbad	piscine
батарéйка	battery	Batterie	pile; batterie
бéдный	poor	arm	pauvre
бежáть/бéгать	to run	laufen	courir
без	without	ohne	sans
безопáсный	safe	gefahrlos	sûr
белорúс	Byelorussian	Belorusse	Biélorusse
бéлыЙ	white	weiss	blanc
белъгíец	Belgian	Belgier	Belge
бензíн	petrol; gas	Benzin	essence
бéрег	shore, bank	Ufer, Strand	bord, côte
бесплатно	free (of charge)	gratis	gratuitement
беспокóйный	anxious	unruhig	inquiet
библиотéка	library	Bibliothek	bibliothèque
билéт	ticket	Fahrkarte	billet
биогráфия	biography	Biographie	biographie
биóлог	biologist	Biologe	biologue
биолóгия	biology	Biologie	biologie
бифштéкс	steak	Beefsteak	bifteck
бланк	(fill-in) form	Formular	formulaire
блéдный	pale	blaß	pâle
блíзко	near	in der Nähe	tout près
блин	pancake	Plinse	crêpe
блондíнка	blond, -e	Blonde; Blondine	blond, -e
бlióдо	dish	Gericht	plat
Бог	God	Gott	Dieu
богáтый	rich	reich	riche
болéть/заболéТЬ	to be / fall ill	krank sein / werden	être/tomber malade
больше	more; bigger	mehr; grosser	plus; plus grand
большóй	big	gross	grand
борт	board	Bord	bord
ботанический	botanical	botanisch	botanique
ботинки	boots	Schuhe	souliers
бояться	to be afraid	fürchten	avoir peur
брát	brother	Bruder	frère
брать/взять	to take	nehmen	prendre
бриллиáнт	brilliant	Brilliant	brillant
брюóки	trousers	Hose	pantalon
брюнéт, -ка	brunet, -te	Brünette	brun, -e
бýква	letter	Buchstabe	lettre
бýлочная	baker's	Bäckerei	boulangerie
бульвáр	boulevard	Boulevard	boulevard
бутылка	bottle	Flasche	bouteille
бухгáльтер	accountant	Buchhalter	comptable
бы́стро	fast, quickly	schnell	vite, rapidement
бы́стрый	quick, rapid, fast	schnell	rapide

## Русский

## Английский

## Немецкий

## Французский

to be

sein

être

## В

вáза	vase
вáниа	bath
вáниая	bathroom
ваш	your
вдруг	suddenly
вели́кий	century
велосипéд	great
вérить/повéрить	bicycle
вернúться	believe
верхóм	to come back
вéсело	on horseback
весёлый	funny, jolly
весна	funny, jolly
веснóй	spring
весь	in spring
вéтер	all
вéчер	wind
вечерíника	evening
вéчером	party
вещь (f.)	in the evening
вíдеть	thing
вýлка	to see
вино	fork
ви ногráд	wine
включáть/-йтъ	grapes
вкус	to turn on
вкýсный	taste
вмéсте	tasty
вмéсто	together
вииз/виизў	instead
внимáтельно	down
внук	attentively
внýчка	grandson
вид	granddaughter
водá	view
водítель	water
вóдка	driver
война	vodka
вокzáл	war
волейбóл	station
волк	volley-ball
вóлосы	wolf
вопрóс	hair
вор	question

Vase
Badewanne
Bad, Badezimmer
euer, ihr
plötzlich
Jahrhundert
gross
Fahrrad
glauben
zurückkommen
zu Pferd
lustig
lustig
Frühling
im Frühling
ganz
Wind
Abend
geselliger Abend
am Abend
Sache; Ding
sehen
Gabel
Wein
Weintrauben
einschalten
Geschmack
wohlgeschmeckend
zusammen
statt
nach unten / unten
aufmerksam
Enkel
Enkelin
Aussicht
Wasser
fahrer
Wódka
Krieg
Bahnhof
Volleyball
Wolf
Haare
Frage
Dieb

vase
baignoire, bain
salle de bains
otre
soudain
siècle
grand
vélo
croire
revenir
à cheval
gaiment
gai, joyeux
printemps
au printemps
entier
vent
soir
soirée
le soir
chose
voir
fourchette
vin
raisin
allumer; brancher
goût
de bon goût
ensemble
au lieu de
en bas
attentivement
petit-fils
petite-fille
vue
eau
chauffeur
vodka
guerre
gare
volley-ball
loup
cheveux
question
voleur

Русский	Английский	Немецкий	Французский
<b>восемнáдцать</b>	eighteen	achtzehn	dix-huit
<b>вóсемь</b>	eight	acht	huit
<b>вóсемьдесят</b>	eighty	achtzig	quatre-vingt
<b>воскreséнье</b>	Sunday	Sonntag	dimanche
<b>востóк</b>	east	Ost	est
<b>восьмóй</b>	eighth	der achte	huitième
<b>враг</b>	enemy	Feind	ennemi
<b>врать</b>	to tell a lie	lügen	mentir
<b>врач</b>	doctor	Arzt	docteur
<b>врéмя</b>	time	Zeit	temps
<b>всегдá</b>	always	immer	toujours
<b>всё</b>	all; everything	alles	tout
<b>вставáть/встать</b>	to get up	aufstehen	se lever
<b>встрéча</b>	meeting	Zusammtreffen	rencontre
<b>встречáться/</b> <b>встрéтиться</b>	to meet	sich treffen	se renconter
<b>вторник</b>	Tuesday	Dienstag	mardi
<b>вторóй</b>	second	der zweite	deuxième
<b>входíть/войти</b>	to come in	hereinkommen	entrer
<b>вчера</b>	yesterday	gestern	hier
<b>выбира́ть</b>	to choose	auswählen	choisir
<b>выбор</b>	choice	Auswahl	choix
<b>выигрывать/</b> <b>выиграть</b>	to win	gewinnen	gagner
<b>выключáть/-ить</b>	to turn off	ausschalten	débrancher; éteindre
<b>высóкий</b>	high, higher, above	hoch	haut
<b>вы́ставка</b>	exhibition	Ausstellung	exposition
<b>выходные</b>	week-end	Ausgehtage, Wochenende	jours de repos
<b>Г</b>			
<b>газéта</b>	newspaper	Zeitung	journal
<b>газóвый</b>	gas	Gas-	à gaz
<b>гараж</b>	garage	Garage	garage
<b>гарантíровать</b>	guarantee	garantieren	garantir
<b>геогráфия</b>	geography	Geographie	géographie
<b>геологíческий</b>	geological	Geologisch	géologique
<b>героíческий</b>	heroic	heldenmütig	heroïque
<b>героý</b>	hero	Held	héros
<b>гид</b>	guide	Fremdenführer	guide
<b>гитáра</b>	guitar	Gitarre	guitare
<b>глáвиый</b>	main	haupt-	principal
<b>глаз</b>	eye	Auge	oeil
<b>глубина</b>	depth	Tiefe	profondeur
<b>глубóкий</b>	deep	tief	profond
<b>глúпость</b>	stupid thing	Dummheit	bêtise
<b>говорить</b>	to speak; to say	sprechen; sagen	parler; dire
<b>год</b>	year	Jahre	an, année
<b>голлáндец</b>	Dutchman	Holländer	Hollandais

Русский	Английский	Немецкий	Французский
голлáндский	Dutch	Holländisch	hollandais
головá	head	Kopf	tête
голубóй	blue	blau	bleu
горá	mountain	Berg	montagne
горный	mountain-	Berg-	de montagne
гóрод	city	Stadt	ville
городскóй	city; urban	Stadt-; städtisch	municipal; de ville
горячий	hot	heiss	chaud
господíн	mister	Herr	monsieur
госпожá	missis	Frau	madame
гостíная	living-room	Wohnzimmer	salon
гостíница	hotel	Hotel	hôtel
гость	guest	Gast	invité
готóвить/при-	to prepare; to cook	vorbereiten; kochen	préparer
гриб	mushroom	Pilz	champignon
гром	thunder	Donner	tonnaire
грóмкий	loud	laut	fort (son)
грóмко	loudly, aloud	laut, lauthals	fort (son)
грúппа	group	Gruppe	groupe
грúстный	sad	traurig	triste
грúша	pear	Birne	poire
губернáтор	governor	Gouverneur	gouverneur
гулять/погулять	to go for a walk	spazierengehen	se promener
<b>Д</b>			
да	yes	ja	oui
давáть/дать	to give	geben	donner
давнó	long time ago	seit langer Zeit	il y a longtemps
далекó	far	weit	loin
дарítъ/подарítъ	to give, to present	schenken	offrir, faire cadeau
дáта	date	Datum	date
два	two	zwei	deux
двáдцать	twenty	zwanzig	vingt
двенáдцать	twelwe	zwölf	douze
дверь (f.)	door	Tür	porte
дворéц	palace	Palast	palais
дéвушка	girl	mädchen	jeune fille
девяносто	ninety	neunzig	quatre-vingt-dix
девятнáдцать	nineteen	neunzehn	dix-neuf
девя́тый	ninth	der neunte	neuvième
дéвять	nine	neun	neuf
дéдушка	grandfather	Grossvater	grand-père
декáбрь	December	Dezember	décembre
дéлать/сдéлать	to do, to make	machen	faire
деликатный	delicate	delikat	delicat
деловóй	business	geschäftig	d'affaires
демонстрация	demonstration	Demonstrazion	démonstration
день	day	Tag	jour, journée

Русский	Английский	Немецкий	Французский
день рождения	birthday	Geburtstag	anniversaire
деньги	money	Geld	argent
дерево	tree	Baum	arbre
деревня	village	Dorf	village
десятый	tenth	der zehnte	dixième
дέсять	ten	zehn	dix
детектив	detective story	Krimi	roman policier
дети	children	Kinder	des enfants
детская	nursery	Kinderzimmer	chambre d'enfants
дешёвый	cheap	billig	bon marché
джаз	jazz	Jazz	jazz
диван	sofa	Sofa	canapé
диета	diet	Diät	diète
дикий	wild	wild	sauvage
дипломат	diplomat	Diplomat	diplomate
директор	director	Direktor	directeur
диск	disc	Disk, Platte	disque
дискуссия	discussion	Diskussion	discussion
длина	length	Länge	longueur
длинный	long	lang	long
для	for	für	pour
днём	during the daytime	am Tag, tagsüber	le jour
до	till	bis	jusqu'à
Добро пожаловать!	Welcome!	Willkommen!	Soyez le bienvenus!
дождь (м.)	rain	Regen	pluie
документ	document	Dokument	document
долго	for a long time	lange	longtemps
дома	at home	zu Hause	à la maison
дом	house	Haus	maison
домашний	domestic	häuslich	domestique
дорога	road	Weg	chemin
дорогой	dear; expensive	teuer	cher
До свидания!	Good bye!	Auf Wiedersehen!	Au revoir!
дочь	daughter	Tochter	fille
древний	ancient	alt	ancien
друг	friend	Freund	ami
другой	other; different	andere	autre
дружба	friendship	Freundschaft	amitié
дружить	to be friends	befreundet sein	être amis
думать/подумать	to think	denken	penser
душ	shower	Dusche	douche
дядя	uncle	Onkel	oncle
<b>Е</b>			
европеец	European	Europäer	Européen
ежедневный	daily	täglich	quotidien
есть/съесть	to eat	essen	manger
ехать/ездить	to go by transport	fahren	aller (par transport)

Русский	Английский	Немецкий	Французский
ещё	still; also	noch	encore; aussi
<b>Ж</b>			
жárко	hot	heiss	chaud
ждать	to wait	warten	attendre
женá	wife	Frau	femme
жéицина	woman	Frau	femme
жёлтый	yellow	gelb	jaune
жизнь (f.)	life	Leben	vie
жýтель	inhabitant	Bewohner	habitant
жить	to live	wohnen; leben	habiter, vivre
журнáл	magazine	Zeitschrift	revue
журналýст	journalist (m.)	Journalist (m.)	journaliste (m.)
журналистка	journalist (f.)	Journalist (f.)	journaliste (f.)
<b>З</b>			
забыváть/забыть	to forget	vergessen	oublier
завóд	factory	Werk	usine
záвтра	tomorrow	morgen	demain
záвтрак	breakfast	Frühstück	petit déjeuner
záвтракать	to have breakfast	frühstücken	pr. son petit déjeuner
загорáть	to sunbath	sich sonnen	se hâler
закáзыва́ть/ зака́зать	to order; to book	bestellen	commander; réserver
закáнчиваться/ закóнчить	to finish	beenden	finir
закрыváть/закры́ть	to close	zumachen	fermer
закýска	starter	Vorspeise	hors d'heuvre
зал	hall	Halle	salle
занавéска	curtain	Gardine	rideau
занимáться	to take up; to do	treiben; machen	s'occuper; pratiquer
зáпад	west	West	ouest
зарабáтывать	earn	verdienen	qagner
звать	to call	nennen, heissen	appeler
звои́ть/позвонíть	to phone	anrufen	téléphoner
здесь	here	hier	ici
здороvье	health	Gesundheit	santé
Здрáвствуйте!	Hello!	Guten Tag!	Bonjour!
зелёный	green	grün	vert
зéркало	mirror	Spiegel	miroir
зимá	winter	Winter	hiver
зимóй	in winter	im Winter	en hiver
знакомиться	to make the acquaintance	kennenlernen	faire connaissance
знакомый	familiar	bekannt	connu
знать	to know	wissen, kennen	savoir, connaître
значить	to mean	bedeuten	signifier
золотóй	golden	golden	d'or

Русский	Английский	Немецкий	Французский
зонтик зоопарк	umbrella zoo	Schirm Zoo	parapluie zoo
<b>И</b>			
играть/сыграть	to play	spielen	jouer
идея	idea	Idee	idée
идти	to go; to walk	gehen	aller; marcher
известный	well-known	bekannt	connu
Извините!	Excuse me!; Sorry!	Entschuldigung!	Excusez-moi!; Pardon!
изучать	icon	studieren, lernen	étudier
икона	to study / to learn	Ikone	icône
икра	caviar	Kaviar	caviar
имя	(first) name	Vorname	prénom
инвестировать	to invest	investieren	investir
индейец	Native American	Indianer	Indien
инженер	engineer	Ingenieur	ingénieur
иногда	foreign	manchmal	parfois
иностранец	foreigner	Ausländer	étranger
иностраный	sometimes	ausländisch	étranger
институт	institute	Institut; Hochschule	institut
интервью	interview	Interview	interview
интерес	interest	Interesse	intérêt
интересно	interestingly	interessant	intéressant
интересный	interesting	interessant	intéressant
интересовать	to interest	interessieren	interesser
интересоваться	to be interesting	sich interessieren	s'intéresser
искать	look for	suchen	chercher
искусство	art	Kunst	art
испанский	Spanish	spanish	espagnol
исторический	historical	historisch	historique
история	history	Geschichte	histoire
исправлять/ исправить	to correct	korrigieren	corriger
итальянка	Italian	Italienerin	Italienne
итальянский	Italian	italienisch	italien
июль	July	Juli	juillet
июнь	June	Juni	juin
<b>Й</b>			
йогурт	yogurt	Joghurt	yaourt
<b>К</b>			
каждый	every; each	jeder	chaque
кажется	it seems	es scheint	il semble
как	how, like, as	wie, als	comment, comme
камений	stone; stony	steinern; Stein-	de pierre, en pierre
камень	stone	Stein	pierre
камера хранения	cloakroom	Gepäckaufbewahrung	consigne

Русский	Английский	Немецкий	Французский
канál	channel	Kanal	canal
кандидát	candidate	Kandidat	candidat
каникулы	vacation	Ferien	vacances
капитán	captain	Kapitän	capitaine
капúста	cabbage	Kohl	choux
кармáн	pocket	Tasche	poche
карнавал	carnival	Karneval	carnaval
кárта	card; map	Karte	carte
картина	painting	Bild	tableau
картошка	potatoes	Kartoffeln	pommes de terre
ка́сса	cash-desk	Kasse	caisse
кастриóля	pan	Kachtopf	casserole
катастрóфа	catastrophe	Katastrophe	catastrophe
кататься	to go for a ride	spazierenfahren	se promener à ...
кафé	café	Café	café
кáша	porridge	Grütze, Brei	bouillie
квартáл	block	Häuserblock	quartier
квартýра	flat	Wohnung	appartement
кенгуру	kangaroo	Känguruh	kangourou
килогráмм	kilogram	Kilogramm	kilogramme
кино	cinema	Kino	cinéma
киóск	kiosk	Kiosk	kiosque
китáйский	Cinese (she)	chinesisch	chinois
клáдбище	cemetery	Friedhof	cimetière
класс	class	Klasse	classe
классíческий	classical	klassisch	classique
клиéнт	client	Kunde	client
клиника	clinic	Klinik	clinique
клóун	clown	Clown	clown
клуб	club	Klub	club
ключ	key	Schlüssel	clé
кни́га	book	Buch	livre
книжный	book-	Bücher-	de livres
ковёр	carpet	Teppich	tapis
когда́	when	wann	quand
колбасá	sausage	Wurst	saucisson
колléга	colleague	Kollege, Kollegin	collègue
коллекция	collection	Sammlung	collection
колесо	wheel	Rad	roue
колонна	column	Säule	colonne
комáнда	team; command	Mannschaft; Befehl	équipe, ordre
командíр	commander	Kommandeur	commandant
комéдия	comedy	Komödie	comedie
кóмната	room	Zimmer	pièce
компáния	company	Gesellschaft	companie
компетéнция	competence	Kompetenz	compétence
композítор	composer	Komponist	compositeur
компью́тер	computer	Computer	ordinateur

Русский	Английский	Немецкий	Французский
контролíровать	to control	kontrollieren	contrôler
конéц	end	Ende	fin
конéчно	certainly	natürlich	certainement
конкуréнт	competitor	Konkurrent	concurrent
контráкт	contract	Kontrakt	contrat
конферéнция	conference	Konferenz	conférence
конфéта	bon-bon, candy	Konfekt	bonbon
концéрт	concert	Konzert	concert
кончáться / кóичиться	to end	enden	finir; s'achever
коњ (м.)	horse	Pferd	cheval
коњкý	skates	Schlittschuhe	patins
копéйка	copeck	Kopeke	kopeck
корáбль	ship	Schiff	bateau
коридóр	corridor	Korridor	corridor
корíчневый	brown	braun	marron, brun
королéва	queen	Königin	reine
корóткий	short	kurz	court
космонáвт	astronaut	Kosmonaut	cosmonaute
кóсмос	space, cosmos	Kosmos, Weltall	cosmos
костюм	suit	Kostüm	costume
котléта	cutlet; rissole	Kotelett; Bulette	côtelette; boulette
кофе (м.)	coffee	Kaffee	café
кóшка	cat	Katze	chat
кошмар	nightmare	Alldruck	cauchemar
кран	tap, faucet	Hahn	robinet
красíво	beautifully	schön	joliment
красíвый	beautiful	schön	beau, joli
красный	red	rot	rouge
кредít	credit	Kredit	crédit
кредítная кárта	credit card	Kreditkarte	carte de crédit
крéсло	arm-chair	Sessel	fauteuil
кризис	crisis	Krise	crise
критик	critic	Kritiker	(un) critique
кричáть	shout	schreien	crier
кровáть (f.)	bed	Bett	lit
крóме	except; besides	außer	sauf
крúглый	round	rund	rond
кто	who	wer	qui
культúра	culture	Kultur	culture
купé	compartment	Abteil (im Zug)	compartiment
курíть	smoke	rauchen	fumer
курица	hen; chicken	Huhn	poule
курóрт	resort	Kurort	station balnéaire
кýрсы	course	Kurse	cours
кýртка	jacket	Jacke	veste
кýхня	kitchen; cuisine	Küche	cuisine

Русский	Английский	Немецкий	Французский
<b>Л</b>			
<b>лаборатория</b>	laboratory	Labor	laboratoire
<b>ладно</b>	all right!; agreed!	gut!; einverstanden!	d'accord!
<b>лампа</b>	lamp	Lampe	Lampe
<b>латинский</b>	latin	lateinisch	latin
<b>лгать/сограть</b>	to tell a lie	lügen	mentir
<b>Лебединое озеро</b>	Swan Lake	Schwanensee	Lac de cygnes
<b>легенда</b>	legend	Legende	légende
<b>лёгкий</b>	light (vs. heavy)	leicht	léger
<b>лектор</b>	lecturer	Lektor	conférencier
<b>лекция</b>	lecture	Vorlesung	conférence, cours
<b>лес</b>	forest, wood	Wald	forêt
<b>лететь/летать</b>	to fly	fliegen	voler
<b>лётный</b>	summer	sommerlich	d'été
<b>лёто</b>	summer	Sommer	été
<b>лётом</b>	in summer	im Sommer	en été
<b>литература</b>	literature	Literatur	littérature
<b>литературный</b>	literary	literarisch	littéraire
<b>лифт</b>	lift	Fahrstuhl	ascenseur
<b>лицо</b>	face	Gesicht	visage
<b>логика</b>	logic	Logik	logique
<b>логично</b>	logical	logisch	logique
<b>лодка</b>	boat	Boot	canot
<b>ложка</b>	spoon	Löffel	cuillère
<b>ложь</b>	lie	Lüge	mensonge
<b>лошадь</b>	horse	Pferd	cheval
<b>лук</b>	onion	Zwiebel	oignon
<b>лучше</b>	better	besser	mieux
<b>лыжи</b>	skis	Schi	skis
<b>любимый</b>	favorite	lieblings	préféré
<b>любить</b>	to love	lieben	aimer
<b>любовь</b>	love	Lieben	amour
<b>люди</b>	people	Leute	gens
<b>люстра</b>	lustre	Kronleuchter	lustre
<b>М</b>			
<b>магазин</b>	shop	Laden, Geschäft	magasin
<b>май</b>	May	Mai	mai
<b>маленький</b>	small, little	klein	petit
<b>мало</b>	little, few	wenig	peu
<b>мама</b>	mum	Mama	maman
<b>март</b>	March	März	mars
<b>масло</b>	butter	Butter	beurre
<b>математик</b>	mathematician	Mathematiker	mathématicien
<b>математика</b>	mathematics	Mathematik	mathématique
<b>матрёшка</b>	matreshka	Matrjoschka	matriochka
<b>мать</b>	mother	Mutter	mère
<b>машина</b>	car; machine	Auto; Maschine	voiture; machine

Русский	Английский	Немецкий	Французский
мебель	furniture	Möbel	meuble
мебельный	furniture	Möbel-	de meuble
мёд	honey	Honig	miel
меда́ль	medal	Medaille	médaille
медици́на	medicine	Medizin	médecine
медици́нский	medical	medizinisch	médical
мёдленно	slowly	langsam	lentement
мёдленный	slow	langsam	lent
между	between	zwischen	entre
междунаро́дный	international	international	international
мénьше	less; smaller	weniger; kleiner	moins; plus petit
менять/поменять	to change	tauschen	changer
мёртвый	dead	tot	mort
мéstный	local	örtlich	local
мéсто	place; seat	Platz; Ort	place; lieu
мéсяц	month	Monat	mois
метрó	metro, tube	U-Bahn, Metro	métro
мечтать	to dream	träumen	rêver
меша́ть/помеша́ть	to hinder; to mix	stören; mischen	empêcher; mélanger
милиция	russian police	Russische Polizei	police russe
милиционéр	policeman	Polizist	agent de police
министерство	ministry	Ministerium	ministère
мínус	minus	Minus	moins
минúта	minute	Minute	minute
мир	world	Welt	monde
много́	much, many	viel	beaucoup
мода	fashion	Mode	la mode
модéль (f.)	model	Modell	modèle
модернист	modernist	Modernist	moderniste
мódный	fashionable	modisch	à la mode
можно	may	durfen	il est possible
моза́ика	mosaic	Mosaik	mosaïque
мой	my	mein	mon
мόлния	lightning	Blitz	éclair
молодо́й	young	jung	jeune
молодость	youth	Jugend	jeunesse
молокó	milk	Milch	lait
молóчный	milk; milky	Milch-; milchig	au lait; de lait
móре	sea	Meer	mer
моркóвка	carrot	Möhren, Karotten	carotte
мост	bridge	Brücke	pont
мотоци́кл	motorcycle	Motorrad	moto
мочь	can	können	pouvoir
муж	husband	Mann	mari
мужскóй	men's	Männar-	d'homme
мужчýна	man	Mann	homme
музéй	museam	Museum	musée
мýзыка	music	Musik	musique

Русский	Английский	Немецкий	Французский
музыкант	musician	Musiker	musicien
мультфильм	cartoon	Trickfilm	dessins animés
муха	fly	Fliege	mouche
мыло	soap	Seife	savon
мягкий	soft	weich	mou; tendre
мясной	meat	Fleisch-	de viande; à la viande
мясо	meat	Fleisch	viande
<b>Н</b>			
наверх/наверху	up	nach oben/oben	en haut
над	above	über	au-dessus
надевать/надеть	to wear, to put on	anziehen	mettre, chausser
надо	must; have to	man muss; man braucht	il faut
наказание	punishment	Strafe	punitioп; châtiment
напримеp	for example	zum Beispiel	par exemple
настоящий	real; authentic	wahr, wirklich	vrai, véritable
натуpальный	natural	echt-	naturel
наука	science	Wissenschaft	science
находиться	to be (situated)	sein, sich befinden	se trouver
началo	beginning	Anfang	début
начинать	to begin	beginnen	commenser
начинаться	to begin	beginnen	commenser
наш	our	unser	notre
небо	sky	Himmel	ciel
недáвно	recently	vor kurzem	récemment
недéля	week	Woche	semaine
нельзя	may not	man darf nicht	il ne faut pas
немéцкий	German	deutsch	allemand
немиgo	a little	ein wenig	un peu
ненавидеть	to hate	hassen	haïr; détester
нервный	nervous	nervos	nerveux
несколько	some	einige	quelques
не	not	nicht	ne
нет	no	nein	non
нижний	low, deep (voice)	niedrig	bas, plus bas
никогда	never	nie, niemals	jamais
ничего	nothing; not bad	nichts; nisht schlecht	rien; pas mal
новость	news	Neue, Neuheit	nouvelle
новый	new	neue	nouveau; neuf
ногá	leg, foot	Fuss, Bein	jambe, pied
нож	knife	Messer	couteau
ноль	zero	Null	zéro
нóмер	number; hotel room	Nummer; Zimmer	numéro; chambre
нормальный	normal	normal	normal
нос	nose	Nase	nez
ночевáть	spend the night	übernachten	passer la nuit
ночной	night	Nacht-	de nuit
ночь (f.)	night	Nacht	nuit

Русский	Английский	Немецкий	Французский
ночью	at night	in der Nacht	la nuit
ноябрь	November	November	novembre
нравиться/ понравиться	to like	gefallen	plaire
нужно	need / have to	man muss / braucht	il faut / on a besoin
<b>О</b>			
обед	lunch	Mittagessen	(le) déjeuner
обедать/пообедать	to have lunch	mittagessen	déjeuner
обещать/по-	to promise	verschprechen	promettre
обретно	(to go) back	zurück	de retour
обслуживание	service	Service	service
обувь	foot-wear	Schuhe	chaussures
общежитие	hostel	Wohnheim	foyer (d'étudiants)
объяснять/-ить	explain	erklären	expliquer
обычно	usually	gewöhnlich	d'habitude
обязательно	certainly	unbedingt	sans faute
овощь (м.)	vegetable	Gemüse	légume
огонь (м.)	fire	Feuer	feu
огурец	cucumber	Gurke	concombre
ода	ode	Ode	ode
одевать/одеть	to dress, to clothe	anziehen	vêtir
одежда	clothes	Kleidung	vêtements
одейло	blanket, quilt	Bettdecke	couverture
один	one	ein, eins	un
одиннадцать	eleven	elf	onze
одноклассник	classmate	Klassenkamerad	camarade de classe
озеро	lake	See	lac
окно	window	Fenster	fenêtre
октябрь	October	Oktober	octobre
олень (м.)	deer	Hirsch	cerf
опаздывать/ опоздать	to be late	zu spät kommen	être en retard
опера	opera	Oper	opéra
оптимист	optimist	Optimist	optimiste
оранжевый	orange	orange	orange
организовать	to organise	organisieren	organiser
органный	organ	Orgel-	d'orgue
оригинал	eccentric person	Original	original
оркестр	orchestra	Orchester	orchestre
осень	autumn, fall	Herbst	automne
осеню	in autumn	im Herbst	en automne
осётр	sturgeon	Stör	esturgeon
оставлять/оставить	to leave	lassen	laisser; quitter
остановка	stop	Haltestelle	arrêt
остров	island	Insel	île
ответ	answer	Antwort	réponse
отвечать/ответить	to answer	antworten	répondre

Русский	Английский	Немецкий	Французский
отдéл	department	Abteilung	département; rayon
отдых	rest	Erholung	repos
отдыхáть/ отдохнúть	to have rest	sich ausruhen	se reposer
открывáть/откры́ть	to open	öffnen; aufmachen	ouvrir
откры́тка	postcard	Postkarte	carte postale
откúда	where from	woher	d'où
отличный	excellent; perfect	ausgezeichnet	parfait; excellent
отпуск	holidays	Urlaub	congé
отчество	patronymic	Vatersname	patronyme
óфис	office	Büro	bureau
офицéр	officer	Offizier	officier
очень	very	sehr	très
Очень приятно!	Nice to meet you!	Sehr angenehm!	Enchanté, -e!
ошибáться	to be mistaken	sich irren	se tromper
ошибка	mistake	Fehler	faute
ощущéние	sensation	Empfindung	sensation
<b>П</b>			
пакéт	package, packet	Packet, Tüte	paquet
пáмятник	monument	Denkmal	monument
пантéра	panther	Panther	panthère
пáпа	dad, papa	Papa	papa
парикмахерская	hairdresser's	Frisiersalon	salon de coiffure
парк	parc	Park	parc
партéр	pit (theater)	Parkett (Theater)	parterre
пáртия	party	Partei	parti
партнёр	partner	Partner	partenaire
пáспорт	passport	Pass	passeport
пассажíр	passenger	Fahrgast, Fluggast	passager, voyageur
пациéнт	patient	Patient	patient
певéц/певíца	singer	Sänger, -in	chanteur, -euse
пейзáж	landscape	Landschaft	paysage
пенсионéр	pensionary	Rentner	retraité
пéрвый	first	erste	premier
переводíть/ перевестí	to translate	übersetzen	traduire
перевóдчик			
перепíсывать/ переписáть	translator rewrite	übersetzer umschreiben	traducteur recopier
пересáдка	change (transport)	Umsteigen	changement
переходíТЬ/ перейтí	to cross	übergehen	traverser
péрец	pepper	Pfeffer	poivre
пéсня	song	Lied	chanson
петь	to sing	singen	chanter
печатáТЬ/ напечатáТЬ	to print; to type	drucken; tippen	imprimer; taper

Русский	Английский	Немецкий	Французский
пешком	on foot	zu Fuß	à pied
пианино	piano	Klavier	piano
пиво	beer	Bier	bière
пилот	pilot	Pilot	pilote
пингвин	penguin	Pinguin	pingouin
пирог	pie	Pirogge; Kuchen	paté; gâteau
пирожное	pastry; fancy cake	Törtchen	(petit) gâteau
писатель	writer	Schriftsteller	écrivain
писать/написать	to write	schreiben	écrire
пистолёт	pistol	Pistole	pistolet
письмо	letter	Brief	lettre
пить/выпить	to drink	trinken	boire
пицца	pizza	Pizza	pizza
план	plan	Plan	plan
планета	planet	Planet	planète
планировать	to plan	planen	planifier
плата	payment	Bezahlung	paiement
платить/заплатить	to pay	zahlen	payer
платок	handkerchief	Taschentuch	mouchoir
платье	dress	Kleid	robe
плита	stove	Herd	cuisinière
плохо	bad(ly)	schlecht	mal
плохой	bad	schlecht	mauvais
площадь	square	Platz	place
плыть/плывать	to swim; to sail	schwimmen; segeln	nager; naviguer
плюс	plus	Plus	plus
пляж	beach	Strand	plage
победитель	winner	Sieger	vainqueur
повар	cook	Koch	cuisinier
повторять	to repeat	wiederholen	répéter
погода	weather	Wetter	temps
под	under	unter	sous
подарок	gift; present	Gechenk	cadeau
подписывать/ подписать	to sign	unterschreiben	signer
подруга	friend, girlfriend	Freundin	amie
подушка	pillow	Kopfkissen	oreiller
поезд	train	Zug	train
Пожалуйста!	please; here you are	Bitte!; Bitte sehr!	S'il te plait; je t'en prie
пожелание	wish	Wunsch	souhait
пожилой	elderly	bejahrt	âgé
позавчера	day before yesterday	vorgestern	avant-hier
поздно	late	spät	tard
Пока!	Bye!	Tschüss!	A bientôt!
показывать/ показать	to show	zeigen	montrer
покупатель	buyer	Käufer	acheteur
покупать/купить	to buy	kaufen	acheter

Русский	Английский	Немецкий	Французский
покупка	purchase	Kauf; Einkauf	achat
пол	floor	Fussboden	plancher
пол-	half	halb-	demi-
пóлдень	midday	Mittag	midi
пóле	field	Feld	champ
полéзно	useful; healthy	nutzlich; gesund	utile; sain
поликлиника	clinic	Poliklinik	policlinique
политика	policy; politics	Politik	politique
политíческий	political	politisch	politique
пóлночь	midnight	Mitternacht	minuit
пóлка	shelf	Regal	étagère
полови́на	half	Hälften	demi
полотéнце	towel	Handtuch	serviette
полтора	one and a half	eineinhalb	un et demie
получáть/получить	to receive	bekommen	recevoir
польский	Polish	polnisch	polonais
помидóр	tomato	Tomate	tomate
пóмнить	to remember	sich erinnern	se rappeler
помогáть/помóчь	to help	helfen	aider
понедéльник	Monday	Montag	lundi
понимáть/понять	to understand	verstehen	comprendre
попугáй	parrot	Papagei	perroquet
популя́рный	popular	populär	populaire
порт	port	Hafen	port
портréт	portrait	Porträt	portrait
портфéль	brief case	Aktentasche	serviette
порýдок	order	Ordnung	ordre
пóсле	after	nach	après
последníй	last	letzte	dernier
послезáвтра	day after tomorrow	übermorgen	après-demain
посольство	embassy	Botschaft	ambassade
пост (церк.)	fast	Fasten	carême
посúда	kitchenware	Geschirr	vaisselle
посылáть/послáть	to send	schicken	envoyer
потолóк	ceiling	Decke	plafond
потóм	then; later	dann; später	ensuite; plus tard
потому что	because	weil	parce que
почему	why	warum	pourquoi
пóчта	post, mail	Post	poste
почти	almost; nearly	fast	presque
поэ́зия	poetry	Poesie	poésie
поéт	poet	Dichter	poète
поéтому	therefore	deshalb	c'est pourquoi
правда	truth	Wahrheit	vérité
прáвильно	correctly	richtig	correctement
предлагáть/ предложíть	to offer; to suggest	vorschlagen	proposer
прáздник	holiday	Feiertag	fête

Русский	Английский	Немецкий	Французский
президéнт	president	Präsident	président
прекráсно	excellently	wunderschön	très bien
прекráсnyй	excellent; beautiful	wunderschön	excellent
прéлeсть	charm	Liebreiz	charme
преподавáтель	teacher; instructor	Lehrer	professeur
преступléниe	crime	Verbrechen	crime
Привéт!	Hi!	Hallo!	Salut!
приглашáть/ пригласíть	to invite	einladen	inviter
приезжáть/ приéхать	to arrive	kommen	arriver
приключéниe	adventure	Abenteuer	aventure
примéрно	approximately	ungefähr	à peu près
принимáть	to accept; to take	annehmen	accepter, prendre
прирóда	nature	Natur	nature
приходитý/прийтý	to come	kommen	venir
прихóжая	entrance (hall)	Diele	entrée
приятный	pleasant	angenehm	agréable
пробléма	problem	Problem	problème
прóбовать/ попробовать	to try; to taste	probieren	essayer; gouter
прогнóз	forecast; prognosis	Prognose	prognostic
программа	program	Programm	programme
программист	programer	Programmierer	programmeur
прогréсс	progress	Fortschritt	progrès
прогулка	a walk	Spaziergang	promenade
продавáть/продáть	to sell	verkaufen	vendre
продавéц	seller; salesman	Verkäufer	vendeur
продукты	food products	Lebensmittel	produits alimentaires
проéкт	project	Projekt	projet
пройгryывать/ проигráть	to lose	verlieren	perdre
прóпуск	pass	Passierschein	laisser-passer
просíть/попросíть	to ask for; to beg	bitten	demander; prier
проспéкт	avenue	breite Strasse	avenue
прóсто	simply	einfach	simplement
простóй	simple	einfach	simple
прóсьба	request	Bitte	demande
профéссор	professor	Professor	professeur
прóшлый	past; last	vergangen; vorige	passé
прýмо	straight	direkt	droit
психóлог	psychologist	Psychologe	psychologue
психологíческий	psychological	Psychologisch	psychologique
птица	bird	Vogel	oiseau
публиковáть/ опубликовáть	to publish	publizieren	publier
пускатý/пустítý	to let in	hereinlassen	laisser entrer
пустóй	empty	leer	vide

Русский	Английский	Немецкий	Французский
путешествовать	to travel	reisen	voyager
пятнадцать	fifteen	fünfzehn	quinze
пятница	Friday	Freitag	vendredi
пятый	fifth	der fünfte	cinquième
пять	five	fünf	cinq
пятьдесят	fifty	fünfzig	cinquante
<b>P</b>			
рабо́та	work; job	Arbeit	travail
рабо́тать/ пора́ботать	to work	arbeiten	travailler
ра́дио	radio	Radio	radio
ра́дость	joy	Freude	joie
разгово́ривать	to talk	reden	parler
разгово́р	conversation	Gespräch	conversation
размे́р	size	Größe	taille
разны́й	different	verschieden	diférent
разре́шать/ разре́шить	to let; to allow	erlauben	permettre
райо́н	district	Bezirk	quartier
раке́та	rocket	Rakete	fusée
ráковина	sink; wash-bawl	Wasch-/Spülbecken	évier
ráно	early	früh	tôt
ráньше	earlier; before	früher	plus tôt; autrefois
расска́з	story	Erzählung	recit
расска́зывать/ расска́зать	to tell	erzählen	raconter
реали́ст	realist	Realist	réaliste
ребёнок	child	Kind	enfant
револю́ция	revolution	Revolution	révolution
регистра́ция	registration	Registrierung	enregistrement
регистри́ровать	to register	registrieren	enregistrer
редко	seldom, rarely	selten	rarement
режиссёр	(film) director	Regisseur	réalisateur
результат	result	Resultat	résultat
река́	river	Fluss	fleuve
реклáма	advertisement	Werbung	publicité
рекомендо́вать	to recommend	empfehlen	recommander
религиóзный	religious	religiös	religieux
религия	religion	Religion	religion
ремон́т	repair	Reparatur	réparation
репети́ция	rehearsal	Probe	répétition
репортáж	report	Reportage	reportage
репортёр	reporter	Reporter	reporter
ресторáн	restaurant	Restaurant	restaurant
реце́пт	recipe	Rezept	recette
решáть/решíть	to decide; to solve	beschließen; lösen	décider; résoudre
риск	risk	Risiko	risque

Русский	Английский	Немецкий	Французский
рисовáть	to draw	zeichnen	dessiner
родíтели	parents	Eltern	parents
родítъся	to be born	geboren werden	naître
роднóй	own, native	blutsverwandt	natale
рóдственник	relative	Verwandte	parent
róза	rose	Rose	rose
róзовый	rose	rosa	rose
рок	rock (music)	Rock	rock
роль	role	Rolle	rôle
ромáн	novel	Roman	roman
романтíческий	romantic	romantisch	romantique
пот	mouth	mund	bouche
рубáшка	shirt	Hemd	chemise
рубль	rouble	Rubel	rouble
рукá	hand, arm	Arm	bras, main
рúкопись	manuscript	Manuskript	manuscrit
рýсский	Russian	russisch	russe
рýчка	pen	Kugelschreiber	stylo
ры́ба	fish	Fisch	poisson
рыбáк	fisherman	Fischer	pêcheur
рынок	market	Markt	marché
рядом	near	nebeneinander	près
<b>С</b>			
сад	garden	Garten	jardin
саксофон	saxophone	Saxophon	saxophone
салáт	salad	Salat	salade
самолёт	airplane	Flugzeug	avion
сапогí	top-boots	Stiefel	bottes
сáхар	sugar	Zucker	sucré
свáдьба	wedding	Hochzeit	noce; mariage
свéжий	fresh	frisch	frais
свéтлый	light	hell	clair
свёкла	beet	Rüben	betterave
свечá	candle	Kerze	bougie
свистéть	to whistle	pfeifen	siffler
свобóдный	free	frei	libre
сдáча	change	Rest	monnaie
сéвер	north	Nord	nord
сéверный	northern	nördlich	du nord
сегóдня	today	heute	aujourd’hui
седьмóй	seventh	der siebente	septième
сейф	(a) safe	Tresor	coffre-fort
сейчáс	now	jetzt	maintenant
секréт	secret	Geheimnis	secret
секретáрь (м.)	secretary	Sekretär, - in	secrétaire
секúнда	a second	Sekunde	une seconde
семнáдцать	seventeen	siebzehn	dix-sept

Русский	Английский	Немецкий	Французский
семь	seven	sieben	sept
сéмьдесят	seventy	siebzig	soixante-dix
семья	family	Familie	famille
сентябрь	September	September	septembre
сервáнт	sideboard	Anrichte	servante
серебро	silver	Silber	argent
сéриал	serial (film)	Serial	serie télévisée
сéрия	series	Serie	serie
сéрый	gray	grau	gris
сестrá	sister	Schwester	soeur
сигарéта	cigarette	Zigarette	cigarette
сидéть	to sit	sitzen	être assis
символíческий	symbolical	Symbolisch	symbolique
симфóния	symphony	Sinfonie	symphonie
сíний	dark blue	blau	bleu foncé
система	system	System	système
сказáть	to say; to tell	sagen	dire
сковородá	frying-pan	Pfanne	poêle
скóлько	how many / much	wieviel	combien
скрыпка	violin	Geige	violon
скróмный	modest, flugal	bescheiden	modeste
скúчино	boring	langweilig	ennuyeux
скúчный	boring	langweilig	ennuyeux
слáдкий	sweet	süss	sucré; doux
слéва	on the left	links	à gauche
слишком	too	zu	trop
словáрь	dictionary	Wörterbuch	dictionnaire
слóво	word	Wort	mot
слóжный	complicated	kompliziert	compliqué
слон	elephant	Elefant	éléphant
слúшать/ послúшать	to listen	hören	écouter
сметáна	sour cream	saure Sahne	crème fraîche
смеяться	to laugh	lachen	rire
смотréТЬ	to look; to watch	schauen; sehen	regarder
синачáла	at first	zuerst	d'abord
снег	snow	Schnee	neige
снимáть	to take off; to rent	abnehmen; mieten	ôter; louer
снóва	again	wieder	de nouveau
собáка	dog	Hund	chien
собóр	cathedral	Kathedrale, Dom	cathédrale
совéт	advice	Ratschlag	conseil
совéтовать/по- совремéниий	to advise	raten	conseiller
сок	modern	Gegenwärtig	moderne
солдáт	juice	Saft	jus
солнце	soldier	Soldat	soldat
соль	sun	Sonne	soleil
	salt	Salz	sel

Русский	Английский	Немецкий	Французский
сон	sleep; dream	Schlaf; Traum	sommeil; rêve
сóрок	forty	fierzig	quarante
сосéд	neighbor	Nahbar	voisin
сосýска	sausage	Würstchen	saucisse
спáльня	bedroom	Schlafzimmer	chambre à coucher
Спасибо!	Thank you!	Danke!	Merci!
спать	to sleep	schlafen	dormir
спектáкль	performance	Aufführung	spectacle
специалíст	specialist	Fachmann	spécialiste
специáльный	special	Spezial-; Sonder-	spécial
спеши́ть	to hurry	eilen	se dépêcher
спокóйный	calm; quiet	ruhig	calme
спóрить	to dispute	streiten	se disputer
спорт	sport	Sport	sport
спорти́вный	sports	sportlich	sportif
спортсмén	sportsman	Sportler	(un) sportif
спортсмéнка	sportswoman	Sportlerin	(une) sportive
спráва	on the right	rechts	à droite
спráшиватъ/ спроси́ть	to ask	fragen	demander
средá	Wednesday	Mittwoch	mercredi
срéдний	middle; average	Mittel-	moyen
стадион	stadium	Stadion	stade
стакáн	glass	Glas	verre
стáиция	station	Station	station
стáрый	old	alt	vieux
статья	article	Artikel	article
стенá	wall	Wand	mur
стиль	style	Stil	style
стиральная машина	washing machine	Waschmaschine	machine à laver
стихí	verses	Gedichte	vers
сто	hundred	hundert	cent
стоíть	to cost	kosten	coûter
стол	table	Tisch	table
столíца	capital	Hauptstadt	capitale
стоять	to stand	stehen	être debout
страíá	country	Land	pays
стрáнный	strange	schrullig	étrange
страх	fear	Angst	peur
стройтель	builder	Bauarbeiter	ouvrier du bâtiment
строить/построить	to build	bauen	construire
студéнт	student (m.)	Student	étudiant
студéнтка	student (f.)	Studentin	étudiante
стул	chair	Stuhl	chaise
стюардéсса	stewardess	Stewardess	hôtesse (de l'aire)
суббóта	Saturday	Samstag	samedi
сувенир	souvenir	Souvenir	souvenir
сýмка	bag	Tasche	sac

Русский	Английский	Немецкий	Французский
суп	soup	Suppe	soupe
сұтки	twenty-four hours	veirundzwanzig Dtunde	vingt-quatre heures
сценáрий	scenario, script	Drehbuch	scénario
сценарíст	script writer	Drehbuchautor	scénariste
считáть	count; consider	zählen; meinen	compter; considerer
сыи	son	Sohn	fils
сыр	cheese	Käse	fromage
сюрприз	surprise	Überraschung	surprise
<b>Т</b>			
таблетка	tablets	Tablette	tablette
так	so, like this	so	ainsi
так себе	so-so	soso	comme ci comme ça
таксíй	taxi	Taxi	taxi
таксíст	taxi driver	Taxifahrer	chauffeur de taxi
талáнт	talent	Talent	talent
там	there	dort	là
тамóжня	custom house	Zollamt	douane
танцевáть	to dance	tanzen	danser
тарéлка	plate	Teller	assiette
твой	your	dein	ton
творóг	cottage cheese	Quark	fromage blanc
теáтр	theater	Theater	théâtre
текст	text	Text	texte
телевíдение	television	Fernsehen	télévision
телевíзор	TV-set	Fernseher	(poste de) télévision
телеканáл	TV channel	Fernsehkanal	chaîne (de télé)
телефón	telephone	Telefon	téléphone
тёмный	dark	dunkel	sombre
тéнис	tennis	Tennis	tennis
тепло	warm	warm	chaud
тёплый	warm	warm	chaud
терять/потерять	lose	verlieren	perdre
тётя	aunt	Tante	tante
технический	technical	technisch	technique
технолóгия	technology	Technologie	technologie
тигр	tiger	Tiger	tigre
типíчный	typical	typisch	typique
тихий	quiet	leise	bas; doux
тихо	quietly	leise	doucement
толпá	crowd	Menge	foule
тóлстый	thick; fat	dick	gros
тóлько	only	nur	seulement
томáтный	tomato	Tomaten-	de tomates
торт	cake	Torte	gâteau; tarte
тóчно	exactly	genau	exactement
травá	grass	Gras	herbe
трагéдия	tragedy	Tragödie	tragédie

Русский	Английский	Немецкий	Французский
традиционный	traditional	traditionell	traditionnel
трамвай	tram	Strassenbahn	tram
транспорт	transport	Verkehrsmittel	transport
тренер	trainer, coach	Trainer	entraîneur
тренировка	training	Training	entraînement
третий	third	der dritte	troisième
три	three	drei	trois
тридцать	thirteen	dreizeig	trente
тридцать	thirty	dreizehn	treize
тропический	tropical	tropisch	tropical
трудный	difficult	schwierig	difficile
туалёт	w.c.	Toilette	toilette
тумбочка	night-table	Nachttisch	table de nuit
тур	tour	Tour	tour
турист	tourist	Tourist	touriste
тюфли	shoe	Schuhe	souliers
тяжёлый	heavy	schwer	lourd
<b>у</b>			
убиваться/убить	to kill	töten	tuеr
увёренно	confidently	sicher	assuré
увлекаться	to be enthusiastic	begeistert sein	se passionner
угол	corner	Ecke	coin
угощать/угостить	to offer food / drinks	bewirten	régaler
удар	blow	Schlag	coup
удивительный	amazing	erstaunlich	étonnant
удивляться/ удивиться	to be surprised	erstaunt sein	s'étonner
удобный	cosy, convenient	bequem; passend	confortable; commode
ужас	horror	Entsetzen	horreur
ужасно	horribly	schrecklich	horriblement
ужасный	horrible	schrecklich	horrible
уже	already	schon	déjà
ужин	dinner	Abendessen	(le) dîner
ужинать/ поужинать	to have dinner	abendessen	diner
узнавать/ узнать	to know (again)	erkennen	reconnaitre, apprendre
улица	street	Strasse	rue
улыбаться/ улыбнуться	to smile	lächeln	sourire
уметь	to be able / know	können	savoir (faire qch)
универмаг	department store	Warenhaus	grand magasin
универсам	supermarket	Kaufhalle	libre-service
университет	university	Universität	université
уникальный	unique	einzigartig	unique
упражнение	excercise	Übung	excercise
урок	lesson	Lektion, Stunde	leçon
успех	success	Erfolg	succès

Русский	Английский	Немецкий	Французский
уставáть/устáть	to get tired	müde sein / werden	se fatiguer
утро	morning	Morgen	matin
утром	in the morning	am Morgen	le matin
учéбник	textbook, manual	Lehrbuch	manuel
учитель (-ница)	teacher	Lehrer	professeur
учítъ/выучить	to learn	lernen	apprendre
учить/научить	to teach	lehren	apprendre
<b>Ф</b>			
фáбрика	factory	Fabrik	fabrique
фамíлия	family name	Familienname	nom
феврálъ	February	Februar	février
фérма	farm	Farm	ferme
фéрмер	farmer	Farmer	fermier
фестивáль	festival	Festival	festival
физíка	physics	Physik	physique
филармónия	philharmonic	Philharmonie	philharmonie
филосóфия	philosophy	Philosophie	philosophie
фильм	film (movie)	Film	film
финíский	Finnish	finnisch	finnois
финансíровать	to finance	finanzieren	financer
фиолéтовый	violet	violett	violet
фíрма	firm	Firma	firme
флéйта	flute	Flöte	flute
фотоаппарат	(photo) camera	Fotoapparat	appareil (-photo)
фотографíровать/	to photograph	fotografieren	photographier
сфотографíровать			
фотогráфия	photo; photography	Foto, Fotografie	photo, photographie
францúженка	Frenchwoman	Französinnen	Française
францúзский	French	französisch	français
фрукт	fruit	Frucht	fruits (sing.)
футбólъ	football	Fussball	football
футболíст	football player	Fussballer	joueur de football
футбólка	t-shirt	T-shirt	tee-shirt
<b>Х</b>			
хýмик	chemist	Chemiker	chimiste
хýмия	chemistry	Chemie	chimie
хлеб	bread	Brot	pain
ходítъ	to go; to walk	gehen	aller; marcher
хоккéй	hockey	Hockey	hockey
холодíльник	fridge	Kühlschrank	frigo
хóлодно	cold	kalt	froid
холóдный	cold	kalt	froid
хорóший	good	gut; schön	bon
хорош	well	gut; schön	bien
хотéть	to want	wollen; mögen	vouloir
худóжник	artist	Maler	peintre

Русский	Английский	Немецкий	Французский
хуже	worse	schlechter; schlimmer	pire
Ц			
царь	tsar	Zar	tsar
цвет	color	Farbe	couleur
цветной	colored	farbig	en couleurs
цветы	flowers	Blumen	fleurs
целовать	to kiss	küssen	embrasser
ценá	price	Preis	prix
центр	center	Zentrum	centre
центральный	central	zentral	central
церковь	church	Kirche	église
цинично	cynically	zynisch	cyniquement
цирк	circus	Zirkus	cirque
Ч			
чай	tea	Tee	thé
чайник	teapot; tea-kettle	Teekanne; Teekessel	théière; bouilloire
час	hour	Stunde; Uhr	heure
часто	often	oft	souvent
часы	watch, clock	Uhr	montre, horloge
чашка	cup	Tasse	tasse
чек	check	Scheck; Quittung	chèque; ticket
человéк	man, person	Mensch	homme, personne
чемодáн	suitcase	Koffer	valise
чёрный	black	schwarz	noir
чёрт	devil	Teufel	diable
чеснóк	garlic	Knoblauch	ail
честь	honour	Ehre	honneur
четвéрг	Thursday	Donnerstag	jeudi
четвё́ртый	fourth	der vierte	quatrième
четыре	four	vier	quatre
четы́рнадцать	fourteen	vierzehn	quatorze
чёшский	Czech	tschechisch	tchèque
чи́стый	clean; pure	sauber; rein	propre; pur
читáть/прочитáть	to read	lesen	lire
что	what	was	que
чудáк	crank	Sonderling	original
Ш			
шампúнь	shampoo	Schampun	shampooing
шанс	chance	Chance	chance
шáлка	hat	Mütze	chapeau
шáхматы	chess	Schach	échecs
шашлы́к	shashlik	Schaschlyk	chachlyk
швед	Swede	Schwede	Suédois
швéдский	Swedish	schwedisch	suédois
швейцárка	Swiss	Schweizerin	Suisse

Русский	Английский	Немецкий	Французский
шестнáдцать	sixteen	sechzehn	seize
шестóй	sixth	der sechste	sixième
шесть	six	sechs	six
шестьдесят	sixty	sechzig	soixante
ширинá	width	Breite	largeur
шкаф	cupboard	Schrank	armoire
шкóла	school	Schule	école
шкóльник	schoolboy	Schüler	écolier
шоколáд	chocolate	Schokolade	chocolat
шúба	fur coat	Pelzmantel	manteau de fourrure
шум	noise	Lärm	bruit
шútка	joke	Scherz	blague
<b>Э</b>			
экзáмен	exam	Examen	examen
экзотíческий	exotic	exotisch	économie
экóлог	ecologist	Ökologe	économiste
экологíческий	ecological	ökologisch	excursion, visite
эколóгия	ecology	Ökologie	électrique
экоиómика	economics	Wirtschaftslehre	électricité
экоиомíст	economist	Wirtschaftsfachmann	train de banlieu
экскурсíя	excursion	Ausflug	encyclopedie étage
электríческий	electric	elektrisch	ce; cela, ca
электрíчество	electricity	Elektrizität	
электрíчка	suburban train	Vorortzug	sud
энциклопéдия	encyclopedia	Enzyklopädie	du sud
этáж	floor	Stock	
это	this	das	
<b>Ю</b>			
юг	south	Süd	pomme
южный	south; southern	Süd-; südlich	baie
<b>Я</b>			
яблоко	apple	Apfel	poison
ягода	berry	Beere	langue
яд	poison	Gift	oeuf
язык	language	Sprache	janvier
яйцó	egg	Ei	Japonaise japonais
янвáрь	January	Januar	yacht
японка	Japanese	Japanerin	
японíкий	Japanese	japanisch	
яхта	yacht	Jacht	

Станислав Чернышов родился в 1970 г. в Санкт-Петербурге. В 1992 г. окончил Санкт-Петербургский государственный университет. Хорошо известен как автор новых коммуникативных программ и методик по русскому языку для иностранцев. В 2001 г. основал свою языковую школу. Ведёт курсы для преподавателей, а также спецкурсы по русскому языку для бизнеса, международных отношений и др.



Stanislav Chernyshov was born in 1970 in St. Petersburg. Graduated from St. Petersburg State University in 1992. He is well known as the author of new communicative Russian programmes and methods. In 2001 founded his own language school. He teaches executive courses, e. g. Russian for Business and Russian for International Relations, and teachers' training courses.

Сайт автора:

Visit his website at:

[www.learnrussian.ru](http://www.learnrussian.ru)

ISBN 978-5-86547-433-3

A standard linear barcode representing the ISBN number.

9 785865 474333